11371871

المهجير ألأ أأسلع المال فالمرا فيمينة وأشمري والمجار المساد والمجاورون بالمحادث

بريعت وجي المبائي ويلف

Lie, La nati esame tie geb

شعود تنفشح الموضية المسبه

أو لا يكون

أسهم أو محتويات شركة سياحية تملك و تلنير مملن ملاهي في لبنان و الحليج العرب للاستعلام الاتصال برقم ٢١٥٥٨٨٨٠٠.

أو مشتوق بريد رقم ١٦٦٢٧٣ الإشرفية - لبنان

وعد الكورانا المرافق ٢١ ربيع الكر ١٤١٧ هـ/ العدد ١٢٢٤٠

روسيا تدين الضربة الاميركية وصدام يحض الجيش على مواجهة

🗖 نيويورك - من راغدة برغام: الضربات. وأكدت واشنطن انها تريد فرض 🗆 باريس - من رنده تقي الدين: شروط جديدة على العراق في اطار القرار 🗖 موسكو، أنقره – دالحياة،: وادى هذآ التطور الى أرتفاع قيمة النولار **في بغــــداد من ١٢٥٠ الي ١٧٥٠ ديناراً**

■ سادت لجواء توتر وقلق المنطقة س بعدما وجهت الولايات المتحدة ضرء ساروخية استهدفت مواقع عسكرية في جنوب العراق في وقت مبكر صباح أمس واعلن الرئيس بيل كلينتون توسيع منطقة لحظر الجوي فوق جنوب العراق فيلما عتبر وزير النفاع الاسيركي وليام بيري عجوم القوات العراقية على اربيل تهديدا صنالح الامن القومي للولايات المتجدة مشدداً على أن هذه المصالح غير مرتبطة باي من الحَرْبين الكرديين المَسْقَاتِلينَ في مَّالَ لَلْعَرَاقَ. وَهُند كَلْيَنْتُونَ وَبِيرِي وَوَرَيْرُ

لاستهدار قرار من مجلس الامن بدين ألام يركية ليل امس عن امله بأن تس موسكو تفوتها للضغط على بغداد من اجل سحب القوات العراقية من الشَّمال.

وبدات واشنطن ولندن مساعى ديبلوماسية

وأكد نائب رئيس هيئة الاركان الاميركية المشتركة الجنرال في سلاح الجو جوريف رالستون ان الضربة الصاروخية كانت

صاروخ كزوز

التصعيد العسكري في منطقة الخليج، ورفض

🗖 الرياض – من سليمان نمر: 🗌 عمان – من سلامة نعمات: □ بمشق، القاهرة، الكويت، باريس - دالحداقه:

💂 أبنت معل الخليج. باستثناء الكويت، غظأ عن العملية العسكرية الأميركية ضد العراق. وسبانت حال ترقّب وقلق في عواصم

العملية، في صين حنَّر الاردنُ من خطورة

وأعرب مجلس الوزراء الكويتي عن تفهمه

هير فيه دوشساريت في باريس امس، عن معارضة سورية توسيع منطقة الحظر على تحليق الطيران العراقي جنوب العراق. وقال ان سورية فضد تقسيم، بلد عربي، و«العراق ودانت جامعة الدول العربية الضرية

وعبر وزير الخارجية السوري السيد فاربق الشرع بعد لقائه نظيره الفرنسي

وأي مجاولة تنال من سيادة العراق.

تحالف بري ـ الحريري يستكمل

🗔 لندن – والحداة::

🗷 تجسري الأحد المسقيل في جنوب لبنان المرحلة الرابعة منّ الانتخابات النيابية، وتكتسب معركة الجنوب أهمية خاصة نظرأ الى تداخل العبوامل الداخليسة بالإقليمية فيها. وظهر واصحأ امس أن المواجهة الانتخابية صاصلة في الجنوب بين لائحية السلطة متمثلة بتحالف رئيس مجلس النواب نبيه بري ورثيس الحكومة رفيق الصريري وبين لاثحة محرب الله، غير المكتملة

فلسطيني خطف

طائرة بلغارية

الى أوسلو

🖿 بيروت، فارنا، اوسلو – «الحياة»، رويتر، ا ف ب حِرِتُ أُمْس عَمْلِيةً خَطفٌ طائرة بِلغَارِيةً كَانت في

رحلة من مطار بيروت الى قارنا في بلغاريا، واقرح

قرصان الجو عن الركاب الـ ١٥٠ جميعاً ثم أمر الطاقم

بِالشَوْجِهِ بِالْطَائِرِةِ الى أوسِلُو النِّي وصلتَ اليها في

وقالت سلطات مطار فارنا أن الشاطف فلسطيني

وافاد مدير مطار فارنا دان الخاطف بخل مقصورة

القيادة قيل هيوط الطائرة بـ ١٥ يقيقة حاملاً قنيلة في

يده وامر بان تتابع تحليقها الى أوسلو أو هلسنكي،

السائسة بتوقيت غرينتش.

ويدعى ثادر عبدالله وعمره تحو ٣٠ عاماً.

الإثنالاف الني بأنات وشاركت فيها

بالتنسيق مع تيارين معارضين واحد يساري أبرز رموزه النائب حبيب صادق واخر تقليدي رمزه رئيس مبجلس النواب السبابق كامل الأسعد.

دمشق قبررت السلطات اللبنانية ارسال الآف العناصر من قوى الامن لضبط الوضع في الاسبوع الجاري تحسبا لأي اعمال عنف بين الأطراف المتنافسة. وهي قُررت تعَريرَ وجودها الأمنيّ فيّ منطقلة علمل قلوات الطوارئ

وتخشى اوساط سياسية لبنانيــة مطلعــة ان يشــوب انتحمايات الجنوب مما شماب الانتخَابَات السَابُقَة في الجبلُ ومع فسشيل كل مسحساولات والشمال وبيروت حيث كشرت الانتهاكات وسُجلت حالات تزوير

وتصف هذه الاوساط معركة الجنوب بأنها من أقسى معارك لبنان الانتخابية نظراً آلى حدّة المواجهة بين الطرفين الرئيسيين فيها: حركة دامل، ودحرب الله،. وترى هذه الأوسياط في فشل

الرئاسية.

تُحت شعار محارية التطرُّف. وتتساعل هذه الاوسياط عما اذا كانت بمشق اعطت ضوءاً اخضر لخوض هذه المعركة انطلاقاً من حسابات دولية واقليمية، معتبرة ان هذه اللهجة لم تكن صالوفة

الائتلاف وإصرار الرئيس نبيه بري على تشكيل لائصة مكتملة

استُكمالاً لـ «الصرب» الانتخابية

التي أعلنها رئيس المحلس

ورئيس الحكومة على الأصوليين

سابقاً من قبل عضوي الترويكا متأثراً باصابات تعرض لها اثناء

AL HAYAT

من نزار ضوالنعيم: 🗖 الخرطوم –

🗷 تجــددت التظاهرات في العناصيمية السنودانيية امس واتخذت طابعأ سياسيأ بعدما كانت مطلبية في بدايتها الاحد الماضي. وأعلنت المعارضة السبودائيية منقبتل شيخص ثالث

من كمال حامد:

ويدآت التظاهرات امس من جامعتي النيلين والسودان في غرب الخرطوم وتوجهت الى وسط المدينة مزيدة شعارات معادية للحكومة. ورشق المنتظاهرون الشرطة بالحجارة فيما استخدمت

٣ قتلى حصيلة «صدامات الخيز»

تظاهرات الاحبد التي اندلعت اثر

ازمة الخبر في الخرطُّوم. واعتقلتُ

السلطات عشسرات من الطلاب

المشاركين في التظاهرات وتعطلُ

النشاط امس في وسط الخرطوم

«الحماعة المسلحة» وتفجيرات فرنسا

● أشار شريط اعترافات

مصور اصدرته «الجماعة

الاستلاميية المسلحة

الجزائرية الى ان التفجيرات

التي شهدتها فرنسا الصيف

الماضي توقفت بعد اتفاق

بين جنرآل فرنسي ومسؤول

سابق في «الجماعة» لم يطلع

النزاع على حنيلن،

اريتريا تطالان

بتعصل الرفاية القرنسية

📕 أسمرا -- رويتر - قال وزير

خارجية اريتريا بطروس سولومون

امس ان بلاده ترید تغییبیس اطار

المراقبة الاجتبية لنزاعها مع اليمن

على ارخبيل حنيش في البحر

الاحمر. وجاء تصريح الوزير عشية الحولة النالثة من المفاوضات

وأوضع سولومون ان اسمرا

مستاءة من دور فرنسها، وهي

الوسيط في النزاع بين الدولتين ا

على جزر حنّيش في البحر الاحمر،

اليمنية - الاريترية في باريس.

(ص ٦)

«اميرها» عليه.

Portfolio Travel

In business we're first class

The first step to a

successful business trip

AL HAVAT WEDNESDAY 4, SEPTEMBER, 1996 ISSUE NO 12245

🖀 Jeddah

9662-660 4500

طبعةالقاهرة

2 London

0171-371 3717

قوات امن الغاز المسيل للدموع واطلقت النار في الهواء لتفريق

الطلاب. وخضعت جامعة الضرطوم كبرى جامعات السودان لحصار كامل من الشرطة ما جعل الطلاب المعارضين فيها ينظمون تظاهرات داخل مجمعها لكنهم لم ينجحوا في الالتحاق برملائهم من الجامعات الاضرى وسط

النتمة في الصفحة (٦)

تجمع الاصلاح يكثف لقاءاته مع المعارضة اليمن: المؤتمر الشعبي يؤكد حرصه على إنجاح الحوار مع الاشتراكي

في شكل كـامل ونهائي، والتـقويم المشترك لسير المرحلة الاولى من

الانتخابات التي تمثلت بتسجيل

الناخبين، وأنتهت أخسر أب

(اغسطس) الماضي. وتابعت المصابر ان المؤتمر

الشبعبي العام شبيد على أهمية

مشاركاً الحرب الاشتراكي في الانتخابات وفي اطار المشاركة " در تربير والمساركة

وأفسادت أن المسوقةمسر

والأستراكي اتفقا على عقد

أجتماع البوم بشارك فيه الإرباني

وعلى صبالح عبداد للبحث في

مستالة إزالة ما تاثر به الصرب

الاشتراكي نتيجة الحرب، وعلاقته

مع الحكومة وتقبويم العملية

الانتخابية، بالإضافة ألى اقضانا

مهمة، مرتبطة بدوافع الحوار بين

الاشتراكي والمؤتمر الشعبي.

الوطنية الشاملة،.

المدينة.

من فيصل مكرم:

🖪 أكد المؤتمر الشعبي العام الذي يتزعمه الرئيس على عبدالله صاآح حرصه على إنجاح الحوار مع الصرب الاشتراكي السمني،

مستوى رفيع. ويشاركُ في الحوار اللواء عسبدربه منصسور هادي نائب الرئيس اليمني نائب الأمين العام للمؤتمر الشعبي العام، والأمين العام للمؤتمر الدكتور عبدالكريم الإرباني، والأصين العام للحـرْب الاشتراكي علي صالح عباد

مسؤولية وطنية تضطلع بهاكل

والذي استونف ليل الاثنين على

وعلمت والحياة، من مصابر مطلعة أن الجانبين بحثا في عدد من القضايا وأكد المؤتمر الشعبي حرصه على اتعميق مسيرة الديم وقراطية في البلاد وإيجاد أجواء صحية من الحوار بين الأحراب السياسية، سواء في السلطة أو المعارضة، بما يحقق نجاح الانتخابات الاشتراعية المُقُررة في ٢٧ نيسان (ابريل) ويضمن نزآهنها باعتبار ذلك الاحزاب السياسية على الساحة

واكدت المصادر نفسها ان القنضايا التي طرحسها قنادة الاشتراكي تشتمل أعادة تطبيع الأوضاع السياسية في البلاد من خُـلال مُعالِجة المشَّاكل التي نحمت عن مضاعفات الصرب اليمنية، وأهمها إعادة مقرأت الحزب وممتلكاته وإنهاء الحظر على نشاطه الصربي والسياسي



الطائرة بعد هيوطها في مطار فارنا في نهاية الرحلة من بيروت. (رويتر)

«ناسا» تكتشف فجأة «الخطر الآتي من المريخ»

الغيلم برسالة سياسية دست في السيناريو وجود كائنات حية خارج كوكبناء، تماماً كماً وقف الرئيس بيل كلينتون قبل بضعة اسابيع فقى خضم الأحداث ووسط المعارك بين المركبات ألفضائية والطائرات التي ارسلتها «ناسا» للدفاع عن الكوكب، يختارُ أحد الأبطال فجأة ان يرتدى قلنسوة للدلالة على أنه يه ودي وهو الذي صور على أنه العقل المفكر وراء خطة دحر الغزاة!

ولا يعرف سبب اقصام مسالة ديانة الأبطال في قصة مسبنية على الخيال المحض، حتى أن التركيز على هذه المسالة أثار مخاوف مشاهدين من أن يصور وكأنها وعناصر ارهابية اصوليةه.

المخرج الكائنات الغازية الآتية من الغضاء واللافت في الفيلم انه يصور الرئيس

المفترض للولايات المتحدة وهو يخاطب

🗖 لندن – من سمير السعداوي: والمؤثرات.

التتعة في الصفحة (٦)

التَّذَاكِ رُعلماً أنه يَخلو من أيَّ حَبِكة و دراماتيكية، ويعتمد كلياً على الأثارة

كلياً. وينساق المشاهد مع حجم المؤثرات





مارلون براندو لن يخوض مواجهة مع «الغزاة»

مواطنيه قائلاً: واجيبت اليوم تساؤلاتنا عن النولارات لتحقيقها الي أن يُصدم في أخر

■ لا ندرى هل تحولت وكبالة الفيضيا. الأميركية مناساء الى وكالة للترويج للأفلام السينمائية والا ما هي تلك المصابعة التي جعلتها تعلن اكتشاف ذلك الصجر الأصأ «الآتي من المريخ» لينزامن هذا الاعلان مم انطلاق الفيلم السينمائي «اندبندنس داي، الذي حَمَامَ الأَرقَامِ القيأسية في شباك

الفيلم يتحدث عن غزاة مفترضين أتين مَن الْفَصْاء على شكل كاثنات غريبة هدفها امتصاص ثروات كوكب الأرض وتدميره السمعية والبصرية التي سخرت ملايين



ليشيد بالإنجاز الذي تحقق باكتشاف الحجر «الآتي من المريخ». وثمة «بسطاء عقول» الى درجة يمكن أن

في الازمة التي واتارها في العاشر من الشهر الماضي ادعاء اليمن ان وستعقد جولة اخرى من اريتريا احتلت جنزيرة منيش الحواربين الجانبين الاثنين الصغرىء. ورآد أن «الفسرنسسيسين لا يفصحون عن أسلوب المراقبة الذي وشارك في جلسة اول من امس الى جانب الأرياني العميد يتبعونه، ورفضوا بحث الأدلة (عنَّ يحبيى المتوكل الأمين العام الاحتلال) معنا. وجعلنا ذلك المحساعد للمؤتمين وعبيدالملك نتساط مل فرنسا وسيط ام لا. منصور الأمين العام المساعد، واوضحنا عدم اقتناعنا بتلك وعبدالقادر باجمال وعبدالله احمد الاللة ، واضاف: «علينا تغيير اتفاق غانم وعبدالرجمن الإكوع اعضاء المراقبة كي نتجنب احداثا مماثة اللجنة العامة (المكتب السياسي مستقبلأ». للمــــؤتمـــر) ورئيس الدائرة السياسية في المؤتمر الدكتور عبدالهادي الهمداني، فيما حضر

وكسرر الوزير الاريتسري نفي حكومته احتالال جازيرة حنيش الصغرى حديثا وقال أن القوات عن الصرب الاشتراكي ألى جانب الاريترية كانت موجودة في الجزيرة على صنالح عيناد، جأن الله عمير منذ كانون الاول (بيستمسير) وأحمد السلامي وسيف صائل الماضي، واخلتها في ٢٧ من وعبدالغني عبدالقائر وعبدالباري الشهر الماضي تنفيذا لطلب مجلس التنمة في الصفحة (٦)

الاميرعبدالله

استقبل شمس الدين

□ الرياض – من عبدالله ناصر الشهري:

■ استقبل الأمدر عبدالله بن عبدالعزيز ولى العهد نائب رئيس مسحلس الوزراء رئيس الحسرس

الوطني السنعودي ظهر امس في

مكتبه في قصر السلام في جدةً

الشبيخ محمد مهدي شفس النبن

, ندس المجلس الاستلامي الشنيعي

وصرح الشبيخ شبيس البين

الى «الحــــاة» عـقب اللقــاء أنه

تناحث و الأمير عبدالله دفي شؤون

وأوضاع في المنطقة بشكل خساص والأوضاع في المنطقة بشكل عام،

وسئل عن موقفه من نتأتم

الانتخابات النيابية اللبنانية

فأجاب وأننا تقبلها باعتبارها

تعبيرا عن توجه الناخب اللبناني

وارادة المجتمع اللبناني، كما انها

وارائه البياني تعكس توجهات الشعب اللبناني

ورغباته التي يعبر عنها بهذا ...

الشكل، وأضباف كنا ناملُ ان

وعن المقترح الاسرائيلي طبنان

أه لأ، قيال شيمس الدين الذي يزور

الملكة حالباً لإداء مناسك العمرة

دان هذا المسروع لا يهدف الي

يهدف الى تعقيد الاوضاع في لبنان واحداث فتنة داخلية من

جهة والى عزل لبنان عن سورية،

تحرير لينان من الاحتالال بقدر ما

تكون نسبة القترعين اكثري

الإعلى في لبنان.

واحمد مراد او سعدالله مزرعاني

ً - صور: عبدالله قصير، سعيد

- النبطسة: محمد رعد، عماد

- الزهراني: الشيخ محمد

كوثراني (شَيعْي) - صيدا: النكتور على الشبيخ

عــمــار (سني - الجــمــاعــة

- جزين: بيارو فريد سرحال،

جورج نجم (مارونيان)، انطوان

خُورِي (كاثوليكي). وتُجِدر الاشارة الي ان اسماء

الرشدين عن قضاء جزين ليست

وفي انتظار ان يحسم الرئيس بري امر لاتصته التي سيعلنها

السّبتِ المقبل، اي بعد ٢٤ ساعة

من اعبلان لانصة الصرب عبس

المكتملة، فان الجنوب يشهد

منافسة حامية، لا نظَّر لها،

لملء المقاعد النيابية البالغ عندها

الاستعدا العمييد متصود قواز

جابر او رفيق شاهين او ماجد

(شیعیان)۔

فياض (شيعة).

الاسلامية).

AND ASSESSED IN PARTY.

والمنافق حزب توضيع الأهوار المواق

الما تارون في المسلم على المسلمة على المسلمة الما المسلمة على المس

الوجيدية الرئيس المصوفرة بالموادية المعاولات المعاولات

The sale of sales are

مصطفى منفذ زاريه

and property grown

التحضيرات الميدانية والإدارية لانتخابات الجنوب

المرء الجيش سيكثف وجوده في الجنوب وخمسة آلاف دركي إلى منطقة الطواري

لا يستطيع ان يكون هنأك الا

بمواشقة من بعض المؤسسات

🗖 بيروت - والحياة::

🗷 أعلن نائب رئيس سنجلس الوزراء وزير الدأخلية ميشال المر ان الجييش سيكثف الصواجيز والدوريات الاحسد المقسيل في الجنوب بما يضمن سير العملية الانتخبابية، وان خمسة الأف عنصسر من قسوى الامن الداخليي جهزوا لتأمين سلامة الانتخابات

في منطقة عمل قوات الطوارئ. رأس السوريس المسر امنس فسي مكتبيه اجتماع منجلس الأمر الداخلي المركزي تآلاه اجتماع اخر حنفسره المدير العنام للداخلينة عطاالله غنشتام والمدير العثام للاحوال الشخصية غسان شجاده ومحافظ الجنوب السيد فيصل المسابغ ومتحافظ النبطينة بالتكليف موسى دبوق وقائمقامو اقسفسيسة الجنوب وقسائد الدرك العميد تيونور المكاري، كما حضر الاجتماع محافظ بيروت نقولا سناياء ويتعض الضنباط ويعبد الإجتماعين قبال المر: وإن متجلس الأمن المركسزي بحث في اجسواء العمليات الانشخابية الثلاث في

يمصفا إوداكم

58.RUE FRANCOIS 1ER_PARIS 75008

TEL: 43595537 - 42253844

وجبسة كامسلة

تشكيلة واسعة (حمص + متبل + تبولة)

(صحن يومي أو شاورما أو كباب)

(مهلبية أو بقلاوة أو بوظة)

بسعر مقطوع ٩٩ ف.ف

ونى لبنسيان

عسودة للأيسام الحسلوة

• جونیه - اسباس ۲۰۰۰

للحجز تليفون ، ٢١٠٢٨٦/٢١٢٨٨

radis olive

أشسهى المأكسولات اللبنانية

• وحبة كاملة بسعر مقطوع ٧٠ ف.ف

خدمة مجانية للمنازل والفنادق

27 Rue Marignan, 75008 Paris

Tel.: 42 56 55 55

ه مازات - طبق يومي - مشاوي على الفحم

ه ساندویتشات بسعر ۲۰ ف ف

جبل لبنان والشمال وبيروت التي لم يعكر امنها اي شيء حيث ان الامن ممسوكاً بطريقة جيدة من قوى الإمن التداء من غد الحُميس لتصبح موجودة هناك قبل يوم قسبل قسوي الامن داخل اقسلام الاقتراع ومن قبل الجيش خارج اقلام الأقتراع. ومن ثم انتقلنا الى وأضاف ءان الاجتماع الثاني كان في خصوص الترتبسات البحث في موضوع سيلامية الادارية واللوجستية للانتشأيات الانتسخاب وامنه في مسحسافظة في مسجسافظة الجنوب. واعطينا الجنوب الأحد المقبل، والحبش متجددأ التوجيهات ذاتها التي مسوجسود في المحسافظة بشكل ملم وس وسيقوم بتكسيف سبق ان اعطيناها الى محافظى وقائمةامي جبل لبنان والشمال الصواحر والدوريات بما يضمن الامن قبل واثناء عملية الانتخاب. واماً بالنسبة الى منطقة قوات الطوارئ الدولية حيث ان الجيش

وبيسروت بأن السلطة هي على الحياد النام في الانتخاب وليست فريقاً ولا تدعم فريقاً ضد آخر. وطلبتا من السلطات الإدارية الحـفاظ على العناوين التي اعتمدت وهي حياد السلطة وحرية الانتخاب وبيموة راطيتها ونزاهتها كما طلبنا من القوى الأمنية والعسكرية الصفاط على امن وسلامة العملية الانتخابية وطلبنا من المدر العنام للاحتوال الشخصية أن يصدر أسرأ ألى ماموري النفوس بمعالجة اي شبوائب آفند تطرا لجبهبة اعطاء

امن وسلامة الانتخاب، وسيبدا التحضير لارسال هذه القوة من

والمراجع الدولية، فَقَدُّ اتَضَنَّنَا قسراراً بأن تجسهسر قسوى الامن الداخلي قسوة لا يقل عسدها عن خمسة الاف عنصر مع الياتها لتستولى الامن في منطقة قوات الطوارئ الدولية. فالمطلوب من الحسيش أن يؤمن أمن وسيلامية الانتخاب في محافظة الجنوب بكاملها باستثناء منطقة الطوارئ حيث تشولي قوى الامن الداخلي اخراجات القيد او تصحيحها،

انباءهن ادخال أليات إسرائيلية إلى الشريط

🗖 بيروت - دالحياة::

📰 نقلت «الوكسالة الوطنيسة للاعلام، الرسمية عن والمُدينُ من الشبريط الحدودي المصتل ان رتلاً من الْآليات الرِّسْرائيلية عَـبْس الحدود اللبنانية في اتجاه القطاع الاوسط وأضباً فواً: دان الدوريات الراحلة والمؤللة نقوات الاستبلال الاسرائيلي تعمل منذ يومين على اقامة حوأجز طيارة داخل القرى والبلدات المحستلة وتفسسيش السنيارات والمارة في شكل دقيق، على صعيد آخر، حلق الطيران الحسربي الأسسرائيلي وطائرات تطلاع من نوع (مك.) في سماء القطاعين الغربي والاوسط وعلى علو مخفوض.

حزبالله ينفى تلقيه اموالأ في تبادل اسرى

🛘 سروت - والحياة::

محرَّب اللَّه، ما نكرته صحَّبهُ أُ «بيلًد، الإلمانية أول مَن أمس نَقَالاً عن مسؤول اسرائيلي عن عملية تبادل الجلث والاسرى بين محرب الله، واسرائيل.

المعلومسات تهسدف الى النيل من سمسعسة حسزب الله والنتسائج الايجابية التي حققها على مستنوى الرأي ألعام اللبناني من خلال عملية التبابل المنكورة، وكنائت الصحيفة الإلمانية

افات ان حضرب الله، قبض مليون دولار من المانيا نقداً و١٨ مليونأ مساعدات طيية، يعدما كان وعيد به ٢ مليون دولار نقداً، وبعدما سال الحزب عن الخمسة ملايين الباقية اجيب بانها دفعت للوسطاء الكثيرين.

من محمد شقير: ■ المواجهة الانتخابية على

جبهتي الجنوب والبقاع الغربي حاصلة حتماً. واللائصتان المنافستان للائحتى محزب اللهم الاولى برثاسسة رئيس المجلس النيابي نبيه بري والثانية بزعامة رثيس المجلس النيابي السابق حَسِّينَ الحَسيني، تَعَلَّنَانَ السبِتَ المُقبِل في الوقت نفسه من بلدة المسلاح ومدينة بعلبك، في مقادل اعلان الحرب لاتحته الجنوبية من خلال الهرجان الذي يقيمه بعد غد الجمعة في مدينة النبطية.

ُ وقسالتُّ مـصابر جنوبيــة ان الزيارة الخاطفة التي قام بها الـرَّئــيس بـري، اول مُــن امـُس، لدمشق واجتماعه مع نائد الرئيس السوري عبد الحليم خدام استلت الستآر على امكان العودة الى احسساء الاثشالاف بين دامل، ودالحسيرب على رغم أن هذا للوضوع بالذات لم يكن صدرجــأ على جنول أعمال المصانثات التي تناولت التحضيرات الجاريأ

الجنوب في اجواءً هائلة. ً وأكبتُ المصادر الجنوبية لـ والحياة؛ أن اتصالات غير مباشرة كانت شملت الرئيس بري من اجل اقناعه يتشكيل لأثحة غير مكتملة في الجنوب، في منقابل لائصة الُّحَزِبُ النَّيْ يَفَتَّرِضَ ان تَكُونَ عَير مكتـملة، بأعـتـبـار ان خـوض الانتخابات في لائمتين غير مكتملتين من شبانه ان يخفف من حدة المنَّافسة ومن وطأَّة الصراعُ الانتــــــــابي. وأضــافت أن رئيسً المجلس رفض مثل هذا الأفتراح موكداً أن ولائصة التحصرين والتنمية ستكون مكتملة ولن يترك مقعداً شاغراً في اي دائرة انتشابية حتى في مدينة صيدا، خصوصاً ان الحزب سيخوض الانتخابات من خلال لائصة غير مكتملة بهدف الإنقاء على التعاون الانتخابي مع الرئيس الأسعد، من

اجِل تسهيل تبايل الاصوات. وتنابعت المصناس أن الرئيس بري كان عرض ثلاثة مقاعد للصرب على الائصة التصرير والتنمية، وقد رفضها وتقدم بترشيع اربعة من مسؤوليه عن الحِنوب، كانه يود تاكيد رفضه الإثتسالاف، نظراً الى ان الخسلاف على مقعد نيابي لا يمكن ان يتسبب بالخيار السياسي الذي امام التعاون مع كل خصوم دامل، من قدامي وجدد. ولفتت الي

تعريض العملية الانتخابية لاي انتكاسة امنية،

مشكلة لا بد من ايجــاد حل لهــا تتعلق بالمعلومات المتوافرة لدى دامل، عن ان الحبزب سيقيم غداً الجمعة مهرجانا أنتخاسا حاشدا في النبطية لإعلان اسماء اعضاء لأتحته غير المكتملة وانه سيحضر لهذه الغباية اعداداً كبيرة من مناصريه من بيروت والبقاع والضاحية الجنوبية للمشاركة في الهرجان من جلهة وليكونوا في عداد ماكينته الإنتخابية. وهذا ما يتعارض مع قرار كان صدر عام ١٩٩٨ عن ورَّارة الداخليــة تمنع بموجبه التجول لغير الجنوبيين في المنطقسة اثناء اجسراء

وعن اسجاب تاخير الرئيس

النهائية تشير الى أن التشكيلة قد تكون على النحو الأتي: - مرجعيون - حاصييا: وعن الموقف الانتسخسابي من - FI -- II 5

سي المتعدد . دعوة الشاخسين في الجذوب الى الإقتراع، وقالت: وأن الإجراءات ستكون مشيدة ويالتحديد في منطقية عسمل قيوات الطوارئ الدولية اذ يتوقع ان يتولى حفظ الامن في ظل عدم وجود للجيش في هذه المنطقية، الوف البعثاصير

السبت تُعلن اللائحتان المنافستان لـ حزب الله من مصيلح وبعلبك

حزب الله يسمي لائحته في مهرجان النبطية الجمعة

والمنافسة الشديدة تحميها أجراءات أمنية فوق العادة

لا مشكلة من جهة الرئيس بري

في التعاون مع النائب سعد الي

جأنب النائبة بهية الحريري، وان

هذا ألامر بحث بينه وبين رئيس

الحكومة رفيق الحريري ويبقى

الناصري ان يحسم اسره، والأ

سيكون البديل المرشح النكتور

المجلس يرفض تكرار التسجسرية

السابقة التي حصلت في انتخابات ١٩٩٢، عندما ترك المقعد

السنى الثاني عن قضاء مبينة صيداً شاغراً. واشارت المصادر

الجنوبية الى انها ولا ترى مشكلة

في التعاون بين النائبين الحريري

وسُعد، وأنَّ هٰذَا التَعَاوَنُ سَيْكُونُ

لمصلحة صيدا والجنوب، مذكرة

سان الشكلة القائمة بين ال الزين

وأل عسسيران لع تمسنع نائبين

ون العائلتين هما على عسيران وعسب اللطيف الزين من ان

بخوضا الانتخابات على لائحة

والتنَّمية، قالت المصائر الجنوبية

أن الرئيس بري يتسابع الآن

مسساوراته على ان يفسرغ في

السومان الاخسسرين من وضع

اللمسات الاخيرة على تركيبتها النهائية التي قد تتعرض الى

تعديل في اسماء بعض المرشمين

عن قضاء جزين. وان الاسماء لا

وفي شبان لاثصة دحزت الله،

غبيس ألمكتسملة، قبالت المصادر

الجنوبية ان اعلانها سيكون بعد

غد الجمعة، وأن الأتصالات نشطة

لتنئيل بعض العقبات المتعلقة

بحلفاء الحرب من المرشحين.

وتوقعت أن تكون لوائح الصرب

في معظم اقضية الجنوب غير

مكَّتَملَة، فُتبِقَى عَلَى بِعُضَّ الْمُقَاعَدُ

شساغرة لتشبهيل التعاون

الانتنخبابي غيس المساشس مع

الرئيس كامل الاسعد الذي سيعلن

بنورة لائحة غير مكتملة أن تضم

أضافة اليه سوى اربعة مرشحين

هم منيف الخطيب عن المقعد

السني في دائرة حاصبيا -

مرجع يأون، وانور الصنباح عن

النبطية ويشرى الخليل عن صور،

وبالنسية الى مرشحي لائحة

الصَّرْب، فأن المعلومات غير

وعماد الامين عن بنت جبيل.

ترال قيد التداول.

وعن اعضاء «لائصة التصرير

عبد الرحمن البرري فرنس

على رئيس التنظيم الش

ونكرت أن القوة الأمنية ستبدأ انتشارها في منطقة عمل قوأت الطوارئ بدءاً من صباح السبت في مقابل تولى الجيش اللبنائي، وياعداد كبيرة، حفظ الامن في النطقة المحررة الواقعة خارج نفوذ القوات الدولية. ونقلت عن مسؤولين سوريين قولهم امام عدد من الزوار اللبنانيين أن تعشر المساعي السورية للتوفيق بين امل والحسرب بيات بلزم الطرفين الحفاظ على الامن والهدوء وعدم

وتحدثت المصادر عن وجود

الأنتــــــــابات. وكــشـــفت أن هذا الموضية وع لوحق امس في اتصالات أجريت بين أركان الدولة من جهة ووزارة الداخلية من جهة ثانية، من أجل التوصل الى الحل. بري في اعلان لائحته الى السبت، قُالَت أَلْصِادِرَ الحِنوبِيةَ أَنْ هَنَاكِ تفاهماً على ان تعلن لائحسا الجنوب والبقاع النافستان للائحيني دحيرب الله، في الوقت نفسه، مُؤكدة أن معظم اعضاء الإثجية التسميرين والتنصيسة، اصبحوا معروفين ما عدا دائرة جسزين التي قد تطرا عليها تُعديلات لجهة إمكان التعاون مع

رئيس المجلس «لا يزال ينتظر جواباً من النائب مصطفى سعد

من قوى الامن الداخلي يستاندهم عناصر من أمن الدولة،

مرشحين جدد على حساب بعض النواب المتعاونين مع بري.

محجم التدابير والاجراءات الامنية

■ ناشدت الإمانة العامة للجنة العربية لمسائدة القناومة الاسلامية في لبنان (مقرها القاهرة) المنظمات الدولية المعنسية لحقوق الانسان وحرية الراي «كشف مَّا يقوم بهُ اللوبي الحكومي في لبنان من تزوير وابقاف دورة الانتخابات

اللجنة العربية لمساندة المقاومة الاسلامية تنتقد الانتخابات اللبنانية

🗖 القاهرة –

التي سستسجسري في الجدوب

من محمد صلاح:

المعارضة الوطنية والاسلامية حتى تنكشف الساحة الداخلية امامهم وامام قوى الاستعمار

وأصدرت اللجنة بيانأ امس اعربت فيه عن قلقها البالغ ازاء منسان الانتخابات اللبنانية،

المقاومة الاسلامية وافقادها مؤكدة أن الانتخابات شهيت محجماً كبيراً من التزوير تم لارادة الناخدين وعن قصد من قبل ثُلاثي الحكم والمال في لبنان، الذي يتعسم واستقاط رموز

دورها وغطاءها السبيساسي في تتحرير الارض المحتلة من الجنوب ودان البيان درموز السلطة والمال النين يهدفون الى اسقاط مُسرشَحي النَّقَاومَـة والجسركـة الوطنية تحت دعوى زائفة تشبه ما يتقول به الغرب والصهائلة، وهي دعوى استقاط الاصولية

The Museum Watch.



التخبير: شارع البملك خالبه ، التيقاطع الأول - هاتف ١١١٢ ٨٦٤ ألهفوف: شارع الأمير عبد الماجد،مركز الهنا التجاري - هاتف - ٦٤٦ ٥٨٦

> مجهز طبقا للمواصفات الدوليسة كل شهر على شريط (REEL)واحد

الأسعار : ٧٥٠ دولاراً اميركياً للعام الواحد

للمزيد من المعلومات الإتصال ب:

AL-HAYAT KENSINGTON CENTRE 66 HAMMERSMITH RD. LONDON W14 8YT TEL: 0171-602 99 88 EXT:2081 FAX: 0171 602 49 63



غي صائمة المعتبينة المعتبينة جوشرقى فاخو مُونَ العاء السنطن عن الفولولا San Marie

وعن مسوضسوع القسمسا

الاقتنصادية قال الخضري: دموقفنا واضح وصبريح ومعلن

من الجميع وهو اننا نود أن نرى

تقدماً في مسارات السلام حتى

يمكن ان يحقق هذا المؤتمر اي

وعن الخطوة الاميركية ضد

العبراق قبال: وأن منصبر أكبدت

ضرورة احترام مبادئ ميثاق

الامم المتحدة التي تكفل الحقاظ

على سيادة العراق وسلامته وعدم

التبخل في شوُونَه ، اضاف: دانُ

الخارجية المصرية تتابع بقلق

شسييد الحسوايث الجسارية على

الارض العراقية والتوتر داخل

العراق والنطقة بما يعرض حياة

نجاح عند أنعقاده،

بويزتسلم رسالة من موسى

عن محادثات ليفي في القاهرة

🗷 قال رئيس حرب الوطنيين الاحرار دوري شُمعون وأنَّ الانتخابات النيابيَّة في بيروت فيَّ الشَّكُلُّ الذي أجريت فيه، يجب أن تلَّغي برمَّتها الذلا يجبورُ أن يصل مستشوى العَلَمُليلة الانتخابية في لبنان الى هذا الدرك. وأصَّافَ، في حسنتُ الِّي ،وكنالة الإنساء

ARAS AFFAIRS

المركِّزية، المُحابِّة، «نحن نحــاول ان ننهض للُّنْانُ صَعوداً وهم يصاولون أن يشَدوا به نَزُولاً مِنْ كُلُ النُواحِيُّ، يَجِبُّ النِّفَّاءِ ٱلْأَنْسَخَالِبَاتُ ونتائجها وادعوهم الى تحكيم ضميرهم اذا بقي لهم ذرة من الضــمـيــر، وأعــأبوا ألى فأموسهم كلمة «عيب». وأدعوهم ايضناً الي السبر بأفتراهنا الذي كآن الاقتراح الاصح. وليس الان بعيمها فجح مصضرته، (الرفيس رَّفْيقَ الحرِّيرِي) في الأنتَّخَابِات و ْعَمَلُ عَمَلْتُهُ، ياتي ويقول انه منَّفتح على الجميع. كان يجب أن يُنفتح على الجميع قبل الانتخابات،

وعن موقف الرئيس الحريري الإنفتاح على المعارضة قال شمعون اناخر كثيراً، دعوته مرفوضة كلياً، كان يجب أن ينفتح على المعارضة منذ البدء وان يقبل بالعريضة التي تَقْدَمُنَا بِهَا حَيِالُ الْأَنْتَخَابَاتُ، وَلَوْ فَعَلَ ثَلَّكُ لكانت أجريت انتخابات ممثل الاوابع، وشارك الجميع في طل قانون جيد، ولما كنا وصلنا الى

انتخابات بيروت قال «الرئيس المريري يقولُ أن النسسية بلغت سستين في المئسة لَا ثُلَاثُينَ. بمعنى آذر أن نصف البيأرتة مسافرون وليستوا هنا. حسناً لماذا هذا النصف ساف أولاً؟ مَا شِي الاستِبَاتِ؟ وَلَمَاذَا لَمْ يَرْجِعُوا بِعَدٍ؟ اذًا كَانُوا سُافِرُوا بِعَدِ الْصَرِبِ فَهُو فِي الْحَكُم منذ اربع سنوات فلماذا لم يعودوا بعد؟ لماذا

وعيزا النسيسة القليلة للسقيقيوعين الي «التجاوب مع بعوتنا الى المقاطعة فالناس تساطوا لماذا ينتخبون؛ هل لكي ينتخبوا جماعة «مليونيرية» لا يعنيهم موضّوع الشعب ومن المستحيل ان يتحسسوا مع الشعب ومع مشاكله المعيشية والاقتضابية؟،.

واضاف وفي الاشرفية مشلاً، لم تكن المُشَاركة الأهل الأشرفية اكثر من ٦ او ٧ في المُنَّة، وإذا حسبنا، كما هو يحسب أن نصفًّ اهل الأشيرفية مسيافرون، وضيربنا النسبية باثنين كما هو فعل، فتكون الشاركة ١٣ او ١٤ في الْمُنَّة، وهذا لا يشرف أبدأ. وهل يعتبر في ضوء النتائج الرسمية

والنهائية ان زعامة بيروت تكرست للرئيس الحريري؟ اجاب شمعون واعتبر انها ليست انتخابات، لا بل بالعكس، اظن ان فوز نجاح واكيم بالطريقة التي نجح بها، نوع من الثورةً عُلَى الحكم، لان نجاح واكيم يمثل اجتمالاً للطبقة العاملة والكانحة من الشعب اللبناني، فانتخابه نوع من الثورة البيضاء على الحكم، وهل اتصل بواكيم لتهنشته؛ احباب رايس

بعد ومن المكن ان نتصل به، وعن نجاح الرئيس سليم الحص والسيد تمام سلام قال شمعون «ان النين نجموا وهم ضد الحريري يعتبر فوزهم بمثابة نقمة عارمة على الحريري والحكم،

وعن فَشَلَّ التَّداراتُ الاصولية كـ «الاحداش» ودالجماعة الاسلامية، ومرشحي دحرَب الله، قال: درايي في هذا الموضوع بختلف عن الراي القائل بالأعتدال ضد التطرف. فهو بذلك بدفع بالناس في النهساية الى التطرف. فُسهــوُلاءً الاشتخاصُ أذا كانوا صَعَنْ للجلس، شيرطُ إنْ يكون الشعب انتخبهم وليسوا معينين تعيينا لارضاء هذا أو ذاك، فسيحف تطرفهم بينما أذا

كانوا يصاولون اقصاعهم بهذا الشكل فهذا سيدفع الى مزيد من التطرف، اذا كان الرئيس الحسريري يشستكي من الناس الموجسوبين في الخارج، فلماذا لمَّ يسمح باعتماد البطاقةٌ الانتخابية من جهة، ولماذا لم يسمح للمسافرين

الوزن الكافي ليغيروا الامور من الداخل،

يويز امس عير سفير مصر في لَبِنَانَ عَادَلُ الخَصْرِيِّ، رسالةً منَّ وزير الخارجية المصري عمرو صوسى تتحلق بالمصادثآت التي

بالإقتراع في السفارات والقنصليات؟ عندماً اجسراها وزير الخسارجيي الاسسرائيلي دافسيد ليسفي في طلبنا في الأساس بوجود حكومة ائتلافية القاهرة الأحدَّ للاضيّ. وأشار الخضري الى انه اطلع فلكي نتفّادي حصول ما حصل من اخراجات قَــيـُــد مَــزوَرة وهيـُـمنة سلطة الحكم والمال، الورير بوير على الضطوط والتهديد والترغيب. الى ذلك طلبنا أن تكون الرئيسية المضمون المصادثات لوائح الشطب جاهرة وستهية اقله قبل سنتة اشْهَر من الانْتَخَابَات، أَضَافَةُ الى امور أَخْرى ونلك في ضوء التنسيق الكامل مع لبنانٍ، وقال دان البحث تطرق كالبطاقة الانتخابية والمناطق المصغرة، كل مطالبنا كانت بهدف نفادي «الزعبرات». توقعنا ايضسأ الى بعض المواضسيع ان تحصل ورعيرات، لذلك رفضنا الشباركة في المدرجة في جدول اعمال جامعة الدول العربية». الانتخابات سواء اقتراعاً ام ترشيحاً.

وكيف ستتعامل المعارضة مع المجلس النيابي الجديد؟ اجاب «نحن اساسًا لسنا معترفين بالمجلس الذي هو ناتج عن انتضابات من توع كسهدا، قد دالاعبوج، ممنوع اسساسياً. وستكون للعاملة من جهتنا مع المجلس الجديد مثل المعاملة مع المجلس السابق. فاذا خلقت في المجلس الجديد معارضة تنسجم مع افكارنا السياسية ومبادئنا الاساسية، يحصل تعاون بينناً وبينها، لكنني لا أرى أن عند افسرائها سيكون مبحبحأ الى درجة يكون لديهم بالفعل

وعن دعوة الحريري العماد ميشال عون الى العبودة وردُ الأخسيس على هذه الدعبوة، قسال شمعون الوجاعة الدعوة قدلاً لكان ممكناً ان تكون جدية اكثر. اما الآن فإنها دعوة مناورة رخيصة ليحاول ان يكسب قليلاً من العطف والاصبوات ولمساولة شق صف المعبارهسة. وجواب العماد عون كان واضحاً حيال هذا

صفير: المجتمع المفكك لن ينهض

الدنيين للخطر،

🗖 بيروت - والحياة::

■ تلقى وربر الخارجية فارس

■ قـــال البطريرك الماروني الكارديدال نصر الله صفير داداً بقى المُجتمع مُفككاً، لا يُشْبعر اغتياؤه بحاجات فقرائه ولأ اصحاؤه بحاجات مرضاه فإن يكتب له النهـوض، وشـدد على وأننأ لالمكذنا النهيوض بمحتمعنا الااذا كنا متضامنين ومتوافقين على ثوابت المحبة

بمن نكبتُهم الحرب ورعايتهم،

كسلام مُسفيس جساء حُسلال استقباله وقداً من «مطعم المحبة» في عجلتون والجوار برئاسة الاب لويس خوند. وكان صفير التقي وقَّداً من مرارعي أهدن والجوار في حضور النائب البطريركي العام المطران بطرس اميل سعادة. وشكا الوقد الاهمال الذي يعانيه

من جهة ثانية، رأى راعي ابرشيبة جبيل للطائفة المارونية بشارة الراعي «ان مجتمعنا بعيش اليوم فقدان اشخاص تنروا أنفسهم للضدمة في حين فقد معنى السلطة كنسب

ووطنياً،. وسأل خلال عظة القاها لمناسبة بينية في جبيل والا يعيش مجتمعنا اليوم ماساة ان أحداً ليس مسؤولاً عن احد، وان احبداً لا يصمي احبداً؟ واصبح المجتمع وكان الانسان بجب علية

ان يقلع شوكته بيده، واضناف: اعتدما تصبح المسؤولية مكاسب فيقط وجلوسيا على كيراسي ومصالح وحسابات نميت الرعية ونهب الوطن ونهبت الكنيسنة. هذه هي ماساتنا اليوم في لبنان ونرى الْتهافت من اجل الاستعباد والارتهان للوصول الى كرسي المزارعون من جانب الدولة

الترك يعلن عزوفه بعداجتماع لفاعاليات زحلية

نتائج الخاسرين بين وفي ما يأتي اسماء المرشحين

انسحايه بعد انتهاء مهلة سحب

البعليكي ١٨٧٠٧، ومحمد قباني ١٨٤٨٢ (وهم من لانحسة الحص)،

العبمسرى ١٣٣١٢ (الجنمساعية

الاسلامية) وامين قمورية ١٣٠١٠

وخمزة شاتيلا ١٠٨٤٨ واسامة

فاخوري ٨١٥١ (وهم من لائصة

الشعب)، عماد الترك ٢٩٢٩، وهاج

الشبيخ موسى ٢٥٩٢، محمد نهاد

ارضــروملي ٢٢٠٣، مــمــد

بعاصيري ٢٠٩٧، خالد عيتاني

١٨٥١، مُحَمِّد مِيشَال الغُريَّبُ

فرنجية (لائحة الشبعب) ١١٤٩٠،

٢٤٤٦، سيمون الخارن ١٣٨٧، جوزف زيدان ٢٦٨، رامي الشدياق

عن الارثونكس: عــــاطف

بجدلاني (لائحة الحريري)

٤٧٤٠٤، ميشال ساسين ٢٣٣٦،

فؤاد حبيب ١٠١٠٨، بشَّارة غلام

١٥٥٠، كلود ابي شفين ٦٣٦،

عن الكاثوليك: فادي منفيرل

(لائحة الحص) ٢٥٨٠٧، أنعام رعد

عن الأنجيلين: انطونيوس سعد (لائحة الشعب) ١٥٩٠١، قؤاد

عيسى (لائحة الحص) ١٠٨٩٨، امسدل شسحادة ١٠٨٣، جسورج

عن الاقليبات: استمر استمر

(لائصة الشُعُب) ١٧٣١٦، صبيب

افترام (لائتجية طرابلسي) ١٤٤٧٢،

رياض عبد الجليل (لائمة الحص) ٩٥٧٩، طوماس مسيريان ٩١٩،

الياس الخوري ٣٨٤، ألبر جامو

عن الأرمن الكاثوليك انطوان

عن الارمن الارشونكس: مكرديش بولداكسيسان ١٤٩٣٠،

مهران سَافَريان ١٤٤١١ (وهما من

لائمة الحص)، كريم بقرادوني

١٢٧٩٨، ليندا مطر ٧٤٧٠، اغسوب

مسايان ٣٦٦، ابراهام اورانيان

شاس ١٢٩٧١، كيفورك اهودنيان

٢١٤، يدري عبد الدايم ١٢٤.

٩٣٤٦، جيلبير شماس ٨٧٤٥.

میشال بشور ۲۰۸.

التراشيح

الضأسترين وعند الاصبوات التي نالوها، علماً أن بينهم من أعلن "عن السنّة: محيى الدين دوغان ١٠٥٤ (من لائحة الحريري)، سعد الدين خسالد ٣٢٤٨١، عسنان طرابلسي (الاحسيساش) ٣١٣٣٩، احتمد طيسارة ٢٠٣٢٩، روحى

■ عُقد في دار مطرانية زحلة للروم الكاثوليك اجتماع امس في حــضــور المطران اندريه حــداد، صضيره الوزيران نقولا فشوش وشوقي فاخوري والنواب ايلي

الهراوي، ويأتي بعد المصالحة 🗖 بيروت - «الحياة»:

التي رعناها نائب رئيس المجلس النيابي ايلي القررلي يوم الاحد الماضي بين الوزير فستسوش والنائب سكاف. وانتسقلوا الى منزل السفير فؤاد الترك وانضم اليهم الفرزلي حيث اعلن الترك انسحابه من المعركة الانتخابية. سكاف وجورج قصارجي وخليل

دنيس روس خططوا للدعسوة الي لدعم اعادة اعتصار لبنان، والتي الاجست مساع في منت صف ايلول نص عليها «تفاهم نيسان، (ابريل) بعد عثملية رعناقيد الغُضْب، (سبتمبر) الجاري على هامش وصول الوفود الدولية لحضور العسكرية والاسرائيلية، بعود الى الجمعية العمومية للأمم المتحدة قرار الادارة الاميركية الاهتمام بلبنان وبوره في مسفاوضات فى نيويورك وفى المبيئة تفسها، لكن هؤلاء غيروا مكان الاحتماع السلام وكان وزير الدولة للشؤون المالية فؤاد السنيورة وسفير لبنان واقترحوا فجاة نقله الى واشنطن بحيث يعقد في العاصمة الأميركية غى الولايات المتحدة الاميركبية الدكتور رياض طبارة ومستشار بُدلاً منَّ المدينةُ التي تستضَّيقُ المقر الدائم للمنظمة الدولية. السنيورة نديم المنلا عقدوا في واشنطن الاست بصوع الماضي الاجتماع التحضيري لإجتماع

من أسباب الاهتمام الاميركي بالمجموعة الاستشارية

تجاهل دورلبنان في العملية السلمية

🗖 بيروت - من وليد شقير:

■ أكدت مصبادر واسعة الإطلاع

قى بيروت لـ «الحياة» ان الحرص

الأميركي على مواصلة الجهود من

اجل تشكيل المجموعة الاستشبارية

المصموعية الاستشبارية المنتظر

انعقاده في العاصمة الأميركية

اوائل الشبهر القيل، الذي ستدعو

اليه الولايات المتحدة وفقًا لما نص

ويكرت المصابر لـ والحياة، ان

الاوساط الديبلوماسية الغربية

ابلغت الى من يعنيسهم الامسر، أن

الادارة الاسيبركية وجست، بعيد

العمليات العسكرية الاسرائيلية

ضـد لبنان في نيـسـان الماضي،

وبعىد تركسيار اوروبا جسهبودها

لاحتواء التصعيد واقتراح رئيس

الوزرآء الاسرائيلي الجنيد بنيامين

نتانياهو في شبأن البنان أولاً، أن

واشنطن «اخطات في تجاهل دور

لبنان ومسوقسه في التسسوية

وأوضحت المصادر نفسيها ان

وزير الخارجية وارن كريستوفر

نفسه خرج بهذأ الاستنتاج منذ

مدة وجيزة وأبلغ الى معاونية دان

علينا أن نعيد ألاعتبار الى دور

الزاوية، وإن دىبلومساسسيين

اميركيين في بيروت وواشنطنَ

كنانوا من هذا الرأى سنايقاً

هذا التطور في المُوقِف الأمبيسركي

هو الحرص علَّى ابداء الجديَّة فيَّ

ما يتعلق بالتحضير لعقد اجتماع

المجموعة الاستنشارية، التي

اعتبرت واشتطن انها المنخل

المتناح لتصحيح نظرتها الى دور

وأضافت للصادر أن لحد دلائل

السلمية في المنطقة،

وظهرت صحته.

عليه وتفاهم نيسان،

واعتبرت المصادر أن ما اعلن في هذا الصيد عن نية كريستوفر تَقْسَهُ تَرَوِّسُ الجَانِبُ الْأَمْيِرِكِي فَي اجتماع المجموعة الاستشارية حين تتم الدعوة اليه اوائل الشهر المقبل وعزت المصادر الواسعة الاطلاع هذا الاهتسام الاسيركي المفاجّئ الى جملة اعتباراتُ

لبنان. وقسالت ان مسؤشسرات رفع

مستوى الاهتمام برزت من خلال

تعديل طريقة التعاطي مع تشكيل

المجموعة الاستشارية أذكان

المعنيون بالتحضيرات لذلك وفي

مقدمهم منسق مفأوضات السلام

- أنه يأتي في وقت تصباعيد الحسيث الاسرائيلي عن اقسراح البنان أولاً، بحدث لا تبقى المبادرة السياسية عن لبنان في يد الجانب

الاسرائيلي. - أن المتابعة الاميركية في شأن المجموعة تظهر للدول الأوروبية أن لبنان موضوع اهتمام اميركي وليس اوروبيأ وفرنسيا فقط

- ان انعتقاد المجمعوعة في واشنطن، حيث سيتراس رئيس الحكومة رفيق الصريري الجانب اللبناني فيها، قبل شهرين من الانتخأبات الرئاسية الاميركية يساعد الرئيس بيل كلينتون في جنب أصوات الأمدركيين من أصلّ لبناني الموجبوبين في بيتسرويت (واشتنظن) ولوس انجلس (كاليفورنيا) حيث المنافسة قوية بين الحسزيين الديموقسراطي

وتوقيعت المصادر المطلعة ان تكون للحريري محادثًات مهمة في واشنطن في تشمسرين الاولُّ (اوكتوبر) المقبل مع البيت الأبيض في شان الاوضاع في المنطقة وفي لبِنَانَ على هامش حضوره اجتماعً

مصطفى سعد زار دمشق ومرشحون تحدثوا عن أسباب فشلهم في الانتخابات

سلام اسف لتدني نسبة الاقبال وراى ان المواطن لم يقم بدوره ديموقراطيا شرعية الانتخابات. الذي استمر في دعمنا على رغم

واذاعت «صــوت لـبـنان»

الكتائبية ظهر امس بياناً نقلاً

عن مصصدر واكب العصلية

الانتخابية تساؤله عن ظروف

ومغزى القارق في الاصوات التي

تالها للرشيخ عن القعد الماروني

الشيخ سيمون الخازن قباسأ الى

ما ثاله رفيقاه المرشيحان عن

المقعدين الارمنيين بقرادوني

وشبادر، وردّ المصندر الضارق الي

تستحباب الضارن من المعتركة

الانتخابية انفاذا أتفاهم حصل

عشية الانتضابات وتحديدا ليل

معارضة اربع. وبنتيجة التفاهم

اتفق على تبسادل الأصسوات بين

مرشحي هذه الجهات باستثنآء

الخازن ألذي انسحب من المعركة

عملاً بالتفاهم من يون اعلان نلك

تلافياً لأي تشويش أو بلبلة قد

بفسرا على غير حقيقتهما.

وبموجب التفاهم ايضا جرى

تجيير الاصوات الى المرشح عن

المقعد الماروني في لائحة الشعب

السيد سايد فرنجية مما اقتضى

وفسضائح وعمليات تزوير لا

يمكنها أن تمر مسرور الكرام بل

ستتابع لجلاء الحقائق وتصحيح

الاوضاع لانه لا يجوز أن تستمر

الامور على النحو السائرة فيه ولا

يجوز ان تبقى العملية الانتخابية

في لبنان عرضة للطعن والتشكيك

ويشبويهما الغش والفسساد

ورأى دالمؤتمر الشعب اللبناني، (برنّاسة السيد كمالّ

شاتيلاً) في بيان امس ان نتائج انتخابات بيروت كشفت

استخدام رئيس الحكومة (رفيق

شخصه واعتماد تزوير اصوات

الارمن للهساجسرين وللجنسين

وقسم كبير من الاموات المرحومين

والكليرين من الموظفين الرسميين، ومع نلك فان حلمه بالسبطرة على

بيروت سقطه. واضاف دان عدد

اصوات ابناء بيروت، بحسب

الإخصاءات في مراكر الاقتراع، لم

يتنجاور نسبَّة الـ٧ في المثَّة منَّ

مجموع النين انتخبوا، بمن فيهم

المجلس المست وري للنظر في

ــون، وطالب بتــــــ

الحسريري) سلطاته لمصلح

والتزويره.

🗋 بيروت – دالحياة د

🖀 الانتخابات النيابية في بيسرؤت لم تنتسه تصسريحسات ومـواقف بعـد. فـقـد أكـد النائب الْكَتَّـحُب تَمَام سيلام أن «العَملية الاستخابية التي جرت في بيروت لمُّتَكن مقاحأة على مستوى عدم اراحية المواطن للقييام بدوره الانتخابي وانعكس ذلك بوضوح على النتائج التي كان فيها الإقبال مع الاسف متبنيا جداء وقبال اليستيت هيوه هي جيسروت ولم تتسعنامل مع الانتسابات بهندا

كانت غير مريحة ولاسباب عدة انطلاقاً مَّن القَّاتِونَّ وصَنولًا الى تغييس اقبلام الاقتتراع قبل ٢٤ ساعة، الى أعتبارات مختلفة لم تساعد المواطن على القيام بدوره في شكل لائق ومحترم أو في شكل بيموقراطي وحبر يعزز مسبيرة الديموقراطية والصرية في هذا البلدء. واعتبر سلام أن «القوَّضي في السنيسر الى الفسوض*ي في* الأقتراع الى الفوضي الكييرة في موضوع لوائح الشطب حيث وجد الكثيرون أن استمناعهم عنسر موجودة واقترع عنهم كلها امور لم تساعد فی ایجاد مناخ مریح فيُ الانتخاباتُ. وعلى كل حال هذاً امر يبجب نكره كي توضع الامور في نصابها لئلا تقال امور احرى. املنا في الانتوقف عن ذلك كثيراً ونضييع وقبتنا بل ان ننظر الي عملية الاستمرار في بناء وانقاذ

وقال رداً على سؤال «ننظر في البدء الى الانتهاء من العملية الانتخابية في الجنوب والبقاع، اقيام مجلس تيابى جديد وربما تشكيل حكومة جديدة، وفي ضوء نلك سيبولى الكب الاستحقاقات الإقليمية التي لها ارتباط مياشر بالمناخ الدلخلي في لبنان اهتماماً، وينآء عليه يُمكنُّ لنا أن نتطلع برؤى وأضحة أكثر للامور ونحكم عليها في وقتها وامليّ كبير في ان يستمر الوعي عند المواطن اللبناني في الانتخابات وخارجها لمواجها هذه الاستحقاقات، وكان سلام استقبل في دارته

ني المتيطية شخصيات ووقودا

فرعون والنواب: حبيب حكيم وبشارة مرهج وزهير العبيدى ومحسم قَـنِساني وَمِن النَّوابِ المُنتَّذِينَ بِهاء الدِّينَ عَـنِسَانِي وعنصنام فنارس ومنتلاح حبركية الى نلك رار دمسشق امس رثيس التنظيم الشعبي الناصري النَّائِبِ مصطفَّى سعد، واجتمع معَّ عدد من كسيسار المسؤولين وأصندر نائب رئيس الكتائب

هناته بفسوره في الانتخسابات،

وتلقى أتصالات تهنئة عدة ابرزها

من قائم مقام مفتى الجمهورية

الشيخ محمد رشيد قباني ورئيس

المجلس الاسلامي الشيعي الاعلى

الإمام محمد مهدى شمس الدين

الموجود في جدة والمقتى الجعفري

المتاز الشيخ عبد الأسير قبلان

والرئيس حسسين الححصسيني

والوزيرين عمر مسقاوي وبيار

كريم بقرابوني وعنضو الكتب السياسي للحرب انطوان شادر غداة انتخابات بيروت بيانا شكرا فيه دكل البيروتيين سواء النين اقتشرعوا لنا أو النين لخشاروا الاقتراع لنافسينا، وكلّ المحاربين والمناصرين والأصدقاء والحلفاء، وتعهدا دباننا باقون معهم في النضبال السبياسي للعفاع عن قضايا للوطن الكيبرة وللسأهمة في حل مشاكل المُواطنُ الكثيرة وعلى معالجة شوون بيروت

وقبال البسبان «لقيد انتهي الاستحقاق الانتخابي، غير اننا مقبلون على استحقاقات اكبر واعظم على الصبعبد الوطنيسة والسياسية والاجتماعية والاقتصادية والتربوية والمعيشية والبيلية وستجدوننا الى جانبكم لمواجهتها والتصدي لهاء. واشار الى درفيقنا سيمون الخارن الذي انسحب من المعركة الانتخابي ظهر السبت المآضي تسسهيلاً لتحالفنا مع ولائحة الشعب، الَّتي كانت تضم في عدادها السيب سايد فرنجية مرشحاً عن المقعد الماروني، ولم نشأ أن نعان عن هذا الانستحاب في حيثه منعاً لأي بلبلة تضعف من عزم المؤيدين لنا، فالمقيقة تقضي بان ننوه علنأ

واعترض الدكتور فؤاد المتنى، المرشح عن القعد الماروني في محافظة بيروت، على النتائج الرسمية لانتخابات بيروت طأ شابها من عسمليات تزوير وتحاوزات شانة وممارسة مسئة للعملية الديموقراطية ولصدقية العملحة الإنتخابية ونزاهتها واجواء الحرية التي كان يفترض أن تحرى فيها الانتخابات كما وعد المسؤولون، ومن تنخيب اشخاص غير موجودين وباسماء اشـــــــــــــاص آخـــرين ومن منع المندوبين من مراقبة عمليات الفرز

الى حانب رؤساء الإقلام مما اتاح المجنال أمنام هؤلاء للتنصسرف باستمناء المرشنجين على هواهم فكانت المفاجأة الكبرى في نتائج صنابيق الاقتراع خصوصاً في بعض المناطق أضسافية الي عيدم السماح لمندوبي بالمضول الي اقلام الاقتراع. وقال ويبدو ان انتخابات بیروت لم تکن سوی بسخة منقحة عُنْ ٱلانتخَاباتَ النِّي حِرت في جبل لبدان وحستى في الشسمال، ومسا بروح التضحية التي ميزت سلوك رفيقنا وصديقنا سيمون الخازن رافقها من شوائب وشغرات

> Al Fawar 🗬 أحدث مطعم ليناني في لندن يقدم أشهى المازات والمشاوي اللبنانية في صالته الحديثة المكيفة جوشرقي فاخر صوت الماء السائل من الفوارات لائحة طعام شاملة وصحن يومي خدمةممتازة أسعار معتدلة مدروسة 50 Baker Street, London WIM 1DH Tel: 0171 224 4777, Fax: 0171 224 1616

١٧٦١، محمد انيس النصولي ١٣٣٩، ياسين موصللي ٨٨٥، عُبِدُ الأفكار الجيدة القادر قَبانَى ٧٨٥، احَّمد عضام ٤٧٨، احـمـد ياسين ١٨٥، عـبـد الحكيم الزعبيم ١٥٧، عبيد الله التنير ١٦٩ ومحمد قردوحي عن الشبيعة: حسن صبرا ٣٩٥٥١ (لاثصة الحريري)، محمد برجاوي (حزب الله) ٣٦٢٧٠، عدد المجسيد الزين ١٠٨٩٦، خليل فهي التي ينشأ شحرور ۹۱۷۰، محمود رمضان ۱۱۰۰، على حيير ۲۷۲، محمد علي سعد ۱۹۳، عنها تليفونات عن الدرور: عبصنام نعيميان (لاثحة الحص) ٣١٤١٥، نديم عبد الصمد ١٠٠٤٠، غسان الرَّهيري ه٤٤، اكسرم سلمان ١٦٤، غاري سيمنز عن الموارنة: جسورج خسيج (لائدة الدص) ١٤٦٨٣، سناند

ولكن ما هي الفكرة الجيدة جدا؟ إنه سؤال طالما يثير مناقشات ساخنة بين مهندسينا وفنيينا. إلا أن الفكرة لا بد أن تكون ابداعية. ولا بد في المقام الأول أن تخقق رغباتك، والتي نحاول أن نوفيها حقها بشكل أفضل مع كل جهار تليفون جديد. والنتيجة التى وصلنا اليها هي ذلك المعروض الشديد التنوع من أجهزة التليفون. وهي فائقة في الراحة وأنيقة في التصميم وسهلة الاستخدام ... بسلك أو بدون سلك أو حرة تماما. هل أثرنا اهتمامك؟ تحصل على المزيد من المعلومات في شبكة "إنترنيت". الاتصال

web:http://www.slemens.de/pn/.





SIEMENS

مصيرها المهملات... أما تلك الجيدة جدا



سباقه دومها

قواته التي لاتزال ستسركزة في

منطقة اربيل، كبرى منن كريستان.

واضاف الاتحاد الوطنى الذي

يتزعمه طالباني في بيان ان قوات

المشاة والوحدات المنزعة العراقعة

مستعدة للقتال مضدفا لن ثمة

ادلة تشنيس إلى وقوع خجوم على

كفري وجمجمال اللتين تعرضتا

القَصَّفُ في الايام الماضية. وتقع مدينتا كفري وجمجمال علي

التوالي في غرب وجنوب معطل

الإتصاد في السليمانية التي

تعرضت للقيصف في البيومين

الماضيين، ونكر المصدر ذاته أن

القوات العراقية تستعداش

هجوّم كبير في جنوب شرق أربيلٌ يفتح لهنا منفنة ألى مسينة

لله وقد الأمسوول في الاتحاد في التحاد في التحاد في التحال هاتفي أجرته معه وكالة

و القوات العراقية السليمانية ان والقوات العراقية هاجمت قواتنا

في منطقة اربيل خصوصاً في

قرية بستانة، شرق مدينة أربيلً

التي سقطت السبت الماضي في

أيدي قبوات خنصيمية العشرات

الديقوةراطى الكريستاني بزعامة

مستنصود بارزاني الذي تدعمته

وأوضح المسؤول ان «الهجوم

بدا فور انتهاء الهجوم الذي شنته

للولايات المتحدة على بغداد، وهو

النيموقر أطي الكريستأنى النين

يسيطرون على مدينة اربيل قالوا

أَنْهُمْ لَمْ يَتَخْذُوا أَيْ تَحْرِكُ لِلْهُجُومُ على مُدَيِّنَة السليمانية آخر معقل

وقال سنامي عبدالرجعن احد

زعماء الصرب للصحافيين ان

والخزب الديموقراطى ليست لديه

نية للأستيلاءُ على السليمانية».

وأضباف أن مثل هذه التَّقارير

دخدعة، من جانب الاتحاد الوطني

وفي لندن جاء في بيان لناطق

باسم محزب الدعوة الأسلامية،

دائنيا في الوقيت الذي تبدين

الإعتداء الغاشم الذي نفذه نظام

صدام حسين على كردستان

العراق، ندينَ ايضًا الهجمةُ

الصاروخية الاميركية على الوطن،

وتعريضه الى مأساة اضافية مما

أوجد مبرراً لدى النظام لمارسة

المزيد من جبرائمه ويطشه بحق

عن اجتماع المعارضة العراقية في

وجاء في بيان اللجنة المنبثقة

ابناء الرافيين.

غيس ان متاتاء،

القوات العراقية.

لايزال مستمرأء

لجماعة طالباني

الكربستاني.

طالباني اعتبر الهجوم الاميركي عملاً جيداً وبارزاني تحدى القوة الاميركية

ارتياح في أوساط المعارضة العراقية

نهاية الاسبوع على منينة أرييل

في كريستان العراقية وطريت

منهسا قسوات الانحساد الوطنى

الكربستاني. في مقابل ذلك تحدى زعيم

الحزب الديموقراطي الكريستاني "

السبيد مستعود بأزراني الذي

تحالف مع الرئيس العراقي صدام

حسين اخبرأ القوة العسكرية

وُقَالَ بارزاني الذي كان يتحدث

بلغة كربية من خلال مترجم انه

ليس خسائفها من المسواريخ

الأميركية بعد ساعات من الهجوم

وقسال بارزاني في مسؤتمر صحافي ان جماعته سشمت

الوعبود ألاميركيية برعاية حكم

واضاف: وظل الاسيركسون

يلعبون معنا لسنوات، مشيراً الى

قرار حزبه الانضمام الى جانب

صدام حسين بعبد بقبائه في

العراقي وائتلاف المعارضة، أحمد

الجلبي امس عن دارتيـــاحــــه،

للقصف الامسركي الذي استهدف

منشات عسكرية في العراق، لكنه

طالب بمزيد من «الإجسسراءات المموسة، ضد نظام صدام

وقبال الجلبي في بيان داننا

نامل ان تضع هذه العملية حداً

لاجتياح صدام حسن لنطقة

كربستان وللانتهاكات الكسرة

لحقوق الانسان التي تجرى فيها».

من جهة اخترى اعلن ناطق

باسم المؤتمر الوطني العراقي ان

عسشبرات الآلف من المواطئين

خرجوا صباح امس الي شوارع

السليمانية معقل الاتحاد الوطني

الكريستاني تعبيراً عن ابتهاجهم

وقسال مسسؤول في الاتحساد

الوطنى الكريسيتاني لوكيالة

دفرانس برس، انه دبمجرد اعلان

نبأ الهجوم الاميركي عبر الاداعات

الاحتبية، خرج عشرات الآلاف من

الرجسال والنسساء والاطفسال الي

شوازع السليمانية وكغرى وقالار

للاعراب عن فرحتهم بالرقص والغناء واطلاق الشيعارات،

وأضباف المسؤول أن «السكان

كانوا يهتفون الموت لصدام

ويدعون مقاتلينا الى تحرير اربيل

من المحستاين المحسدامسيين

العراقية امس بالتعمير مكاتب

القبوات الاستلاميية والوطنية،

العراقية في منينة اربيل كبرى

وأكد دالمجلس الاعلى للشورة

الاسبلاميية في العبراق، وهو معارضة شيعية للنظام العراق

سقسره ايران، ان «الحسرب

النيموقراطي الكريستاني (بزعامة

مستعود بارزاني) هو ألسوول

الأول عن تدمسيسر ونهب مكاتب

وأضاف المجلس في بيان أن

الجنيش العراقي مدعوماً من

مقاتلي الصرب الديموقراطي

الكريستاني داعتقل أو أعدم عيداً

كبيراً من اعضاء المعارضة لنظام

بغيداد، ودعيا الجلس من دون

تصعيد الأنتيمياء السيياسي

للمعتقلين، الحزب الديموقراطي

الكريستاني الى ضُمان دامن قوات

المعارضة، في اربيل.

قوات المعارضة، في أربيل.

ونببت المعارضة الشبعيبة

والبارزانيينء

مدن كريستانَ.

للعملية الاميركية.

وأعرب رئيس المؤتمر الوطني

الاميركي على أهداف عراقية.

ذاتي كردي في شمال العراق.

العسكر الاميركي لسنوأت

وصرح مسؤول عراقي لوكالة

المتواريخ الأميركية التعيدة

المدى التبي اطلقت على العسراق

استهدفت وأهدافاً مدنية، ورفض

مسلاح المضشار رئيس تحسرير

صحيفة دالجمهورية، الحكومية

اعطاء أي توضيح عن طبيعة أو

وأعلنت قيادة الجيش العراق

في بيان امس ركانت تضحباتنا

خمسة شهداء و١٩ جريصاً من

ضمنهم مجموعة من المندين

وأضاف البيآن ان «العدوان

استهدف مناطق محنية اهلة

بالسكان في ضواحي مدننا وعددأ

من المواقع العسسكرية والدور

وقال مسؤول عراقى طلب عدم

كسف هويته دان القسمف

الصاروخي أوقع عدداً كبيراً من

الضحابا في صفوف المندين

بينسا كانت ألأضرار التي لصقت

وأضَّاف أن الهجوم «عملية

انتقامية اطلقت لأسباب انتخابية

لكنها لن تغيير شييشاً على

ودوت مسفسارات الانذار في

بغيداد صبياح أمس لمحة خمس

دقسائق في دوقّت كسانت طائرات

اميركية عسكرية تشن هجومها

على العبراق ولكن لم يستمع أي

انفجار في وسط العاصسمة

العراقية. ولم تتحدث الاذاعات

ومحطات التلفزيون العراقية عن

هجمات اميركية وواصلت بث

ً وأوضح موظف الأستقبال في

فندق الرشيد الذي ينزل في

الصحافيون في بغداد، لوكالة

افرانس برساء اسمعنا صفارات

الانذار الأمر الذي بنذر بحصول

اعتداءات جوية، مضيفاً أن

«صفارات الاندار دوت لمدة خمس

وفى وسبط العباصيمية حيث

يوجد مركز الصحافيين الأجانب

لم يسمع أي انفجار أو أي اطلاق

للمضادات الأرضية. واستمرت

المحلات التجارية في فتّح أبوابها

من جهة اخرى (رويتر)، قال مراقبو

الأمم المتحدة إن الهدوء يخيم على المنطقة

المنزوعية السيلاح الواقيعية عند الصدود

الكويتية - العراقية في أعقاب الهجوم

العراقية – الكويتية التابعة للأمم المتحدة

التى نشسرت على خطوط وقف النار في

حرب الخليج في ١٩٩١، أن مراقبي المنظمة

الدولية لم يرصدوا أي هجمات أميركية

على أهداف الدفساع الجسوي في جنوب

قناصرة على منطقية متحدودة لا تزيد على

عشرة كيلومترات من الأراضي العراقية،

بينما تمتد الحدود بطول ٢٠٧ كيلومترات.

يدور في المناطق الأضرى ولا تعليق لدينا

على تقارير عن هجمات صاروخية».

وأضافت: طيس لدينا معلومات عما

وأشارت إلى أن مهمة المراقبين الدوليين

وقالت ناطقة باسم مهمة مراقبة الحدود

الصاّروحي الأميركي على اهداف عراقية.

وبدت الحركة طبيعية.

دقائق، مؤكداً «انها تَجربة».

يرامجها بشكل طبيعي

بالمواقع العسنكرية طفيفة،

السكنية».

وهدم عدد من الدور السكنية،

مكان المواقع التي أستهدفت.

حرانس برس، امس بان

□ بمــشق، لندن، (صــلاح النين) - «الحياة» اف ب، رويتر

- عَـــــر قــادة «المؤتمر الوطني

العسراقيء المعسارض والاتحساد

الوطنى الكردستاني عن ارتباحهم

لاطلاق القوات الاميركية صواريخ

بعيدة المدى على اهداف عراقية

في جنوب البسلاد، رداً على دعم

الجيش العراقي قوات الصرب

الديموق راطى الكردستاني في

هجسوم على أربيل ومناطق في

كريستان العراق. ويعا هُؤُلاءً

القوات الاستركيبة الى توجيه

. وفي دمشق قال الدير السابق

للاستخبارات العسكرية اللواء

الركن وفسيق السسامسرائي ا

رالحياة داننا نناضل لأسقاط

صدام، واننا مع كل ما يؤدي الى

تقريب سقوطة واعادة توحيد

العراق. نحنِ مع ضرب صدامه،

موضحاً ان عمليات امس

استهدفت وفتح ثغرة في الدفاع

الجوي العراقي قرب بغداد. وهذاً

يعني وجود خطة لضرب مواقع

أكثر قرب بغداد وتوسيع منطقة

الحظر الجوي من خط العرض ٣٢

الى خط العبرض ٢٣ الأمير الذي

يتبيح لعبمل القبانفات «ب ٥٢»

واستخدام صواريخ ،كروز، ونك

من مناطق أمنة خسارج منطقسة الدفاع الجوي العراقي المسموح

وأضباف السسامسرائي ان

والمناورة صيارت صيعيبة أدى

القواتُّ العراقية، كما انه لا تتوفِّر

لدى العراق قدرة فنيـة وقتـاليـة

على خرق خطوط الحظر الجوي

التي هند به صدام، مشيراً الي

ان معظم الصواريخ قديم من

طرازي سيام - ٢٠ وسيام - ٢٠

وان عبدد الطائرات العساملة لا

يتحساوز ٧٠ طائرة وان ٦٠ في

آللته منها من طراز قديم مثل معيع

- ٢١ء. وقيال: «ان تهينيد صيدام

بذرق منطقة الحظر لاقسمة له

على أرض الواقع وليس من شانه

الا تصعيد الموقف بهدف المحافظة

على ماء الوجه وطمعاً بتحريك

الموقسفين الدولي والعسربي،

واستندرك المنير ألعنام السنابق

للاستخبارات العسكرية العراقية

ان عملية امس دايت آلي اعبادة

قلب الموازين المعنوية، فالنصر

الزائف الذي حـققة في اربيل،

الكربستاني السيد جلال طالباني

امس باطلاق الصواريخ الاميركية.

على أهداف عستكرية عيراقيية

وتمنى حصول ضربات جديدة

وقال في تصريح الى هيئة الازاعة البريطانية دبي. بي. سي، من جنوب السليمانية التي

تسيطر عليها قواته في كريستان

العراقية: «اننا مسرورون لهذا

العمل الشجاع والانساني الذي

بعتبر اللغة الوحيدة التي يفهمها

(الرئيس العراقي) صدامٌ حسين

. واعتبر طالباني أنّ الهجوم عمل جبيد للغاية، واعرب عن

الامل في أن ديتواصل هذا العمل

حستى حُل قبوات صيدام حيسين

العسكرية وانقاذ الشعب العراقى

الكريستاني ان والجميع يعتبر

هذا اليسوم بمثابة يوم عيد.

فالناس مسسرورون للغاية

ويؤيدون الولايات المتسسدة

وقسوات الحسرب النيموقسراطي

ينكس أن القوات العراقية

وأكسد زعيم الاتحساد الوطني

من ديكتاتوريته،

والرئيس كلينتون،

بوصفه طاغية وتبكتاتوراً،

حتى سقوط دالديكتاتورية،

ورحب زعيم الاتصاد الوطنى

اڻهار سريعاًء.

ضربات جديدة الى العراق.

رويتر - اطلقت القوات الأمسركية في الخليج ٧٧ مناروها بعيد المُدَى مِنْ نُوع ،تومساهوك، علَى اهداف اكنت واشتطن انها تابعة للنقاخ الجوي العراقي في حين أعلنت بغداد أن الهجوم وقع على أهداف مدنية وعسكرية وادي الي مقتل خمسة اشخاص واصابة ١٩ بينهم عدد من المنسن.

وأعلن مسسوول عب اميركي ان ٢٧ منازوها اطلقت أمس من سفن حربية وطائرات أميركية على أهداف عسكرية في جنوب العراق. وجاء الهجوم بعدّ فلاقة أيام من هجسوم الجسيش العسراقي على اربيل عسامسمسة

وأوضيح الأمييرال أدوارد مور ان ١٤ صاروخاً أطلقت من الطرآد شيلوم، ومن البارجة حو، اس. اس. لأبون، اللثين تبسحسران في مياه الخليج كما أطلقت فانفات من نوع «بـي - ٥٧٠ اقسلعت من جريرة غوام في المصيط الهادي

وقال الأميرال مور الذي كاز على مأن البـــارجـــة أن هذه المسواريخ أطلقت ضد مسراكسز -سأدة للطائرات في جنوب العـــراق. وأضـــاف أن هذه والهجميات تشكل انذارأ للعراق لكي يُتقيد بالشروط الواردة في قرآرات الأمم المتحدق.

واطلق على هذه العملية اسم اشترية الصحراءه وهى تسميا قريبة من تسمسة «عاصفة المتحراء عندما قامت القوات العبراقيلة في مطلع العبام ١٩٩١ بطرد القوات العراقية من الكويت، واوضسحت وزارة النفساع الأسبركية أن ست سفن صربية أميركية بينها «شيلوه» و«يو. اس، اس لايون، من أصل القطع البحرية العشرين الموجودة حالباً في مياه الخليج مزودة بصواريخ اتوماهوك، ويبلغ عدد جنود من البحرية الامتركية «المارينز، على من هذه القطع نحو ١٥ الفا.

وقيالت الولايات المتحيدة ان هذا الهجوم الصناروشي ردعلي بخول القوآت العراقية كريستان العراقية في شمال العراق. ولم تستبعد وزأرة الدفاع الأميركية (البنشاغون) توجيه ضربات

سی. ان، ان :

الريآض لم توافق

على الانطلاق من أراضيها

الأميركية قصَّفت صباح اليوم (امس) أهدافاً

الامتركية انه بامر الرئيس اطلقت وزارة الدفاع

صبواريخ كروز البعيدة المدي على اهداف

مختَّارَةً لَّلَافًاعُ الجوي العراقيء ونسبت إلى

شبكة دسي، أنَّ. أنَّ الْأَمْدِركَيَّةُ دأنَ العُملُيَّةُ

الأميركية مُند العراق قد انتَّهت، ونظت عن

الشميكة التلفريونية وإن المعلكة العمربية

السيفودية لم تُوافقُ على أن تكون العبطليـة

الأميركية للعراق منطلقة من أراضيها،

ولاحظت الوكالة أن الهجوم الأميركي يأتي ردأ

على هجوم القوات العراقية على الإكراد في

عروسة المطاعم اللبنانية

ورمز التجدد والنجاح الدائم

SEIRUT EXPANDION OF London

يسر ادارة مطاعم مروش

ان تعلن لزبائنها الكرام عن افتتاح مطعمها الجديد

سروت اكسترس

مطعم بيروت اكسبرس فخر الماكولات وأحدث المطاعم اللبنانية

في لندن يقدم لكم أطيب وأفخر السندويشات والعصير الطازج

يرحب بكم لوجباتكم السريعة.

2 0171-724 2700

مروش ۲ / 724 723 0771 مروش ۳ / 6024 7777 مروش

حافظوا على نظافة مدينتكم

0171-723-5929

چَهِنِيَّ 1 ﴿ 194 £181 ءَ 17أَنَّ رِبُوشَ

112 - 114 EDGWARE RD

ونقلت عن «بيـان صقتـضب لوزارة الدفـاع

مختارة في العراق،

شمال العراق اخبراً،



عراقيات يتظاهرن في بغداد تأييداً للرئيس العراقي امس (رويتر)

عسكرية اخرى مؤكدة أن الضربة ، الشجيحاب العصراقي، نقسلاً عن مواطنين انهم سمعوا صباح امس أصبوات عشسرين الى ثلاثين صاروخًا سقطت في مناطق قريبة

الأمسركسية أن عسليسة أطلاق

نحوه؛ دقيقة.

وأعلنت شبيكة وسي. ان. ان:

من بغداد وفي جنوب العراق. الصواريخ الأميركية استمرت وتعبود العبمليبة العسبكرية

الاميركية الأخيرة ضد العراق الى وفي بغسداد اعلن اتلفسزيون ۲۳ حـزيران (يونيــو) ۱۹۹۳ حين

الكويت تتفهم الضربات الأميركية 🗖 الكويت – من حمد الجاسر:

> ■ أعلنت الكويت أمس أنها «تتـفـهم» توجسينه الولايات المتسمسة ضسربات بالصواريخ على أهداف عسكرية في جنوب

وقال بيان لمجلس الوزراء الكويتي، الذي عقد أمس حلسة استثنائية. أن الضربات الأسيركية رد طبيعي على والاعسال الوحشية للنظام العراقي في

■ واشنطن – واس – قالت دوكيالة الأنساء السعودية، في نبأ لها من واشنطن (إن القوات

شمال العراق وجنوبه،

وترأس الأمير الشيخ جابر الأحمد الصبياح الجلسة الاستثنائية لمحلس الوزراء الَّتِي بحث في التطورات الناتجـة عنَّ الْعملية الْعسكرية. والغيُّ مجلس الأمة (البرلمان) الكويتي جلسته الاسبوعية لانشفال الحكومة في مشابعة الأحداث

وأعرب عن تغهم الكويت لهذا الموقف الصنازمي واكب بضرورة التبزام العبراق وأكبت مصبادر كويتية أن الحكومة التنفيذ الكامل لجميع القرارات الدولية؛. أنقرة تتجنب التعليق

تجنبت تركيا حتى بعد ظهر امس انتعليق على القصف الصاروخي الأميركي الذي استهدف جنوب

واكتفت وزيرة الخارجية التركية تانسو تشبيلر بالقول دان تركب نقلت وجهة نظرها الى الولايات المتسحدة في شسان هذه العصلية في اطار حصاية

ورفسضت تشسيلر الردعلى سُؤُالٌ عن دعم انقرة أو معارضتها عملية القصيفُ الاميركية. وتجنب الرئيس التسركي

سليسمسان بيميسريل مع رئيس البورراء نجم البدين اربكسان التسعليق على هذه الاحسداث منذ بدايتها لدى قيام بغداد بإرسال جنودها الى مدينة أربيل السبت

لكنَّ تشيلر انتقات والعدوان، العزاقي على المنطقة التي يستيطر عليها الإكراد شيمال العراق. وقالت دتورط (الرئيس) صدام حسين في عمل يضالف قرارات الامم المتحدة أرعجنا وأثأر قلقنا

(...) لم تؤيد آط عدوان صدام ولن نۇيدە فى اي وقت. وأضافت أن تركسا حاولت حسّاهدة من حسلال القنوات الديبلوماسية تفادى الحاجة الى توجيه ضربة، لكنَّها علمت من حسلال اتصسال هاتفي مع الرئيس بيل كلينتون في ساعة

ان واستنطن لم تنطلب اذنا

لأستخدام قاعدة انجرليك في

الجهود فشلت.

مشقدمة من صباح امس ان وكانت تشيلر صرحت قبل نلك

التصالف استخيمت خلال حرب الخليج هذه القاعدة لقصف مو اقع في العبراق. ويحسب متصابر ديبلوماسية فإن استخدام هذه القاعدة مرة أخرى يستدعي الحصول على موافقة جديدة من الحكومة التركية.

وفي الاسكندرية اكسد رئيس

للتعاون والتدريب وهي على غرار

القضايا الخلافية.

صبارك الققى أمنس في الأسكندرية المسؤول التركي في حصور رئيس مجلس الشبعث المصبري النكشور احمد فتحي سروره وتطرقا الى الوضيع في العبراق والاتفياقيات وخصبوصا الاتفاق الذي وقبعه

الاتفاقات التي وقعتها تركيا مع

أسرائيل من كل الاراضي العربية سجلس الامن بخصوص قضيبة الشبسرق الاوسط وقسبال دهده القرارات هي الاستاس التعليم الإقامة السلام الشامل والعادل.

يذكر ان طائرات من قسوات

المجلس الوطنى التركي (البرلمان) مصطفئ كلملي ضبرورة احتبرام سيادة العراق والحفاظ على وحدة أراضيه، وأبدى استعداد بلاده تُعَقِّد قَمَةً تَركيةً - سورية لحل كل

العسكرية انتركية -- الاسرائيلية

المحتلة عام ١٩٦٧ وتطبيق قرارات التوزيع (الاقنعية الواقعية من الغاز) في تل ابيب،

وتنتقد العدوان العراقي

اميركيتان ٢٣ صاروخاً بعيد المدى

من طراز «توماهوك» على مقرات

لاجهرة الاستخبارات العراقية ردأ

على محاولة اعتداء ضد الرئيس

الأمييركي السيابق جيورج بوش.

وقتل مدنيون بثلاثة صواريخ

انحرفت عن مسارها كما تسبب

اتخنت اجراءات منها رفع حال الاستعداد

عبدالرصَّمن المحيلان أن مجلس الوزراء

عرض في اجتماعه والتطورات المترتبة على

خُرِقُ النُّطَامُ العراقي قرارات مجلسُ الأمنُ

وانتهاكاته المستمرة لهاء وأن المحلس

وتابع ردود انفسعل الدوليسة على هذه

التطورات التي تهدف إلى ضمان حرمة

القرارات الدولية دعما للسلام والاستقرار

في المنطقة، وقال إن الكويت تابعت دما

قاَّمت به قوات النظأم العراقي أخيراً من

أعمال وحشية في شمال العرَّاق وجُنوبه

والتى استوجبت قيام قوات التنجالف

الدولَّى صنباح اليوم (أمس) لضرب عدد من

المواقع والأهداف العسكرية،

وصبرح وزير الصبحة الكويتي الدكتور

الدولة العبرية.

وكأن الرئيس الصري حسنه

الجانبان منذ ايام. واوضيح المسؤول الشركي ان الاتفاقات الموقعية بين بألاده وأسرائيل ليست اتفاقات تحالف او دفاع مشترك. وقال «الإتفاقات

دول عربية وعالمية.

وشندد على ضنرورة انستناب

نتانياهوء لاتهديدلاسرائيل

■ القدس المحتلة - 1 ف به ويتبسر - رأى رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين نتانياهو امس ان الصَّرباتِ الاميـركـيــة للعراق لن تؤدي الى تصعيد يهند

وقال نتانياهو للمراسلين بعد لقائه كلاً من السقير الأميركي في اسسرائيل مسارتن انديك ووزير النقباع الالماني فيولكر روهي: «أن العملية العسكرية الأميركيّة في العملية في العسراق لا تشكل اي خطر على استرائیل، واوضت آن داسترائیل تتسابع تطور الاحداث عن كسثب وعلى اتصال وثيق مع واسنطن وسنتخذ اي اجراء تدعو اليه الحاجة، مضيفاً: طيس لدينا

مشكلة من نوع خاص لاسرائيل، لنلك لن يكون على الامسرائيليين اتخاذ اي لجراء. وقال السفير الاميركي بعد الإصنماء: «لقد اطلعنا (الوزير الاسترائيليّ) على تطورات الموقف واعبرب عن تابيده لتحسركنا

وتفهمه لأسباب هذا التحركء الى نلك قال أفي نتانياهو الناطق باسم وزارة الدفاع: ﴿تَتَابِعُ المؤسسنة العُسْكرية في أسرائيلٌ ما يجري. ويمكن للمواطفين في اسرائيل مواصلة حياتهم المعتادة ولا داعي لاتخاذ اي خطوأت، وكنآن الاسرائيليون اصطفوا

الأقنعة الواقية من الغاز بعد العمليبة التي شبنتها القوات الامدركية على العراق وقال مصدر عسكري ان الناس قلقبون اثر العسمنيسة الاميركية في العراق (...) وهم يضفون في طوآبير في مراكبرناً

في طوابيس امسام مسراكيز توزيع

من غسان بن جدو: □ لنين - والحياة:

الحكيم رئيس «المجلس الإعلى للشورة الاسلامية، في العراق ان وسجرد توسيع منطقة الحظر الجسوي جنوب العبراق لا يكفى، ورأى أنَّ دالمعركة الدائرة الآن هي بين اسيركا والنظام العراقيء. وقسال الحكيم في انصبال هاتفي أُجرته «الحياة» بمقره في ظهر ال امس ان «الجيش يواصلُّ عمليات واسسعسة في الجنوب، مطالب باصدار قبرار دولي جندد دلنع استخدام الاسلحة الثقيلة ضد المنتيين، في الجنوب، وتطبيق القرار ۱۸۸. وزاد ان بغداد سبعت الى هرض أمر واقع من خيلال عسلسة مماثلة لما حسمال في الشمال، وابدى تحفظا عن فكرة تنخل عسكري اميركي لاطاحة الرئيس صدام حسين لافتاً الى ان دمعالجة الوضيع في العراق تعتمد على تغيير يقوم به الشعب، وعلى ابقاء المجتمع الدولي تعهداته.

«تتجاهل المذابح في جنوب العراق وهي فكرت بالرد على مسا حسصل في الشعال لمعالجة حال ارباك 🗷 اعتبر السيد محمد باقر دأخل امسيسركساء. ووصف الرد العسكري الإمبركي على العملية العـراقــيّـة في كـرّبسـتّبـان بانه «هزيل» معتبراً ان هناك «انشقاقاً

في الشحسالف الدوليء. وتحسث التحكيم عن د٣٠٠ شخص آعدموا في شكل جماعي في مدينة اربيل وقال ان هجوماً عسكرياً عراقياً ويطاول كفري وهناك حركة نزوح واسعة منها ومن تشمشمال والسليمانية بأتجاه الصود مع أيران، وتحدث عن «استمرار القَتَالَ دَاخُلُ اربِيلُ وَفِي اطرافهاء. واكسنت مسصساتر واللجلس الاعلى، ان «قـــوات المُعــرسُ الجمهوري تواصل ععليات ضد الدنيين في الجنوب، تدعيمها المنفعية اللقيلة، من جهة أخرى، حمل الحكيم

الحزب الديعوقراطي الكردستاني الجمهوري ومدرعات وببابات من بزعامة مستعبود بارزائي مستولية، المحافظة على أرواح منطقة البدير الى منطقة العزير على المتعدُّ الرَّابِطُ بِينَ البِسَصِوةُ جميع العراقيين في منطقة أربيل.

الاعتداء الأمير

.مد

مام سنده المسادين

. پنجنج سنی شده در پنجنج شده در

أخليك يعو لسؤيد بالمسيد يبتعوا

ممستوا بدي ستعاديه

المنتشر حب المسادد

أيم مسلس عرضي

مستهلوه لأمديتها

المجتنفيس عارضتين وا

المستسدد سعيديد.

أمتعنب الملتبية أأداما

الخطوشدو أأوطف أبار

لندن داننا في الوقت الذي نكرر سنداءات النظام ادانتنا لإعست وممارساته القمعية نؤكد ما يلي: أولاً: أن الضربة الصاروخية الاميركية طاولت أهدافا بعيدة عن مسرح اعتداءات قوات النظام في الشمال ما يشير الى ان للاعتداء اهداف أغيس تلك المعلفة. واننا نرفض ان يكون مسرب العسراق جـزءاً من للزايدات الأنتـخـابيـة الاسيركية، ونشجب العيوان الاميركي ألذي استهدف العراق وترك يد الطاغية مطلقة تمارس

أبشع ألوان القمع والاضطهاد ثَّانياً: رفضَّنا وشجبنا للممارسات الإرهابية والعدوانية لصدام حسين والتي حرت العراق من كارثة الى اخرى. ثالثاً: أن تمديد منطقة الحظل الجسوي في الجنوب لا تعني رفع

القسمع والإضطهساد عن أهالي رابعاً: ان عملية التغيير في

الى نلك أكند الاتحساد الوطني الكرىستاني ان القوات العرَّاقيةٌ العراق هي مهمة شعبنا الباسلُ قصفت صبآح امس مدينتي كفري وقواه السياسية والجهانية الخلصة،

الكريستاني بزعامة السيد وجمجمال الكرديتين وهاجمت الحكيم لـ الحياة : لايكفي توسيع منطقة الحظرفي الجنوب

النيموقراطي الكردسيتاني دأعلن بأنه يسيطر الأن في شكل كامل على أربيل، ولسنا معلومات اكيدة بوقسوع أعسمسال تنمسيسر ونهب واعتقال عناصر كثيرة في أربيل، لنلك نعتقد بأن الصرب الديموقراطي يتسحمل مسؤولية المتنافظة على المتلكات والارواح، وهو مطالب من أوسياط الشبعب العراقى بهذا الأمرء واكد الحكيم ان القوات العراقية تتعد لهجوب على منطقة السليمانية، خصوصاً من مستور كنفري دسيث شياهد الأضوة ٨٠ بياية ومبرعة فضلاً عن ناقسلات جنود، واوضح ان هجرة واسعة، للإكراد بدات من مدن تشمنشمال وكفري وكلارغي اتجاه الحدود الإيرانية وامناف ان القوات العراقية ببدات تعد لعملينات عسكرية واسعة في المناطق الجنوبية من العبراق. واكد وجود وحدات من الحرس

المنطانيا توكد عدد مناح تائد

لايشبت ألك يبعانس الأزهاد

The second second

111111

القاهرة ترفض الهجوم الأميركي ودمشق تعتبره تهديدا لوحدة العراق

القاهرة، طرابلس - «الحياة»، 1 في په رويتر - شجبت دول عربية عُدَة الهجوم الجوي الأميركي على العراق امس، واعتبرته بمشق تهديداً لوحدة هذا البلد، ورفضت ما اعلنته واشنطن توسيع منطقة حظر تحليق الطيسران العسراقي. وأكدت القاهرة رفضتها العطية العسكرية الأمياركيلة. وأعارب الأربن عن قلقت من التطورات وحذر من دمغية، التصعيد، مؤكداً . . فضّه استخدام اراضیه ضد ای بلد عربي، وقبال الزعيم الليبي معمر القذافي إن التسركات العراقية ليست من شان الغرب. كما استنكرت الصامعة العربية

ونقلت مصادر سورية رسمية عن نَاطق باسم وزارة الضارجية السنورية أن «قبصف متواقع في العسراق يشنكل تنهسديداً لوحسدة العراق وسلامته الاقليمية ويزيد من معاناة الشعب العراقيء. ولم تعلق سورية مباشرة علي

مجسمات القوات العراقبية علم منينة اربيل، لكن وزير الضارجية السسيند فباروق الشسرع اكت في باریس تمس*ک ب*لادہ بہ آمونے۔ڈ العراق ارضأ وشبعبأء وأضاف الناطق أن القيصف المساروخي مين «يتعارض مع ميثاق الامم للتحدة والقبوانين الدوليية التي تصبون للقوة سواء في شيسال العراق او

دان مسؤولون فلسطينيون في السلطة وفي المعارضة

وجاء في بيان تلقته والحياة، من الدائرة السياسية لمنظمة

«أن هذا العدوان الغناضيع على أرض العبراق هو بكل

واضباف: «اننا نَصِيي الشَّعِبُ العراقي الشَّقيق وقواته

المُغْانِيس اعتداء على سيادة بلد عربي شقيق، واذلك فإن

منظمة التحرير الفلسطينية تدينه أشد الإدانة وتعتبره تهديدأ

الباسلة في بقاعها عن أرض الوطن العراقي وسيادته عليها

كاملة غير منتوسة. كما أننا نستنكر هذا النَّهج في السياسة

الاميركية التي نصبت نفسها شرطيا وقاضيا دوليا من دون

وفي غزة، قال وزير العمل الفلسطيني الدكتور سمير

أرشة أن الضربة الاميركية للعراق «لا تخدُّم السلام، عدا عن

الها تمثل اعتدام على دولة عربية لا يعكن القبول به». وانتقد

ايضاً وزير الاشعال العامة في السلطة عزام الاصعد الذي

شغل في السابق منصب السفير التلسطيني في بغداد

الهجوم الاميركي قائلاً أنه ولا مبرر له، ويساهُم في زيادة

التوتر في النطقة»، منشيراً إلى ان السلطة الوطنية

الفلسطينية هي ضد توجيه اي ضربة للعراق بأي شكل من

التحرير الفلسطينية ومقرها تونس:

للأمن والاستقرار في المنطقة العربية».

وفي يدد عب

يني في بيكون مسا_نا ^{العام}

بهوفي فدي سبيف بر

إينانقه مبدعدة عيايا

يع الودر على والإصماد

فللسنة رضمت وننج

مبلومتات كرشابية والملو

خاو هيساي والشر جايده

يسوي في الجدول لانتسرا

والبعة أن عمدة التعبير

بواق هر مهده تنص

Haraman ag Maria

يمني تند البي أحرى Comment 134

س الهجوم الصاروخي الذي شنته الولايات التحدة على

وحدة الدول وسيانتها وتمنع التحخل في الشوون الداخلية في جنوبه بما يزيد بن التوتر داخل العسراق وفي المنطقسة للدول الأخرى، وعبر الشرع عقب ويعرض حياة المنتينّ للخطرء. حلسة محانثات عقدها في باريس واكند ان منصبر وتؤكيد على امس مع نظيره الفرنسي هيرفيه ضرورة احترام مبادئ ميثاق الأمم يو شياريت، عن معارضة سورية المتحدة التي تكفل الحفاظ على سيادة العرأق ووحدة أراضيا توسيع بنطقية حظر تحليق وسلاستها وعدم التدخل في الطيران العراقي، وقال انها دغير شؤونه، الداخلية. راضية عن هذه التقسيسات في

شمال العراق وجنوبه لأنها توحي

وزارة الخارجية للصرية في

تصريح صحافي ان «مصر تتابعً

بقلق شديد الأحداث الجارية على

الأراضى العراقية وما صاحبها

من تحركات عسكرية واستخدام

بامكان تقسيم بلد عربي ونحن ان ردَّيس الوزراء الأردني السيدّ عبدالكريم الكباريتي استدعى ضد أي تقسيم، وفي القبآخرة علمت والحساقه امس السفير العراقي في عمان ان مصبر ابلغت الولايات المتحدة نوري الويس وأبلغه رسمياً وقلق الأردن البالغ، في أعقاب الهجوم رفضها أي عمل عسكري ضد العراق، قبل حصول الهجوم الصاروشي الأميركي على العراق. الأميركي أمس. وقال المصدر نفسسه ان

الكباريتي الستدعى السفيس وقنال متصندر بتطومناسي العسراقي وأبلغته الموقف الأردني مصري لم «الحياة» أنَّ المُسؤولينَّ المصريين ابلغوا رئيس الأركان الاسيركي جون شاليكاش فيلي ومساعد وزبر الخارجية لشؤون صدر عن مجلس الوزراء، الشسرق الأوسط روبرت بيللتسرو رفضهم التعدث في الشيؤون الداخلية العراقية أو السياس بسيادة العراق وسلامة ووحدة أراضيه. وقال ناطق رسمي باسم

وكان وزير الاعلام سروان المعشنر تلا في وقت سأبق أمس بيانا رسميا جاء فيه ان محلس الوزراء ويتابع بقلق بالغ التصعيد الأضير في الموقف والعطيات العسكرية التي يمكن ان تعسد العراق الى دوامة العنف والعنف المضادء. وأكد البيان موقف الأردن والشابت من أن أراضيه لم ولن تستخدم أبدأ للعدوان على اي قطر عبربي او أي شيعب عبربي

ً وفي عمان، قال مصدر رسمي

المنطق الذي يقف وراء تسمية نلك التحرك عدواناً. والمراقع المنافع المنا المنافقة المعالي العراق

ودانت حركة القاومة الاسلامية، (حماس) في بيان تلقته في الجامعة وتدخَّلاً في شُؤونهاً وجاء في البيان: «اننا في حركة القاومة الاسلامية اذ ندين هذا العدوان السافر المخالف لأبسط قواعد القانون

الجامعة العربية اجتماعاً صباح اليسوم على مسستسوى المندوبين الدائمين للبحث في جدول أعمال اجتساع وزراء الخارجية المنتظر عقده فَى ١٤ ايلول (سبتمبر) الجساري، والمستسجسدات على الساحة العربية والاقليمية.

الصباروخي الغيادر الذي شنتية القوات الأمبركية في الخليج العربي، على العراق في مناطق كريستان وحول العاصمة بغداده. وتظاهر عسسدد من نواب المعارضية الأردنيية امس أسام السفارة العراقية في عمان

ألى ذلك استنكرت اللجنة

العليسا للتنسيق بين احسراب

المعارضة الأردنية امس ما وصفته

د «الهجوم البشع غير المبرر،

والتدخل العسكرى السافر الوقح،

الذي شنقه الولايات المتحدة ضد

اللجنة أن أحسراب المعسارضية

الأردنسة وفسوجتنت بالهجوم

وصرح الناطق الاعلامي باسم

للتعبير عن تضامنهم مع العراق. وفي طرابلس قسال الزعسيم الرسميّ من التطورات الأشيرة فيّ القــدَّافِّي أنْ تحــركــات القــوات العراق الذي عبر عنه البيان الذي العراقينة في المنطقة الشمالية الكردية من البلاد ليست من شان الغرب ولا يمكن اعتبارها عدواناً. وقيال في خطاب القياه أول من أمس الأثنين امسام حسشيد من المواطنين اللّيبيين في طرابلس في اطار الاحتفالات بالنكرى السابعة والعشرين لوصوله الى السلطة، ان الغسرب يقبول ان العبراق قنام بعسدوان، وتسساعل القسدافي عن

الى ذلك، استنكرت جامعة الدول العربية العملية العسكرية الأصيركية ضند العنزاق، ودانت التنخُّلاتُ الأجنبية في شؤونه. ووصف الأمين الغنام للجناسعية الدكشور عنصمت عبيدالمجسد الهجوم الأميركي بأنه «لا يستند الى أي شرعية بولية، ومن ثم يعد انتهاكأ لسيادة دولة عربية عضو

من جهة أخرى، يعقد مجلس

وعلمت «الحسيساة» أن مندوب العراق سيطرح موضوع الهجوم الأميركي أمام الاجتماع اليوم. إلا ان الناطق باسم الجياب في بتشار طلعت حامد اوضح ان هذا الاجتماع كان مقرراً من قبل التطورات الحادثة في العسراق وياتي تنفيذا للائحة النظام الداخلي لمجلس الجناميعية، التي نصت على ضرورة عقد اجتماع تشاوري للبحث في جدول الأعمال واقرارة تمهيدا لأجتماع وزراء

«قلقها الشيديد» ازاء تطور الوضع

وكانت بريطانيا أبرز المؤيدين

للهمجوم الأصيركي، اذ قال وزير

خارجيتها مالكولم ريفكند ان

بلاده تؤيد بشدة الهسجهات

مايكل بورتيلو ان لندن قحمت

مساعدة لوجستية للعملية

الامسيركيسة الا أن أي طائرة

الدفاع فإن لندن اكتفت بالموافقة

على أستشدام القاعدة الأميركية

الواقعة في جزيرة سان دبيغو البريطانية في المحيط الهندي كي

. . تتمكن الطائرات الأمسركسة من

التزود بالوقود لدى انتهاء عملية

وحسب مصادر في وزارة

بريطانية لم تشَّارك مباشرةً فيها.

وأعلن ورير النفاع البريطاني

الاميركية على العراق.

الخارجية العرب.

■ ناقش مـــجلس الوزراء السعودي في جلسته التي عقدها ليل **أو**ل مَن أمس برئاســــة خـــادم الحرمين الشريفين الملك فهدين عبدالعزيز العلاقات السعويية -السمنية في ضبوء زيارة الأسيس سلطان بن عبدالعزيز النائب الثسانى لرئيس مسجلس الوزراء وزير النفاع والطيران لصنعاء في الأسبوع الماضي على رأس الوفد السعودي الى اجتماعات اللجنة العليا المشتركة بين البلدين.

وقال الدكتور خالد العنقري وزير التعليم العالي السعوديّ وزير الاعسلام بالنيسابة في تصريحات لـ «وكنالة الأنبياء السعودية، بعد الاجتماع أن ألملك فهد دعبر، بعدما استمع آلى تقرير من الأمدر سلطان عن الزيارة، عن امتنانه للجهود التي تبذل ازاء تدعيم سبل التعاون بين المملكة والسمن لما فيه الخير والنفع

للبلدين والشعبين الشقيقين، وكنانت ريارة الأسيس سلطان الى اليمن واللقاءات التي اجراها وحرارة الترحيب اليمني بالنائب

حداً للصراع في مبتداناو. وكان العاهل السعودي عرض خللال جلسة متجلس الوزراء اوضاع القطاع التعليمي في المملكة في ضبوء بدء العسام

ونقل وزير الاعلام السبعسودي بالنيابة عن الملك فيهيد تقيديره للاتفاق الروسي - الشبيشياني لإعادة الهدوء والسلام الى ربوع الشيشان وارتياح المملكة العربية السعودية الى اتفاق السلام الذي توصلت اليه جبيهة مكوروء

وقد تناول اجتماع صجلس الوزراء السعودي الى ذلك اوضاع المسلمين في الشيشيان والفيليبين. الدراسي البُديد في السعودية في الرابع عشر من ايلول (سبتمبر)

ترقية ضباطفي ألقوات المعودية

الملك فهديعرب عن ارتياحه لتطور العلاقات مع اليمن

الشائى لرئيس محلس الوزراء المسعثودي صوضع اهتسمام

الصحافة السعونية خلال الريارة

ويعدها. وأكدت اكثر من صحيفة

على خصوصية العلاقة السعودية

- اليمنية في نسيجها الاجتماعي

ومسارها التاريخي وقدرة هذه

العلاقة على تجاوز كل عقبات

الماضي. كيميا دعث هذه الصبحف

الى ضَــرورة التــوصنل الى حل

جذري وسريع لمسالة الحدود بين

■ الرياض •الحياة»: – أصدر خادم الحرمين الشريفين الملك فهد بن عبدالعرين أوامره بتعيين مستشار مساعد بدرجة قاض وتعيين ملازم بدرجة ملازم قضائي في ديوان المظالم وتعيين ثلاثة واربعين عُضواً بدرجة ملازم تحقيق بهيئة ألتحقيق والادعاء العام وترقية وتعيين تمانمنة وخمسة وتسعين

وشملت الأوامر ترقية ثمانية ضباط من رتبة عميد الى رتبة لواء، وترقية تمانية عشر صابطا من رتبة عقيد الى رتبة عميد وترقية ستة وتسعين ضابطاً من رتبة مقدم الى رتبة عقيد وترقية مائة وخمسة وثلاثين ضابطاً من رتبة رائد الى رتبة عقدم، وترقية خمسة ضباط من رتبة نقيب الى رتبة رائد وترقية اثنين وسبعين ضابطأ من رتبة ملازم اول الى رتبة نقيب وترقية خُمْسَمنة وتسعة وعشرين ضابطاً من رتبة ملازم الى رتبة ملازم اول، وتعيين خريج واحد برتبة ملازم وترقية واحد وثلاثين غردا من رتبة رئيس

الجاري. وقال العنقري ان خادم الحرمين الشريفين وجه المسؤولين عن قطاع التعليم بتهيئة الأجواء

ضابطاً بمختلف قطاعات القوات السلحة.

المناسسة والتسبهبيلات لمن تم قبولهم هذا العام في مختلف المراحل الدراسية. ولَّقت الى ان المحصلة النهائية للتوسع في التعليم هي ضخ دماء جديدة في النسق الاجتماعي السعودي لبناء نهضة البلاد وتطورها بسواعد ابنائها وبناتها.

وأكد الملك فهد خلال الاجتماع حرص الدولة واهتصاصها على التوسع والنهوض بهذا القطاع، مشيراً آلي ان الحكومة السعوييّة اعتميت خلال الخطة الخمسيا الخامسة للتنمية التي انتهت العام الماضي أكثر من ١٥٣ بليون ريال (٨,٠٤ بليـون دولار) لهـدا

واشنطن والقاهرة على خط الاتصالات الستمرة

رفض اسرائيل التزام اوسلو ارجا لقاء عرفات نتانياهو

الأن ... يبدأ السعر النقدي من

فيتارا ٧6 الجديدة..

السيارة اليابانية الوحيدة ذات

الدفع الرباعي من فئة ٦ سلندر المتاحة بهذا السعر. 7

من حسين حجازي:

🛎 تواصلت الإتصـــ القلسطينية - الإسرائيلية امس من اجل الاتفاق على طريقة ترتيب عَـقَدُ الْلَقَاءَ الْمُنتَظُرُ بَيْنَ الْرَئْدِسَ باسر عرفات ورئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين نتانياهو، ونلك بعدما تسبب خلاف في شأن محيضة تعهد فلسطيني اسرائيلي مشترك ومكتوب بالترام اتفاق اوسلو في تأخير عقد هذا

الإسرائيليين برفض اضنافة كلمة «تنفيذ» الى بيان مشترك يتعهد فسيسه الطرفسان الاسسرافيلى والفلسطيني التزام اتفاق أوسلو

الموقع في ٣أ١٩٩. `` ُ وقالوًّا أن نتانياهو مستعد لالزام تقسيه بمبيدأ أوسلو لكن

الاسسرائيليسون يؤجلون بسبب رفضهم إلزام انفسهم تنفيذ الاتفاقات سواء شغوياً أو كتابة. وفى هذا السياق، قال وزير الحنكثم المصلني قني التسليطية الفلسطينية صائب غريقات امس ان لا تقدم في شنأن الاتفاق على عقد لقاء بين عرفات ونتانياهو لكن الاتصالات الماراثونيية بين الجَانبين مستمسرة. وأوضح عريفات لوكالة «فرانس يرس» ان

الانصالات «ما نرال جارية ونحن نقول للحكومية الاسرائيلية ان واتهم مسؤولون فلسطينيون تعلن التزامها الاتفاقات الموقعة وتطبيقها فقط لا غيره وسنل اذا كان الإعلان يشكل شيرطأ للقياء عرفات وننانياشو فأجاب انعم،. وأضَّاف عُريقًات: ولُقِد اتَّفَقَت

مع (دوري) غيولد مستشيار بتانيامو على كل شبيء أول من امس واعلمنا قياداتنا بظك لكن ليس بتنفيذه في هذه المرحلة.

وقال السيد نبيل أبو ربينة الناطق باسم عرفات: «سا زال احتج على اسلوبه.

وكان مسؤول فلسطيني قال ان عربقات وغولد سيلتقيان مجددأ امس لتحديد موعد للقاء عرفات ونتانباهو فيحين نقلت اذاعة الجيش الإسرائيلي عن مسؤولين اسسرائيليين قولهم ان اللقاءات الليلية المباشسرة بين عريقات وغبولد اوقيفت بعبدمنا ابلغت اسرائيل الجانب الفلسطيني ان غولد غير مخول للتوصيل الى عقد اتفاق في شان هذه الترتيبات وان هذه الانصالات بانت تقنصر على المحادثات الهاتفية. وكان عرفات عقد محادثات مع صولخو استمرت حتى ساعة متقدمة ليل الاحد -

وبعد سلسلة من المصادثات المتصلة، بمدو أن الكرة انتقلت لبن غولد وعربقات.

اسحق مولخو أحد مساعدي تتانياهو التقى عرفات ليلأ وابلغة ان غولد غير مخول عقد اتفاقات الاسر الذي اغضب عرفيات الذي

الى الجانب الفلسطيني الذي بات هو الأن يشترط نعقد اللَّقاء الَّتر أما واضحا من حكومة نتانياهو بتنفيذ الإتفاق، فيما كشف مصدر فُلسطيني لـ دالحــــيـــاة، ان الإتصالات الاساسية في شأن عقد اللَّقاء ليست تلك التي تحدث بين عريقات وغولد، أو بين الجانبين الفَلْسطيني والاسترائيلي، وانما تلك التي تُجــريهـــا القَــاهرة وواشنطن لانجاح عقد اللقاء اذ تربط الاولى بين عقد القسة الاقتصبانية والتقدم على مسبار المفاوضات، بينما كشفت صحيفةً دهارتس، الاسرائيلية ان الرئيس بيل كلينتون يشترط قبل استقباله نتانياهو في واشنطن، لقاء هذا الاخير مع عُرفات. وإذا صحت هذه المعلومات، فإن عقد اللقاء بين تتانياهو وعرفات ما زال ممكناً في أي لحظة، بالرغم من فسشل

المحادثات التي جرت أول من امس

ردود دولية متباينة على العملية الأميركية

الحياة، امس، الهجوم الاميركي ضد بغداد.

الدولي ومواثيق الامم المتحدة، فبإننا ندعو الدول الحربية

والاسلامية والمجتمع الدولي الى البدء بتحرك جاد للوقوف

الى جانب العراق الشقيق في النفاع عن وحدته وسلامة

اراضيه، ومعارسة ضغوط على الادارة الاميركية لوقف

العدوان على العراق، ورفع الصصار عنه وعن كل الدول

واضاف إن استمرار الادارة الاميركية في نهجها الحالم

لزاء العرب والشعب الفلسطيني «يجعل مصالحها في المنطقة

بزعامة جورج حبش انس الهجوم الاميركي على العراق.

وفي دمشق دانت «الجبهة الشعبية لتحرير فلسطين»

رُدُ واعلَّنُ مَاهُمُ الطَّاهُمُ النَّاطُوُّ الرسسُمُّ بِاسْمِ الْجَبِهَةُ: «أَن الْجِبِهَةَ أَنْ تَدِينَ العِدوانَ الأميركي الجديد على العراق تعتبر أن قضية الاكراد هي قضية داخلية تخص العراق

. ودانت «الجيهة الديموقراطية لتحرير فلسطين» بزعامة

نايف حواتمة امس العدوان الاميركي على العراق ودعت

الدول العربية والامم المتحدة الى «الوقوف في وجه هذه

بن قلقة ولندن تعلن تقديم دعم لوجستي لها

سوسكو، بكين، اثينا، كبراتشي، لندن، بروکسیل، طوکیو، بون، اوتاوا، روما - «الصياة»، أ ف ب رويتسر - تبساينت ردود الفسعل الدولية على الهجوم الصاروخي الأمسيسركي على أهداف في جنوب العراق امس بين مؤيد ومتحفظ ومنتقد فأصحمت فرنسا عن تأييد الهجوم الذي انتقدته روسيا وتحفظت علية اسبانيا، بين أسسمها اكستسقت كلّ من الصين

واليونان بالتعبير عن قلقها. وفي مقابل هذه المواقف عبرت كل من بريطانيا والبيابان عن تابيدها الهجوم الذي اعتبرته المانييا ردأ ممناسباء كنلك اعلن حلف شيعبال الأطلسين مسعائدته وأكدت لندن انها قدمت مساعدة

لُوجِستِية للَّهجُومِ الأميركيِ. وأعربت فرنسا عن قلقها من تطور الأوضاع في العراق وأكدت ان الولايات المتحدة أللغنها مسيقيا بالعملية العسكرية ضد المواقع العسراقسية، لكن الموقف

من محمد صبلاح:

■ أكد مسؤول في السفارة

البسريطانيسة في القساهرة أن

بريطانيا لن تمنح تأشيرات دخول

لأي شنخص يثنيت انه يمارس

الارهاب لحضور مؤتمر الحركات

الأسلامية الذي تنظمه جماعة

والمهاجرون، في أندن الاحد المقبل.

وثقى ان تكون السسفسارة

البريطانية في القاهرة تلقت

طابيات للمصول على تأضيرات

دكول من اسلاميين يعيشون في

مصر. واوضيح أن التعامل مع مثل

تلك الطلبات في حال تقنيمها

سيبتم وفبقيا للقنواعيد والأسس

ولمتنغرب المتنشار الاعلامي

القنصلية العروفة.

بخرق القرارات البولية.

تطور الأوضساع في العسراق، وشدنت في رسالةً وجهها مساء (اول من) أمس ورير الضارجيية الفرنسي هيرفية دوشاريَّتُ الَّهِ. نائب رئيس الوزراء العراقي طارق عــزيز على ضرورة مــواصلة انســصاب القــوات العــراقــيــة وبمدورة فاعلة طبيقياً لما كبانت أعلنته سلطات بغداد منذ الأجد

وانتسقند وزير الضارجينة الروسي يفسعُسيني بريماكسوف الهجمات الأميركية ولمح الى أنها شبثت لاعتبارات سياسية اميركية داخلية في مرحلة الاستعداد

للسفارة السيد ادوار ويب انباء

نشسرت في القساهرة عن وحسول

خعيم حماعة والجهادة الكتور

أيمن الظواهري الى لندن لحضور

المؤتمر. واستسعد أن تكون أي

سفارة بريطانية منحت الظواهري

تأشيرة بخول، واعتبر أن الصَّجَّةُ

التي اثيرت في شان المؤتمر تفوق

كثيرا حجم المؤتمر والنتائج التي

قــد تخــرج منه. وقــال ويب أــ

«الحسيساة» ونحن لم ولن نمنح

تأشسيسرة لأى من الأرهابيات

اسلاميين او غيس اسلاميين.

وغالبية المشاركين في للؤتمر هم

من السلمين المقيمين في بريطانيا

بالقعل، ولفت الى ان القوانين

البريطانية لاتمنع عقد المؤتمرات

الخاصة مادامت أنها لا تستعل

التبرير عمليات ارهابية.

بريطانيا تؤكدعده منح تأشيرة

لن يثبت انه يمارس الأرهاب

في تشرين الثاني (نوفميّر) المقبل. الحلفاء الغربيين من خلال رفض وقال بريماكوف في العاصمة باريس دعم العملية الأميركية السويسرية بيرن ان الَّهجمات ﴿لا وتبريرها لتبخل القوات العراقية ضد الأكراد مشيرة الى انه لم يمكن ان يؤيدها أحد على الاطلاق فيما عدا هؤلاء النين يضعون واصدرت وزارة الضارجينا القرنستية بيانا قراه الناطق باسمها جاك روميلارت جاء فيه ان فرنسا تعرب عن قلقها من

الجديدة في الخليج،

اراضي العراق وسيادته. الى نلك، عبرت اليونان عن

الشييناسية المحلية يما فيها القضابا الانتخابية فوق كل اعتبار أخرء وأضاف أن الخطوة التي اتخنتها الولايات المتحدة قد تجِنَّعُل الوضَّع في الشرق الأوسط صبعباً وقد تؤدي الى نتائج .. وقي بكين عبر الناطق باسم وزارة الخارجية الصينية شين جــوفسانغ عن قلق بالأده ازاء

لانتخابات الرثاسة التي ستجر

الهجمات الجوية الأميركية. ونقلت اذاعة بكين عنه قوله «اننا

وفي اوتاوا أعلن رئيس وزراء كندا جان كريتيان تأييده للهجوم وقسال «لقسد استخل صسدام اللجموعات الكردية في تصريك قواته في المنطقة.

تشعر بالأسف الشديد للتوترات وقي وقت سابق حض شين جميع الأطراف المعنية على ضبط النفس ودعا الى احترام وحدة

غالى يدعوالى اهتمام إعلامي

كان يهستم فقط بالنزاعات التي

لها دور مهم في هذا المجال،

عن الإحتباحات الحقيقية للدول النامية. ودعا الوزراء المجتمعين في العاصمة النيجيرية الي البّحث في الخطوات العملية التي الاعلاميين الدوليين بقضايا العالم

الجدية ان تكون مملة لا حساة فيها. وهناك مؤسسات اعلامية تبث سهنيا وبالمسياغة الحيأة عكس ذلك تماماً. على الصحافيين ان يعملوا بجهد كبير لإثارة اهتمام القارئ بالقصايا الاساسية، وعلى المسؤولين ايضاً ان يسهلوا هذه المهشة والامم المتحدة وخصوصا اسينها العام

وقال: «لا اعتقد ان على الاخبار

بالحاجات الحقيقية للدول النامية

🗆 أبوجا (نيجيريا) -

الامين العسام للامم المتسحسدة انّ وسأئل الاعلام امتيحت عنصرأ اساسياً في السياسة المحلية والدولية وان الامم المتبحدة تعمل على تشبجيع ألعمل المهني المسمالي المتنوع وعلى تعريب الصحافيين من البلدان النامية

واضاف في رسالة تلاها نيابة عنه امس السيند سمين صنين الامين العبام المسباعيد لشبؤون الاعلام امام اجتماع وزراء إعلام دول عدم الانحيار في أبوجا في نيجيريا ان بعض وسنائل الإعلام

رافقت الحرب الباردة وتغاضى

■ اكد الدكتور بطرس غالي

مع فيتارا ٧6 تحصل على.. • صرات عجلات حرة أوتوماتيكية. • دريكسيون هواء.

تحكم أوتوماتيكي في الأبواب والنوافذ.
 تحكم أوتوماتيكي في المرايا الجانبية.
 إحكام مركزي للأبواب.

تبوك - جار الله التحيناني ٢٢٢٦٦٨ (٤٠) الطائف موسعة سعيد الطواني ٢٣٢١٤٧٨ (٠٠) الطائف - المهتاب التجارة والمقاولات ٥٠٤٠ ٢٤٧ (٢٠)

٤٦٠ ريال سعودي ۲۲۵۰ ریال سعودی القسط الشهرى فترة السداد ۳٦ شهرا (ملاحظة: لا يشمل السعر التسجيل واللوحات والنقل)

ماذا تطلب أكثر من ذلك! إذا قم بزيارة أي معرض سوزوكي اليوم. مع سوزوكي .. الإثارة لامتناهية!

السمودية المكتب الرئيس: ص ب ۲۷۲۸ جدة ۲۱۶۸۱ ماتف ۲۲۷۱۰۰ تاكس ۲۰۹۰۲ ت الفروع: جدة -التخلية: ٦٦٧١٠٠ جدة - ستارع المحجر: ٦٣٧٤٠٠ (١٣٧٤٠٠ المدينة المتورة - ٦٣٧٤٠٥ (١٣٦٢٤٦٥)

1-1/177175 \TTTTOOR

A+77667(2275-67(4+) مؤسسة حراء الثخاربة مكة المكرمة - المنهاب التحارة والمتباولات (٢٠٢ (٢٠)

(-r) r712277

الجبيل – مؤسسة العلقم

The state of the s

....

Walter B. BLOW MACH فيعلهمات مستدريا

مرهر والمرد والم

The Real Part of the Party of t

المراجعون

بينية وسيعاء ياكرك

للتعاون، روستليها زيارات اكثر أهمية،

في اشارة آلى امكان رُيارة الركيس رُين

طهر وقتداك اراء الموقف من تشكيل

أمانة عامة للاتحاد المغاربي كأنت تربد

تونس أن تستضيف مقرها، وتم العبول

عَنْ ذَلِكَ مَنْ خَلَالُ انْتَخَابُ السَّخْصَيَةُ

التونسية السيد محمد عمامو امينا

عاماً للاتحاد المغاربي. وتعرض عمامو

يدوره لانشقناد الأوسياط الرسيميية

المغربية إثر مشاركته في اجتماع

ثلاثى لرؤساء بيبلوماسية الحرائر

وتونس وموريتانيا استضافته

وتقول مصادر ديبلوماسية ان

صانياً من الضلافات التي برزت بين

تُونسُ والجِزائرِ في مجالِ التعاطي مع

قضايا التطرف والحركات الاسلامية

اسهمت الى حد ما في خطوة الانفتاح

المديد بين المسغرب وتونس كسون

الديبلوماسية التونسية تريد ان تبدو

أقل أنشغالاً بهذا الملف، لتأمين علاقات

اكثر تطوراً مع بلدانِ الاتحاد الأوروبي

المنزعجية أساسياً من ظاهرة تنامي الحركات الإسلامية المتطرفة في منطقة

الشمال الافريقي. ويرى المراقبون ان

توقيت زيارة رئيس الوزراء التونسي

للمسغسرب بانه ياتي غسداة حسون

مشاورات بين المغرب والجزائر، وبين

المغرب وليبيا، ما يعني ان تونس لا

تريد أن تظل بعيدة عن الإعداد لخطوات

الوقاق بين العواصم المغاربية، لأنها

حريت قبل ذلك القيام بوساطات بين

الرباط والجرائر. ويقول المراقبون أن

بلدان الاتحاد المغاربي أصبحت تدرك

أن تعاونها في سياق الاتحاد يشكل

وَكَانَ الْصَلاَفَ بِينَ الْمَعْرِبِ وِتُونُسِ

العاددين بن على المغرب

خلافات مع الجزائر عجلت في خطوة الانفتاح التونسي على المغرب

القروي يسعى في الرباط

«الجماعة المسلحة» وزعت شريط «اعترافات» يدين السعيد ورجام:

فرنسا توقفت بعد صفقة لم يوافق عليها أمير «الجماعة»

🗖 لندن – من كميل الطويل:

🗷 وزعت دانجيمياعية الإسيلامينية المسلجة والجزائرية شريطا تسجيلنا مصوراً تضمَّن «اعترافات» لاحد قادة ليار والجرارة، بإن هذا التيار خطط فعلاً للانقلاب على قيادة «الجماعة، في أواخر العام المأضي، وصفّى الأمير السابة لـ «الجماعة، جُمال رُيتوني (ابق عبدالرحمن أمين) في تشرين الشاني مبارستان ۱۹۹۰ قادة هذا التيار وعلى رأسهم الشيذان محمد السقيد وعبدالرزاق رجام بصحة تزعمتهم الانقبلات المسرعسوم، وزعم شسريط الاعترافات أن جملة التفجيرات التي شهدتها فرنسا صيف العبام الماضي توقَّفَت بعد اتفاق بين جنرال فرنسي وأحد قادة والجماعة، ويدعى وابو خلياً منصفوظ طاجين، من دون أن يُطلع الإخير أمير والجماعة، عليه. وقال أيضاً انَ الشَّيخِّينِ السعيد وَرجَامِ اجَريا اتصالات مع المسؤولين في «الجبهة الاسلامية للانقاد، عبدالقادر بوخمخم

وكنان قنتل السنعيد ورجنام شكل ضربة قوية لتماسك «الجماعة» التي فكت البيعة لقيانتها جماعات عبيد بصحية أنها اقيادة ضالةء وانتقم أنصأر السعيد ورجام لقتلهما بالقبض على أمير (الجنماعة، زيتوني في حرّيران (يونيو) الصاضيّ وقتله فيّ

تولجي المنية غرب العاصمة. يبدا الشريط الذي حصلت والحياة، على نُسَخَةً مَنه، بعُرض مِغَابِلةً مع المسسوول السسابق في «الجسرارة» عبدالوهاب لعمارة مؤرخة في ٤ كانون الشَّائيُّ (يِثَايِر) ١٩٩٦، ويِبلي لَّعمارة بـ «اعترافاته، هذه في خيمة لـُ «الجماعة» منصوبة في منطقة جبلية لم يكثنف اسمها. وكانَّ يُسمع خلالُ أدلائهُ بِأَقُوالهِ صوت من مكان مجاور للخيمة يُعتقد انه كان لمحققين يستجوبون عضوا

آخر من المنشقين عن والجماعة،.

ويقول لعمارة في بداية الاستجواب المحدون وضميل الخطاب في كيشف الضيانة والإنقالاب، انه من موالسد الحراش في العاصمة، ويحمل شهادة تكتوراه في الطب، ويوضَّح انه التَّحق د والجَسرُ ارْقُهُ حُسُلالٌ فَسُدرَةُ براستَهُ ألجامُعيَّةً، واصبح لاحقاً عضواً في مجلس الشورى لولايات الوسط والمستحج لعسمسارة في بداية

الاستنجواب سوالاً للمحقق الذي لم يظهر أبداً فلال التحقيق الذي دام ساعتين، بألقول أنه لم يعد عَضُواً في دالجزارة، إذ كنه دتاب، منها. ثم يدلي المحقق بمحاضرة طويلة

عن افكار هذا التسيسار الجسرالثري

(دالدرارةء). وينقل عن عبدالصبية

بوشية، وهو أحد اقطاب هذا التساد أعتقلته والجماعة، مع لعمارة، أنه اعتبرف في حوارتم منعه قبل ايام (اواخر العَّام ١٩٩٥)، أن دالجِزَّارة، لا تُلزُّم اعْتَصَامُهَا بِالمُنْهِجُ السَّلَقْيُ، ولا تلتزم اعقيدة الولاء والبراءم وتثبني الاشتعرية: ويسال لعمارة رأيه في كلام بوشة، فَيجَبِّب بأن بوشة، الذي يُحملُ شهادة مأجستين في الشريعة، يُعتبن من معدي برامج «الجِرْأرة» و«لذلكُ فهُو ادرى منيّ بالمنهج والعقيدة». ويضيف انه ديعترف بان الجزارة لم يكن فيها ضبط في مسالة العقيدة. إذ كانت الاشعرية تُدرُس على اساس انهًا عقيدة أهل السُّنة والجماعة. وفي الفقه كانت الحزارة تعتمد على المذاهب خصوصا المُدُهُبِ المالكي، وفي وسائل الدعوة كانت الجزارة تقول أن وسائل الدعوة توفيقية،. ويتابع انه اجتمع مع بعض مسوولي «الحضاعة» (حدال فترة اعتقاله) أننين شرحوا له الماخذ على الفكار دالجزارة، ودانا الآن بريء تمامأ،

ويتأبع المحقق الاستجواب (تُسمع بوضوح أصوات رصاص في المنطقة)، بسؤاله لعمارة كيف واستطاعت الجزارة التغلغل في الجبِّهة الإسلامية للأنقَّادُ،

فيجيب لعمارة بأن «الجرارة» حاولت «الوصسول الى مسركسر القسرار» في الجماعات التي توحدت في ايار (مايو) ١٩٩٤ تحت رابة والجماعة المسلحة». وبلفت الى انَّهَا اتبعت السياسة نفسها عَنْهِما بخلَّت في «جُبِهة الانقَّاد».

الناشطين الاسلاميين الدين شاهدوا الشريط بأن اسئلته توحى بأنه محقق في مَرْكُرُ لَلْسُرطة وليس في جماعة مسلحة)، الى سؤال لعمارة عن الطيب برغوث الامير الحالي له دالجرارة، بعد قَتَلَ الشَيخُ مُحَمَدُ ٱلسَّعْيَدُ، فَيَقُولُ لعمارة أنّ برغوث إمام مسجد في قسنطينة وتعلم في كلية الشريعة فيها وانه من منظري تبار والجزارة، وبلفت الى انه يُنقل عَنْ برغوث قوله أن الجهاد

(المسلح) وسيلة دغير حضارية، ويستأل المحقق لعمارة هل الترم السعيد ورجام عنتما نخلآ «الجماعة المسلحة، شروط اميرها السابق الشريف قواسمي دابو عبدالله لخمد (قَتَلَتُهُ الشَّرطة فِّي أَيْلُول/ سَبِتَمْبِس ١٩٩٤) أن ديتسوباً من الضسلالة وفي مقدمها الجزيية والديموقراطية والانتخابات، فيجيب بان «قرائن كثيرة، تثبت عكس ذلك، ويشير الى اتصالات كان السعيد ورجام يجريانها (بعد الوددة مع «الجماعية») بقادة في تيار الجزارة، مثّل عبد الحميد بوشة اللتين كانتاً تصدران عن «الجماعة»،

ويَشْبِر ايضًا الى قول رجام ان أمير دَلَجِمَّاعَةً، (قواسميّ) كُلُفُهُ الأَسْرافُ على نشسرتي دالرابة، ودالاعـسَمسام، وهذاً صا تبين لاحقاً دعدم صحته». ويضيف أن هدف «الجزارة» من بخولها ﴿الْجِمَاعَةِ، كَانَ حَمَايَةً نَفْسَهَا فِي الْمُقَامَ الاول (لم تكنّ حـركــة مـسلحــة) ثم السيطرة المباشرة او غير المباشرة عليسهما. ويتسابع أن الاتصمالات لم

«الأنقلاب، على «الجَّماعة، تمتّ ايضاً

بين قيانيي والجزارة، مثل الاتصالات

طاحين، (تولى أمارة الجماعة المسلحة لفترة وجبرة بعد مقتل قواسمي) ويجماعة الاربعاء، (مصطفى كرطالي ومحمد حمزة) وسليمان بوسعدونة.

وينتقل المحقق (الذي ومعفه احد داخل الجزائر او خارجها، فيجيب بأنه اسمع عن اتصال تم مع بوخسمهم وجديّ، وهما عضوان قيانيان في وَالْإِنْقَالَاءُ أَفْرِجِتَ السَلْطَةَ عَنْهُمَا، وَعَنْ اتصبال اخر بالسودان لارسنال شباب للتدرب هناك وتلقى مساعدات.

(على شروط محفوظ طاجين) واوقف بُعضَ الأَخُوة (التَّفْجِيراتُ في فرنسا). ولكن ذلك سيستانف بأذن الله،

وبعد توقف قصير، عاد التحقيق وظهر أبو خليل محقوظ (بدا كانه كأن رَاكَعُا) الى حَانِب لعَمارة الذي بادر بالحبيث قائلاً أن محفوظ اتصل به في منطقة الاربعاء وساله اذا كان ممكناً التخطيط مع بوشة لتنفيذ انقلاب على قيادة زيتونى آبو عبدالرحمن أمين. وسال لعمارة محفوظ طاجين هل هذا

صَّتيح، فرد بالإيجاب. وأوضح لعمارة أنه على إتصال مع دالحماعة المسلحة، منذ ٢٦ تشرين الثاني (نوفمبر) ١٩٩٥ (الفترة التي اعتقلتُه فيها)، وإن «الجماعة حققتُ امس (٣ كانون الثاني/ بناير ١٩٩٦) مح محفوظ طاجين الذي لم يعترف بعلاقاته مع (...) ايران والسودان وانور هدام وفتحي الشقاقي (زعيم «الجهاد الإسلامي، الذي اغتالته اسرائيل في

وسئل عن الانهامات لـ «الجماعة المسلحة، بانها «مخابرات» أو تنتمي الى فكر دالتكفير والهجرة» فرد بالنفي القاطع مشبراً الى ان «الحماعة، اعلنتُ الحرب على جماعة التكفير والهجرة

فكيفٌ تكونَ إِنْن تَنتَمِي الى هَذَا النَّيَارِ. وسئل عن مماولة الجزارة احتواء نشرة والأنصار، في الخارج، فرد بأنه لا معلم ذلك. وطُلب منه توجــيــه كلمـــة الى معارضي «الجماعة، مثل السيدين رابح

كبير وأنور هدام ونشرتي «السبيل» ودالرباطه وجماعات الفداء والمحية والاربعاء كرطالي ومحمد حمزة، فقال انه يدعسوهم الى «الكف عن المكر، ودعدم المساهمة في وقف الجهاده. وسُّاله المحققُّ: مَا رأيكُ في الحكم الذي بحب ان يصدر عليك، فأجهش بالبكاء واحباب يصبوت مستهدج أنه

ارتكب حريمة والخيانة، وإن عقوبة ذلك

القتل، طالباً مغفرة الله ورحمته. وختم المحقق الاستجواب بالقول انه تبين من بحالسة قادة الجزارة مثل لعمارة ويوشة ان سعة هذا التنظيم بدعــة مكفــرة، وأتهم «الجــزارة، يأن الغاية عندها تبرر الوسيلة (مشيراً الي قبولها الديموقراطية)، وانها «تجاهد اذا رأت في الجهاد مصلحة وتتركه اذا رات فيه مفسدة، ودهذا كفرة، وأنها لا

تعتمد منهج الولاء والبراء، وانها توالى «المعتزلة واصحاب البدع». وتلا حكم «الجنساعية، الذي صدر بالقتل على السعيد ورجام وبوسعدونة وعبد الحميد بوشة ورابح راي والطيب تماط وبشير تركمان وجميعهم من «الجـــزارة». وقــد تبنى زيتــوني مطلع العام الحاري قتل جميع هؤلاء، إضافة الى محفوظ طاجين ولعمارة اللذين قتلا بعد يوم واحد من تسجيل شريط

الاعتراف (٥ كَانُون الثاني ١٩٩٦). وأنتهى الشريط بغرض اسلصة رشاشة وصاروخية تعلكها والجماعة،

الى تذليل الخلافات المغاربية من محمد الأشهب

🗷 تعول أوساط بيبلوماسية مغاربية في الرباط على التحركات التي تعرفها عواصم بلدان الشيمال الافريقي لجنهة معاودة ترتيب العلاقات بين الدول المغاربية. وينظر اكثر من مراقب الى الزيارة

المتوقع أن يقوم بها ألى الرباط رئيس الوزراء التونسي السيد حامد القروي على أنها خطوة لتنليل الخلافات التي تعتري علاقات العواصم المغاربية خصوصا بين المغرب والجزائر وتونس في ضنوء الأزمات التي ظهرت نتيجة تباين المواقف ازاء التعاطي مع تطورات نزاع الصحراء الغربية. فقد طلبت الرباط اواخس العسام المساضي تعليق نشياط ميؤسيسيات الاتحساد المغاربي احتجاجاً على ما تصفه ب متحيز الجزائر وعدم الترامها تنفيذ معاهدةً الاتحاد المغاربي، وبدا موقف تونس وقستذاك أقسرب ألى طروحات الجِزائر، خصوصاً عندما صدرت من رئيس الوزراء التونسي القروي - إثر رَيارة قام بها إلى الجزائر - تصريحات انتقبتها الرباط نشدة، بسبب اعتبارها ملف الصحراء الغربية عائقاً أمام بناء

الاتحاد المغاربي. وزاد في تعمميق الخسلاف بين المغرب وتونس ان البلدين كانا يريدان استضافة المؤتمر الثاني للبلدان الأوروبية - المتوسطية. وحاول كل منهما حشد تابيد العواصم الأوروبية من منطلقات متسانية، كناك فان التسعساطي والأوضساع الداخليسة في البلسن، خصوصاً الموقف من قضاماً احترام حقوق الانسان، القي بظلاله على محور العلاقات الثنائية.

المدخل الطبيعي لبناء علاقات متوازنة مع بلدان الاتحاد الأوروبي. وقالت مصادر تونسية ان زيارة

ويركئ المحقق استلته على هذه النقطة ويسبال لعبمبارة هل جبرت اتصالات بين والجزارة، وجهات أخرى

ويتحدث لعمارة، رداً على سؤال، عن حنصبول اتصبال الم يتم إطلاع أسيس «الجماعة، زيتوني عليه- بين دابو خليل محقوظه وجنرال فرنسي لم يسمه هدفه ،وقف القتال في فرنساً شرطً ان توقف فرنسا دعم الطاغوت (الحكم الجرائري) واطلاق الأخبوة المبعث فلين ووقف الاعتقالات في فيها. وافق الفرنسيون

والطائرة من طراز دتي يو ١٤٥، وتملكها شركة بلقان الحوية البلغارية وكانت في رحلة ،تشارتر، لحساب شركة ،هومس، البلغارية

تجدد التظاهرات في الخرطوم تتمة الصفحة الاولى

وافاد التجمع الوطني النيموقراطي المعارض في بيان صحافي امس ان اصبوات الرصاص سمعت بوضوح في الخرطوم. وأضاف أن ألطالب عبدالله احمد عبدالله من الجامعة الأسلامية توفَّى مَتَاثَراً باصابات اثناء تظاهرات الاحد التي قتل خلالها العامل كرار علي احمد والطالبة عفاف

وأعلن حرب الأمة المعارض أن السلطات اعتقلت اثنين من ناشطيه هما الفاصل على أدم وصديق محمد توم. وأوضح أنهما محتجزان في طروف قاسية. ولم تتسن معرفة اعداد المعتقلين، إلا أن مصادر متطابقة اكتت اعتقال عشرات من الطلاب النين شاركوا في تظاهرات الثلثاء

وواجهت قوات مكافحة الشبغب المتظاهرين بعنف، الأمر الذي أدى إلى تفريق التظاهرات بسرعة امس. علمت والحياة، أن تظاهرات انتلعت في مدينة ود منني مدن السودان (٢٠٠٠ كيلومتر جُنوب الخرطوم) ولَكن لَم تتوافّر معلومات

عن حجم هذه النظاهرات. وانفرجت أزمة الخبز التى بدأت بعد اضراب أصحاب المخابز الاحد وباتُ الضَّبِرَ مُـتوفِّراً فِي الْضَرطومُ. وأصدَّرتُ محكمَّةُ الجِنايَّاتُ في العاصمة احكاماً بجلد ٣٥ شخصاً شاركوا في تظاهرات الخبِرَ. ونفِّتُ العقوية في حق ٣٧ طالباً وثلاثة عمال. وبراتُ المحكمة عنداً كبيراً من التجار اعتظتهم السلطات، مؤكدة انها لم تجد اللة كافية على تورطهم. وأوضحت المحكمة انها راعت ظروفِ الطلاب الدراسية. ُ من جهة اخرى، قتل ١٥ شخصاً ويمر نُحو ألف منزل بسبب سيول

نجمت عن أمطار غريرة في ولاية الخرطوم. وسبجل معظم الاضرار في منطقة الجيلى التي تبعد ق٤ كيلومتراً شمال الخرطوم وفي ضاحية أ بدة غـرب مُـنيَّنة أمَّ ترمـان. ودمـرت السبـول جـزَّءا من خُطوط السَّككُ الحديد والطريق التي تربط الجيلي بالعاصمة.

تحقظ خليجي تتمة المعندة الأولى

الاميركية للعراق ووالتدخلات الأجنبية في شؤونه، فيما عبرت مصر عن قلقها وشددت على الحفاظ على دسيادة العراق ووحدة أراضيه، وأشارت مصادر سياسية إلى الخبر الذي أوردته شبكة دسي. أن. أن، التلفزيونية الأميركية من واشنطن عن أن المسؤولين السعوديين لم يوافقوا على انطلاق العملية العسكرية الأميركية من الأراضي السعودية. ونشرت وكالة الأنباء السعودية الرسمية خبراً عن العملية الأميركية ضم اشارة إلى خبر «سي. ان، ان» ما يؤكد صحة هذا الخبر.

وأثار أطلاق الولايات المتحدة صواريخ مكروز توماهوك، على العراق حالاً من القلق والترقب في العواصم الخليجية، ولوحظ أنه لم يصدر حتى سساء أمس أي رد فعل خَليجي رسمي على العملية سوى البيان الذي اصدرته الكويت، والذي جاء بمثابة شبه تأييد للعملية.

يذكر أن دولة الإمارات رفضت أول من أمس أي تدخل أجنبي في الشؤون الداخلية للعراق، وأعلنت تأييدها «نفاع العراق عن وحدة أراضيه». وأكد مصدر خليجي مسؤول في الرياض أن اتصالات تجري بين عواصم دول الخليج لمتابعة المستجدات، وأشارت إلى أن وزراء خارجيةٍ دول مجلسِ التعاون الذين سيجتمعون في الرياضِ السبت سيجرون تقويماً شاملاً للوضع وسط تحفظات لم تُعلن رسمياً حتى الآن لدى معظم دول المجلس عن العملية الأميركية. وشاركت واشنطن في بعض هذه الاتصالات.

حسابات انتخابية

وأعربت أوساط بيبلوماسية خليجية عن أعتقادها أن التحفظ الخليجي يعود إلى وجود اعتقاد بأن العملية تمت في إطار حسابات انتخابية أميركية. يذكر أن خادم الحرمين الشريفين الملك فهد بن عبدالعزيز كان تلقى اتصالاً هاتفياً مساء الآحد الماضي من الرئيس بيل كلينتون أفاد التلفزيون السعودي أنه جرى خلالِه بحث آخر التطورات العالمية. ولوحظ أن السلطات السعوبية لم تذكر شيئاً عن زيارة رئيس اركان القوات الأميركية المشتركة جون شاليكاشفيلي ومساعد وزير الخارجية الأميركي لشؤون الشرق الأوسط روبرت بالبترو للرياض الآحد الماضي رد على «الوحشدة»

وأبدت الكويت تفهما للضرية الاميركية ورأت انها رد على والاعمال الوحشية النظام العراقي في شمال العراق وجنوية، في الوقت ذاته أنيع في ممشق بيان اعتبر ان الضربة تشكل «تهديداً لوحدة العراق، وتتعارض مع الى ذلك وصف الأمين العام للجامعة الدكتور عصمت عبدالمحيد

(الصَرِية) الإميركية للعراق بأنها ولا تستند الى آية شرعية بولية، ومن ث تعد انتهاكا لسيادة دولة عربية عضو في الجامعة وتدخلاً في شؤونها الداخلية، وأعرب عن استنكاره البالغ للهجوم، فيما عبر الناطق الرسمي باسم الخارجية المصرية عن قلق مصر من الأحداث في العراق واستخدا القوة، ورفض تعريض حياة المدنيين للخطر. وقال: أن ممصر تؤكد ضرورة احترام مبادئ ميثَّاق الأمم المتحدة التي تكفلُ الحفاظ على سيادة العراق ووحدة أراضيه وعدم التبخل في شؤونه،.

دضبط النفسء

وحذر الأردن من خطورة التصعيد العسكري في منطقة الخليج داعياً الي ضبط النفس وعدم اللجوء الى العنف والالترام بقرارات الشرعية الدولية والعودة الى الحوار.

وجساء في بيسان حكومي أن مسجلس الوزراء الأردني درس التطورات

الأخيرة في العراق وأكد ورفض أي محاولة تنال من سيادة العراق ووحدة شعبه وأراضيه»، وإن الأرين وينطلق في سياسته من ضرورة عدم تعريض هذه الوحدة والسيادة لأي خطر، والعمل لإطلاق حوار وطني عراقي يستند الى الديموقراطية والحرية واحترام حقوق الانسان، وزاد البيان أن الأردن ويتابع بقلق بالغ التصعيد الأخير للموقف،

والعمليات العسكرية التي يمكن أن تعيد العراق الى دوامة العنف والعنف المضاد الذى يدفع ثمنه أبناء شعب العراق الوآجد بكل اطيافهم العرقية والمنهبية». وتُحدّر من «مغبة هذا التصعيد» داعياً الى «ضبط النفس وعدم اللجوء الى العنف والالتزام بقرارات الشرعية الدولية والعودة الى الحوار المستند الى هذه القرارات، واحترام حقوق جميع العراقيين». وشدد البيان على أن الأراضي الأردنية ولم وأن تُستخدم أبدأ للعدوان على أي قطر عُربي أن أي شُعب عُربي شُقيقٌ فَأَمَّنَنَا الوطني هو جَرَّهُ مَنَّ الأمن القومي العربي وامتداد له.

كلينتون يوسع الحظر

«مؤثرة». واوضح ان ٣٧ صباروخا من نوع «كروز» اطلقت على اهداف في واهدافاً وبفاعات جوية.

ورد الرئيس صدام حسين على الضربة الاميركية بتحد داعياً الحيش العراقي الى مقاومة «العنوان الجبان». ووجه خطاباً الى قوات النفاع الجوي قائلًا: واعتبروا منذ الآن خطوطهم الوهمية شمال خَط العرض ٣٦ وجنوب خط العرض ٣٢ منتهية ولا وجود لها، واضربوا بكفاءة واقتدار اي هذف لطيران العنوانيين يخرق اجواء بلدكم على مساحة العراق كله، الآن وفي المستقبل.

في غضون ذلك اكد رّعيم الحرّب الدّيموقرّاطي الكردستاني مسعود بارزانَّى تحالفُه مع بغداد وقال انه ليس خانفا منَّ الصواريخ الاميركية. وأضَّافُ أنه سنَّم وعود واشنطن برعاية حكم ذاتي كرديَّ في شـمال العراق. واتهم الأميركيين بأنهم «ظلوا يلعبون معنا سنوأت». وبدا واضحأ ان كلينتون وبيري حملا بارزاني مسؤولية دخول القوات العراقية الى اربيل. وقال الرئيس الاميـركي ان احدى الجـمـاعـتـيز الكربيتين قررت ان تتعاون مع صدام، بينما كان بيري اكثر صراحة اذ اعتبر ان الاتحاد الوطني الكربستاني (برّعامة جلالٌ طالباني) تلقّى دعما محدودًا؛ من ايران، في حين «ارتكبُ الحرب الديموقراطي الكردستاني خطأ استراتيجيا بدعوته العراقيين الى بخول المنطقة الكربية لمهاجمة الاتحاده. لكن بيري انتقد ايضا الحزبين لانهما استمرا في الأفتتال على رغم الوساطة الإميركية بينهما.

وتعرض كلينتون لضغوط متزايدة من قبل المرشح الجمهوري لانتخابات الرئاسة الاميركية بوب تول الذي اعتبر الهجوم الاميركي دبداية العمل الحاسم للولايات المتحدة لانهاء نظام صدام حسين، وقالً ان «هدف التحرك الاميركي يجب ان يتمثل في سحب قواتٌ صداّم حسين من شيمال العراق، واطلاقَ الاسرى الإكراد، وانهاء تبخل العراق وايران فيّ المسالة الكَربَدِة، واستَنْناف جهود الأمم المتحدة في مجال التفتيش عن السلاح واحيرا وقف دعم صدام للارهاب الدوليء.

ودانت موسكو العملية الاميركية واعتبر وزير الخارجية الروسي يفغيني بريماكوف انها دقد تصعب أيضا مشكلة الشرق الاوسط بين اسرائيلَ والعرب وتؤدى الى نتائج سلبية أخرى،. وقال: «سواء أرادوا أم لا. فأن مثل هذه الإعمال قد لا يستفر الا عن تشتجيع الانشقاق في شمال العراق بين الاكراد وهو ما لا يريده أحد، وقد تزعزع استقرار الأوضاع

ووصفت الحكومة الروسية العملية الاميركية بانها دغير مناسبة واطْالْبُت بالحاح بوقف كُلّ النّشاطات العسكرية، في العراق. ورأت ان «تَنْخُل قَنُواتُ اجْنَبِينَةُ وَاضْحَ» في هذه المنطقة منَّ شُنِمَالُ العراق. واعتبرت في بيان أنَّ «العمليآت الْعسكرية الاميركية في العراق تهدد سيادة هذا البلد ووحدة اراضيه.

وانتقنت وزيرة الخارجية التركية تانسو تشيلر دعدوان الرئيس العراقي على اربيل واعتبرت ان «تورط صدام في عمل مضالف قرارات الامم المتحدة ازعجنا واثار قلقنا (...) لم نؤيد أبدأ عنوان صدام ولن نؤيدُه في اي وقت. جعلنا ذلك واضحا دوماً، واعلنت انقره ان زيارة كان من العقرر ان تقوم بها تشييل لعمان امس اجلت. في غضون ذلك اعلن قائد قوة التحالف المرابطة في تركيا لحماية الاكراد الكولونيل في سلام الجو مأيكل شيفرر سحب اعضًاء لجنة التنسيق العسكري من مقرها في زاحو (مناطق بارزاني في شمال العراق) الى بلدة سيلوبي في تركيا.

واتخنت بريطانيا موقف التابيد القوي للعملية الاميركية وقال رئيس وزراتُها جونُ مَيجوِّر أنَّ الشحركُ الغربيُّ في العراق ثابَّع مَنَّ الرغَبَّة في تَفَادي دخطر تكرار الكارثة الإنسانية، التي وقعت في ١٩٩١ في كريستان العراق. واكد ددعمه الذي لا لبس فيه للعملية الإمبركية،. وقال ردا على سؤال عما اذا كان ينبغي على الحلفاء اطاحة صدام حسين خلال حرب الخُليج ان اي دولة غربية «لا تعسرَم النهاب الي بلد اجنبي وتطبح حكومته. وفي القنس المحتلة اكد رئيس الوزراء الإسرائيلي بنيامين نتانياهو أن «الرئيس كلينتون يتمتع بتاييد اسرائيل الكامل في استخدامه مبدا أن عدواناً من هذا النوع يجب الآيمر من دون عقاب.

واعلن الرئيس كلينتون ظهر اس بتوقيت غرينيتش بعد نصو

قواتها الى مواقعها السابقة امس.

تمتد حتى مسافة قريبة من ضواحي العاصمة العراقية (نحو ٣٠ ميلا). وتابع أن الولايات المتحدة بقايرة على مواصلة العمليات، وزاد أنه مكان من مسؤولية (الولايات المتحدة) في هذا الوقت، أن تشن الضربة الصاروخية. وأوضِّح أن بلادم تريد أن بيدفع صدام حسين ثمن، هجومه على الإكراد في شمال العراق. واكد ايضا أن العراق لن يتمكن من تصدير تغطه لشراء الَّغذاء والدواء طالما لا يمكن ايصبال مساعدة انسانية الى السكان الإكراد. واعرب عن «ارتياحه الى ردود فعل، حلفاء الولايات المتحدة على العملية الأميركية مؤكدا في الوقت نفسه اسفه لخضوع بعض النول لاعتبارات سياسية داخلية.

مواقعه المحانية للمناطق الكربية في حين اكد شهود انهم رأوا ببابات في ضواحي اربيل. وتقلت وكالة «فرانس برس» عن مسؤول في المنظمة الدولية في بغداد أن «القوآت العراقية انسحبت كما يبدو من شمال العراق ولم تعد موجودة في اربيل ولا في ضواحيها،. وأكد مسؤول اخر ان «القوات انسحبت في اتجاه مواقعها الاساسية ولكن من الممكن ان تكون اليات بقيت في المؤخرة لان مثل هذا الانسحاب يستلزم وقتاء.

وفي تصريحات ذات طابع هجومي قال وزير الدفاع الاميركي ان الهجوم الصاروخي له ما يبرره لان التحركات العسكرية العراقية تشكل دخُطراً قَائِماً وواضَّحا، على الدول المجاورة وعلى تدفق النفط واضاف ان دالمسالة ليست ببساطة أن العراقيين شنوا هجوما على مدينة اربيل وانما هي الخطر القائم الواضح الذي يشكله صدام على جيرانه وامن المنطقة وتدفق النفطء

يعتبره نجاحا في الشمال فربما يشن هجوما على مناطق ذات اهمية أُستراتيجية اكبر بِّالنسبة اليه وبالنسبة البنا ايضا في الجنوب، وقال ان توسيع نطاق منطقة الحظر الجوي سينخل حينَّ التنفيذ اليوم

موقف فرنسا

مشيرة ألى انها ليست مبررة مثلما كانت الحال عندما احتاحت القوات العراقية أرض دولة عربية اخرى هي الكويت. ووصفت العملية بانها اميركية داخلية لاسباب أنتخابية بحتة، حسب تعبير اوساط فرنسية واسْعَةَ الإطلاع، فيما كان البيان الرسمي لوزير الضَّارجية الفرنسي هُيرِفي دو شاريَّت آكثر مراَّعاة التَّضاَّمن الْفَرنْسَيِّ - الأمْيركي، فتجنبُّ الوِّزْيرُ الرِّدَ عليَّ سؤال لَّـ «الحياة، عما اذا كانَّ هناكٌ اختَلافَ في الموقف معُ الْحَلَيْفِ الْأُمْيِرِكِي حَيِالَ الْعَرَاقَ وَاكْتَفِي بِالقَولَ أَنْ بِيَانَهُ يَرِدُ عَلَى

بِالرَبْيِسِ جِاكَ شيرِراك قَبِل سَاعَات مَنَ الْعَملْية الْعَسكريَّة فَي الْعَراقَ. وقالت مصادر فرنسية واسعة الاطلاع لـ «الحياة» ان كلينتون شرح أسباب العملية للرئيس الفرنسي ولم يطلب دعما عسكريا من فرنسا أق

وتصرفاً متهوراً عن قبل الرئيس صدام حسين بالإضافة الى أن تصرف الإكراد الأصمقُ ساَّهم في نَلك، والوضع الدلُّخلي الإمبيركي الانتخابي يسُجْع كلَّ هذا لكن فرنسنا لا تشارك هذا الموقَّف (المنيركي) ولاهذه السياسة، ولا ترى الفرصة ملائمة لمثل هذه العملية.

وكان متوقعاً أن يجتمع مجلس الامن ليل امس في جلسة مغلقة للاستتماع الى تقرير الرئيس التنفيذي للجنة الضاصة المكلفة ازالة الإسلحة العراقية المُحطورة، السفير رالُّف اكيوس ومراجعة العقوبات لْخَفَاء، المواد المحظورة ،وتكنيك، آخفائها الى جانب ،تنَّمرها من

نبيل العربي تعليقاً على نص مشروع قرآر بريطاني أن مصر تعارض استُخدام تعبير المجوم، القوات العراقية على أربيل لأن أربيل جزء من الاراضي العراقية. وتوقّع الا يصدر قرار عن المجلس بسرعة وان تستمر المشاورات الى اليوم الاربعاء.

واصدرت سيلفانا فأوا الناطقة باسم الامين العام بيانا جاءفيه ان النكتور بطرس غالي وهلق لجهة تأثير ووطأة الاحداث الخبرة والني تؤثر سُلْباً على تنفيذ برامجنا لتوفير المساعدات الانسانية، في

خمس ساعات على الضربة الاميركية، في مؤتمر صحافي عقده في المكتب البيضاوي في البيت الابيض أن العملية «لها أهدافٌ محدودةٌ، لكنه أضاف انها قد تتواصل واكسد أنّ واشنطن لم تلحظ اي انسماب، للقوات العراقية منّ شمال العراق على رغم تاكيد نائب رئيسٌ الوزراء العراقي السيد طارق عزيز ان بغداد كانت ستكمل انسحاب

واضاف كلينتون أن منطقة الحظر الجوي فوق جنوب العراق بأتت

وقَّال مُسْوُولان في الامَّم المتحدة امس ان الجيش العراقي يعود الى

وتابع بيري أن داحد مصادر القلق هو أن صدام أذا شجعه ما قد

واعربت فرنسنا امس عن تحفظها عن العملية العسكرية الاميركية

واكنت الرئاسة الفرنسية ان الرئيس كلينتون اتصل اول من امس من بريطانيا الا انه كان يتوقع دعماً سياسياً للعملية.

وأضَّافتُ المصادر أنَّ فَرَنْسًا تَتَفَهم الاسْبَابِ التِّي حملت كلينتون على اعطاء اوامر بتنفيذ العملية العسكرية صُد العراق، وتدرك أنَّ هذاك

الامم المتحدة

وتحركت الديبلوماسية البريطانية والاميركية في مجلس الامن الستصدار قرار الدانة عمليات القوات العراقية في اربيل وتوجيه رسالة غير مباشرة الى ابران تحدرها من استغلال الأوضاع الراهنة في العراق. الشاملة المفروضة على العراق. ووصف اكيوس تقريره بانه معلده وقال لـ «الحياة» ان «تقطة لخلاف الرئيسية» مع العراق دهي مسالة

وقال العضو العربي الوحيد في مجلس الامن مندوب مصر السفيد

تحالف بري ـ الحريري يُستكمل وتتوقع هذه الإوساط ان تشهد معركة الجنوب مفاجآت كتلك التي

حصلت في الجبل والشمال وبيروت وتصف هذه المفاجات بانها نوعٌ من «الانتخاب الاحتجاجي، المستند الى قواعد شعبية لم تستطع اليمن: المؤتمر الشعبي يؤكد حرصه تتعة المعفحة الاولى

طاهر واحمد عوني المحروق اعضاء المكتب السياسي للحزب وُعَقَد صباحٌ أُمْس في مُقَر التجمع اليمني للإصلاح (الطَّرف الثاني في الائتلاف الحاكم) اجتَّماع مشترك لقياداتُ الاصلاحُ وأحرَابِ مجلسُ تنسيق المعارضة التي يتزعمها الحزب الاشتراكي في اطار البرنامج

التنفيذي الذي وقعته هذه الأحزاب الاستوع الماضي. " وعلمت «الحياة» من مصادر قريبة من الحوار أن هذه الاطراف اتفقت على توسيع اللقاءات لتصبح على مستوى المحافظات اليمنية، وتشكيل لجان قانونية ويرلمانية تضطلع بمهمة مخاطبة الرئيس علي عبدالله صَالَحَ وفقاً لَما تَضْمئتهُ وثيقة الْآتفاق التي وقعتها تلكُ الاطرافُ الثلثاء والمقدمة القضايا المرتبطة بالطعن في اجراء المرحلة الإولى من الانتخابات.

«ناسا» تكتشف فحأة

تتمة الصفحة الاولى

يصدقوا هذه الرسالة التي أراد الفيلم توجيهها حول «القدرات الخارقة لليهود» كما صدقوا اعلان «ناسا» أن الحجر «الآتي منه المريخ» يحمل بقايا بكتيريا تدل على أن الحياة كانت موجودة على ذلك الكوكب يوماً ما. وعبثا حاول باحثون مستقلون في أوروبا وأميركا تأكيد أن هذا الأمر يس صحيحاً استناداً الى تحليلات متغبرية اجريت على الحجر، دلت على أَنْ لا أثر فيه لمكونات المآء. وطالما لا حياة بلا ماء، كيف يكون في الحجر الظمئ بليل على العكس؟

العمع لين على المنس. لكن ذلك لم يثن البسطاء عن البحث عن الأحجار التي يقال انها وصلت الى كوكب الأرض قبل آلاف السننين. وشكا متحف التأريخ الطبيعي في باريس اخيراً من سرقة اثنين من هذه الأحجار كان يعرضهما في غرفة زجاجية في احدى صالاته.

وأصبح هناك تجار متخصصون في هذه الأحجار مستعدون لدفع مبلغ بصل الى مليوني دولار لمن يعشر على واحد منها. اللك تهافت صائدو الأصبار المريِّضية، لحجز أماكنهم في رحلات يتم تنظيمها الآن الي استراليا وجبال الانديز وصحراء اريزونا وسائر الأماكن المقفرة في العالم. ويات الحجر «الآتي من المريخ» أغلى ثمناً من الماس والياقوت وياقي الأصَّبَارُ الكريمة الموجُّودة على كوكبنا، مع الفارق الجمالي بينها والحجرّ

الذي يعثر على مثله عادة في مناجم الفحم.
في فيلم «اندبندنس داي» رسالة سياسية حشرها واضع السيناريو حشراً أذ يقول البطل (مرتدياً قلنسوته طبعاً) في نروة الموقف الدرامي: «تعال صل معنا لانقاذ كركينا، ويكون الجواب: «لكنني لست يهودياً»، ويرد البطل: ولا بأس، لا أحد كاملاً ه!

وإذا كانت الرسالة المقصودة هنا واضحة ثماماً. وكان حذر منها مارلون براندو اخيرا واضطر للاعتذار علنأ لليهود بعدما قال انهم يسيطرون على صناعة السينما في موليوود، فأن الهدف من الترويج للاحجار «الآتية من المريخ «ليس واضحاً» اللهم إلا أذا كان الهاء الناس عن جمع الأحجار العادية لأستخدامها في انتفاضة جديدة، يشعلها التطرف اليهودي. وهناك من يتسامل هل الانتفاضة في الأراضي المحتلة هي التي أوحت لوكالة الفضاء الأميركية بقيمة الحجارة خصوصاً في أيدي من يجيد

السحوالهم، ثم إذا سلمنا جدلاً بمضمون الرسالة الأخرى التي يراد ايصالها الى الرأي العام العالمي عبر هذا النوع من الأفلام والدعايات، وهو أهمية انفاق البلايين (التي تجني أميركا معظمها عبر امتصاص ثروات العالم الثالث)، على البحوث العسكرية – الفصائية (مثل برنامج حرب النجوم)، اليس من الأجدى تخصيص أموال للبرامج الدولية لمكافحة الفقر والأمراض والتخلف في العالم؟... أم أن أميركاً التي تحرّم الأمم المتحدة من أموال ضخمة. رأفضة تسديد مستحقاتها الى المنظمة الدولية لم تعد تهتم بمشاكل سكان

وإضاف: «استطاع القبطان إقناع الخاطف بأن الطائرة في حاجة الى واوضح أنَّ الخَـاطف رَفضُ التَّـقَاوض مباشرة مع سلطات المطار وتجبُّتْ مِعْ قَائِد الطائرة فَقَط الذي وصَّفه بِانَّه رعربَي يتَّحدث الانكليزيةٌ

ونقلت مصادر إعلامية عن الركاب المُفرج عنهم في فارنا أن الخاطف رفض تحديد مطالبه وأن ملامحه «شرق أوسطية».

وقيَّال مستول في ورَّارة العنل النروجية: «لا نعرف لمناذا يريد الخاطف التوجه إلى النروج».

اللبنانية وتم اتصال مع السلطات البلغارية طلبت فيها السلطة اللبنانية تزويدها بأسماء الركآب النين أفرج عنهم ليتسنى لها معرفة هوية الخاطف من خلال لائحة المسافرين لدى سلطة مطار بيروت.

فلسطيني خطف تتنة الصنمة الاولى

وقود وتصريح للتوجه الى حيث يريده.

وفي وقت لاحق قال متحدث باسم هيئة الطيران النروجية ان الطائرة اللعت من بلغاريا باتجاه أوسلو وتوقع أن تهبط في مطار غاربرموين حيث وضعت الشرطة في حال تاهب.

وفي بيروت، جرت اتصالات بين سلطات المطار ووزارة الخارجية

man Jucy Bull به المرابعة المرابعة المسويد المرابعة المسويد المرابعة المرابعة المرابعة المرابعة المرابعة المرابعة المرابعة ا المناف المبار عبدال المساء المحتاد عبد فسر منونه الما الما الذه على حد معسس ا المستنا مساعة عامية The same of the same

fire traver -4400000

المهامة والمشر في سيد

White the second

والمباد وعد سنود معدود

white we want

in the contract of the contrac

المرابع الاعتمار لاستونستي

الما المستونع المستعل

الهجفات لعي ماثنو مشبعر

المال عليه المنصورين وها

The same

المناو المست والمنس

المان المستقدم المست

والمعفرصات وعو شعاب

يس المعود

المراد والهسريسة الشاكلين

يأنهبوه الان ستنجع أأساء

ينوبي تسي الإبوب عني

ينطقق لاستنسى السواج سأ

يتلطفو معنى الأرياق عيا

يرونيجس غسررهم

يلتروسرمنة وبتوهشر برؤه

يداني شواء الشاق مسافسات

متؤر فالمشتق سين للجناد بعيده

فقر كارد بالحساد المراسية

فارد متعن بحبثان فيستبيطينا

ست بالسب عن منعق ال

بالمقبي كالم المستنسسات المارا

وقرما واستستنا المع معار

فالمصب للعبالية وتدراته

مام شبخ بمستدير السيديا فيلن

معه نووتع سنهدي ب

الرسا شير (التعط السوال

فيفيق عفارسا المنتعب دادرية الملاا

معاريون مي منسمان السيي

مقنى سنكسس ويبلده بالأدراج

ار المعاملة المستنفرة المتعاملة. المستنبة المستنبة المستنفرة المتعاملة.

مولت بعد المعالم المالية المالية

والإخسانيان الموادية والا

إيش ومنبع ماقليسا والماعيديان

فتموم في المتعدي والتدليد

المعلق المستحددة الم

أحملوني مدمد التي البويدار

والمتمسم سراحت الأسابات

بمنوم سأري سعدين

أمعم والمستدرة ورادي

الون والمعتدية المونية المراجعة متسلسلة المراجعة الم

إس سري ساي

ہم حسانے کے معلقہ

ا مِنْ السند. المِنْ سنندر أن الملي

المم مد العد المدين

بادر مستد

يوولنانا هي الأرتعو

جسود فيا الأند سيورد الوقعة ويتريشك معد and a standard بعيضه كالمناهب

شيمهد بعه سو instant a mand A Secretary موقر مستشفرت · Jakes سدحومه بوؤهسو A SAMPLE ATTRICTOR enaket i vie jarase

مشكستين والعوار test france and the الخور أيدع بالسبيد

معمومها أسراه جو مصنو د.. er galander

هراجها والإسساء

o of Marketine of المستح كالهيبي الأربية 🝷 🗝 عند پر پښتار المعتدية المعادية *** and a second Sales - Sales

The second second

ى ئەتىكىنى ئەتىلىكىنى ئالىرىنى ئالىرىنى ئالىرىنى ئالىرىنى ئىرىنى ئالىرىنى ئالىرىنى ئالىرىنى ئالىرىنى ئالىرىنى * *** *** المعارض والمعارض

Enter Comment Survey at 1.55 from # A consistent

men all per just - Tage 4 - 19-18

الحكومة اللبنانية تسخُّن الأجواء بحمَّى الانتخابات:

🖫 بيروت - من حسن مروقة

🗷 يشتعن الجنوبيون، الدوم، أنَّهم في واد، وأن حكومــــــهم

الموقيرة في واد أخير، هي تسخَّنُ الاجتواء بحسمي الانتشخسانات النبانية، وهم سبتلون بهموم مرّ**منة فاقمتها حرب** «عناقيد الغنضب، مع اطلالة الصبيف ينبغى التفرغ لاعمال الحصاد، فيسأ المضاوف من اندلاع حبرت حنيدة تشعرُرُ باستمرار. اما استحقاقات الشتاء المقبل وضرورة انجاز اعمال الترميم وَيِنَاءَ مَا تَهِدِم، قَبِلُ حَلُولُه، فَكُلَّ يتوفر من شروطها سوى من الجمل أننه، على حد تعبير أم حسسين بالحص من بالدة وصبيقين جارة وقانا الجليلي وشريكتها في تقديم ١١٠ قُرابين يوم ١٨ نيسسان (ابريل) الماضي عكى مستبيح الارضاب الاسسرائيلي والدعم الامسيسركي الأعسمي. و..... فالتعويضات آلتي بأشر «مجلس الجنوب دفعها للمتضررين وفق كشبوقيات اللجيان العسكرية جاعت مضيبة للآمال، وقصرًا عن الحسدود النفيسا، وأربكت النَّاس وشعَّفلتهم عن معواصلة تحصيل الرزق الشحيح بالتقيم من اللحسان العسسكرية اياها، مجددأ، باعشراضات ومرلجعات لتعديل نسبة التعويضات للقسررة والهسزيلة، بما يناهز

أيِّ الهموم، أذن، تستحوذ لدى الجنوبيين على الاولوية؟ أهي الأستَّحُقَّاقَ الانتَّخَابِي الْلُوَّحِ بِهُ، أم استحقاق جني الارزاق من اللواسم «الميسوطة» في حسرب نيسان، ام استحقاق أعمال رفع الانقاض والترميم وتوفير لزوم السكن والثبات في الأرض؟

استحقاقات بزاحم بعضه بعضاً في ظل اجوآء القلق متعدد المصادر من جهة، تتصاعد حدة التهديات الاسترائيلية بالاقتصصاص من المدنيين اللبنانيين جراء أعمال المقاومة، فدما تتلبد سماء الشرق الاوسط بتوترات متزايدة، ناشتة عن افتقار برنامج حكومة «الليكود» الى بصنيض من الضبوء. منا يعرضه شتانياهو، على العرب تتلخص الاقسرار بواقع الحسال وتطويب مكسيات الحرب لصالح النولة للعنسية والغنامسينة لتنعموا بالقابل يسلام هو أمر طعماً من الاستسلام في حرب غير بتكافئة، واختراقات محوقلة ضد مكافحين لإجل حقوق تأريضية مهضومة، على ارض دولة عربية محصاصيرة. فيهل يستطيع اللبنانيون، والجنوبيون بخاصة، وسطهذا السازم العام الركون الى التفاؤل، حتى يجدوا متسعاً من الطمانينة للاجابة عن سؤال: ماذا تعني لكم الانتخابات النبابية هذا الصيفيء.

ترف زائد ان يعسيسر المواطن اهتمامه لعملية انتخابية محرية عَالِباً ما تطبيحُ لحسابُ اشخَاص مرتهنين، في وهج النهديدات الاسرائيلية، حتى لا يعلو صوت على صوت المعركة، فيما شروط البِـقاء الاوليـة في الجنوب، علَى حالها من التعثر. وحده حبيث النهب المنظم لأمبسوال المكلف اللبناني، يجر النقاش الى ساحة اللهاة ألانتخابية، ذلك أن صفقات تلزيم اشغال البنى التحتية وتوزيع الحسصص المكشسوف وتخريج الخدمات العامة من بن أيدى المسؤولين لتمنين للواطنين وتكبيل اراداتهم بافضال محبأة اصِلاً من عرق الجدين، وتجيير المأل العنام لصنالح الاستنحقاق الانتخابي في خدمة هذا المسؤول أو ذاكم عُلَمَدًا من سُئَّة العسمل الرسسمي في لبنان وكسعسرف لا يطاله نقد ولا حساب. وما ينهش المواطنين الصابرين، أن أخبار هذا النهج المشرعن وفضائحه تجري على السنة نواب اعضاء في هذا التكتل أو ذاك، في مجَّالس عامة، لا يوفرون فيهاً رئيس التكتل من نعته بصفات الاستبداد والاستئثار والخروج

القناضيح على الادعناء المستنصر بالحرص على بناء الدولة، فيمياً الجهد منصب على إحاطة الدويلة المناطقية بالرعاية الشاملة. في ضوء هذا التردي العام تبدق صورة الموقف الشعبي من العملية الانتخابية الموعودة، غائمة ومرتبكة اشد الارتباك. فلا ترتفع حرارة الاهتمام او تهبط الأ تبعاً لسعد الاقامة عن خط التوتر او

الشسان اللبناني مسا زالت على

موقفها من اللاعبين المحليين

المجسريين، ولا شيء يستسدعي

التسخلى عن حلفآء برهنوا على

الدوام عن صدقية تامة في التقيد

بالتوجهات والتي يمليها ثارَم الوضع في المنطقة، وما يتطلبه

نلك من تصَّافر الجهود والقوى

و استبعاد أي تنافر يمكن ان ينفذ

منه الغدو لإرباك الساحة المحلية

واسقاط ورقة تلازم للسارين على

صنعيند المضاوضناتء المأمنول

استثنافها بعد الانتخابات

وبنساء على هذا الخنطاب

المستبخاد فليس مستموحنا

للتناقضات الانتخابية ان تؤثر

على التماسك الداخلي حتى نلك

الحين، وبالتسالى فسأن الجنوب

سيشبهذ بالتاكيد وألآدة لائحة

الصمود والتحرير، ومن مرشحين

معظمهم ضمته لائحة العام ١٩٩٢،

مع جواز استبدال بعض الوجوه

لدواغ عَائلية ومالية، مع سُنعي مستواتر، من مصادر القوتين

الرئيسيتين، دحركة امل، ودحرب

الله، الى تعديل الحصة التمثيلية

لتتناسب وما يزعمه كل طَرف من

ترابد في الوزن والفعالية، على

مستجدين، فقدوا شعبيتهم بعدما

فشلوا بالامساك باي من مقاتيح

الخبيمات العنامية والقبربية،

وأمضوا اربع سنوات من معاناة

الاستتباع وتهميش الادوار. وقد

عير عن هذا الضيق نائب أو اثنان

من اعضاء اللائحة العتيدة، ومثل

احدهما وهو النائب حبيب صابق

ظاهرة امرعجة، بخروجه المبكر

على هذا النمط من التحامل،

مستاب **نو**اب تقلیسیین او

الإمبركية.

قربها منه، او بالنظر الى تفاوت للسنتوى الثقافي والقدرة على الاستقلال في الرأيِّ وعدم الارتهانّ لمركز سلطوي. لا يغفل المتنورون الجنوبيون عن النقاش الجاري في الوسط المسيحي والمعارض بصعد الشروط الموضوعية لضمان حسن سين الععلية الإنتخاسة وكفالة الحَريات العامة. ولم يعد مطلب تشكيل حكومة حيانية تشرف على تطبيق قانون عصري للانتخاب مع مناداة باعتماد مندا النسسية مطلبأ فئويأ ينحصر فينخب ضيقة، سيما وإن الرأي العام يستنير باضطراد، بما هو معتمد في الدول المتقدمة من جهة، وبات والْإقْتَصَادِيةُ اللَّيْنَانِيَّةُ، اسْتَكَمَالُ يحسد جيرانه الالداء على الجانب الأخسر من الحندود الجنوبية لما دون معارضة تذكر. يتمتعون به من حقوق. لذلك بات اللواطنون عندنا ينظرون الى الاستحقاق الانتخابي باستخفاف ممزوج بالمرارة. وليس بخاف عن احدِما يهيأِ من التركسات عما لا يَفْسَحُ مُجِالًا لَأَيْ تَغَيِّيرٌ مُامُول. فَالْقُومَ الْأَقْلِيمِيةَ صَاحَبَةٌ القرار في

في الذّي المنظّور، يستقطون من الحساب تمثل تجربة بيروت التى أمنت الفور لـ «لائحـة الإنقبادً والتغيير، بمواجهة لائحة السلطة أَنْذَاك، كُمِثُالَ بِمَكَن لَحَتَدَاؤُه في الجنوب، بالنظر الى اخستسلاف تشكيلة القوى وما بين أيديها من وسأئل الترغيب والترهيب الشرعية وغير الشرعية. في ضوء هذا التَّحْليْلُ يِفَضُّلُ المَثَّنُورِوْنَ ممارسة حقبَم في المقاطعة، وهي أهون سبل التُعبُير وأقلها كلفةً، لالحاق وصمة «ضُعف التمثيل؛ بالنواب القادمين وكفى المؤمنين شر القتال.

دحركة املء ودحرب اللهء والحرب الديموقسراطي (الإسسعسدي)، ومرشحون دائمون متحدرون من بيوت سياسية ذات حضور تقليدي ومتجدد كال عسيران والزين والخليل ومسقى الدين وبيضون وجابر وفواز وخليفة وسواهم من المتمولين الاغترابيين الطامحين الى النيابة. وباعتبار تضحياته المتعاظمة بمواجهة الاحتلال، يهتم فريق المقاومة، بالتحضير للانتخابات مع تصميم غلى تعليل حلجم حكسوره التمثيلي في المجلس المقبل، يعرر من اصبراره على نلك ظهروره بمظهر الند بإزاء العدو، يوم أنعقاد ،تفاهم تُمُونَ (يوليو) عامً ١٩٩٣، ودتقساهم نيسمسان، عسام ١٩٩٦، لوقف النار باتجاد المدنيين وحصير العمل العسكري في نطاق الارض المصيئلة من الجنوب والبقاع الغربي. وفضلاً عن مظهر النبية هذا، يجهد حنزب الله التعلويض المتضررين عبر مؤسساته الخاصة في مجالات البناء والصحة والتربية ليقف

عالية، مع تقسمات الطرف الآخر

وسعيه خلال السنوات المصرمة الى تشكيل مصركة شعبية ديموقراطية، مناهضية، وتعمل لتنغليب منقبوصات الدولة بديلأ النظام المصاصيصية الطائفيية والمناطقية الجاري تكريسه طوال شدا العهده. خوف شريحة المتنورين شديد،

من أن يضسيع هذا الصسوت في زحمة الاستنفار المنهبي وضجيج التجييش الطائفي، وُفي غياب ضمانات حرية الكلمة والتحرك والصلة مع القواعد الشعبية، وقت يجسري الغيمل بالاكلل للسنبطرة الفثوية على وسائل الاعلام المرئى والمسحموع. يضاف الى ذلك استمسرآر تراجع الاحسراب السياسية غير الطائفية، وتشتت القوى الديموقراطية بما لايسمح بتشكيل لائحة معارضة ذات وزن، ويبعث على الاحباط، والنظر الي الانتشابات على أنها علهاة يتم بواسطتها التحديد للمتسلطين «وتزوق» صبورة الديموقراطية اللبنانية على الصعيد الدولي، ما يتيح لاصحاب المشاريع السيأسية

خططهم للأمسساك بالوضع واستثماره على خير وجه، منّ شريحة الدائسين من أي تغيير

أفرقاء اللعبة الانتخباسة المهتمون بالتحضير لها، تتوزعهم

على قدم المساواة ويكفاءة عملية

الذى يصمك بمفاتيح الخسمات العنامة عبين «مجلس الجنوب» والمدرية الاقليمية لوزارة الاشغال ووزارة الموارد المائية والكهربائية ومصلحة الصحة ودوائر التربية، فضلاً عن المحاصصة في مجالات التوظيف والتنفيعات من خلال عقود التلزيمات في مشاريع البني التحتية والاعمار، وما يبذل في سياق كل ذلك لخندمة المعركة

الانتخابية وتكريس وحدانية الرّعامة في الجنوب. مظاهر حسدة التنافس بين الفريقين تتجلى في المناسبات الدينية والاجتماعية حيث حرب السبطرة على المنتسات السنسة والاندية التقافية والرباضية والحمعيات الاهلية، تشهد على استعارها قرى وبلدات الجنوب، فلا يلجم انفجار العنف الاضوى غير تنبيهات يتلقاها الطرفان من الراعى والحليف الإقلي الشَّقيقَ، وصلت في الأونة الاخبرة

حد التهديد بإيكال فض النزاعات الى الجيش اللبناني يجري كل ذلك وسط انشىغال الجنوبيين بالمضاوف من تحدد الحرب من جهة، وبالحاجة الى ترميد أو اعمار ما تهدم من المنازل في بلدات المواجبة في القطاعين الغسريي والاوسط وصسولا الي اقليم التقاح والبقاع الغربي من جهة نضري. وفُسُر تشديد رئيس الحكومية على تكليف الجييش بمهمات الكشف والتخمين على . أنه تكسيل لمجلس الجسوب من دون استخلال التعويضات فضلاً عنَّ الحدُّ من الهدر وسوء

بين مطرقــة رئيس الحكومــة ورئيس الهيئة العليا للاغباثة، وسندان رثيس المجلس النيسابي تتبعبوق حبقبوق الجنوبيين ويتعرون امام تهديدات العدو في غُيات أي دعم للصحود، مطالب بأ منَّدُ نُهايَّةُ السَّتينات، يوم انطلاقة العمل القدائي من ارضٌ الجنوب. وبإزاء هذا الوضع يبدو مفهوم للمراقبين قلة اكتراث الجنوبيين المتضررين من تلك السياسات، بمجريات التحضير للعملية الانتخبابية، وانشخالهم بالسعي لتوفير المأوى الآمن والمعاش الذي يسند الرمق، وهم يستهرون على مواسم التبغ المضروبة بمعوقات الحرب الاخترة ويرعبانة موسم الزيتون وزراعات الصبوب المعرضة جحبيعتها لصرائق

هذا في المرتفعات. اما في السساحل قبلا تعنى الانتخبابات شيئأ لمزارعي الحمضيات والموز والبيوت البالاستيكية والعمال اليوميين، فهؤلاء لا يجدون من الدولة ممثلة بوزارة الزراعسة ووزارة العمل أي دعم ضد تحكم محدي شركات الإنوية والإسـمـدة، او حماية في مواجهة جشع التجار الدين لا يلتسرمون بأي روزنامة زراعية ويواصلون استيراد المنتحات الزراعية من الدول المجاورة وتسويقها على حساب المنتجات المحلية عالية الكلفة، ويعرضون مواطنيهم المزارعين

اليوميين للخسائر المتوالية، وللبطالة، لينحوا جميعاً باللائمة على السياسيين والزعامات النين لا يعسيسرون أحسوال الناس أي

يلحق بهؤلاء فشات الموظفين الصخار والمهنيين، والصيادين المصاصرين بروارق العدو بين الصرفند والناقورة، وهم يعانون حسعا ضائقة معيشية خانقة، ويفتقرون الى المرجعية النقابية القباعلة وقد عيمل وزراء العيمل المتعاقبون على تفتيتها واحتواء قياداتها ومصادرة قراراتها. فلا عجب بعد نلك ان يشييح «صغار الكسبة، بدورهم عن صوضوع الانتخابات المطروح، ثم يلخصون معاناتهم بالقول: ﴿ عَنا نَفْتَشُ عَن ورقنا، ما حدا لحدا، النواب همهم الكراسي، وعندما يصلون اليها،

لأنتبعب التبقليسديون، وفي مقدمهم رئيس المجلس الفيبابي السابق كامل الاسعد، من السعي لاستعادة مواقعهم في الجنوب قبل أيام تفقد (البيك المذكور) دارته في ضاحية التبطية استعدادا لتحويلها مركزا لادارة معركته الانتخابية وقد أحاطيه مناصروه ومحازبوه والمتطلعون الى حيرٌ في لائحته المنتظرة. كيف لا، وهو حصّد في انتخابات العّام ١٩٩٢ تحسو ٣٠ الف صدوت في أجواء المضابقيات المعبوف والرعيم الوائلي يصاول اثبات الحضور، على الأقل رينما تنجلي مضاوضات الشرق الاوسط عن عنودة الاصحول الى اللعب

الديموقراطية بعيدا عن التاثيرات الخارجية. لم تنج حملته السابقة من تعديات ومواجهات وصلت حد استعمال الصديد والثار ضيد مواكبه في الجولات الانتضابية. ما جعل العديد من مفاتيحه الانتخابية، تعيد حساباتها، وتسفى للاتصال بدارة مصيلح، واعلان الولاء والمسابعة لقائد المسيرة النبيه ونلك رجاء نوال حظوة تحنيهم المضايقات وتؤمن لهم بعض الخسدمسات وتعسرز نفوذهم العائلي بمواجهة قيودات محلية ناشئة وان يتناخر هؤلاء عن الأصطفاف في العراضات الشعبية، في كل مناسية. ولعل توقيت دورة أنشضابات الجنوب

بُعـيـد الـ ٣١ من أب (أغـسطس)

(ذكسرى غسيسات الأمسام مسوسيي

الصدر) جاء مدروساً بعثابة حتى

يتاح لرئيس محركة أمل، أن بطل

عبر هذه المناسبة على «الجماهير

الغسفسورة، ويلهب صسدورهم

بالحماسُ، كَالْمُعْتَادَ، عَلَى خُطَى

الإمسام المغسيب، ودفساعساً عن

الجنوبُ. فيستُغيدُ الناس وعيهم

بازاء مخاطر قد تتأتى من عودة

الاقطاع القديم الي ساحة النزال،

او تعــــريض الجنوب لخطر

التوطين او تمدد الاحتلال جرًاء

المحستل، وتتلخص بانعسدام الحدوى من الشاركة في الاقتراع أهالي بنت جبيل ومرجعيون والخبيام وجزين وقرى وبلدات أقضيتها، لم يفقدوا ذاكرتهم بعد بصدد ما جرى عام ١٩٩٢ ، لقلة من المستجيبين لنداءات المشباركة، ممن غامروا بالانتقال عسر بوابات الشريط المحتل للوصول الِّي أقلام الإقتراع المهيشة في القرى المسانية، وقد تعرضواً للضبغوط من على الجسانبين، وبعنضنهم لقى مصرعه وأخرون خُطفوا فَتُرة طويلة. من التقيثاه من ابداء الشريط المحتل سأل على الفور: لماذا لا تسعى الحكومة الي توفيسر امكان الاقستسراع داخل «الصرام الامنى، باشراف القوات الدولمة و الراقيين الدوليين؛ ليس بخناف على الناس خنوف بعض الاقطات من اقتراع عشرات الالوف بحرية من المنطقة المحتلة، فقد



وسطهده المص

مع الجماهير، الأ من خلال العمل

شببه السري وباساليب أيام

الحظر السبيباسي، ويواسطة

المنشبورات واللقاءات الضبيقة.

وستنظل فعالية معثل هذه

الانشيطة، محدودة التاثير على

الناخبين المتحمسين لممارسة

حق الأنتَّحَابِ. أما المُستِنكِفُون

يأسأ وقرفأ فلن تحركهم دعاوى

العمل السياسي التنويري

والتحدير من المعاني السلبية

هل يختلف المقيمون في ظل

الإحسنال منذ ١٨ عاماً عن

احُوانَهُم في المناطق المحررة، في

النظر الى الانتخابات المقعلة،

والاهتمام بها كمدخل الى معالجة

مختلفة لهموم الاحتلال؟ وهل ثمة

أمل في تغيير نهج السلطة نجهة

الامستاك برسام الامن وتوضير

المشروعة، سرعان ما تقود الى

استنتاجات سريعة شبيهة بمآ

بتبداوله الناس شيصال الشيربط

مسئل هذه التسساة لات

مقومات الصمودة

للمقاطعة.

اسباب عروفهم الضمنية عن الاهتصام بالمعركية الانتخبابية الجنوبيين الوحسيدة وصبو فالشعور بالاقلوية لدى الجنوبيين قرارهم السنقل. وفي اليوم التالي منهم، داخل الشسريط المحسدل على أبعد تقدير، يتوجه الناخبونَ وشُسْمَاله، ومخاوفٌ الإقتلاع مرودين بشحنات كافية، الى اقلام والتهجير التي وأنتها الحرب الاقتراع لتجديد العهد للابن البار الإهليــة، مــا تَرَال فــاعلة في للاصام المغيب، مع الترام صبارم بعدم التشطيب.

النفوس. يحبر سكان الشبريط المحتل عن هواحسسهم هذه بالاستخفاف بالعملية الانتخابية ستلقى دعوات والحسركسة وبالمرشحين، مرتهني الإرادة، فيما الشبعبية الديموقراطيمة، اي استجابة رسمية لتوفير مقومات يضطر الناخبون المسيحيون في المناطق المصررة من الجنوب، الي العملينة الديموقراطينة أو أي مسسأيرة المرشحين النافيدين اهتمام شعبي؟ لا شك في ان هذاً والاقتراع للائحة المركبة وفق ما الصوت دالنقى، سيكون معرضاً تمليه الأرادة الخارجية. ولا تخلو للارهاب في تجواله بين بساكر الجنوب وبلداته المحكومسة السياحية من دعياة متخلصين بالمصوعيات السلحية بالغطاء للمشاركة الجدية، ولتقليص عدد الانتبهازيين وتعزيز المسارسة الشرعى لقيادتها المصحة بزمام الديموقراطية. السلطة من ناحية، وبشرعيا عَيْر أن أصواتاً اخرى جريئة «العمل المقاوم» من ناحية أخرى. على هذا النحو، لن يتصكن مرشحو المعارضة من التواصل

يتعارض وقوانين النشر وما يحفظ حرية الراي في ان وتحتفظ والمياة، بعق تتقيع الرسائل

الأطماع الايرانية!

🖪 قرأنا في «الحياة» في عددها

رقم ١٢١٨١ بتأريخ ٢ تموز (بوليو)

١٩٩٦ في صفحة رأي مقالاً تحت

عنوان «أيران وأحلام المتشددين»

لنائب رئيس تحرير صحيفة الوطن

الكويتية السيد محمد عبدالقاس

الجاسم يقول فيه: «يدرك الجناح

المتشدد صباحب الاطماع التوسعيآ

في ايران ان الدعم الغسريي لدول

مجلس التعاون يقف حجر عثرة في

وجه تلك الاطماع لنلك يسلك انصبار

هذا الجناح مسلَّكاً ارهابياً ١٠ والسيد

الجاسم، حستى تكون تحليلاتك

السياسية وتوقعاتك الستقبلية

صحيحة يجب ان ترفقها بأنلة

يستطيع القارئ من خلالها تصديق

تكهنات اصبحت اليوم تملأ بعض

الصحف العربية والاجتبية من أن

الخطر القادم مستقبلياً من ايران

ولنكن صادقين مع انفسسنا

ونتجرا على الحقيقة بالرغم من

مرارتها ونقول ان ایران وسوریة

هما مصدر قلق في المنطقة

بالمفهومين الاميركي والأسرائيلي

فالولايات المتحدة تتولى كبح م

يسمى الخطر الايراني عبر أساليب

متعددة حيث تسعى واشنطن الى

فرض عقوبات اقتصادية على ايران

ومحاولة اقناع شركائها الاوروبيين

بعدم التعامل مع أيران باعتبارها مصدراً رئيسياً للارهاب في العالم،

كما تسعى أميركا جاهدة الى

محاولة بث الاشاعات في الخليج

العربي خاصة بأن ايران هي مصدر

قلق لهم ولن تكون أرجم من العراق،

الى جانب محاولة الاميركيين تكثيف

وجودهم العسكري في النطقة ليس

كرها بايران وانما طمعا بالخيرات

العربية ومصالحهم في هذه البقعة

لمحاولة محاصرة سورية عملياً عبر

الاتفاق العسكري بين أنقرة وتل

تعايشت ايران والجناح التشعد

فيها – لا سمح الله – مع المصالح

الهجمة الشرسة غلينها وبالطريقة

المتبعة معها حالياً؟ واننى اسال

اصحاب الضمائر الحية: اليست

ايران نفسها عندما كانت تدور في

الفلك الاميركي احتلت الجزر الثلاث

التابعة لدولة الامارات العربية

التحدة في ظل صحت عربي لم يسبق له مثيل؛ اليست ايران نفسها

هي التي استولت على شط العرب

فيّ ظلَّ الصــمت العـربي نفـســـه؟

ووقعت عليه الحكومة العراقية العام

١٩٧٦ في الجيزائر من غمية غير

قي المُاصَلي كنا نصيل عجزنا امام مشاكلنا وتتهم «الامبريالية»

بالتَّنْخُل في شُوْوِيْنَا الدَّاخِلْيَةُ، أَمَا اليوم وبعد أن أصبحنا ندور في قلك

اميركا وندافع عن مصالحها في

المنطقة وجدنا من الاسمهل علينا ان

التدخِل بشؤون جيرانها العرب

تهاثيأ ومهما كانت المبررات وتحت

أي غطاء كان. لكن يجب أن لا نصل

الى برجة النسيان وفقدان الذاكرة

بأنَّ ايران هي أكثر الدول التضررة

من الارهاب بحيث لم يحصل في أي

ورئيس الوزراء وأكشر من سبعين

عنضوأ داخل منجلس الشنوري

الايرانى نتيجة انفجارات متتالية

حصلت داخل ايران (...) واسقاط

الطائرة المدنية الايرانية والتي كانت

تقل اكثر من ٢٨٨ راكباً بسلام

الجو الاميركي في منطقة الخليج في العام ١٩٨٨. أضافة الى رصد مبلغ

عنشرين ملينون دولاً من الادارة

الاسيركية لزعزعة استقرار

الجمهورية الأسلامية مما تعد

استكمالاً للحلقات السابقة آلتي

قررت الادارة الاميركية المضى فيها

السيد الجاسم، اننا بدورنا ندين أي عمل ارهابي ونشبارك الشبعب السعودي مأساته وندعو الله

بالشفاء أأعاجل للجرحي النين

سقطوا تتيجة هذا العمل الشنيع،

كما اننا لاننسى مشاركة الحكومة

والشعب السعودى مأسى الشعب اللبناني من جرآء الاعتداءات

الاسسر أنيلية المتكررة على جنوبه

التحقيقات الجارية ويوجه أصابع

الاتهام الى ايران والمتسدين بخصوص انقصار الخبر فاننا

ننصحه بالتروى لأنه سبق ان وجهت

بعض الاقبلام اللجورة الاتهام الى ايران في علاقتها بالانفجار ألاول

في الرياض الذي ظهر للعان علاقة

به، لأنه استرائيلي المنشئة والمصدر

الأقفان العرب به وليست ايران. وأخيرأ نقول للسيد الجاس اننا ندين الارهاب ونرفض التعامل

ومناف للتعاليم الأسلامية.

واذا كان السيد الجاسم يستبق

المحتل.

مولة أن قبتل رئيس جام هاوريته

أننا لا نشجع ايران وغيرها على

نتهم ايران والمتشددين (...)

راضية؟ (...)

الاميركية في النطقة، هل ستسن

أما اسرائيل فتعمل جاهدة

اننا نسال السيد الجاسم: لق

الغنية من العالم.

أبيب، ودولياً (...)

والجناح التشدد فيها (...)

صارفا. وتعتنز عن عيم رد الرب تنشر. الرجاء ترجيه الرسائل بواسطة الفاكس او البسريد الى اي من مكاتب «الحسيسات» الواردة عناوينها وارقامها في اسفل صفحة الرأي.

> تندد بمصارسات اهل الحكم ولا ترى فسها ما يرسخ الوفاق او يحقق الإنصهار الوطني، بل ترى في النهج المتبع ما يؤسس لحرب اهلية جديدة، صريدين في ذلك انتقادات معروفة لاتمل القيادات المسيحية في الداخل التصريح بها، في مطالبتهم بتصحيح الخلل وتصويب مسيرة الوفاق

وبتائير من المواقف المركنية

للقيادات المسيحية، يتقدم همّ

استعادة التوازن وهم الحفاظ على الوجود وابعاد شبيح الاقتلاع على هم مقاومة الاحتالال، لدى المواطنين المسيحيين في دالشريط المحتل، ثمة أفق مسدود، يعبر عنه بهجرة الشباب المستنير الي الغرب، وباضطرار مثات العمال من أرباب الاسر للعمل في والارض المحسبتلة، في المؤسسسس الاسرائيلية. مُقابِلُ انخراط افرادُ من عبائلاتهم في الميليسشييا المتعاونة مع الاحتلال. وينسحب ذلك على اختوانهم المسلمين في العسديد من البلدات والقسري المحتلة، تحت وطأة الضخيوط الامنية والمعيشية. واذا كان لدى فَسَئَةً وأسبعَةً مِن النَّاس، وعي بضرورة الصفاظ على الهوية الوطنيحة وممارسة مأ تمليته القُّو انْ نَ النُّبِنَانِيَّة ، ويبنها و أحب الاقتراع، فإن ضغوط المستلين وعملائهم والتهديد بالقصاص ممن يشبهر ولاءه الوطني، وليس معتقل الخيام ببعيد، تُفلح الى درجنة بالغبة في ثني الناس عن

الاقتراع عبر بوابات محكومة بالمضابرات العميلة. خبالاصبة الأستطلاع تنبيء بإمكان تراجع نسبة المشآركة في الْإنتخابات المقبلة، بانتظار توفر الشروط المناسبة لما ينسغي ان تكون عليه عملية الاقتراع ألتي بعُول عليها عادة في التّداولُ السلُّمي للسلطة، وللخيَّلاص مَّنْ الاستبدأد واستغلال مقاليد الحكم في خدمة الإغراض الشخصية. حتَّتى ذلك الحين، سيظل الجنوب وناخبوه اسرى لاسألت الشحن الطائقي والاستنقسار المنصبي، وسيظلَّ تَدُوُق الديموة راطية مع

المُفاطرة في التوجه صوب اقلام

الاساليب غير المدروسة للمقاومة. بغير ذلك في المعادلات المرسومة، ولن ينسى بالساكسيد تنكسر الجساهير بالإقضال الحلي على وُهذا ما ينبّغي تجنبه، ولا بأس بعد ذلك بتصعيب ممارسة حق كل صعيد، اذ لولاه لكان الحرمان الاقتراع للبعيدين عن التاثير مسا يزال يعشش في مطارح المناشر. الجنوب وخيباته، لتخرج ،حركة أستتباب الحريات العامة رجاء ىعىد المثال. لايخفى الناخبون المسيحيون





Total Table

ليهي الفويسس ليهيس عنبسور سمد والم وغي المعينية العسسرية في

يهوني والمصما Jack Street M or the grant plant plant يليع الدادان المسارات Sand Sand

يقي فلنج الإحطاب And of the mark y hard Mary Mary The State of the S A Just her way فيبذل للصنا تهنأت

-ويسف اللبوس بقرمر 3.00

والمنطقين المحس مسوب و الرار وسادر ---

حيدر علي حميد -

الألأش

طالبان تنفى التجاوب مع طلب اميركي اعادة الملك الافغاني الى الحكم

🗆 بيشاور --من أحمد موفق زيدان:

📰 استبعد الناطق باسم حركة وطالبان الافغانية المعارضة مولوي احتمد جنأن عودة الملك السابق طاهر شاه الى الحكم. وقال في حديث الى والحياة، مس الثلثاءً تعليقاً على ما تربد عن دعم الحسركسة عسودة الملك السَّالِقُ: ﴿ تُحَنُّ لِمَ نُقَسَاتُكُ صُسِد استخاص ولا تطمح في الحكم، ما نريده هو انقياد الشيربعية الاسلامينية بغض النظرعن الشسخوصيات، ألتي تقوم بهذا

الحركة في آلك الأفغّاني السّابقُ القيم في روما وتصورها لموقفة من تطبيق الشريعة، قال أحمد جان: ولا نُعتقد أنَّ اللك تتوفر فيه

انها الحركة الوحيدة القادرة على بسط الأمن والاستقرار في البلاد والسال: ونحن نسسيطر على ثلثى الأراضي الإف فانية، ونشرنا فيَّ ربوعها السلام والاستقرار وطبقنا الشبريعية الإسبلاميية، وتصبحنا الحكومة في كابول وكل الزعماء الإفسغسان أن يسلمسوا الحكم

الشسروط المطلوبة فسهسو لايريد

الحكومة الإسلامية كما انه يعانى

من الرض، ما يضّعف قدرته على

واكند الناطق بأسم مطالبان

الامتنتاك برمام الامور.

غيربي البيلاد، وذلك خيلال لقياء بينهما اضيراً. لكن جان اجاب:

السلطة للملك ظاهر شياهه. في غيضيون ذلك، ابدى قيائد المبلية سيسات الأوزبكيلة الحنرال عبدالرشيد دوستم في : مؤتمر صُحافَي عَقَدُه في شيرِغَانَّ عَاصَمَةٌ ولاية جُورْجِان شعال افغاءَ ستان، تأبيده لعبودة الملك الاضغياني السبابق «شرط ان يضمن عقوقً السكان في الولايات الشمالية،

وانما لنطبيق الشبريعية

اسلام أباد لكنني لم اعتر على أي واوضح دوستم «ليس لدي أي اعتراض على عوبته شرط ضمانً الحقسوق التي حرمت منها الولايات الشمالية في العهود السَّابِقَةِ، وأضَّافَ دان أي حل سلمى مقبول لدي ما دامت حقوق

دعمها للمكومة في كابول، وقال: الإسلامدة، وأضَّاف أن الأسؤول الدي الباتات وبراهين قاطعة على الاميركي واللغنا أن الغرب ؟ يريد الدعَّم الْمَالِي وَٱلْعَـسْكَرِي الهنديّ حكم طالبان وليس مستحفدا لحكومسة الرئيس برهان النين للتعاون معها، لذا نصحنا وسليم رباني، ويقوم التقنيون الهنود بتصليح الطائرات العسكرية الحكومية، لكن دوستم نفي وجود أي دعم باكستاني لضركة وطالبان، وقال: ولقد زرتُ اخيراً

الولايات الشمالية مضمونة،

واتهم دوستم الهند بمواصلة

زعسمسه رئيس الادارة الموالعسة

دليل للدعم الباكستاني لطالبان، وبشان اعادة فتح ممر سالانغ الحبيوي والواصل بين الشبسال وكابول، قَالَ يوسِتَمَ: «تُم فتحه في اتفاق أبرم بيننا وبين ممايون جرير ممثل الحزب الاسلامي. غير أن نَظَام كابول خُرق الاتفاقُّ أذ لَّمْ يُغرج عن الطيار الاسير حقيظ الله

مجلس الشيوخ الاميركي دداناروهراباشييسر، طلب منه الموافقة على عودة الملك السابق الى قندهار معقل طالبان، جنوب

أكدان الحرب القوقازية أدت الى سقوط ٨٠ ألف قتيل

ليبيد يحظى أخيراً بـ دعم كامل من يلتسن لخطته السلمية في الشيشان

□ موسكو – من جلال الماشطة:

🗷 بعد صمت داء ثلاثة أياء حصلت خطة السلام في الشيشان على «تابيد كاملُ، مَنْ الرئيسُ بوريس يلتسن ومن وزير الدفاع الغسور روبيونوف فسسا حنز سكرتيس متجلس الأمن القنومي الكسندر ليبيد من احتمال تجدد القنتال في حال ابقاء القوات الروسية في الشيشان وذكر ان الحبرب الت الى مقتل ٨٠ الف شخص وجرح اكثر من ٢٠٠ الف. وكسأن رئيس الدولة التسزم الصَّمت حَيَّالَ الإنفاقية التي وقعها مبعوثه الخاص (ليبيد) الذي منجه صبلاحسات واستعبة وفق مرسوم رئاسي لم ينشس.

ورفض يلتسن مقابلة ليبيد أو حتى الاتصال به هاتفياً وأكد مدير الديوان إلرثاسي ان يلتسن ولا يَفْعَل شَيِئًا بِالصَّنِّفَ، مُشْبِر الى أن لصمته ومغزى، معيناً. ً إلا أن رئيس الوزراء الذي

اجتمع لمدة ساعتين الى يلتسن مساء الاثنين اعلن امس ان رئيس الدولة ديؤيد بالكامل، اتفاقية السلام وميادرات ليبيد. وحدد تشيرنوميردين تسلسل الخطوات اللاحق على أن تبدأ بـ المجاورة لها وحل مشكلة الأسرى

والمحتجزين وآلامتناع عن أي عمّل يؤدي الى استثناف القتال ومن ثم التحضير لانتخابات يجرى بعدهأ تحديد الوضع القانوني للشيشان.

ان الحرب أدت الى مصرع ٨٠ الفّ شخص من الجانبين وجرح وثلاثة

جهوده لتحقيق السلام الكامل. وشدد على أن الحسرب «توقيفت واحتمال استثناف القتال قائم، ما لم تسحب القوات من جمه ورية الشيشان. واعترف بأن المقاومة تسيطر سيطرة كاملة على ٦٠ في المئسة من أراضي الجسسه ورية و، جزئياً، على ٣٠٠ في المئة منها ولاتسيطر على الجرء الصغير المتبيقي. وبحض بنلك ما كأن

لموسكو دوكو زافغايف الذي طالب الاحسراءات الشرمسة لكي انتطور لبييد باستقالته وقال أن «أي عملية السلام في اتجاه ايجابيء. ومن جانبه عقد ليبيد مؤتمراً حُكُومًة لا يمكن ان تجلس طويلاً على الحراب، وأكد ليبيد أن لديه صحافياً في موسكو امس نكر فيه اتصالات «هاتفية وكتابية، مع يلتسن وذكر انة يعتبر صمت الرئيس دبليل موافقة ضمنية، اضعاف هذا العبدء. وقيال انه لا على جهود سكرتير مجلس الأمن. يعتبر مهمته منتهية وسيواصل وعلى صبعيد أخبر أكد وزير الدفاع ايغور روديونوف تأييده ليبيد ونكر أنه يريد مساعدته، ودعاً الى تقاض يستمر سنة او حتى خمس سنوات وهذا أفضل من القتالء. الا أنه خلافاً لسكرتير مسجلس الأمن رفض فكرة الاستحاب الكامل من الشبيشان وطلب استبقاء قوات دالمرابطة الدائمة، في الجمهورية.

وخيمت على المنطقة أجواء غير قادر على ضعان أمن الزعيم من التوتر في ظل معدارضة المتشددين المسلمين والمسيحيين المعاهدة التباريخيية واضطر ميسواري إلى تغيير برنامج زيارته لتفآدي تظاهرات نظمها الجنرال سانتكوس في جنوب

وكسان من المقسور أصسالاً أن ■ زامــــوانغــا (جنوب يتوجه ميسواري، الذي يتزعم الفيليبين) - رويتر، أف ب-جبهة مورو للتحبرير الوطني وصل الزعيم الفيليبيني المسلم الموقعة على محاهدة السلام عن نور مبيسسواري إلى جسريرة الجانب المسلم، إلى مسدينة مينداناو معقل المسلمين جنوب زامبوانغا للاحتفال بتوقيع البلاد امس الثلثاء غداة توقيعه ر. المعاهدة، لكن الجنرال روبيرتو على معاهدة السلام مع الحكومة امبيل قائد القوات العسكرية في مينداناو أكد في زامبوانغاً أنه

وتوجه ميسواري سرأ مساء أول من أمس على مأن طائرة عسكرية اندونيسية إلى مدينة

الجزيرة، حيث كان في استقباله رئيس البلدية وعبد من انصباره أعضاء قوات حبهة مورو للتحرير وينض اتفاق السلام على

اطفال في جنوب الفيليبين امس يضيؤن شموعاً في اطار حملة يقوم بها الرافضون لمعاهدة السلام. (رويتر)

غداة توقيع معاهدة السلام التي تعهد التشددون محاربتها

أجواء توتر ترافق وصول ميسواري

إلى مناطق المسلمين جنوب الفيليبين

انشاء دمجلس للسلام والتنمية في جنوب الفيليبين، يُدير على مدَّى ثلَّاثُ سنواتُ أرْبِعَلَةُ عَشْسُ ويتخوف السكان في المناطق المعتبة وعسالب يستسهم من المسيحيين، خصوصاً في رَامبوانغا، من أن يتم اخضاعهم

في غنضبون ذلك، تظاهر الاف

لحكم المسلمين.

المسيحيين أمس في رامبوانفا احتجاجاً على معاهدة السلام مع السلمين وتعهدوا حمل السلاح يفاعاً عن موقفهم. وشنآرك حوالي خمسة الاف فرد في جنازة وهمسة ترسز إلى رنهاية السيموق راطية، في القطييين.

وقال مسؤولون في رامبوانغا إن المسميحميين بدأوا يشكلون ميليشيات للتصدي للمعاهدة التي تضع حدأ لانتفاضة مسلمة استمرت ٢٤ عاماً سقط خلالها اكثر من ١٢٠ الف قستدل في مينداناو والمناطق المجاورة

بوروندي: الهوتو يشنون هجوماً كبيراً على مواقع جيش التوتسي في الشمال

ثوار الهوتو هجوساً كبيراً على أهداف تابعة للجيش البوروندي (الذي تسيطر عليه أقليسة التوتسي) في شمال غربي البلاد. وسجلت على الاثر اشتباكات عنيفة بين الجانبين اسفرت عن سقوط عدد كبير من القتلى حسب ناطق عسكري في بوجـومـبـورا امس الثلثاء. وقيال الناطق العسسكري الكولونيل عبيسسي نيبيزي ان أشتباكات اندلعت على الأثر في منطقة غاهومبو بين

الفيليبينية.

استقدمت تعزيزات الى المنطقة. وهذه المرة الأولى التي يعلن الجيش عن هجمات على أهداف تابعةً له منذ الإنقلاب الذي اوصل الى السلطة رئيسياً ينتمي الى اقلية التوتسي هو بيار بويويا. وفي نيــروبي، أعلن ناطق باسم ثوار الهوتو أن هجومهم يهدف الى عــزل بوروندي عن جارتها رواندا ونلك من اجل وقف

الدعم الذي يقسدمسه الجسيش الروائدي آلى القبوات المسلصة سكان بلنتي كابانزا ونعوزي من طردمن تبقى من المسلمين في غرب موستار وبرتشكو بيغوفيتش واثق من صمود البوسنة وبيلت يعتبرالانتخابات

■ سكوبيا -من جميل روفائيل:

■ أبدى الرئيس البوسني على عزت بيغوفيتش ثقته بانَّ البوسنة - الهرسك التي صمنت في مواجهة العدوان ستبقى كذلك سنما وصف المنسق المدني لعملية السلام كارل بيلت الانتخابات المقيلة بأنها تمثل المرحلة الأكثر صعوبة في مسيرة السلام في

في غضون ذلك، شهدت مدينة برتشكو التي يسييطر الصبرب عليها اعتداءات واسعة على من تبقى من السلمين فيها، في حين حنر مسبؤول آلادارة الأوروبية لمدينة موستار مارتن غارود المتطرفين الكروات في المدينة من عـواقب تماديهم في أسـتـخـدام العنف. وبث تلفريون بلغراد امس ان القيادة العيسكريين للأطراف البوسنيسة الشالاثة المسلمين والصبرب والكروات، اتفقوا على التعاون لتامين اجواء ملائمة خلال الانتخابات في ١٤ الشهر الجاري. ونقل التلفزيُّون عن قائدٌ القوات الأميركية في شمال شرق البوسنة الجنرال ويلّيام نيش «ان الكل تعهدوا بالمساهمة كي تكون الانتخابات نزيهة كما تعهدوا ضمان حربة التنقل، للمواطنين.

ونشرت صحيفة دناشا بورباء المتربية المستقلة تمتريضاً للرئيس على عرت بيغوفيتش قال فيه دان البوسنة – الهرسك التي صسمست خسلال العسدوان الذي تعرضت له ستبقى كذلك لألف سنة مقبلة وليس هناك من قوة بامكانها ان تزعزها».

المرحلة الاخطرفي مسيرة السلام في الوقت نفسه، قال المنسق المدنى لعملية السلام كبارل بيلت ان الأنتخابات البوسنية المقبلة وتمثل المرحلة الأكشر صعوبة في مسيرة السلام، ونقل عنه تلفزيون بلغسراد أمس ان منجساح هذه الانتخابات سيؤدي الى تهدئة

الأوضاع في منطقة البلقان، وأوضح أن قوات الحلف الاطلسي مستبقى في البوسنة بعد انتهاءً تفويضها الحاليّ. وأفادت اذاعة سارابيفو امس ان اشْخاصاً مجهولي الهوية منفذوا هجسمات على منازل البُوسُناق المتبقين في مدينة برتشلو، وتطل برتشكو على ممر أستراتيجي في شمال شرقي البوسنة وكان اتفاق دايتون

للسلام ترك مصيرها النهائي منوطأ بقرار لجنة تحكيمية وكنان عند سكان المنينة قيل الحرب حوالي ٨٧ ألف تسمية بينهمّ حواليّ ٢٠ الف صربي في حين لم يبق فيها أكثر من ألفي مسلم وكرواتي بينما نزح اليهأ ألاف الصرب في محاولة لتغيير

تركيبتها السكانية. وصرح مسسوول الادارة الاوروبية للسنة صوستارفي جنوب البوسنة ان على منقدي الاعتداءات في موستار أنَّ ديعلموا انهم منبودون وسينتهي أمرهم بالتاكيد في السجون، وحاء هذا النصريح بعد تزايد

اعتداءات المنطرفين الكروات في الشطر الغربي من موستار ما دفعً عدد كبير من العائلات المسلمة المتب قُلِية في المدينة الى ترك منازلها والرحيل بسبب اعمال العنف التي تعرضت لها.



في افريقيا. كما أغلقت كل المحلات التجارية في

وتجمع ألاف من التجار في ساحة ميسكال احتجاجاً على قرار الادارة البلدية رفع الايجارات واجراء تعديلات في ادارة المحلات

وكان الاف من التجار استأجروا قبل نحو عشرين عاماً محلات تجارية أممها نغام الرئيس السابق منغيستو هايلي ميريام الذي أطاحه رئيس الوزراء الحالي ملس ريناوي عام

وخلال هذه السنوات، قام التجار بتأجير المحلات الى طرف ثالث. وطلبت الادارة من الطرف الثالث التوقيع على عقود مع الدولة. وبررت هذا الاجزاء المفاجئ بأن المستأجرين الاساسيين كانوا يفرضون ايجارات مرتفعة وأن الطرف الثالث سيستفيد أكثر من العقود الجديدة.

المندوبة الأميركية تواصل محاولاتها منع التجديد لبطرس غالى

 سانتیاغو - رویتر - قالت المندویة الأمیركیة لدى الأمم المتحدة مادلين أولبرايت أنها حصلت على تأييد تشيلي العضو في مجلس الأمن للجهود التي تبذلها لمنع الأمين العام للامم المتحدة الدكتور بطرس غالى من البقاء في منصبه لولاية ثانية. لكن اولبرايت سأرعت الى القول بانها لا تريد «مصادرة، قرار تشيلي بشأن اعادة انتخاب بطرس غالي الذي تسعى الولايات التحدة الى اقصائه.

المتحدة على المستدر. وتشغل تشيلي حالياً عضوية مجلس الأمن الذي يضم ١٥ عنضواً ويلعب دوراً أساسياً في اختيار الأمين العام للمنظمة

ولم تنجح اولبرايت حتى الآن في دفع المجلس الى مناقشة هذه المسالة. وسئلت اولبرايت هل ان تشيلي تؤيد جهود الولايات المتحدة في هذا الصدد فقالت: داعتقد أن عليكم توجيه هذا السؤال الى المكومة التشيلية نفسها لكني اعتقد أننا حظينا بالتأييد للاتيان

استطلاع أميركي يظهر تأييدا كبيرا لكلينتون في مواجهة منافسه دول

● واشنطن - أ ف ب - أفادت نتائج استطلاع للرأي أجرته شبكة وسي أن أن، التلفزيونية بالتعاون مع صحيفة ويو أس أي ترداي، أن الرئيس الأميركي بيل كلينتون يحظى بدعم ٥٥ في الله من النَّاخبين في الانتخابات الرئاسية التي ستجري في تشرين الثَّاني (نوفمبر) المقبل، أي انه يتقدم بـ ٢١ نقطة على منافسه الجمبوري بوب دول الذي يحظى بتأبيد ٢٤ في المئة.

وسجل كلينتون من جهة أخرى نسبة تأييد لسياسته وصلت الى ٦٠ فَي المُنَّةُ وَهُي الْأَعْلَى مَنْذُ تُولِيَّهِ الرِّناسَةُ فَي كَانُونَ الثَّانِي (يِناير) ١٩٩٣ مسب الاستطلاع الذي أجراه معهد وغالوب، المرموق. وحظي البليونير روس بيروت بتأييد ٦ في المنة من الناخبين. وتجاوز كلينتون نسبة الأصوات التي حصل عليها في مطلع اب (اغسطس) الماضي قبل أن يبدأ الجمهوريون والديموقراطيون مؤتمراتهم الحزبية

وأكد أه في المئة من الذين شملهم الاستطلاع أنهم سيصوتون للديموقراطيين في الانتخابات الاشتراعية في مقابل ٤١ في المة للجمهوريين، ومن شأن هذا التقدم الذي أحرزه الديموقراطيون، وهو الأكبر منذ مزيمتهم في العام ١٩٩٤، أن يسمع لهم بأستعادة الغالبية في الكونغرس.





ارويت سور حميتني هير

نهم مصيبون لأنها ستثبت لهم

انه لن يكون هذاك أي مكان

لطرازاتهم المشتقة. تمامًا كما

أنْسَتْنَا عَنْدُسَا انزلنا طرازنا اي -

واعستسبس ان اطلاق الطائرة

العملاقة «يشكل استثماراً رئيسياً

لايدين تقدير كلفته بالضبطة

مشيراً في الوقت نفسه إلى أن هذا

الشراكة الصالبة لضم شركاء

ويضم كونسورتيوم «ايرباص»

أربعة شركء من بريطانيا والمانيا

وفرنسا واستانيا. وقال لناهم: «لا

شك لديّ في أن توسيع الشرّاكة

الجديدة في مسسروع الطائرة

العملاقة لن يكون مهمة صعبة،

مشيراً إلى أن قرار إعادة هِيكلة الشركة الشهر الماضي سعياً إلى

زيادة الغاعلية، سناهم في هذا

الكونسورتيوم جان بيرسون في

المؤتمر الصحافي نفسه إن سوق

الطيران الدولية أستعانت عافيتها

بعبودة شبركيات الطيبران إلى

الربحية وأن هذا يعزز الاتجام إلى

شسراء طائرات جسديدة. وأكسد أن

الزيادة السنوية البالغة خمسة

في المئة في حركة النقل الجوي

وتدعم أهداف الشيركة لبلوغ حصة

خسسين في المئية من السوق

العسالمسة للطائرات التي تزبد

سعتها على ١٠٠ مقعد والمحافظة

ونكبر ان دايرباص، سيطرت

في الأشبهر الشمانية الأولى من

السَّنة الجارية على ٣٧ في المُنا

من طلبيات الطائرات في العالم،

مضييفاً إن مذه النسبية تصعلنا

المعرض فارتبوروء فإن يوم أمس

شهد اعلان شركة بومباردية بيع

٣ طائرات «كانادير» لشركة «بريت

ابر، الفرنسية بقيمة ٦٠ مليون

دولار وتوقيع اتفاق تسويقي لبيع

ووقعت مجموعة الوكهيد مارتن، اتفاقاً لتنفيذ مشروع

الطائرة في الأسواق الأوروبية.

وبأسستستناء الخسلاف الذى ليطر على اليسومين الأولين

متقدمين على منافسينا».

على هذه التحصة».

أخرين أمراً لا مفر منه،

تتثمار «يجعل من توسيع

الحرب مع بوينغ دخلت يومها الثاني في فارنبورو. ٩٦٠

ايرباص تعلن صفقات بقيمة ١٠ بلايين دولار

والرباصء امس صفقات تقيمة بلايين دولار منها ثلاثة بلايين قيمة ثلاث صفقات مؤكدة تشبط بيع ٢٢ طائرة متوسطة وبعيدة . المدى. وأفياد أن مشترين أبرموا اتفاقات مؤكدة لشيراءً ١٥ طَائرة من الطراز الجسديد ءاي - ٣٣٠ -٣٠٠ وأنَّ هَنَاكُ انتصالًات بلغت مرحلة متقدمة لبيع ٦٠ طائرة من الطّرارُ نفسه في صَفقة تَقدر

قىمتها بسبعة بلأبين دولار. وجاء الاعلان في اليوم الثاني من معرض «فارنبورو الدولي ٩٦]، الذى تصول سياحية صواجهة مكشبوفية بين الكونسيورتيبوم الأوروبي والعسسلاق الأسيسركي المنافس وبوينع،

وكانت «بوينغ، اعلنت أول من ىس عقد مىغقات بقيمة ٦.٣ بليون دولار لبيع ٦٨ طَائرَة لسبعة زبائن مختلفين، مع طرح طائرتها الْجِدِنَدة (٧٥٧ - ٣٠٠)، التَّي سَتَرْيِد سعتها الاستيعابية ٢٠ في المُنَّة قياسا الى الطراز الصالى «٧٥٧ -٢٠٠ على أن يبدأ تسليم الطراز الحنيد عام ١٩٩٩.

وأعلنت البرباص، أنها تجرى بحادثات، وصفتها بالاستكشافيا مع أطراف مهتمين بالمشاركة في مشَّروع الطائرة العملاقة •أي – إكسّ. آكس. أكس، التي تَدُوي بناءها. وقالت إن هؤلاء الشركاء هم من أسبها والولايات المتحدة، بن دون أن تعطى تفاصيل.

وقال كسبيس نائبي رئيس الشركة الأوروبية جون ليأهي في مسؤتمر صحصافي ان الطأثرة ــــدیده «ای – ۳۳۰ – ۲۰۰۰ مصممة للفوز بحصة كبيرة من سوق استبدالُ طائرات ببوينغ –

وبدا المؤتمر الصنصافي الذي عقد صباح أمس بمثابة رد مباشر على الاتهامات والصملات «الساخنة» التي شنتها مجموعة وبوينغ، اول من أمس واستهدفت فبها المحموعة الأميركية حسم المنافسة الدولية لمصلحتها، ولا سيما في مُحِال الطائرات ذات السعة المتعدية الكبيرة. وكسانت دايرباص، أجلت

وأمهدا لبيز

أطلقتها عام ١٩٧٠ بهدف ايصالها إلى نقل ١٥٠ راكباً، لأن كلفة تطوير هذه الطرازات سيبلغ ثلث كلفــة تطوير دايرباص، طّائرة

الاتذين إلى صبياح أمس عقب البرياص، منصمصة على تطوير اكتشاف أنهيار أرضية الغرفة التي خــصــصت في وقت ســابق للمــُوْتمر الصــحــاقَـى لـ «بوينغ». وبدا أن هذه المهلة استغلت لأعداد ردود مناسبة على الاستراتيجيا الهجومية التي اعتمدتها

المجموعة الأميركية العملاقة. وقال لياهي إن «هناك جزءاً من السوق لا تستطيع التخلي عنه لمنافسينا إلى الأبد، ألا وهو سوق الطائرات ذات السبعبة المقتصدية الكبيرة الثي تستوعب ٥٠٠ مقعد فمنا فوقء واصفا أهذه السوق القُنيْمة ٧٤٧ فهذا لن يكون مفاجأة التي قللت «بوينغ» من أهميتها مانهًا «الأكثر ربحية».

وكان رئيس ،بوينغ، قال أول من أمس إن سيوق الطائرات العملاقية ستشكل في السنوات العشرين المقبلة ١٨ في المشة من اجمالي الصفقات المالية لشركات الطيران (نصو ٢٠٠ بليون دولار)، وثمانية في المئة من عدد الطائرات المنسجة، مشيراً إلى إن تقديرات محموعته تشيير إلى أن العالم سيحتاج إلى ٧٠٤ طائرة من هذا النوع في الفترة المنكبورة. وهي تقديرات تبلغ ثلث تقديرات الد

ان وطائراتنا العمالقة الجديدة ستبدأ حيث تنتهي طائرة ٧٤٧٠. ونفى اتهامات دمنافسينا التي تستند إلى منطق مرعوم بانه لم يعد هناك مكان لأي مصنع أخر للطائرات ذات السنعنة المقتعبدية الكبيرة، وقال في هجوم مبطن ومباشر على دبوينّغ، انه دفي هذه الحسال اود أن اقتسرح عليهم

دايرياض، التي تعتقد أنَّ سوق الطيران الدولية ستحتاج إلى ١٣٨٠ طَأْئَرة مَنْ هذا النوع. ورد لياهي على تاكيد «بوينغ» انها تطور عائلة من اربعة طرارات لطائرات «بوينغ - ٧٤٧» التي

طرازاتها الحالية وزيادة سعتها ومسداها مع السبيعي في الوقت تفسه إلى بنآء طائرة عُملاقَة. وأكسد أن الهسدف من هذه الخطوة هو ارضاء رغبات الربائن والاستجابة لحاجاتهم

واضـاف: «اريد أن اقـول بوضوح في ما يخص بناء طائرة اي - ٣ إكس. إكس. أكس، انسا لسنا في سباق مع بوينغ بالنسبة إلى هذا البسرنامج. وإذا كسانت بوينغ تريد اطلاق متصصوعت طرازات مشتقة أطول لطائرتها

واعتبرف بتنفوق «بوينغ، في هذا المصال قائلاً: «اني مَسَرور لأنهم (بوينغ) استطاعواً أن بنزلوا إلى السوق منتجأ متقَّماً علنناً. لكنه أضساف ان هذا التبغيوق سيستمح لـ دايرياص، بادكال أفضل التحسينات إلى طائرتها العملاقة ودمد السوق بنوع جديد من الطائرات يستطيع خيدمية شيركسات النقل الجسوي طوال السنوات الخمسين المقبلة، وأفاد

الخروج من المنافسة لآنه عندما

لتطوير وتسسويق طائرة نقل عسكرية وأنظمة الكترونية جديدة ستنزل طائرة أي - ٣ إكس. إكس. لطائرة معيركوليس سي - ١٣٠ م. إكس إلى السوق، فإنهم سيرون أرباح البنك العربى

🗆 عمان - من صلاح حزين:

■ ارتفعت أرباح «البنك العسربي، في النصفُ الأولُ من السنة الجَارِيةَ إلى ٤٦.١ مليون ىينار (١٥،١ مليسون دولار) في: مـقـابُل ٧ . ٣٥ مايــون دينار في الفترة تفسها من العام الماضي،

أي بزيادة نسبتها ٢٩ في المئة. وأشبارت ارقسام المصسرف الخاصة بالأشهر السنة الأولى من ١٩٩٦ إلى أن الربح الصساقي لـ دالينك الحسربي، في الفت المذكورة، وقَــبِّل احّــتــســات الضرائب، بلغ نحو ١٤. ٦٠ مليون سنار، مقابل ٧٦٠ ٥٠ مليون دينار في الْقَدَرُة نفسها مَنْ العَامَ

وأوضح السيد عبدالمجيد ومان، رئيس مجلس إدارة «البنك العربي، ومديره العام إن مجموع الميزانية ارتفع إلى ١٣.٥ بليون دينار في نهاية الفيدرة المشار إليها، مقابل ١١.٦ بليون بينار في الفترة نفسها من العام الماضي، أي بزيادة نسبتها ١٦.٤

وارتفع صجم ودائع العملاء لدى المحسرف إلى ١٠٥ بليسون بينار، أي بريادة نسبتها ١٤ في المئية، وارتفع حجم محفظة القروض والتسهيلات المصرفية إلى ٣.٩ بليون دينار مقابل ٣.٤ بليون دينار. وأشمار شومان إلى أن المصرف حافظ على نسبة سيولة مرتفعة مقدارها ٥٠١٥ في المثَّةُ، معقَابِل ٢.٧٥ في المئة في القترة تقسها من العام ألماضي.

ونمت ايرادات دالبيك العربيء من ١١٣.٥ مليسون بينار إلى ٧. ١٣١ مليــون سنار، وارتفع مجموع حقوق الساهمين إلى ٥٥٢ مليون دينار أي بصا نسبته ١٣.٣ في المئة عندا كان عليه في الخصف الأول من العام الماضي.

ة محمود صا

CASIO COMPUTER CO., LTD.

مصر: الموافقة على ٤ ألاف مشروع کلفتها ۸ ابلیون دولار

🛘 القاهرة - من جابر القرموطي:

■ قال الدكتور كمال الجنزوري رئيس الوزراء المصري ان عند المشاريع التي تعت الموافقة عليها خلال الأشهر الثمانية المأضية بلغٌ أربعة الآفُ مشروع كلفتها الاستتثمارية ٥٠ بليون جنيه (٨, ١٤ بليون دولار).

واضباف في افستناح «مـؤتمر سبوق المال والأستشمار، في مصر الذي ينظمه البنك الدولى للانشناء والتعمير بالتعاون مع ثمانية صناديق استثمار عالمية ومصرية ومؤسسة «يورهاتن ووراد لينك» ان حجم التعامل في سُوق اوراق المال في تمور (يوليو) الماضي بلغّ نحو بليون جنيه (٢٩٥ مليون دولار) في مَقَابِلُ ٤٩ طيون دولار في الفقرة نفسها من عام

وأفاد ان هناك ١٣٦ شركة لجنبية وصنبوقا تتعامل في سوق اوراق المال في مصر، واصفأ تلك التطورات بانها ايجابية وتوفر مناخا للاستشمار في مصر. واشار الي جهود الحكومة في برنامج الاصلاح الاقتصادي مند عام ١٩٨٢ وحتى الآن، مؤكداً أنه تم انفاق ٦,٦ مليون دولار على البنية التحتية.

واكسد الجنزوري حسرص الحكومسة على تشجيع القطاع الخَّاص، لافتا الى أن نسبة استشمارات هذا القطاع بلغت السنة الجارية نحو ١٣ في المئة من اجمالي الاستثمارات في مسقَابِل فَ عَنِي المُثَـةُ عَالَم ١٩٨١ وانَّ هَنَاكُ اجراءات جديدة ستتخذ لاجتناب المستثمرين المصربين والاجانب للاستثمار في مصر.

واشمار الجنزوري الي اتفاق المساركا المصري - الاميركي واتفاق المساركة المقرر عقده مع الاتحاد الأوروبي والاتفاق المنتظر مع صندوق النقد الدوليّ في تشبرين الاول (اكتوبر) المقبل.

وحضر افتتاح المؤتمر، الذي يستمر يومين وزراء الاقتصاد والمال والدولة في مجلس الوزراء لشوون التسعاون الدولي والكهرباء اضافة الى ٤٥٠ من خبراء الاقتصاد والمال في مصر والعالم والمؤسسات الدولية.

من جهة اخرى، اعلن الجنزوري في اجتماع للمجموعة الوزارية للتخصيص أول من امس انه لُبِسَت هَنَاكُ نَبِهَ لِتَحْصَبِصَ المُسَارِيعِ الاقتصادية العملاقة وبينها قناة السويس كونها احد المرافق الأقتصصادية المصرية

اسعار الخام والمشتقات لليوم الثاني

🗆 لندن - من عادل بشتاوي:

الارتفاع الذي بدأته الاثنين بعدما أطلقت

الولايات المتحدة في وقت مبكر من صباح

امس عددا من الصواريخ على «أهداف» في

جنوب العراق تحدثت بغداد بعدها عن وقوع

وتعددت أراء المحالين ومتابعي الاسواق

شأن ما يمكن ان يحدث السعار الطاقة

والمعادن الثمينة. ففي حين نقلت الوكالات عن

خبير اقتصادي في طوكيو اعتقاده أن سعر

برميل النفط الاميركي القياسي (غرب

تكسساس) ريما وصل ألى ٢٠ دولاراً، قلل

خبراء اوروبيون من اهمية ما يحدث، مشيرين

إلى أن عمليات التوغل العراقي المحدود في الشمال واطلاق عدد من الصواريخ الاميركية

على اهداف غير محددة ليست «النموذج

وكائت الاسواق الآسيوية اكثر حساسية

من الاسواق الاوروبية حيال مضاعفات

القصف الاميركي. إذ اقترب سعر برميل

وغرب تكساس، في تعاملات محدودة من مستوى ٢٤ دولارا البرميل عقب الهجوم

بزيادة ٧٥، ١ دولار عن سعر الجمعة الماضي

(لم تشهد الاسواق الاميركية تعاملا الاثنين

بُسْبِبُ عيد العمل). في حين أضاف مزيع «برنت؛ نصو دولار ونصف دولار الى سعره

وتقيمت أيضاً استعار المستقات،

فصوصا البنزين والنفتا وزيت الكاز

والمازوت، في معظم الاسواق العالمية. كما

ارتفع سعر أونصة الذهب وهبط سعر القمم

نظرا إلى ان سوقه كانت تتوقع طلباً عراقياً

مرتفعاً إلى ٥, ٢٢ دولار البرميل.

الناسب، لحرب خليجية ثانية.

عدد من القتلى والجرحي.

القصف الاميركي في العراق يرفع

الدولارات لشراء المواد الغذائية والادوية طبقأ للاتفاق مع الامم التحدة. ■ عاودت أسعار الضام والمستقات

ويُشَار إلى أن الامم المتحدة علقت تنفيذ اتفاق «ألنفط في مقابلُ الغذاء» الاحد عقب اجتياح الجيش العراقي وقوات الحزب الديموقرأطي الكربستاني (يتزعمه السيد مسعود بارزاني الموالي لبغداد) مدينة اربيل الشم الية وطرد قوات الاتحاد الوطني الكردستاني الذي يقوده السيد جلال طالباني. وهدأت أسعار الخام والمشتقات والنهب في وقت لاحق من يوم امس بعدما استوعبت الأسواق الاوروبية التطور الجديد. إلا أن «برنت» استمر في تسجيل زيادة مقارنة مع سعره الاثنين وصلت بعد ظهر امس الى ٢٦ سنتا (كانت اكثر من ٧٠ سنتاً عند الواحدة والنصف بعد الظهر) ليصل سعر برميل المزيج تسليم السادس من الشهر المقبل الي

ويقل السعر الاخير عن اعلى مستوى سجله المزيج منذ ١٩٩٣. إذ كأن سحل ٥٥. ٢٢ دولار بتاريخ ٢١/٤/١١ علما أنه سحِّل أَدنَى مَـسَـتَـوَى مَنِذَ ١٩٩٢ في ١٩٨٤/٢/١٧ عندما تراجع الى ٢٠,٠٥

ويقترب سعر برميل «غرب تكساس» من اعلى مستوى له منذ ١٩٩٣ أيضاً. إلا ان اللافت هو الارتفاع السنتمر في السعر الفوري لنفط «بجي» الذي وصل أمس الى ٢٠,٥٥ - ٢٠,٦٠ دولار وفق الاعطى منذ

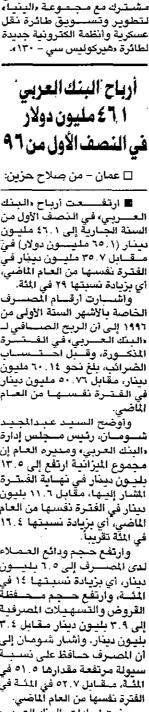
من جهة اخرى، تراجعت اسعار الاسهم فى البورصات الرئيسية امس باستثناءً ويكاي، الياباني. وعلى رغم أن تطور أمس كان له دور في التراجع، ألا أن المراقبين قالوا أن الاسباب المحلية كانت أهم، خصوصاً في الولايات للتحدة التي يُخشَى أن تضمَّر فيهاً السلطات المالية الى رفع استعار الفائدة لدرء

المدينة- ماتف: ١١٤٥٣ (٤٠)

الخبر - هاتف : ۸۹۶۳۲۵۱ (۳۰)

خميس مشيط: ١٣٢٢٢١١(٧٠)

كبيراً بعدما تبدٍأ بغدادٍ ضخ اكثر من ١٠٠٠ ألف برميل يومياً اعتباراً من منتصف الشهر الجاري من منافذ عدة اهمها انبوب النقط خطر ارتفاع معدل التضخم. التركي وتحصل لقاء ذلك على مئات ملايين





مكة - ماتف: ٥٢٧٥٨٧ (٠١)

الدمام - عاتف: ۱۹۵۶۸۸(۰۳)

الرباض - هائف: ١٨٩١٨٧١(١٠)



الرياض برتيك لانفان (شارع الثلاثين). ف: ٤٦٥٩١٧٤ - (شارع الطليا)، ت: ٢٥٤٨٠٠ - (عقارية

العليا)، ت: ٢٩٨٨٩٢ جدة، مركز الجمجوم، ت: ٣٥٣ - ٢٦١ - مركز الغياط، ت: ٨٥٥٥٥٥٨ تحويلة: ٢٩٦

التَّذِيرُ: شَارِع الأمير مساعد (الشَّازع العاشر)، ت: ٨٦٤٥٧٤٦.

الناباني

770,Y

14,77

٣٠,٠٣

108.8

القرنك

السويسري

£,.TY

,7Y4 ·

Y,Y+V

7,171

1741.7

,1011

Y,4Y1

القرنك

السويسري

,04.4

يول هن الطبقي ا

القرنسي

14,44

1.748

17,71

17,77

القرنسي

,1404

اليمن يُبقي سعر نفط السيلة من دون تغيير للربع الاخير من ٩٦ طركير - رويتر - قالت الحكومة اليمنية في

بيان صحافي امس أنها ابقت بلا تغيير سعر البيع الرسمي لنفط خام السيلة للربع الاخير من السنة عند معادل سعر خام «برنت» القوري ناقصاً منه ٤٥ سنتاً البرميل. وقال الجلس الاعلى للاقتصاد والنفط في اليمن في بيان ان سعر نفط خام مأرب لخفيف للربع الاخير سيبقى ايضاً من دون تغيير عند معادل برنت، الغوري

وفي الربع الثاني تم تسعير خام السيلة بمعادل «برنت» القوري ناقصاً منه ٢٠ سنتاً ومارب الفليف بمعادل «برنت» مضافاً اليه ١٥ سنتاً. ويصدر اليمن ٧٠ ألف برميل من المسيلة و٣٠ الف برميل من مارب الخفيف كل يوم.

موجودات مصرف لبنان من النقد الاجنبي تتجاوز خمسة بلايين دولار

• بيروت - رويتر - اظهر تقرير المسرف لبنان الركزي أن موجوداته من العملات الاجنبية تجاوزت خمسة بالدين دولار في نهاية آب (أغسطس) الماضى.

وجاء في بيان لمصرف لبنان نشر امس ان موجوداته من العملات الاجنبية بلغت في النصف الثاني من أب نحو ٢٤٠. ٥ بليون دولار من نحو ٧٤. ٤ بليون يعن في منصف الشهر الماضي أي بزيادة قدرها نحر ٥٠ مليون دولار. وولار في منتصف الشهر الماضي أي بزيادة قدرها نحر ٥٠ مليون دولار. وتشمل موجودات مصرف لبنان من العملات الاجنبية ما يملكه من تك العملات الي جانب الاحتياط الالزامي الذي توبعه المصارف التجارية في

ولم يذكر التورير الاحتياط الصافي لصرف لبنان من العسلات الاجنبية في ربم يبدل المساوير المسيد الماضي لكن مصادر مصارفية قالت أن هذه الموجودات هي نعر ٥٠ ٢ بليون دولار. ويلغت موجودات مصرف لبنان الصافية منُ العَمَلاتُ ٱلاجتبية في نَهاية العام المَاضي ٢٠٨٥٨ بليون دولار بينما بلغت قيمة للوجودات الاجمالية من العملات الاجنبية ٤٨٤، ٤ بليون دولار. وكانت موجودات المسرف الصافية من العملات الاجنبية عام ١٩٩٤ بلغت

المغرب يخصص ٢٣ مليون دولار لتوفير وظائف في الصحراء الغربية

● الرياط - رويتر - قالت وزارة الداخلية ان المغرب سيستثمر ٢٠٠ مليون درهم (٣٣.٢ مليون تولار) في الناطق المتنازع عليها في الصحراء الغربية القامة مشاريع صغيرة ومتوسطة من اجل توفير فرص العمل بسرعة الأوف

وقال ناطق بأسم الوزارة أن الحكومة اتخذت هذا القرار بعد أن قام وفد وزاري بزيارة العيون عاصمة الصحراء الغربية في الاسبوع الماضي. يربي بركان على رأس الوقد وزير الداخلية انريس البحسري وذلك في أعقاب مظاهرات قام بها مئات الشبان العاطلين من سكان الصحراء في وقت سابق من هذا الشهر في الرباط مطالبين بتوفير فرص العمل والحمدول على مزايا اجتماعية. وانهى الشبان احتجاجاتهم بعد لقاء مع البصري الذي وعد بزيارة العيون والبحث في مطالبهم.

وقالت الوزارة أن الحكومة ستوفر نصف المبلغ والنصف الباقي سيستثعره المجلس المحلي وجماعات خاصة في وقت قريب بدءاً من نهاية السنة الجارية.

وفدرجال اعمال مصريين يزورك دول افريقية

 القاهرة - «الحياة» - قال عبدالستار عشرة امين اتحاد الغرف التجارية للمعرية أن وفدا يمثل الاتحاد صيزور كل من تانزانيا وكينيا وجيبوتي وارتبريا خلال كانون الاول (ديسمبر) المقبل، سعياً الى تنمية العلاقات الاقتصادية بين مسر وتلك الدول وفتح اسواق للصادرات للصرية هناك.

وسييحث الرفد في تانزانيا في التعاون في مجال الانشاء والمقاولات والطرق الجسور، اضافة الى الشاريع الصغيرة والتوسطة والتجميع لبعض انواع الملابس والمنسوجات. فيما سيبحث الوفد في كينيا في التعاون في المعدات الزراعية وقطع غبار السيارات ومنتجات الالومنيوم ومنتجأت خان الخليلي.

مبيعات الدوائية القطاعين الحكومي والخاص تتراجع ٢١ في المئة عام ١٩٩٥

● يريية – والحياة: – يلغث مبيعات والشبكة السعوبية للميناعات اليواثية المستلزمات العلبية، عام ١٩٩٥ مبلغ ٢٦٧ مليون ريال (٢, ٧١ مليون دولار) وذلك للقطاعين المكرمي والشاص، بانتشاش نسبته ٢١ في الله عما كانت العام السابق. وإظهر تقرير تلقته وكالة الانباء السعودية الرسمية من الشركة انها استطاعت رفع حصتها السوقية في القطاع الخاص، أذ حققت نمواً في مبيعاتها لهذا القطاع بلغ ستين في المنة بالقارنة مع العام السابق. وقال التقرير أنْ ذلك تم على رغم عدم الانتهاء من تسجيل مجموعة من النتجات الجديدة التي قدمتها الشركة لوزارة الصحة في السعودية. واتضح من التقرير أن مبيعات الشركة للقطاعات التكومية الاخرى غير وزارة الصحة . حققت نموا جيداً بلغ ٢١ في للنة بالمقارنة مع العام السابق.

مجموعة باجري توقع عقدا لاستثمار ارض في مدينة ينبع

 ● الرياض - «الحياة» - وقع المدير العام الهيئة الملكية في ينبع عبدالرزاق القين ورئيس مجلس ادارة ومجموعة باجري العالمية المحدودة، محمد عامر باجري عقداً لاستثمار ارض مساحتها - ٢٣ ألف متر مربع على امتداد شاطئ البثنة في مدينة ينبع الصناعية السعوبية على ساحل البحر الاحمر بعلول ٢٠٥ متراً. ويتضمن العقد انشاء مرسى القوارب على مساحة ١٣٠ الف متر مربع يحتوي على ارصفة مشاة وورشة صيانة بحرية ومواقف تتسع لنحو ٢٨٠ سيارة اضافة الى مواقف للقوارب ومواقف خاصة باليخون. كما يتضمن المشروع انشاء ثلاثة مطاعم وجبات سريعة ومطعم خمسة نجوم وملاعب التنس والإسكراش وملعب للغولف وصالة بولينغ. كما يتضمن تنفيذ بحيرة صناعة مساحتها ٢٠٠ X ٢٠٠ متر وعمقها ٢,٥

مثر تحتّري على ٥٠ جناحاً و١٧٧ شاليه في مواجهة البصر اضافة الى مسجد وسويرماركت وحدائق داخلية.

اليابان قد تزيد ضرائب البيعات على رغم ضغوط لتأجيلها

● طوكيو - رويتر - قال محالون ان من المرجح ان تعضي اليابان قدما في زيادة مقررة لضرائب الاستهلاك اعتباراً من نيسان (ابريل) المقبل على رغم الضغوط لتأجيل هذه الزيادة التي لا تلقى ترحيباً. ووأفقت الحكومة الانتلافية ألتي يرآسها رابوتارو هاشيموتو في حزيران (يونيو) الماضي على خطة لريادة ضريبة الاستهلاك القومي الى خمسة في للنة من تلاقة في المنة الآن اعتباراً من الاول من نيسان. وكانت الورّارة اشارت الى الحاجة الى التكيف مع تكاليف للجتمع والحد من عجز للوازنة. ومع ذلك تؤيد مجموعتان من دآخل الحزب الليبرالي الديمقراطي الذي

يتزعمه هاشيموتل الآن تجميد الزيادة ووضع موازنة تكميلية ضخمة لهذه السنة المالية من اجل الابقاء على اتجاء انتعاش الاقتصاد الياباني. وتعكس الدعوة الى تجميد الزيادة الضريبية قلق الساسة من تأثير هذه

الخطوة غير الجماهبرية على احتمالات اعادة انتخابهم في الانتخابات العامة المقبلة التي تردد انها قد تجري في وقت لاحق هذه السنة أو مطلع السنة المقبلة. وقال جيسبير كول كبير الاقتصابيين في مؤسسة مجي بي مورغان، في طوكيو وزيادة ضريبة الاستهلاك اصبحت محتملة جدأ ولكنها لأ تحظى برضأ اي سياسي ياباني شابء. واضاف دمسيدات الغضب منطقية،.

اسبانيا: لاتعجيل في تنفيذ برنامج التخصيص

● مدريد - رويتر - نقلت وسائل اعلام محلية امس عن وزير الصناعة الاسباني خوسيب بيك أن الحكومة لا تعتزم التعجيل في عملية التخصيص وأن عمليات ألبيع سنتم عندما تكون ظروف السوق مواتية لذأك. ونقلت وسائل الاعلام عن بيك قوله إن عملية التخصيص لن تتم بسرعة ولكن معمليات البيع سنتم بما يتماشى مع ظروف السوق وحسب خطط الاعمال الراهنة، وتهنف المحكومة الى تطوير الآدارة في الشركات العامة وتخفيض الدعم الحكومي لها.

وقال كذلك أن اسبانيا تحتاج الى وجود شركات كبرى قادرة على للنافسة

الصفقات العربية تؤثرفي اجمالي صادرات الدفاع العالية

دول الشرق الأوسط تستحوذ على ثلَّتْ صادرات الاسلحة في العالم

□ فارنبورو -من ابراهیم خیاط:

🗷 قبالت ومنظمية خيميات الصادرات الدفاعية، البريطانية أن الولايات المتحدة لا تزال تحتل المرتبسة الاولى بين مستحسدري الأسلَّحة في العَسَّالم وأن بلدَّانَّ الشرق الأوسط ستبقى اكبر ستتورد للمحداث الحريبة باستحوّانها على ثلث اجمّالي الصادرات العسكرية العالمة.

ونفت للنظمة صحة تقرير صندره الكونغيرس الأسيسركي الاستسوع الماضي واشسار آلي انَّ روسيا بآتت تعثبر اول مصدر بن للسلاح في العالم.

وقال مدير شعبة التسويق في لهيثة البريطانية جون هأنكى دالحياة، أن الإحصاءاتُّ والأبحَّاثُ التي قامت بها منظمته تشير الى ان ألولايات المتحدة باعت أسلحة بقيمة ١٩ بليون بولار العام الماضي من اصل ٤١ بليوناً شكلت جمالي مبيعات السلاح في انحاء العالم. وكانت دراسة أعدها دقسم الأبصات، في الكونغرس الأميركي نكرت أن الروس بأثوا يتقدم ونُ على الأميركيين في عملية بنع الأسلحة النفاعية وتصديرها الى

الأسواق الدولية. ونَّفَى هَاْدِلَى صـــــة هذه المعلومسات. وقسال ان الولايات المتحدة ستبقى متفوقة في سُجال تصدير الأسلحة والعتاد الحربي السنوات عدة مقبلة

وأشارت الدراسة الامعركمة الى ان الروس باتوا يحستلون المرتبة الأولى في أسواق السلاح الدولية بعدما صدروا اسلحة بقيمة سنة بلايين دولار العام الماضي الى الدول النامسيسة، متقدمين بنك على الاميركيين الذين صحروا اسلحة بقيمة ٣٠٨

بليون دولار. وصنف التقرير فرنسا في المرتبة الثالثة بصابرات بفاعية بلغت قيمتها ٢,٤ بليون دولار وايطاليا في المرتبة الرابعية بصادرات بلغت قيمتها ٨٠٠ مُلِبُونَ بَوْلِانَ بِينَمِنَا احْتِلَتُ بريطانيا، حسب معدّي الدراسة، الرتبة الخامسة بمبادرات عسكرية لم تتجاوز قيمتها ٥٠٠

مليون دولار. وسيجل هابلي وجبود اخطاء عدة في التقرير ألأميركي بينها اعتبارة أن صادرات الأسلحة الي

دولارين تقريباً. وهذا الأمر مرتبط

بحساسية المنطقة ويجب التعامل

" وعسرض الانمسازات التي

حققتها ومؤسسة البترول

الكويتية، والشركات التابعة لها

في العامين الماضيين (فترة توليه

حُقيبة النَّفط)، فأكَّدُ أَن الْوُسَسَّة

استطاعت تحقيق ارباح قياسية

بلغت ٨١١ مليون دينار كويتي

عُام ١٩٩٥، فيما بلغت ارباحها

السنة الجارية ٨٦٩ مليون بينار.

وعسزا الوزير الكويتي في

مؤتمر صحافي عقده أمس بعد

تقديم استقالته استعدادا لخوض

الانتخابات البرلمانية في تشرين

الأول (الاستوبر) القبل، الأرباح

القياسية إلى التحسن الكبير في

ارباح التشغيل وزيادة مسأهمته

إِلَى نُصِو ٢٣ فِي ٱلْمُثَةِ مِن صِنافِي

الأرباح وثبسات المسبروفسات

التشغيلية والتحسن الذي طرا

واشار إلى ارتفاع حقوق

المساهمين من بليبون دولار لدى

تاسيس مسؤسسة اليشرول

على أداء الشركات النقطية.

مع نلك بحذر شعيد،

الدول النامية تراجعت الى ١٥،٤ بليون دولار العام الماضي مما ادى ألى انخفاض اجمالي صادرات الأسلحة الى نحو ٤١ بليون دولار مقابل ٦١ عام ١٩٩٣ و٤٥ بليونا عام ١٩٩٤.

وافاد ان بلدان الشيرق الأوسيط استورنت العام الماضي اسلحة مقسيمة ١٥ بليسون دولار. وهي القيمة نفسها للأسلصة التي الهادئ اسلحة بقيمة ثمانية بلايين دولار. واستورنت اميركا بَاتِيَّ الْهِ بِقَيِمةً بِلَيوني دولار الشَّمَّ البَّة بِقَيْمةً بِلَيوني دولار واميركا اللاتينية بقيمة ٥٠٠ مليون دولار واقريقيا بقيمة ٣٠٠

وأشيار الى ان هناك اسبباباً عبدة تفسس تغبيس اجسسالي الصنادرات الدفناعيية في العبالم أبرزها العقود النفاعية التي تبرمها دول الشرق الأوسط

ونكسر ان بلدان المنطقسة استوريت عام ١٩٩٣، الذي بلغت فيبه صادرات الأسلحة العالمية نروتها، بقيمة ٣٣ بليون دولار تراجعت الى ١٤ بليوناً عام ١٩٩٤. ولاحظ ان اجــمــالي الصــادرات الدفاعية العالمية تراجع ايضاً في العامين المنكورين من ٦٦ بليوناً الى ٤٥ بليوناً.

وعزا هذا التغيير الى حجم مسقيقيات الطائرات العسكرية والتجهيزات الصربية الكبيرة ودهذا أمسر يتسوقف في الدرجسة الأولى على مسوعسد أنتسهاء المفاوضات التي تستغرق وقتأ طويلاً لأن شسراء الأسلحسة أمسر مختلف تماماً عن عملية شراء

السلع والتجهيزات المدنية. وراى ان سوق الشرق الاوسط حُلِث بعض الاندسسار في الاعوام الماضية، الاانها لا تزال الأكبير في العالم دوقيد اشترت بلدان المنطقة اسلحة وتجهيزات نَّفَاعَيَّةً بِكَمِيَاتُ كَنِيْرَةٌ فَيْ الْأَعُوامِ المَّاضَيَّةِ. وهي تواجه حالياً مشكلة امتصاص هذه القدرات الحربية. وتوقع ان تكون هذاك طلبات رحوتي السنوات جديدة على الأسلحة في السنوات

الخمس أو الست المقطة. واعتبر ان بلدان الشرق الأوسط ولأسيما بلدان الخليج المصيرة للنقط تملك امكانات كبيرة للأنفاق على مشاريع تسلح في المدين المتوسط والبعيد. نلك ان لدى كل دولة من هذه الدول

وقائمة مشتريات عسكرية تدرك أن بوسعها في نهاية المطاف تامين السيولة اللازمة لهاء. وقسال أن مشتكلة العلدان الخليجية لا تكمن في امكاناتها المالية المستسارة دبل في تامين

السيولة وتنظيم الموازنة بحيث تتناسب والداخيل، وأشار الى أن بريطانيا التي اعتبرها التقرير الأميركي خامسة دمن دون أخذ اتفاق اليمأمة وبقية العقود العسكرية في الاعتبار، احستلت العسام الماضي المرتبسة الثائبة بعيمنا بلغث قبيمة صادراتها ثمانية بلايين تولار. وحلت وراعها فرنسنا التي صنرت

العملة

النيثار الكويتي

برهم الإمارات

الريال السعودي

النيثار البحريثي

الريال العمانى

بريال القطري

اللبرة اللبنائية

لحنيه المصري

النيئار الاربئي البيئار العراقي

العملة

بتصييرها أسلحة بقيمة ٢,٥ بليون نولار. وقسال ان صسادرات روسسيسا تركنزت خصوصاً على طائرات سَــوخــوي - ٢٧ ، المتطورة خصوصاً الى الصين وفيتنام ونلك مقابل بيون مستحقة. وراى أن روسياً التي كانت تملك قبل ستة أعوام اكبر صناعة عسكرية في العبالم، خسسرت الأسبواق المضمونة التي كان يصدر اليها الاتحاد السوفياني ويمضطره الى الكفاح للابقاءً علَّى علاقاتها مع

الأسواق التقليدية ودخول أسواق

مًا قيمته ٧,٥ بليون تولار. في

حين احتلت روسيا المرتبة الرابعة

اخری جدیدة یمکن ان تدر علیها بخلأ بالعملات الصعبةء واضَّاف ان روسياً تسعى الى ضمان طلب مستمر وكاف لابقاء صناعاتها الدفاعية عاملة وان الروس ويقدمون تسهيلات جيدة للتحصيين لايستطيع أحد

محاراتهم فيهاء. واعتبر أن الأسلحة الروسية متينة وافخطها يقدم للتصدير مشيراً الى إن حجرب الشيشان لم تؤثر كثيرأ على صورة السلاح الروسى وان كـــش العيوب الممكن تلافيها، وقال ان دالروس قاتلوا في الشيشسان باسلمة لم تكن مجهزة لدرب العصابات وارتكبوا أخطاء في التكتيك وهذا لا علاقة له بنوعية

الجَدير بالنكر أن «منظمـة خنمات الصابرات النفاعية، تابعة لوزارة النقاع البريطانية. وهي تعد براسات استراتستية وعمليات تقويم مستمرة لحركة الطلب على الصادرات الدفاعية

عن اغلاق مصفاة اشتعفاس،

التنماركية في نيسان (ابريل)

١٩٩٧ وتوقيع أتفاقية مع شركة

مستىء الفتكندية لتزويد السويد

وفنلندا والدنمارك بالمشستمقات

انشطة الشركات غير الرئيسية

وغيير الربحة مثل بيع شبركية

وسانتافي، للمعادن في الولايات

المتحدة وشبركية مسانتنافيء

للاستكشافات في بريطانيا و٣١

وأشار إلى توقيع منكرة تفاهم

اوريسا في الهند بطاقة انتاجية

تقسّر بـ ١٧ مليسون طن سنوياً

والتفاوض على انشاء مصفاة

ثانية في ولاية كوشين بطاقة

انتباجيباً تبلغ ٢٠٠ الف برميل

يومياً، واجراء محانثات لانشاء مُصفَاةً مشتركة في باكستان

بطاقة انتباجية تبلغ ١٠٣ مليون

طن سنوياً والبدء في مضاوضات

لانشاء مُصفاةً في تأيلاند بطاقة

انتساجية تراوح بين ٢٠٠ و٣٠٠٠

محطة لبيع الوقود في هنغاريا.

وأكد انه تم التحسرف في

اليقطية.

الجنيه الاسترليني AYYE الدولار الاميركي 4.,27 Y1.24 ٧٣,٥٣ الين النياباني المآرك الإلماني 17. . 17 , . 150 1.77 Y. YY. 1,8474 الفرنك الفرنسي الفرنك الفرنسي ٣, ٤٢٠ V 11 V ۲۸٠,٥ الفرنك السويسري الليرة الإيطالية ATTA, 1707, Y4V, 1

ورؤشرات أسرواقي اللا واسمار السالج

اسعار صرف بعض العملات العربية *

الاسترليني

, \$771

0,741

A

0.174

YEYO Y

0,740

الاسترليني

الإميركي

, ۲۹۹۲

٣, ٦٣٩

الاميركي

الالاانى

1,977

,٣17£

, £ • £A

T. 920

٣,٨٦١

1.54,0

1873,

اسعار صرف النولار و الجنية الاستركيني تشير للي قنعة كل منهما في مقابل العملة العربية المحددة ، والعكس صمصح بالنصية للعملات الأجنبية الأُجْري.

اسعار صرف العملات الدولية الرئيسية

الإلماني

			ربية	لاتاك	ى الحم	دةعا	رالفاة	إسوا			
	الديثاراك	القطري	الريال	لإمارات	ىرھم1	معودي	ريالس	كويتي	نينار	العملة	
، الى .	من	الی	من	الى	من	الى	من	الى	من		الاجل
●, ™	0,41	.: . 		0,54	٦٠,٥	۵,۵٦	0,54	¥,\A	7,47	احد	لشهرو
•,٨١	.0,27	_		0,77	0,40	۰٫۸۱	AF, O	V,Yo	V		لـ٣ اشـ
٦	۵,٦٢	-	_	0,40	0,77	٦	٧٨,٥	Y, 70	v		ل ۲ اشد
۲,۳۷.	٦			٦٠.	0,77	7,71	7,18	V,TV	٧,١٢		١٢١ شـ

	١٧	پام	شه	J	נצנג ו	اشهر	ستة ا	شهر	L	. 2
العملة	من	/ الی	من	الى	من	الى	من	الی	من	ظی
ولار الامبركي	0,40	0,77	۵,۲۵	۵,۵۰	0,00	٥,٦٢	0,40	0,47	1,.5	7,70
حنيه الاسترليني	۸۲,۵	0,41	0,77	0,41	0,00	٥,٨١	0,0+	۱۸,۰	۸۱,۵۱	7,•1
ين العاباني	٠,٣١	٠,٤٣	٠,٤٣	٠,٥٦	٠,٣٧	٠,٥٠	٠,٥٠	٠;٦٢	٠,٥٦	٠,٦
أرك الإلماني	٣,١٢	7,70	٣,١٢	Y, Y0	7,17	4,40	7,17	٣,٢٥	٣,٣١	T, £T
فرتك الفرنسي	۳,٥٠	٣,٦٢	۲,٦٢	Y, Y0	۳,۸۷	٤	٤	٤,١٢	1,14	£,Yo
فرنك السويسري	1,40	Y	1,41	۲,٠٦	1,44	Y,1A	Υ,•٦	۲,۲۱	۲,۱۸	7,57
ىرة الإنطالية لدرة الإنطالية	۸,۵۰	A,7Y	٨,٤٣	٨,٥٠	۸.0٠	۸,٦٢	. A, TV	٨,٥٠	A, Y0	7,40

	*	اونصق	بئة ادولار	عادن المثم	41.		*. *
انٹیسعر	اعلى ابعر	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		1997	-		1
(1441/1447) .	(1451/1444)	A/YA	· A/Y4	۸/٣٠	¶/Y	1/1	المعدن
₹	· . /£1£,A+	۳۸۸,۵۰	YAA	TA7, £0	۳۸٦,٥٥	۲۸٦,٦٠	نهب
7,07	/ 1,·V	0,77	0,17	0,14	0,14	0,19	فضة
∞ ΥΥ¶,γο ∞∞	104,70	744,V0	799,70	747	790,00	790,70	بلاتين

-7.7A	 !-							_ <u>-</u> -			
ه ۲ بعد الظهر	لندن للساء	نھب في سئوق	ىر التتبيت ال	··· (+)							
		. :		(8	إبالطر	العاد					
:	, ,	عليم ٢ اقبه	ŭ			فوري)	(تسليم	1997		السعر	/
A/YA	A/Y4	A/Y-	1/Y	4/4	A/YA	A/Y4	۸/۳۰	1/1	1/1	ن	المعد
1487	1900	1970	4.40	Y+YV	1177	1944	7.7.	¥15.	Y+11	س (دولار)	نحار
1271,0	1247	1244,0	1017	· 10.4	1227,0	1227,0	1272	124.0	1277,0	نيوم (دولار)	
1.74	1.77	1.4.	1.40	1.72	1	1 , 0	1 * * \$	1004	1	(بولار)	زنك
VYY4	VYV+	· V£4.	V£V•	٧٤٣٠	VYY •	YY0.	٧٣٩٠	VYV•	77.0	(به لار)	

1.17	1.41	1.4. 1.40	1.45	1 1	1,0	1	1 1	1	رىداردودرا
777-	VYV	VE4. VEV.	1	٧٢٢٠	٧٢٥٠	٧٣٩٠	٧٣٧٠	74.0	نيكل (دولار)
			يل	لارءبره	فط (دو	7 1			
41/4765	اننىمستو	قوى 47/4 ۳	اعلىمس			1447			الخام
التاريخ	السعر	التاريخ	السعر	A/YA	A/Y4	٨/٣٠	4/Y	1/1	, ,
4£/Y/A	11,40	97/9/4	7+,70	14,71	- 19,50	19,00	۲۰,۲۰	۲۰,۳۵	ىبى
41/Y/1V	17,00	41/2/11	. 44,00	40,40	4.,40	7.,7.	71,40	77,00	مزيج برنت
11/1/1.		41/2/11	7£,V.	Y1, Y0	44,40	77,70	عطلة	17,50	غربتكساس

7.4	تمتفر	رفعملا	اسعارت	بيود نسدر)	i d	إيطا	سارف الد	الدوبين المد	11.011.
1/1	4/1	العملة	البولة	۲اشتهر		بهر	11 Y,	١١ صباحاً	الساعة
\$1,40	£1,40	ليرة	سورية						
12.	14.	ريال	اليمن	۰,۹۰		۰	, ra,		العرض
+,4000	٠,٣٥٥٥	ايينار	لبيبا	! L					, ,
٠,٩٥٨٠	• ,404•	بينار	تونس		- 4	5	Victoria.	Helica	1418
07,10	07,20	ىينار	الجزائر	إجورك الخهوا إ) I'	مبرج	حرجته	وندات	
۸,٦٣١	A, ۱۲۱	نرهم	اللغرب		i				1
177, • 1	177, . 7	اوقية	موريثانيا	۳۰سنة	لوات	ا ۱۰ سن	ه سنوات	٣سنوات	1
1££	122	ىيئار	السودان	 	<u> </u>			-	+
17.	17.	فرنك	جيبوتي	40,.4	1	٠,٠٣	44,74	44,50	السعر
777.	414.	شننغ	الصومال	(V,10	٦,	44	7,74	٦,٦٠	العائد
٧,٧٣١	V,V1T	دولار ا	هونغ كونغ	<u> </u>					
70,to	70,02	روبية	باكستان	3 / 54	1 = 1	سوقي ال	(et	سلحابالد	4
Y1,Y£	77,70	بيسو	الفيلين						
1,2.7.	1,1.4	ىولار	سنغافورة			I	1997	سعر	8
TV, £V	77,57	نولار	تايوان	يم شهر	تسا	L		—l ` ,	
Y0,Y4	70,41	بات	تايلاند			سابق	1 1/1	' //	السلعة
۰,۷ ۸٦٩	٠,٧٨٩٢	ايكو	العملةالاوروبية	ىرىين -١	<u>ت</u>	700.	0 454	4 (3)	سکر (دو
177, 74	177,1	نزاخها	اليونان	اللول		1777			بن (دولا
170,14	140,74	بيزينا	اسبانیا	اینول		115			كاكاو (م
0.0,71	0.0,31		الفرنك الإفريقي	ايْلُولُ		1.7.		به) ۲	قمح (حد
YY	74	ىرە-رسىي	نيجيريا	 		1			شعبر (ج
۸٧٠	۸۷۰	ليون	سيراليون	رین ۱ -		707,		ولار) ۲.	صويا (د
0.0,71	0.0,71	فرنك	أغابون			 - '	_	جنيه)	بطاطا (.
3777	1,770.	دولار	استراليا	<u></u>					
1.74.	1.444	ادولار	كندا	فرزو سندات الخزرنة	والسور ل	تد غي لندڻ	، الكويت الله	للآلية ملامة من بنك	● الجداول ا

27, . 7	177, -7	اوقية	موريتانيا		۳۰سنة	فوات	۱۰ سن	زات	استو
11£	122	لينار	السودان	l ⊦			<u>i_</u> _		
17.	14.	فرنك	جببوتي	1 1	40,.4	1	۰,۰۳	4/	٧٨,
***	444.	شننغ	الصومال		٧,١٥	٦,	44	٦	,۷۹
/,٧٣١	V,V17	دولار ا	هونغ كونغ	_					
0,10	70,02	اروبية	باكستان	l		s_s	سوق ال		24
11,12	77,70	بيسو	الفيليين				سویی،		
,£•V•	1,1.4	ىولار	سنغافورة	lг			1	19	
YV, £V	77,57	نولار	تايوان	11	4.4.4.1		L		٠,
10,14	70,71	بات	تايلاند		ليم شهر		لسابق	1	1/
,٧٨٦٩	·, VA4Y	ابكو	العملةالاوروبية	I ⊦	سرين -١	55 .	700,0	,+	729
Y1, YA	147,1.	براخما	اليونان	l ⊦	رين ايلول		1774	_	17:
70,19	140,74	بيزيتا	اسبانيا	l ŀ	<u>بحون</u> ایلول			+	11
.0,73	17,0.0		الفرنك الإفريقي	[-	ب یون ایلول		1.45.	_	1.1
77	77	نيرة-رسعي	نيجيريا	l ŀ	ب یون ایلول		1.7,7	-	44,
۸٧٠	۸۷۰	ليون	سيراليون	-	ب <u>يون</u> سرين-۱	55	707,1	,	704
.0,31	0.0,71	فرنك .	غابون	! }-	<u> </u>		1 101,1	+	101
YTVE	1,470.	دولار	استراليا	L					_
,۳۷۰	1,4797	نولار	كتدا	دننة	ئىن، سىندات ال	ة ليبور ا	حد في لندن	ن ابلا	الكوين
٠٢٨,	•,7,17•	وحدة	حقوق السحب	ر ف	وبينة السعار ع	ندة الاون	اسعار الفا	ولية	لات الد
tovo	.,504.	جنيه	قيرص	يول	ئىيتە. 🔹 💂	لعادن ال	- الع ربية وا	سلاد	على ال
		1					n 1H	1	- 4 4

-
السعر ۱۰۰٫۰۳ ۹۸٫۷۸ ۲۰۰٫۰۳ ۳
العائد ٦,٦٠ ٢,٧٩ ٥
السلع المالطن - سوق السلع الندا
السعر ١٩٩٦
harlest I
السلعة ١٨٣ السابق تسليم
سكر(دولار) ۲٤٩٫٩ ٥٠٠٥ تشرين
بن (دولار) ۱۹۶۰ ۱۹۹۹ ایلو
كاكاو (جنيه) ١٢٠ م٠٤ ايلو
المح (جنية) ١٠٧,٦ مر ١٠٧
شغير (جنيه) .٠٠ مرود
صوياً (دولار) ۲٬۷۰۲ ۲٬۷۰۲ تشريز
يطاطا (جنبه)
 الجداول الثانية مانعة من بنك الكويت المتحد في نشن ليبور اندن، مـ
 ● لجداول الثالية مندمة من بنك الكويت المتحد في نندن ليبور الندن، ما الاميركية، أسحار صدف العدادت الدوريية،
● لجداول الثالية مندمة من بنك الكويت المتحد في نندن ليبور الندن، م الاميركية، أسحار صدف العدادت العولية اسحار الدائدة الاردوبية، العدادت العربية، اسحار الفائدة على العدالات العربية والعادن الثمية.
● الجداول الثانية مائدة من بنك الكويت المتحد في لندن ايبور الندن الامبركية أسعار صدف العمالات العواية اسعار الفائدة الاوروبية المعالات العربية وللعادن الشمينة العمالات العربية السعار الفائدة على العمالات العربية وللعادن الشمينة السعار عمرف عمالات مثاراة من بعث الفائليج الدولي (الغذي). ●●● الماسات مثارات عن بعث الفليج الدولي (الغذي). ●●● الماسات مثارات من بعث الفليج الدولي (الغذي).
● الجداول الثالية منسمة من بنك الكويت المتحد في لندن ليبور الندن ما الاميركية. أسمار الدائنة الارووية الاميركية أسمار الدائنة الارووية المسلات العربية والمعادن النمية.
● الجدارل الثانية ملتمة من بنك الكويت المتحد في لندن ليبور لندن. الاميركية المعدد في لندن ليبور لندن. الاميركية اسعار الفائدة الاوروبية المعدلات العربية وللعادن الشمينة. العمدلات العربية وللعادن الشمينة. السعار صرف عدلان مثارة من بنك الخليج الدولي (لندن). ●●● المدار صرف عدلان مثارة من بنك الخليج الدولي (لندن). ●●● المدار صرف عدلان مثارة من بنك الخليج الدولي (لندن).
● الجداول الثانية مائدة من بنك الكويت المتحد في لندن ايبور الندن الامبركية أسعار صدف العمالات العواية اسعار الفائدة الاوروبية المعالات العربية وللعادن الشمينة العمالات العربية السعار الفائدة على العمالات العربية وللعادن الشمينة السعار عمرف عمالات مثاراة من بعث الفائليج الدولي (الغذي). ●●● الماسات مثارات عن بعث الفليج الدولي (الغذي). ●●● الماسات مثارات من بعث الفليج الدولي (الغذي).
■ لجداول الثانية منسة من بنك الكويت المتحد في نندن ليبور انندن الاميركية أسحار صدف العملات العولية اسحار اللهائدة الاوروبية العملات العربية وللعادن الثمينة العملات العربية اسحار الفائدة على العملات العربية وللعادن الثمينة المعار معرف عملات مثارثة من بنك الخطاح الغولي (لغذن). ●●● الماد عملات مثارثة من بنك الخطاح الغولي (لغذن). ●●● الماد عملات مثارثة من بنك الخطاح الغولي (لغذن).

	Teles and the			والإثارين	in. 45		er skill
سم الشركة .	سعرالتثبيت السابق\$	سعرالتثبيت السابق ل.ل.	عندالاسهم المتناولة	سعر التثبيت\$	سعرالتثبيت ل.ل.	التغيير٪	الته
شركة الترقية اللبنائية شركة الاسمنت الابيض (الحامله)	1,711	4444		-	-	-	.
شركة اترنيت يونيمب <u>راميا:(احامله)</u>	1,44	4.40	_	-	-	-	- !
	eraniarana (anterior	 			-	- }	-

_	_	_ -	<u>_</u>	(4141)	نيمبر اميك
		NY SYLVEN	3.64		
ىرة الإولى للسوق.]	1447/	ليوم الجمعة ١٨/٣	ر من شركة لبنان المالية	<u> </u>	
سعر التثبيت-Y	الاسهد القداداة	الاسهم المعروضة	الاسهم المطلوبة		
عدراسيت ا			4789	التداول العادى	3
1.0,70	4.45	4.4.	-	الاوامر الخاصية	7
1.0.70	7.58	441.	4784	مجموع فثة الف التداول العادي	
177,14	Y-7-	7500	£££٣ _	الاوامر الخاصة	्र -र
	_	7700	£££٣	محموع فئة باء	-
1-7,17	1105	10777	12-47	المجموع العام	

وزيرالنفط الكوبتى متوقع استمرار ارتفاع أسعآر الخام عالية وشراء ٣٠٠ محطة وقود من شركتي «لجيب» و IP والاعلان 🗌 الكويت – الكويتسية، إلى منا يزيد على ٦

من مبارك شعلان: بلايين دولار حتى حزيران (يونيو) هُ١٩٩٩، وتُحقيق زيادة جيدة في ■ توقع وزير النفط الكويتي حقوق للساهمين بلغت نسبتهأ عبدالمحسن المنعج استمرارً ارتفاع استعار النقط في ظل ١٣ فَي المشة. وأفَّادُ أنه تم تنَّفيذ. استرأتيجيات شاملة للمؤسسة شملت البتخطيط للوصول بالطاقة الأجواء المشحونة في المنطقة عقب الانتاجية إلى ٣ بلايين ترميل سنة قيام القوات الأميركية بتوجيه ضربة صاروضية إلى بعض ۲۰۰ وه. ۳ مليون برميل سنة ٢٠٠٥، رَافَةَ هَا خُطَّةً للوَّصُول المواقع العراقية اثر إقدام القوات بمعدل الانتساج إلى ٢.٥ مليون العراقية على انتهاك الحظر الذي برميل سنة ٢٠٠٠ و٣ ميلايين تقرضه الامم المتحدة على منطقتي برميل يومياً سنة ٢٠٠٥. الشمال والجنوب. وقال الوزير الكويتي إنه دفي حيال استمرار الوضع سترتفع استعار النقط

وأوضح أن دمؤسسة البترول الكويتية، تسعى إلى تنفيذ برامج طموحة لتحديث المصافي المحلية ♦ لانشياء مصفاة مشتركة في ولاية (٣ منصبافي) للوصول إلَّى طاقته انتاجية تقس بنحو مليون برميل

> وعدد بعض الانجازات التي تم تحقيقها مثل انشاء مركزي تجميع لتعزيز القدرة الانتاحية وتُولِيعُ اتفالْيهُ فنيةً مع شركات ببريتيش بتروليوم، ورشيفرون، و اشل التقديم است شارات ومعونات فنية أأى مجال التنقيب والانتباج ومع شبركة مكونوكو، لتَقْدِيم الْخُدَمَات الْفنية في مُجالَ التكرير وتاسسيس مسجمع

الف برميل يومياً. ونفى الوزير الكويتي وجبود البتروكيماويات. ونكران الاستراتيجية النفطية اي تجاوزات مالية في شيركة دسانتافي، وقال دأسمع عن هكذا الخارجية تهنف إلى زيادة الطاقة الإنتاجية للمصافي الكوينية في تجاوزات ولو صدق قبإنني لن أكون في موقف المتفرج. واشأر إلى أن حجم المطالعات الكويتية ضد النظام العراقي يسيب منا تعبرض له القطاع النفطي من تدمير تقدر بنحو ٢١

بليون دولار تم تقديم طلبات في شانها إلى لجنة التعويضات التابعة للأمم المتحدة.

ونكر أنه ثم تملك وه في المئة

أوروبا لتسمسل إلى ٣٠٠ الف برميل وزيادة الطاقة الانتاجية من الشَّنِيَّةُ النَّفَطِيةَ في شيه القارة الهندية وشرق آسيا لتصل إلى ٤٠٠ الف برميل يومياً. من مصفاة ميلازو في ايطاليا

لانتاج منتجات نفطية ذأت جوبة

اليمن لايواجه مشاكل في مجال الاتصالات

من إقبال عبدالله:

■ يرتبط اليمن بشبكة اتصال مع ٦٠ تولية في العالم ولا توجد لديسه أي مستنكسلة في مسجسال الانصسالات. قسال مليون دولار. نلك لـ «الصياة» السحد اصمد الأنسي وزير المواصلات اليمني، محافظة عنن العاصمة الاقتصابية

السنـــــــــرالات في المُحَــافُظاتُ السعنينة خناصتة الجنويسة والشرقيية بدعم من الحسكومية الالمانيية فينره ١٠٠ وتابغ: «أن مشروع سنترال

افتتحت عسداً كبيراً من

۱۰۰ ريال يمني).

مضييضاً أن وزارة المواصلات ﴿ وَالسَّجَارِيةَ بِلَغَتِ تَكَلَّفْتُهُ أَرِيعَةً ﴿

بلايين ريال يمني (الدولار يعادل وأشار الوزير اليمني ان عدن أول مدينة يمنية يتم التراسل في مناطقها المختلفة عبر الابياف الصوئية ١٠٠ في المئة، اصَّافة إلى تراسلها مع المسافظات

لماذا يزور متحف ميونيخ مليون و٣٠٠ الف زائر سنوياً؟

تاريخ العلوم والتكن

🗖 مدوديخ -من محمد عارف:

🗷 كيف أدرك الشباعر الألماني غوته قبل نحو قرنين من الزمان إن متاريخ العلم هو العلم تقسه؟ هنا في النسجف الإلماني للعلوم والتكنولوجيا يصبح تاريخ العلم هُو العَلْمُ نُفُسِّهُ فِي مُسْتِنَاوِلُ الجميع، أكثر من مليون و٣٠٠ الف زائر سنويا من جميع الاعمار يتحصولون الى طلبة يترسون ويلعبون بنصو ٢٠ الف ماكنة وغملينة ومنادة متعروضية على سافة ۱۷کلم

مخلوقات علمية تاريخ معظم التقنسات الت بعرضها للتحف ببدا في النطقة

والرياضيات والهندسة والكتابة وتقنيات البناء والفخار والزراعة والأغنية. حتى شراب البيرة الذي مولع به الإلمان بنكسر عنه بليل المتحف أن سكان العراق القدماء أول من ابتدع صناعته وكانوا يعدون خميرته من رضاب النساء. لماذا هذا الولع الشعبي بتاريخ العلوم والتكنولوجياً وكيف أصيح السومريون والبابليون والفراعنة أحدادا للألمان؟ هل يعود ذلك الى أن الناس المعساميسريين أصبحوا مخلوقات علمية، وفق تعبير الكاتبة دوريس ليسينغ؟ أم لأن التكنولوجيا دخلت جسيع

العربية التي يتنصدث الالمان عن سكأنها القيماء باعتبارهم

والأجداده الأنكياء النين ابتدعوا

العسجلة والتسعسين والفلك

العلوم والتكنولوجيا قبل مابين ٧ الاف و١٠ الاف عام. حتى حناح دالنفط والغيار والمعيادت، في المتحف الألماني يبدأ بختم مشهور من مدينة اور جنوب العراق يمثل مشهدأ لجنود يرتدون خودا تجرها حمير وحشية. وينكر دليل المتسحف أن تاريخ تقنيات النفط في الدوّاء. كمانوا يطلون بالقسار الطابوق الطيني للقنضور الذي بعتقد أنه استخدم أيضاً في بناء برج بالل خسلال فستسرة حكم ئىوختنصر الشهور. ِ

تساج الزائر في جناح ويح

للجمهور أن يجرب ما يسميه عالم الفيزياء الألماني البرت انشتاين «التَّحَلَيقِ الدائمُّ من الْنهشية، الذَّي تحققه الاعتشافات العلمسة الأجوية عن هذه الأسئلة قد تفسر كسف انتسمس الألمان بعد ابشع هزيمة في القرن العشرين قطعت

دفي البدء كان الفعل، كما يقول الغلاسفة، الذين كأنوا يعتقدون

> التعدين الى قلب متين وأعصاب قوية للنزول الى اعتماق مناجم اقبيمت في سراديب المتسحف العميقة. كهوِّف وممرات مظلمة لا تضيئها سوى مصابيح عمال المناجم أو فوانيس تحملها عربات تجرها خيول المناجم التي كانت تعيش في اسطبلات تُحت ألارض. في الأضواء الخافسة والأنفاق عمال للناحم والخبول حقيقية وبكاد بشعر الشاهد بكدح المناجم الشباق ويتنفس الهواء الشقيل ورائحًّة العرق البشري وربد الخيول. هذا في أعساق مناجم جسري والملح القبيحم الجب والبوتاسيوم والمنغنين والحديد والماس والنهب والخسات المعبنية الإخرى ولبت الحضارة الصناعية الألمانية الجبارة. حتى الطبساعسة التي ابتكرها الألماني

بوهان غسوتنبسرغ عسام ١٤٠٠

ميلادية ما كان يمكن أن تقوم كما

العامة؟ أو لإن متحف العلوم يتبح

اليداية سومر الشباعُر غُـوته. ويكشف مشَّحف ميونيخ عن الأقعال التي وضعت في بلاد سيومسر بدايات متعظم معدنية وعباءات فضفافة ويقودون عربات باربع عجلات يبدا مع استخدام السومريين القارفي البناء والزيت الحجرى

في سومر ايضاً يبدا تاريخ التعبين واستخراج المعاين الني يمثل أكبر أقسام متحف ميونيخ وأكثرها إثارة. ويذكر دليل المتحف أن السومريين كانوا يجلبون خامات النحاس من مناطق الخليج العربي البعيدة في سلطنة عمان والامارأت العربية المتحدة، فيما يستخرج قدماء الصريون خامات النحاس من مناطق في شبه جزيرة سيناء على البحر

واصبح العلم جرءا من الثقافة

دهل تعتقد بأن العلوم كان بمكن أن تظهر قطعاً وتصيح عظيمة لو لم يسبقها السحرا والكيميائيون والمنجمون والحواة المتعطشون الجائعون للقوة الخفية؟ عدا السؤال الذي طرحه أوصال بالأدهم. .___ الفيلسيوف الألماني فيريدريش نبيتشه فى القرن الماضي يقدم حسوابه المتسحف الالماني الذي يُستَجِلُ دور العسربِ في تُطويرً والكيمياء التي خلطت بين السمر والعلم ومهدت لعلم الكيمياء. ولع العبرب المشبهبور بـ «حبجبر

بأنه يمكن أن يحسول المعسادن الرخيصة الى الذهب. وينزع بليل المتحف عن هذا العلم الذي يعتبس اكثر العلوم سبرية اوهام السنجيرة القنصاء وجهل أنصار البيئة المعاصرين. والكيمياء يمكن ان توجد في كل ما يحيطنا: في أجسابنا نفسها وفي كُلُّ مَا تُلْمُشُّهُ وَكُلُّ الْأَسْسِاءُ الْتَيُّ تقع عليها عيوننا. إشراق الأزهارُ في الربيع واللون البني لأوراق الأشبجار في الخبريف واعبداد الخبر وطهي الحساء. كلّ ما في العالم من أشباء تقوم على

عمليات كيماوية، مع نلك فان الناس في تقدير متحق ميونيخ يعتبرون ألكيمياء شيئا غريبا عنهم لأن عطياتها تجري في جريئات بالغة الصغر لا ترى بالغين المجردة وتبدو لغة المعادلات الكيماوية عصيية على الادراك بل مخيفة للنهن العام وتفوت على كشيسر من الناس حقيقة أن تنفسهم الهواء وتناولهم الطعسام هي عسليسات

كيماوية. والكيمياء تشمل بشكل مطلق كل شيء في الوجسود من الكواكب والنجوم حتى الجراثيم وذرات الرمل. ويقدر عند المركبات الكسياوية الموجودة على الأرض بنصو ١٥ مليون مركب عضوي وحوالي مليون مركب كيماوي غير عـضـوي. ولا يمر يوم واحـد من دون اكتشاف بضع مثات جديدة َمَنَّ الْمُركَسِياتُ الكَّبِيمِيَّاوِيَّةٍ فَي الطَّسسَعة أو تركبينها المُحتبرات. قصة الكيمياء يرويها على مُحْتبر والكيميائيين، العرب القدماء جنبا الى جنب مع مختبر عالم الكيمياء الفرنسي الشهير

والتكنولوجيا يمكن التعرف على حيوية الامم الكبيرة التي تحول المصائب الى فرص وفق تعبير المثل الألماني الدارج. فهذا المتحف الذي بني في بداية القرن دمر بالكآمل تُقريباً في الحرب العالمية الثانية. واعاد الألمان بناءه بعد ٣ سنوات فقط من انتهاء الحرب

السنائك المعدنية التي تصنع منها بالمعجرة الاقتصابية الالمانية التي قامت على العلوم والتكنولوجياً. سساهم المتسحف في التسورة حب الكيمياء

التعليمية الألمانية في ألسبعينات إذ كان يزوره ١٠٠٠ صف مدرسي في الشبهر الواحد. وتشمل تشاطاته كما نكرالدكتور توماس براندلماير رئيس قسم العلاقات العامة في المتحف لدالحياة، نشر النوريات العلمية العامة وكتب العلوم للجمهور إضافة الى اجراء الأبحاث والاشراف على اطروحات النكستسوراه وتنظيم الدورات للمدرسين والتربويين العلميين. تعكس سعة نشباطات المتحف

الألماني وتعسدها ظاهرة تشبوء المبحث العلمي الجديد الذي يطلق عليه اسم دعلم العلوم، -Scientol ogy الذي يُعنَى بتاريخ وفلسفة العلوم وسياساته واقتصاداته. ويدرس علم العلوم المنطق الغلمي وسايكولوجيا الابداع العلمي ومعرفيته دابستمولوجيا العلوم وادارة العلوم وتنظيماتها وأنساقها وتواريضها ومستقبلاتها من علوم السومريين والبابليين حتى علوم المستقبل

التى ستحتل متحفأ فائمأ بذاته داخل المتحفّ الإلماني عام ٢٠٠٠. هل صحيح ماً بقوله عالم الفيزياء الإلماني وارنر هايزنبرغ من أن معلوم الطبيعة لا تفسر الطبيعة وتشرحها فحسب، بل

هى جسزء من التفاعل بيننا والطبيعة؛ ما محتوى الحقيقة العلمية إنن وكيف يمكن النحقق من صدق القبرياء؛ وما معثى الحقيقة العلمية؛ وكيف يمكن التميير بين العلم واللاعلم؟

هذه الأسئلة التي يطرحها علم العلوم تمتد الى علم التاريخ نفسه الذي توقع له الفيلسوف الألمائي كارل ماركس منذ القرن الماضي أن يصبح مجزءا حقيقيا من التاريخ الطبيعي، تاريخ تطور الطبيعية الى انسان، التطورات الجسسارية في علم الجينات تحقق توقعات مأركس بأن التاريخ الطبيعي سينحول مع الوقت الى تاريخ ألانسان وأن يضم تاريخ الانسسان التماريخ الطبيعي وينشاعن التصامهما عَلَّمَ وَاحْدٍ. عَلَمَ الْجِينَاتُ بَيْحَتْ الأن داخل الخلايا الصية عن اصول الانسان وتاريخ السلالات ئع والأمسراض النهنسة والنفسسية والميول والعواطف. تاريخ الإنسان الفرد وتاريخ البشرية بلتحمان في تسخف الألماني للعلوم

والتكنولوجيا. للحسمسول على مسريد من المعلومات بمكن الاتصال بعنوان المتسحف ألالماني على شسبكة «ائترنيت» التالي: ⁻

MUENCHEN D-WWW LRZ MUSEUM/index.html-E/DT

النظر على أشياء بعيدة فترة ما

بين بضع نقائق أو بضع سأعات

- اجهاد العين أو تعب العين

ً - تشبوش النظر في الأشبياء

القريبة أو البعيدة والابصار المزبوج أحسساناً أو الابصار

- جفاف العيون أو تدمعها.

عضلات بسبب ابقاء الجسم في

أوضاع غير مريحة للجفاظ على

زاوية مطلوبة بين العسينين

تطرف العيون

الكومبيوتر مشاكل كهذه في حبن

لا تحدث إلاً ناسراً مشاكل معاثلة

من قراءة الكتباب أو الصحف

ساعات؛ ترى الجهات التي تدرس

المشاكل المتصلة باستخدام

الكومبيوتر في «اكانيمية طبُ

العيون الأميركية، وفاحصى

البحسر أن العوامل المتبصلة

باستخدام الكومبيوتر تشمل:

الجلوس غير الصحيح أسام

الكومسيسوتر والإضساءة التي

تسبيب توهجات وانعكاسيات

والتحديق الطويل من دون أن

تطرف العينان واستخدام

عنسات نظر غير ملائمة لوضعية

جلوس المستخدم والمسافة التي

المادا بعسيب استنشدام

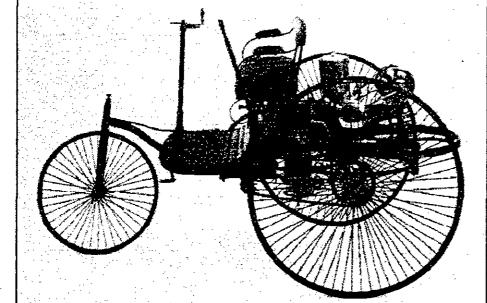
- زيادة الحساسية بالضوء.

- صداع وألام رقسة وتشنج

والاحسساس بشقل مسؤلم في

بعد استخدام الكومبيوتر.

الأجفان أو في الجبين.



أول سيارة تعمل بالبنزين وبنزء ابتكرها المهندس الألماني كارل بنز عام ١٨٨٦

تأملات الانتفاقي العلوم والسياسة والحياه

 أثارت حرب الخليج مقارنات عدة بين العرب والالمان واعتبر مفكرون غربيون العراقيين مثل الالمان البروسيين الذين وحدوا ألمانيا بالقوة، وحذروا من نتائج تعريض العرب الى مهانات مماثلة للمهانات التي تعرض لها الألمان خلال الحربين العالميتين في القرن العشرين. ومع أن دكل مقارنة عرجاء، كما يقول المثل الألماني فإن تاريخ الامم الكبرى يشبه الظواهر الكونية التي تحكمها قوانين واحدة. تأملات علماء وفالسفة ألمانيا تكشف عن التفكير الداخلي للألمان:

- أينما توجد مادة فهناك هندسة.

الاخرى ولا يمكن حلها ما لم تحل هذه المشكلة أيضاً.

المعلوم في كل الاتجاهات. - تاريخ العلم هو العلم نفسه وتاريخ الفرد هو الفرد

- كل النظريات، يا صديقي العزيز، رمانية لكن – في السياسة كما في سرير المرض يتقلب الناس الشاعر غَوته (١٧٤٩–٢٥٨٨) - لا شيء عظيم في العسالم انجسز من دون هوى

- التاريخ نقسه موجز، حقيقي من التاريخ الطبيعي، تاريخ تطور الطبيعة الى انسان. التاريخ الطبيعي سيحتوي مع الوقت على تاريخ الانسان

- أكبر مشكلة يواجهها الجنس البشرى وتفرض الطبيعة عليه إيجاد حل لها هي تحقيق المجتمع المدني الذي يمكنه اقامة عدالة شاملة.

مشكلة اقامة دستور مدنى متكامل تخضع لمشكلة القانون الذي يتحكم بالعلاقات الخارجية مع اليول الفيلسوف عمانوئيل كنتُ (١٧٢٤-٤-١٨)

- لا تستعجل لكن لا تسترح. - في صمعت البلورة الأبدي يمكنهم رؤية أحمدات

وسيضم تاريخ الانسان التاريخ الطبيعي: سيكون هناك

- الجنس البشري اخذ على عاتقه دائماً حل تلك الشَاكل التّي يمكن حلها، فعند تمحيص الموضوع بصورة أدق سنجد دائماً أن المشكلة نفسها لا تنبش إلا عندما تتوفر فعلا الظروف المائية لحلها أو تكون على

عالم الغلك يوهانس كبلر (١٥٧١-١٦٣٠)

إذا أربت أن تسـتكشف المحـهـول اسـتكشف

الشجرة الذهبية للحياة الحقيقية تورق خضراء أبدأ. من جانب الى آخر معتقدين بأنهم سيكونون أكثر راحة.

للحياة قيمة عندما يكون لموضوعها قيمة. - في البلدان المتحضرة تكمن الشجاعة الحقيقية في استعداد الشخص لأن يكرس نفسه كلية لخدمة الدولة حيث لا يعود الفرد فيها إلا واحداً بين كثيرين. الفيلسوف هيغل (١٧٧٠ - ١٨٣١)

تفصله عن الشاشية، وقد لا ينتبه

الى الشاكل الصغيرة في البصر

لولا الاستكدام ألمفسرط

على سبيل المثال وجد فاحص

البصر الدكتور كينت داوم في

جامعة الإياما أن انصرافات

بسيطة في النظر أو لأبؤرية

عدسة العبن أو عدم التوازن بين

العينين يمكن أن تسبب ازعاجات

بعث نصف ساعية فيقطمن

استخدام الكومبيوتر. وأظهر أن

تصحيح هذه المساكل ممكن

باستبخدام عبسات مبلائمة.

وبصدد جفاف العين او تهيجها

استشهد الدكتور جيمس شبيدي

استاذ البصر العلاجي في جامعة

كاليفورنيا في بيركلي بدراسات

بابانية عن تطريف عيون الناس.

فعندما يتحدث الأشخاص تطرف

عيسونهم بمعسدل ٢٢ مسرة في

الدقيقة. وعندما يقراون تطرف

عيسونهم بمعسل ١٠ مسرات في

الدقيقة لكن عند استخداد

الكومبيوتر لا تطرف عيونهم إلاً

٧ مـرات في الدقـيـقـة. وأضـاف

النكسور شيدي أن الأشخاص

على العموم يتطلعون الى الأسفل

عندما يقرأون لكنهم يحدقون الى

الأمام مباشرة نحو الشاشة

وبسبب نلك تنفتح العيون في

شكل أوسع سا يؤدي الى تبخير

ارشادات مفيدة

ويفسر الدكتور شيدى الام

للكومبيوتر.

الأقل في طريقها الى التحقق. 🗆 ميونيخ - «الحياة»:

- علَّى بوابة العلم كما على بوابة الجحيم ينبغي ان يخط المطلب التالي: و هنا ينبغي أن تكون الروح صلَّبة. هنا ينبغى أن لا يؤبُّه لدواعي الخوف. - قاعدة واحدة للحياة وأخرى للعلم استنتاج كانب. - العقل كان معجوداً دائماً لكن ليس دائماً بشكل

الفيلسوف وعالم الاقتصاد كارل ماركس - انت تقول لي إن القضية الجيدة هي التي تجعل

حتى الحرب مقدُّسنة، وأنا أقول للسان الحرب الجيدة هي التي تجعل أي قضية مقدسة. - ينبغي على الذي يحارب الوحش أن ينتبه الى خطر إن يصبح نفسه وحشاً. وإذا تطلعت في الهاوية طويلاً فالهاوية تتطلع فيك.

- صبدَقتي أن سبر الصمنول على أعظم الشمار وأعظم المباهج من الحياة هو العيش في خطر. - أنا اعلمك كبيف تصبح الانسان المتنفوق . (سوپرمان) فالانسان مسالة عابرة. الفيلسوف فربريتش نيتشه (١٨٤٤–١٩٠٠)

- تاريخ الاكتشافات العلمية والتقنية يعلمنا ان الجنس البشري ضعيف في التفكير السنقل والمخيلة البدعة. وحتى عند قيام التطلبات العلمية الخارجية اللازمة ليلاد فكرة كأنت قائمة منذ زمن بعيد فأنها تحتاج عموماً الى حافِز خارجي لتحقيقها فعلا. فالانسان يتعثر تماماً بالشيء قبل ان تخرج الفكرة

- أذا كنت قاصدا وصف الحقيقة فأترك الاتاقة

- الخيال أكثر أهمية من المعرفة. عالم الفيزياء ألبرت انشتاين (١٨٧٩–١٩٥٥) - الفسلفة ليست نظرية بل نشاطا. - الفلسيفية تضع كل شيء أسامنا ولا تفسس أو تستنتج أي شيء. وطآلما إن كلُّ شيء مفتوح أمامنا فلا

حاجة التفسير. الأن ما هوخفي آلا يهمنا. الفيلسوف لويفيغ ويتغنستاين (١٨٨٩-١٩٦٩) - اتحاد الفن والعلم الذي لا يمكن من دونه قيام أي ثقافة حقيقية.

المهندس المعماري والتر غروبيوس (١٨٨٢-١٩٦٩) - ما لم تراهن على حياتك فانك لن تستطيع أن تفوز - علوم الطبيعة لا تفسر الطبيعة وتشرحها فحسب،

بل هي جزء من التفاعل بيننا والطبيعة، إنها تفسر الطبيعة كما تنكشف لطريقتنا في التساؤل. · العلم يمهد الميادين التي تبنّي عليها التكنولوجيا. - خلال مواجهة الفيزياويين للمادة التجريبية تعلموا تدريجياً كيف يطرحون السؤال بشكل ملائم. التساؤل الملائم يعني الآن أن الله قطع اكثر من نصف الطريق لحل المشكلة.

عالم الفيزياء وارنر هايزنبرغ (١٩٠١-١٩٧٦)

□ نيويورك - «الحياة»:

من د**و**ن سبب

أنباء طيبه!

مع أن العلل التي تصــ

وريما تؤدي الى منشاكل خطرة عند سياقة السيارة على سبيل

في الحديث عن ذلك يفسضل تطور قبصر النظر بسرعة اكبير مما تحدثه قراءة الكتب مثلاً.

- قصر النظر الوقتي والذي يظهر فئ عدم القدرة على تركير

فان المشاكل الوقتية نفسها يمكن تسبب متاعب. وقد تصبح المشاكل خطيرة أذا أثر استخدام الكومبيوتر على الرؤية البعيدة

البدء بايراد الأنباء الطبية أولاً. فالتجارب المتكررة بننت أن شاشات الكومبيوتر وعارضات الفيديو لا تبث اشعاعات خطرة. هذا يعنى أنه حتى الاستخدام اليومى عقودا طويلة لا يمكن ان يسبب اعتام شبكية العين أو الصاق الضرر بها. ولم يقم دليل على انها يمكن ان تؤدي الى قصر النظر أو انحسار البصر أو

أعراض مزعجة مع ذلك فان فسحسوص عدة الشخاص يعملون على شاشات فيديو طرفية بينت أن أكثر من ٧٥ في المئة منهم يعاني من مشاكل يمكن شفاؤها في العين والبصر. واوجيدت والرابطة الأمييركيية لصانعي العدسات، لهذه المشاكل اسم وأحسلان البصد الكومبيوترية، -computer vi sion syndrome. ممكن أن تظهر أعراض هذه المتالزمة بالأشكال

يُحذّرون عالباً من أن القراءة على ضوء ضعيف واوضاع غير صحيحة يمكن أن (يتلف، بصرهم. لحسن الحظ نادراً سا ادى ذلك الى مشاكل. لكن الأمر محضنتك آمع محسحت شخدهي الكومبيوس الذي يشكو كشير منهم من مسشساكل في العين والبصر يمكن تجنبها، فالسرعة الكبيرة التي تحل فيها النصوص المرئية على شناشة الكومبيوتر محل الكلمة المطبوعة تؤدي الى مضاعفة الشكاوي من مشاكل مكل اجهاد العين وتشوش النظر والصداع وآلام الرقيسة. وينكس الخسيسراء أن مسلاسين الأشتحاص الذين يعتملون أو يلهون بالعاب القيديو يعانون

الرسبغين نتيجة الاستخدام الكثير للكومبيوتر غطت فترة طوطة على مشباكل النظر والعين فانها في الواقع اكثر شيوعاً ولا ينبغي تجاهلها. ويمكن تصحيح وتجنب جميع هذه الشاكل عن طريق تعديلات ملائمة لسبئية العمل وموضع المستخدم من الشاشية. وعلى رغم عدم وجود أللة على ضَسرر دائم ينجم عن الاستخدام الطويل للكومبيوتر

■ في الماضي كسان الأطفسال

الاستغاثة ببطارية طويلة العمر قابلة للتغيير. وتبحث الشركة الأميركية المنتجة Ashley Industries عن موزعين في المنطقة العربية وخارجها. المعلومات الاتصال بمقر الشركة في اللميرا، ولاية نيويورك على

من مسأفة ٥ امتان وفيه صمام أمان وهو ضفيف الوزن يمكن حمله في الجيب أو الحردان. سعر الجهاز ٩ دولازات تبيَّدِنُ السَّرِكَةُ الأَمْسِرِكِية WIB Industries, Inc. عن موزعين. وللمعلِّقة التصال معرِّعة على رقم وللمعلِّقة التصال معرِّعة على رقم

جهاز دفاع ذاتي

النزول الى أعماق للناجم في سرابيب المتحف الإلماني

• جهان استغاثة لاستخدام ضحايا

حوادث انهيار البنايات والزلازل. اسم الجهاز

Rescue Beacon وهو صغير الحجم ويمكن

حمله في الجيب أو في الجردان. ويبث جهاز

الاستنفاثة اشبارات لاسلكي على للوجنة

الدولية الخاصة بالتبليغ عن الكوارث وتنتقل

الاشارات بسهولة عبر الأنقاض وحطام

ويستخدم عمال الانقاذ جهاز استقبال

خاص يحدد بسرعة ودقة موقع الشخص

الذي يرسل نداء الاستخالة. يعمل جهار

البنايات المهمة بفعل الزلازل.

رقم القاكس:

(A.Y) WY TOTO.

. 🗣 جبهار بفاع ذاتي صالح

الحماية الأفراد في حال تعرضهم

الى هجوم مفاجىء. برش جهارٌ

First Strike مسحوق الغلفل

الذي يشبل المهاجم ويصبيبه

ابشلل وعمى وقاتين، ويطلق في

الوقت نفسه اشارات انذار عالية

تخيف المهاجم وتنبه الأخرين الى

الخبان يمنيب للجهاز الهدف

5 · (p

. . . .

₹4.₹.

: ,***

** #5

** **

*5 55

"# .

* 1161

T40, 1

0-2-2

٧.٠

*** = ,

* **,*.

4.

1 151,

أعليه يساهونك

11.7

1 2-X#

4.

(40)

. 144

L' pi alli

*- **

AOFF FPP (YIA)

الشاشات لاتبث اشعاعات خطرة والمشكلة تكمن في وضعية الجلوس

ضع جهاز الكومبيوتر بطريقة تتيح لك النظر الى الأسفل نحو الشاشية وفق زاوية طبيعية تبلغ ما بين ١٠ و٢٠ برجة. وفي حال استخدام الشخص لعنسات لأصقة بنبّغي تعبيلها لمسافة تراوح ما بِينَ ٢٠ وٰ٢٤ درجةً. ويمكن استخدام شَاشَّات او سُتائر خاصةً للتحقيف من وهج الشَّاشيَّة

الطريقة الصحيحة للجلوس أمام الكومبيوتر



موضوعة للمسافة بين العين الرقسيسة والظهسر بمحساولة الأشخاص بشكل طبيعي النظر والصفحة والتي تبلغ ١٦ بوصة الى الأسفل نحبو شياشية الكومبيوتر بزاوية قدرها ما بين ١٠ و٢٠ برجــة. وإذا كــــانت الشياشية في مستوى النظر او فوقها فانهم يتجهون الى امالة الرأس الي الخُلفُ للوَّصِيولِ الي زاوية النظر المطلوبة ويمكن أن يؤدي هذا الى تشنج الرقبة والام

> ويضطر الأشتخاص النين يستخدمون عسات مزدوجة او متوالية الى إمالة الرأس الى الخلف لرؤية الشباشية بكاملهاء وحستى في هذه الحسال فسان الصورة ليست بالوضوح الكافي لأن وصفة عدسات القسراءة

يين ٢٠ و٢٤ بوصة براوية قدرها ما بين ١٠ و١٥ درجة. وينصح كل شخص يقضي وقتاً طويلاً امام الكومبيوتر أن تشرع بفحص البصير. يتبغى تصحيح حتى الخلل البسيط في البصر واختيار عدسات موصوفة خصيصاً للكومبيوتر. وضروري حبدأ الاخسلاد للراحسة بصبورة دورية والنظر ما بين كل ١٥ يقيقة

يزاوية ٢٥ برجة، لكن شباشيات

الكوميوتر تبعد عادة مسافة ما

الى الأعلى نصو أشيباء بعيدة

فترة بقيقتين والقيام ببعض

التمارين لتخفيف توتر الرقبة

٧٣,٦ في المشة على ما كانت عام

وقد شملت العقود البرمة عقد

صمان مساهمة في رأس سال

شيركية يقسمه ١ ميلايين دولار

وينسبة م، ٩ في المستَّمة من

القيمة الإجمالية للعقود

المبــرمـة، و١٣ عقد ضعمان

٧.٢ مليون دولار بنستية م. ١٠ في المئية من القييمية

المبسّرمــة ١٢ يواـــة عـربــيـ

استفادت منها اربع نول عربية

برنامج لتمويل

التجارة العربية

بمشاركة مصر والاردن والامارات وتونس

□ القاهرة – دالحياة:

الإجمالية.

THE NEW PORTS

美國教育 SALES SES

Market Max 1771

COMME

种种 生的基本 中華 抗

-

BALL MARKET

West Comp. 155

A PARKE INC.

基本基本的企图 多叶

ALLEY STATE

製造製金銭(cate 製造製金銭、約・まくせ

NEW YORK *

٣٥ مليون دولار قيمة عمليات لـ العربية لضمان الاستثمار في ٦ أشهر

مشتركة تعمل في الجال

العقاري. وأضافت المؤسسة أن قيمة

عقود ضمان التمان الصادرات

ملغت نحسو ٢٩ مليسون دولار

أستفاد منها مصدرون من ست

دول عربية هي الأرين والبحرين

والملكة العربية السنعوبية

كنك أستفاد من هده

العقبود مستوريون من ١٠٠٨ول

عربية هي الإسارات والبحرين

والجسرائر والملكة العسربيسة

السعودية وعُمان وقطر ولبنان

واشبارت المؤسسة إلى ان عام

ه١٩٩٩ شبهد توسيعاً ملموسياً في

والتي بلغت قيمتها تحق

عملسيات الضّمان المنّحة

والكويت ولبنان.

🗷 أفسادت والمسؤس العربية لضمان الاستعمار، ان قسمة عمليات الضمان التي نــفـدتهـا في الأشــهــر السيستسة الأولى تسن السنة الجارية بلغت نحو ٢٥ مليون

تورعت على ١٢ عقداً بينها ١١ عقد ضمان ائتمان صادرات وعقد واحد في إطار تظام ضهان

العقد الأخير بلغت ٦ ملايين دولار، ويتعلق بضمان قرضً دولار، ويستحس ب مقدم مسن «المصدوف العسربي الليبى الضارجي، لمصلد

المئة من رجال الأعصال من أصل اردئى الني تقتهم في استقرار واعتبر نحو ١٥،٦ في المئة من الأردن السياسي، وأعرب سُحو ٥٠٠ في المنه منهم عن اطمئنانهم على سعر صرف الدينان. اما رجال الأعمال من أصل فلسطيني فكانت نسبة موافقتهم مستقر معربين عن اطمئنانهم الي بالنسبة للمسالتين ٣٤ في المئة

و٤,٤٤ في المئة على التوالي. وعن مستقبل الاستثمار، توقع أصدر قرارأ اواضر العام الماضي نحسو ١١ في المئلة فسقط من ربط فينه سنعين الديثان بسنعين المشاركين في الإستفتاء انكماش الدولار الأمسيسركي بواقع ٧١٠ النشاط الاقتّصادي في الأردن في فلوسٌ للشراء و٧٠٨ فُلُوسَ للَّبِيعِ.. السنوات الثلاث المُقطَّة، وفَحَلَّ وأظهرت الدراسة ان هذا الرأى ٢٧ في المئمة منهم التريث قصل في شان استقرار المناخ السياسي في الأردن، واستقرار سعر صرف النبنار، اتفقّ فيه رجّال الْأعمال يعنى بقاء الوضع بالنسبية لهم على مساهو عليسة الأن، من دون من أصل اردني، أو من أصل توسع او انكماش.

الشاركين في الاستطلاع عامل الاستقرآر الشياسي متوافراً في الأردن. فيسا قال ٨, ٣٥ في المئة منهم أن وضع الدينار الأربني واعتبر نصو ٧٢ في المئة من

الشيركات والمؤسسات المشاركة ان سعره الراهل. كلفة المسروع من أبرز معوقات وكان المصرف المركزي الأريني الاستثمار، فضلاً عن معوقات التسويق المحلي التي تتمثل في ضيق السوق اللحلية. اما عنَّ المصاعب التي تواجه التسويق الخسارجي، فيقالت أن أهمها العلاقات السياسية الضارجية أما معوقات التصويل، والتي

عتبرتها من أهم متعوقات الاستثمار، فقد عرتها الى ارتفاع سعر الفائدة وعدم وجود ضمانات

بطء العمل الاداري الحكومي من أبرز الأسباب

الأردن: ٦٤ في المئة من الشركات الخاصة

لم تستفد من قانون تشجيع الاستثمار المشماركون في الاستطلاع الذي استندت اليه الدراسة، أن ندرة عثموائداً من الشركات والمؤسسات الأردنية الـ ٥٠٠ الأكبر من حيث الخبرات العملية والتنهيل لدى المنسعات. وهي تمثل النشاطات الموظفين تشكل أبرر العقبات في الإقتصادية كافةً.

-وعزت الشركات والمؤسسات عيدم استفادتها من قانوني تشجيع الاستثمار المنكورين الي عدد من الاسباب أشمها بطء العمل الاداري في أجهرة الدولة لدى التعامل معها وصعوبة فهم اللوظف المعسني في س الإجهزة تفاصيل طَّلَب ٱلسَّركة او المؤسسة، خصوصاً في ما يتعلق

وفسرت الشركات ذلك بتعدد القسوانين والانظمسة وكستسرة التعديلات على هذه القوآنين وفي ما يتعلق بالكفايات التي يتصنع بها موطفو الدولة، قال

🗖 عمان – من صلاح حزين:

■ اظهرت دراسة اقتصادية ان ب نسبتُ ٤٫٤ في المُلَّةُ من الشركات والمؤسسات الأربنية لم تستغدمن قانون تشجيع الإسبتشمار الصبائر عام ١٩٩٥، فيما قالت أن شركات ومؤسسات تشكل ما تسبيته ٧٫١ في المئة لم تستخدمن قانون تشجيع الاستثمار السابق الذي صدر عام

وأعبت مبث البراسية التي أعسها مسركسر الدراسسات الأربنيـة عَنْ العَبواملُّ المُؤْثرة في استثث منار القطاع الخساص في الأربن، على لجابات عينة اختيرتُ

State of the State of the Hole



صور نادرة تنشرها «الوسط»

المظلة الملكية تحمي الكباريتي الأردن: برمجة الطلاق مع العراق

السودان: قصة المحاولة الفاشلة لاحتلال بورتسودان ... واطاحة البشير

نجلاء فتحى تروي سيرتها لـ «الوسط»: عبدالحليم حافظ ادخلني الفن ورشدي أباظة كان فتى أحلامي

«حزب الله»: هل يواصل تمرده على سورية ومواجهة بري؟

الوحش البلجيكي وملايين الاطفال في سوق الدعارة



صنعاء تفتح ابوابها السبعة للأمير سلطان

السعودية واليمن: التحول الحاسم

زيارة الى صاحب «السد» المتكف في عزلة الثمانينات محمود المعدى: الأدب يكون مأساة أولايكون

■ تقررت مشاركة الدول العربية في برنامج تمويل التجارة العربية سعيا الى اتاحة معلومات

تجارية للمستقيدين منها نظرأ الى أفَتقار الإسواق العربية الى قواعد معلومات موثوقة عن التحارة العربية ويشارك في البرنامج كل من

ونقطة التحارة النولية المسرية، ومركز تنمية الصادرات الاردنية، ودمركين النهوض بالصيادرات التونسية، ومغرفة تَجَارة وصَناعة

وقال رئيس انقطة التحارة الدولية المسرية، مصطفى سعيد احمد ان مبرنامج تمويل التحارة العربية، وهو مـوسسّة اقليميّة دولية يسعى الى تنشيط التجارة العربية البينية من خلال انشائه شبكة معلومات التجارة العربية للمصدرين والمستوردين والجهات المتعاملة في التجارة في الدول العربية، فضالاً عن تبسال العلومات المتعلقة بالتجارة العربية في شكل منتظم.

وعن المعلومسات التي تؤمنها شبكة اللعلومات التجارية العربية بالإشتراك مع «نقطة التحارة الدوليية المصرية افاد انها تشبعل تحديد طبيعة ونوع العمل والاستماء والهاتف والتلكس، أضافة إلى السلع، كما تشمل الدولية والقدرآت الكامنة للتصندر ومستوى السلع والقيسؤد الاسواق المحلية وفرص المتاجرة. وستقدم الشبكة معلومات عن الدول تشمل المؤشرات الاقتصادية والتجارة الخارجية وسياسات وانظمة اسعار الصرف وخدمات الاستثمار والاتفاقات الدولية والتجارية والقوانين والاجراءات التي تحكم انتــقـــال السلع الي

المشتركة في الشبكة المصرية يبلغ ١١٦ نُقطة حَتى الأن يجري العُملُ فيها بكفاية على أن يتم ربط ١٢ مكتبا تجاريا بنقطة التنجارة الدولية الصرية في غضون شهر بعندما تم ربط ٢٠٠ رحل اعتمال بِالسِّبِكَةِ، وُأَشَّارِ الى أَنْهِ فِي كَثِيرٌ من الحسالات يكون للمسعلومسات الدور الحاسم في نجاح الصفقات

قطرتنفي وجود بقعة نفط قبآلة الدوحة

■ الدوحـة - «الحـيـاة، - نفى مسؤول قطري وجود بقعة نفط في المياه القطرية. وقسال لـ والحياة، أن أدارة البيئة التابعة لوزارة الشؤون البلدية والزراعة بالتعاون مع «المؤسسة العامة القطرية للبترول، قامت بعملية مسح بواسطة طائرة مروحية أمس، وإن هذه العملية لم تكثنف أي أثر لبقعة تفطفي المساه

وكانت تقارير صحافية نقلت اول من أمس عن شبهود عيان دان هناك بقعة نفسط جنوب شرق الوكسرة (على مسس كيطومترا من الدوحة) طولها نحو ثلاثة كيلومترات وعرضها

وكأن سجل ظهور اسماك ميتة مختلفة الأصجام على الساحل الشرقي لقطر في الإيام القليلة الماضية. وعرت ادارة البيئة مؤت الأسماك الى ارتفاع برجة الحرارة استنادأ الى نتيجة التشخيص الذي قام به مختبر الأغنية التابع لوزارة الصحة. لكن مصدراً في ادارة البيشة قال لـ دالحياة، ان عبينة أضرى تم ارسبالها الى المختب للزيد من التاكسة والاطمئنان.

استعد عداد المستملد تمدر صباح كل اثنين

1997	/141*	۸/۲۹	٨/٣٠	4/7	, 4/1		
ابنىمستوى	اعلى مستوى				<u> </u>	المؤشر	البورصة
14778,4+	٠٨,٢٢٢٢٢	7.007,17	Y+177,4+	T-1-Y,11	T-14A,10	نيكاي داو	ليابان
YV4£,£+	0474,47	٥٦٤٧,٦٥	0 717,71	عطلة	0047,70	داوجونز*	نويورك
٣٦٤٠,٣٠	741A,V.	4740	* *******	TAA£, £.	TA00,4.	ف ت (۱۰۰ سهم)	بريطائيا
YYV1,£+	YOAY, 29	Y07+,+7	Y027,AT	Yery,M	701-,44	داکس(۲۰سیهما)	المانيا
1477,18	· 1174,77	1977,07	197.71	1977,44	1941,57	(1.)41	فرنسا
Y1.£,£.	YEET,AY	7771,07	1747,44	YT£1,TY	TYYY,Y A	س بی اي	سويسرا
1 ٧ - , ٧٩	11646,17	11774,71	11104,.4	111.7,00	1-404,14	هانغ سنغ	هونغ كونغ
۲۱۸۰, ۸۰	Y£97,Y1	Y17Y,70	Y107,0£	۲۱۲۸,۸۰	71.0,77	س تي اي	ستغافورة
1477,40	7777	7779,70	****	7707,70	YY\$£,%*	المؤشر العام	استراليا

ئيويورك ظهر	(*)

(*) ئىربورك ظە					
اسم الشركة	السعر	السعر السابق (القرق)		ادنی سعر (سنة)	To To
UNITI	ED KI	NGI	OOM	1	T
BEY NATIONAL	579.5	9	660.5	527.5	TI
RTOURS	595.5	2	598.5	309	TO
LIED DOMECO	463.5	-3	556	422	i Un
GI IAN WATER	577	- T	614	519	177

		,,,,		<u> </u>	T/
UNITED KINGDOM					
ABBEY NATIONAL	579.5	-9	660.5	527.5	TI
AJRTOURS	595.5	2	598.5	309	TO
ALLIED DOMECO	463.5	-3	556	422	U
anglian water	577	-8	614	518	U
ARGOS	758.5	2	767	516.41	U
ARIO WIGGINS APL	182.5	-3.5	263	154.5	U:
ASDA GROUP	110.5	0	120.75	95.5	Ų.
ASSD.BRIT.FOODS	397.5	0	420	340.5	. VI
ASSD.BRIT.PORTS	2 93.5	-2.5	319	261	VI
BAA	476.5	-5	554	454	. Vo
BANK OF SCOTLAND	251.5	-2	312	228	w.
BARCLAYS	902.5	-5	931	688	- { 1 2√7
BASS	\$13.5	-8	843.5	633	W
BAT INDS.	438.5	0	585	422	W/
BBA GROUP	323	4	348	263	W
BET	229	0	240	120	10/7
BICC	333.5	0	360	250	Y
BLUE CIRCLE INDS.	373	-4.5	391	283	YO
BOC GROUP	868.5	0	945	796	2E
BOOKER	360	0	438	337	_
BOOTS	621.5	-3	646	536	
BOWTHORPE	437.5	o	463	384	i I
BPB	360.5	j	373	273	11
BRIT.AEROSPACE	998.5	-2	1008.5	648	بيط
BRIT.PETROLEUM	627.5	-5	634	458.5	AC
BRIT.SKY BCAST.	570.5	-9	588	347	AG
BRITANNIC ASR.	706	-7	821	571	All
PRITISH AIRWAYS	512	-13	570	435	AL
PRITISH BIOTECH	218	-4	326.46	58.99	AX
ORITISH ENERGY	198.5	o	202.75	194	BA
PRITISH ENERGY PP	99.5	i	103.5	91	BIG
RITISH GAS	203.5	-2	276	171.5	BN
RITISH LAND	455.5	-3	463.5	356	BO
PRITISH STEEL	186.5	-j	200	150	l Bo
PRITISH TELECOM	374.5	-i	414	326.5	CA
TR	255.5	-2	344	232	CA
IÚNZI.	238	-5.5	243.5	166	l cx
EURMAH CASTROL	1065	-5	1090	912	2
SURTON GROUP	152.5	0	160	912	i ca
CABLE & WIRELESS	423.5	-5	546	78 399	1 00
ADBURY SCHWEPPES	511.5	-3 -4	546 561	399 470	I CE
AP SHOP CENTS	330.5	1	371	106.5	1 6

BRITISH BIOTECH	218	-4	326.46	58.99
BRITISH ENERGY BRITISH ENERGY PP	198.5 99.5	0 1	202.75 103.5	194 91
BRITISH GAS	203.5	-2	276	171.5
BRITISH LAND BRITISH STEEL	455.5	-3	463.5	356
BRITISH TELECOM	186.5 374.5	-I -I	200 414	150 326.5
BTR	255.5	-2	344	232
BUNZL	238	-5.5	243.5	166
BURMAH CASTROL BURTON GROUP	1065 152.5	-5 0	1090 160	912 98
CABLE & WIRELESS	423.5	-5	546	399
CADBURY SCHWEPPES	511.5	-4	561	470
CAP,SHOP,CENTS. CARADON	330.5	1 -2	331	196.5
CARLTON COMMS.	221 475.5	-2 -10	245 528	175 373.14
CHARTER	850	-3	972	792
CHUBB SECURITY	319.5	-3	386	300
COATS VIYELLA COMMERCIAL UNION	158 592	-1 -4.5	210 653	156 561
COMPASS GROUP	569.5	-7	616	413
COOKSON GROUP	254	-2	327	247
COURTAULDS COWIE GROUP	431.5 375	0 -2	461 40J.78	360 265.28
DAILY MAIL'A'	1375	0	1653	1048
DALGETY	328.5	-3	483	328.5
DANKA BUS.SYS. DE LA RUE	472.5	5	848	388
DEXONS GP.	638 532	-2 -10	948 552	585 335
EAST MIDLELTY.	560	-7	788.75	515
ELECTROCOMP.	383.5	0	407	308
EMAP EMI GROUP	711.5 1438	-0.5 -17	724 1485	496 1106.68
ENG.CHINA CLAYS	250	-3	394	243
ENTERPRISE OIL	523.5	2	523.5	332.5
EUROTUNNEL UNITS	100.5	-2	157	63
FKI GENERAL ACCIDENT	186.5 643.5	0.5 3	189 694	151 603
GENERAL ELEC.	383.5	-1	392	301.5
GKN	1046.5	-5	1064.5	757
GLAXO WELLCOME GLYNWED	910 338	-10 -3.5	969 388	737.5
GRANADA GROUP	849.5	-17	300 879	298 629
GRAND MET.	467.5	-1	480.5	412
GREENALLS GP.	569.5	-7	633	455
GT.UNVL.STORES GUARDIAN RYL.EX.	640.5 253	-6 0	770 29 2	557 209
GUINNESS	466.5	-12	532	441
HAMMERSON	383	0	397	319
HANSON	156.5	-2.5	214.5	154
HARRISONS &CROS. HAYS	134.5 4\$8.5	-1 0.5	172 468	121_5 339
HEPWORTH	269.5	-6	319	253
HILLSDOWN HDG.	187.5	1	192	151
HSBC HOLDINGS	1101.5	-12	1174	883
HSBC HOLDINGS (L) HYDER	1075 723	-8.5 -5	1142 798	867.5 658
IMI	320	-16	398	302.5
IMP.CHM.INDS.	821.5	-5	954	731_5
INCHCAPE JOHNSON MATTHEY	293.5	-3 -8	350.5 663	206.5
KINGFISHER	610.5 658.5	7	672	511 454
LADBROKE GROUP	207.5	-2	209.5	123
LAIRD GROUP	485.5	0	502	367
LAND SECURITIES LAPORTE	673 .5 738	-\$ -4	684 849	573 610
LASMO	199.5	4	199.5	150
LEGAL & GENERAL	726.5	4	738	534
LLOYDS ABBEY LF. LLOYDS TSB GP.	594.5	-5	605 380.5	414
LONDON ELTY.	367.5 61 8	-7 -2	882.86	294.5 · 592
LONRHO	173.5	-2	217	154.5
LUCAS INDUSTRIES	234	-5	254	172 .
M&G.GROUP(HDG.) MARKS & SPENCER	1077.5 486	0 -6	1353 500	1062 404
MEDEVA	250	0	289	217,5
MEPC	428.5	-5	438.5	360
MERCURY ASSET MFI FURNITURE	983 195	-4 -1	992 197	844
MIDLANDS FLTY.	425	0	444	125 328
MIRROR GP.	197	ō	239	156
MUSYS MORGAN CRUCIPLE	846.5	0	856.5	517
MORRISON(WM)SPMK	431 170.5	-0.5 -2	447 175	378 133
NAT.WSTM.BANK	659.5	-5	711	590
NATIONAL GRID	172	-2	211	165
NATIONAL POWER NEWS INTL.RV.	393 380	-10 <u>-</u> 5 0	605 418	379 271
NEXT .	567.5	-11	9 18 592	392
NPC	185.5	-2	198	131
NORTHERN FOODS	199.5	-3	210	166
NYNEX CABLECOMMS UNI OCEAN GROUP	100.5 460.5	-3.5 12	147 465	85.5 334 .
ORANGE	193.5	-1	253	174
PEARSON	665	-5	739	589
PENÆORNTLDFD. PHILIPPINE GOLD	516.5 198.5	0	561 337.5	460 100
PILKINGTON	202	-1	222	172.58
POWERGEN	495_5	-10	608	462
POWERGEN 142P TO PAY PROVIDENT FINL	353.5 450	-10	468 495	322
PRUDENTIAL CORP.	424	-7	463	. 355 336.5
RACAL ELECTRONIC	290.5	-5	346	247
RAILTRACK GP.	433.5	0	445.5	380
RAILTRACK GP.PP. RANK ORG.	245.5 458.5	2 -3	255.5 545	190 386
RECKITT & COLMAN	688.5	5	728	621
REDLAND	439.5	-2	456	326
REED INTL	1140	-13.5	1210	937
RENTOKIL GROUP REUTERS HOLDINGS	407.5 747.5	-2 -1	422.5 797	299 538
REXAM	383.5	0	423	325
RJB MINING	525	0	625	425
RMC GROUP	1090	3	1140.28	934
ROLLS-ROYCE ROYAL & SUN ALLIN	223.5	٥	244	150.5
RTZ CORP.	407.5 966.5	-11 4	429 1074	337 863
RUGBY GROUP	103.5	-1	139	102
RYLBK.OF SCTL,	481.5	-8	608	447
SAFEWAY SAINSBURY (D	331	-6 2	363	291
SAINSBURY (J) SALVESEN(CHRIS.)	386.5 313.5	-3 -6	477 366	357 237
SCHRODERS	1370	-0 -15	366 1475	237 1189
SCOT & NEWCASTLE	677.5	-0	699	580
SCOT HYDRO-ELEC.	289	0	372	285.5
SCOTTISH POWER SEARS	304_5 04.4	-1 0 š	392.42	294.92
SECURICOR	95.5 267.5	-0.5 -3	119 310	92.5 244
SEMA GROUP	743	0	743	244 397,09
SEVERN TRENT	598	-5	688	524
SHELL TRANSPORT SIEBE	945.5 923.5	3 .	961	727
SLOUGH ESTATES		9 -5	936 247.5	666 189
SMITH & NEPHEW	241.5			- 000
SMITH (DAVID S)	241.5 198.5	3_5	215.5	178.5
	241.5 198.5 328.5	3_5 -3	344	242
SMITH(WH)GROUP	241.5 198.5 328.5 507.5	3.5 -3 -5	344 532	242 356
SMITH(WH)GROUP SMITHKLINE BHM.	241.5 198.5 328.5 507.5 741.5	3.5 -3 -5 -8	344 532 757.5	242 356 592,74
SMITH(WH)GROUP	241.5 198.5 328.5 507.5	3.5 -3 -5	344 532 757.5	242 356 592.74 559
SMITH(WHYSROUP SMITHKLINE BHM. SMITHS INDS. SOUTH WEST WATER SOUTHERN ELEC.	241.5 198.5 328.5 507.5 741.5 764.5 715 665	3.5 -3 -5 -8 3 0	344 532 757.5 764.5 729 904	242 356 592,74
SMITH(WH)GROUP SMITHKLINE BHM. SMITHS INDS. SOUTH WEST WATER SOUTHERN ELEC. SOUTHERN WATER	241.5 198.5 328.5 507.5 741.5 764.5 715 665 1030	3.5 -3 -5 -8 3 0 2 -15	344 532 757.5 764.5 729 904 1060	242 356 592.74 559 489 650 652
SMITH(WHYSROUP SMITHKLINE BHM. SMITHS INDS. SOUTH WEST WATER SOUTHERN ELEC.	241.5 198.5 328.5 507.5 741.5 764.5 715 665 1030 525.5	3.5 -3 -5 -8 3 0 2 -15	344 532 757.5 764.5 729 904 1060 526.55	242 356 592.74 559 489 650 652 244.59
SMITH(WH)(ROUP SMITHELLINE BHM SMITHS INDS. SOUTH WEST WATER SOUTHERN BLEC. SOUTHERN WATER STAGECOACH HOG.	241.5 198.5 328.5 507.5 741.5 764.5 715 665 1030	3.5 -3 -5 -8 3 0 2 -15	344 532 757.5 764.5 729 904 1060	242 356 592.74 559 489 650 652

GLAXO WELLCOME	710
GLYNWED	338
GRANADA GROUP	849.5
GRAND MET.	467.5
GREENALLS GP.	569.5
GT.UNVL.STORES	640.5
GUARDIAN RYLEX	253
GUINNESS	466.5
HAMMERSON	383
HANSON	156.5
HARRISONS &CROS.	134.5
HAYS	438.5
HEPWORTH	269_5
HILLSDOWN HDG.	187.5
HSBC HOLDINGS	1101.5
HSBC HOLDINGS (L)	1075
HYDER	723
IMI	
IMP.CHM.INDS.	380
	821.5
INCHCAPE	293.5
JOHNSON MATTHEY	610.5
KINGFISHER	658.5
LADBROKE GROUP	207.5
LAIRD GROUP	485.5
LAND SECURITIES	673 .5
LAPORTE	738
LASMO	199.5
LEGAL & GENERAL	726.5
LLOYDS ABBEY LF.	594.5
LLOYDS TSB GP.	367.5
LONDON ELTY.	61\$
LONRHO	173.5
LUCAS INDUSTRIES	234
M&G.GROUP(HDG.)	1077.5
MARKS & SPENCER	486
MEDEVA	250
MEPC	428.5
MERCURY ASSET	983
MFI FURNITURE	195
MIDLANDS ELTY.	425
MIRROR GP.	197
MISYS	846.5
MORGAN CRUCIBLE	431
MORRISON(WM)SPMK	170.5
NAT.WSTM.BANK	659.5
NATIONAL GRID	172.
NATIONAL POWER	393
NEWS INTL.RV.	380
NEXT :	567.5
NPC	185.5
NORTHERN FOODS	199.5

MERCURY ASSET
MFI FURNITURE
MIDLANDS FLTY.
MIRROR GP.
MISYS
MORGAN CRUCIBLE
MORRISON(WM)SPMK
NAT.WSTM.BANK
NATIONAL GRID
NATIONAL POWER
NEWS INTL.RV.
NEXT -
NPC
NORTHERN FOODS
TYNEX CABLECOMMS UNI
DCEAN GROUP
DRANGE
PEARSON
EN,&ORNTL.DFD.
THILIPPINE GOLD
MT erm removale t

NYNEX CABLECOMMS UNI OCEAN GROUP OCEAN GROUP OF MANCE PEARSON POWERGEN POWERGEN PROVIDENT FINL PROVIDENT FINL PROVIDENT FINL PROVIDENT FINL PROVIDENT FINL PROVIDENT FINL PEARSON PEA	NORTHERN FOODS	199.5
ORANGE 193.5 PEARSON 665 RAUTRACK 6P 149 RALL TRACK GP PP. 245.5 RAUTRACK GP PP. 245.5 RECKITT & COLMAN 682.5 RECKITT & COLMAN 682.5 RECKITT & COLMAN 682.5 REDLAND 439.5 REDLAND 439.5 REDLAND 439.5 REDLAND 475.5 REXAM 383.5 REXAM 383.5 REXAM 383.5 REXAM 965.5 REXAM 11140 RENTOKIL GROUP 1090 ROLLS-ROYCE 223.5 ROYAL & SUN ALLIN 407.5 RIZ CORP. 966.5 RUGBY GROUP 103.5 SALVESIN(CHRIS.) 313.5 SCHROBERS 1370 SCOLA NEWCASTLE 677.5 SCOLA NEWCASTLE 677.5 SCOLT HORO-ELEC. 289 SCOTTISH POWER 304.5 SEARS 95.5 SECURKOR 267.5 SEMITH (DAVID S) 328.5 SMITH (DAVID S) 328.5 SMITH (DAVID S) 328.5 SMITH (DAVID S) 328.5 SMITH (WHYGROUP 507.5 SMITHKLINE BIBM 741.5 SMITHS NIDS. 764.3 SOUTHERN BATER 1030 STD.CHARTERED 698.5	NYNEX CABLECOMMS UNI	100.5
PEARSON 665 PENL&ORNITL.DFD. 516.5 PENL&ORNITL.DFD. 516.5 PHILLIPPINE GOLD 198.5 PHILLIPPINE GOLD 198.5 POWERGEN 495.5 POWERGEN 142P TO PAY 353.5 PROVIDENT FINIL. 450 PRUDENTIAL CORP. 424 RACAL ELECTRONIC 290.5 RAILTRACK GP. 433.5 RAILTRACK GP. 92.45.5 RANK ORG. 458.5 RECKITT & COLMAN 688.5 REDLAND 439.5 REDLINIL 1140 RENTOKIL GROUP 407.5 REDLINIL 1140 RENTOKIL GROUP 1090 ROLLS-ROYCE 223.5 ROYAL & SUN ALLIN. 477.5 REZAM 383.5 RIB MINING 525 RIC GROUP 1093.5 RYLBKOF SCTL. 481.5 SAFEWAY 331 SAINSBURY (J) 386.5 SALVESEN(CHRIS.) 313.5 SCHRODERS 1370 SCOTLA NEWCASTLE 677.5 SCOTL HYDRO-ELEC. 289 SCOTTISH POWER 304.5 SEVERN TRENT 598 SHELL TRANSPORT 945.5 SIEDE 923.5 SLOUGH ESTATES 241.5 SMITH (DAYID S) 328.5 SMITH (WHYGROUP 507.5 SMITHKLINE BIM. 741.5 SMITHS INDS. 764.5 SOUTHERN WATER 175 SOUTHERN WATER 175 SOUTHERN WATER 175 SCOTLARTERED 698.5		460.5
PEN.&ORNITL.DFD. 516.5		193.5
PRILIPPINE GOLD 198.5 PRILIPPINE GOLD 198.5 PRILIPPINE GOLD 202 PRILIPPINE GOLD 202 PROVERGEN 495.5 POWERGEN 495.5 POWERGEN 142P TO PAY 353.5 PROVIDENT FINL 450 PRUDENTIAL CORP. 424 RACAL ELECTRONIC 290.5 RAILTRACK GP. 433.5 RAILTRACK GP.PP. 245.5 RAILTRACK GP.PP. 245.5 RAILTRACK GP.PP. 439.5 RECKITT & COLMAN 688.5 REDLAND 439.5 REDLAND 439.5 REDLAND 439.5 REDLAND 477.5 REUTERS HOLDINGS 747.5 REUTERS HOLDINGS 747.5 REUTERS HOLDINGS 747.5 REUTERS HOLDINGS 747.5 REXAM 383.5 REDLAND 1090 ROLLS-ROYCE 203.5 RIGHOUP 1090 ROLLS-ROYCE 203.5 ROYAL & SUN ALLIN 407.5 RIZ CORP. 966.5 RUGBY GROUP 103.5 RYLBK.OF SOTL 481.5 SAFEWAY 331 SAINSBURY (I) 336.5 SCHRODERS 1370 SCOTA NEWCASTLE 677.5 SCOT HYDRO-ELEC. 289 SCOTTISH POWER 304.5 SEARS 95.5 SECURKOR 267.5 SEMA GROUP 743 SEVERN TRENT 598 SHELL TRANSPORT 965.5 SECURKOR 267.5 SEMA GROUP 743 SEVERN TRENT 598 SHELL TRANSPORT 965.5 SITTH (DAVID S) 328.5 SMITH (DAVID S) 328.5 SMI		
PILENGTON 202 POWERGEN 495.5 POWERGEN 142P TO PAY 353.5 PROVIDENT FINL 450 PRUDENTIAL CORP. 424 RACAL ELECTRONIC 290.5 RAILTRACK GP. 433.5 RAILTRACK GP. 433.5 RAILTRACK GP.P. 245.5 RAILTRACK GP.P. 245.5 RECLAND 439.5 REDLAND 439.5 REDLAND 439.5 REDLAND 439.5 REDLAND 439.5 REDLAND 439.5 REDLAND 407.5 REDLAND 407.5 REDLAND 407.5 REDLAND 525.5 REDLAND 407.5 REDLAND 4		
POWERGEN		
POWERGEN 142P TO PAY 353.5 PROVIDENT FINL. 450 PROVIDENT FINL. 450 PRUDENTIAL CORP. 424 RACAL ELECTRONIC 290.5 RAILTRACK GP. 433.5 RAILTRACK GP. 433.5 RECKITT & COLMAN 688.5 RECKITT & COLMAN 688.5 REDLAND 439.5 REDLAND 439.5 REDLAND 439.5 REDLAND 407.5 REVERS HOLDINGS 747.5 REXAM 383.5 RIB MINING 525 REVERS HOLDINGS 747.5 REXAM 383.5 RIB MINING 525 ROYAL & SUN ALLIN. 407.5 REXAM 200.6 ROUP 109.0 ROLLS-ROYCE 223.5 ROYAL & SUN ALLIN. 407.5 RIZ CORP. 966.5 RUGBY GROUP 103.5 RYLBK.OF SCTL. 481.5 SAFEWAY 331 SANSBURY (I) 386.5 SALVESIEN(CHRS.) 313.5 SCHRODERS 370.5 COT.4 NEWCASTLE 677.5 SCOT.4 N		
PROVIDENT FINL 450 PRUDENTIAL CORP. 424 PRUDENTIAL CORP. 424 RACAL ELECTRONIC 290.5 RAILTRACK GP. 433.5 RAILTRACK GP. 433.5 RAILTRACK GP. 458.5 RECLITA & COLMAN 688.5 REDLAND 439.5 REDLINTL 1140 RENTOKIL GROUP 407.5 REUTERS HOLDINGS 747.5 REVAM 383.5 RB MINING 525 RNC GROUP 1090 ROLLS-ROYCE 223.5 ROYAL & SUN ALLIN 407.5 RTZ CORP. 966.5 RUGBY GROUP 103.5 RYLBK.OF SCTL 481.5 SAFEWAY 331 SAINSBURY (I) 386.5 SALVESEN(CHRIS.) 313.5 SCHRODERS 95.5 SCOTA NEWCASTLE 677.5 SCOT HYDRO-ELEC. 289 SCOTTA NEWCASTLE 677.5 SCOT HYDRO-ELEC. 289 SCOTTA NEWCASTLE 677.5 SEARS 95.5 SECURKOR 267.5 SEVERN TRENT 598 SEVERN TRENT 598 SHELL TRANSPORT 945.5 SIEDE 51.0UGH ESTATES 241.5 SMITH (DAYID S) 328.5 SMITH (WHYGROUP 507.5 SMITHKLINE BIBM 741.5 SMITHS INDS. 764.3 SOUTHERN WATER 175 SCOTAGREGOCACH HDG. 575.5 SCHAGGECOACH HDG. 575.5 SCHAGGECOACH HDG. 575.5 STD.CHARTERED 698.5		
PRUDENTIAL CORP. RACAL ELECTRONIC RESTANA RECKITT & COLMAN RESS. REDCLAND REDIONIL RENTOKIL GROUP RENTOKIL GROUP RENTOKIL GROUP ROYAL REXAM RESS. REXAM ROYAL REXAM ROYAL REXAM ROYAL ROYA		
RACAL ELECTRONIC 290.5 RAILTRACK GP P. 433.5 RAILTRACK GP PP. 245.5 RANK ORG. 458.5 RECKITT & COLMAN 688.5 REDLAND 439.5 REDLAND 439.5 REED INTL 1140 RENTOKIL GROUP 407.5 REYAM 383.5 RIB MINING 525 REYAM 383.5 RIB MINING 525 REYAM 1090 ROLLS-ROYCE 223.5 ROYAL & SUN ALLIN 407.5 RIZ CORP. 966.5 RUGBY GROUP 103.5 RYLBK.OF SCTL 481.5 SAFEWAY 331 SAINSBURY (I) 386.5 SALVESIEN(CHRS.) 513.5 SCHRODERS 1370 SCOT.4 NEWCASTLE 677.5 SCOT.4 NEWCASTLE 677.5 SCOT.4 NEWCASTLE 507.5 SEARS 95.5 SECURICOR 267.5 SECURICOR 267.5 SELOUGH ESTATES 598 SHELL TRANSPORT 945.5 SIEDE 923.5 SMITH (DAVID S) 328.5 SMITH & NEPHEW 198.5 SMITH (WHYKROUP 507.5 SMITHS INDS. 764.5 SOUTHERN BLEC. 665 STD.CHARTERED 698.5		
RAILTRACK GP. 433.5 RAILTRACK GP.P. 245.5 RAILTRACK GP.PP. 245.5 RANK ORG. 458.5 RECKITT & COLMAN 688.5 REDLAND 439.5 REDLINTL 1140 RENTOKIL GROUP 407.5 REUTERS HOLDINGS 747.5 REUTERS HOLDINGS 747.5 REXAM 383.5 RB MINING 525 RNC GROUP 1090 ROLLS-ROYCE 223.5 ROYAL & SUN ALLIN. 407.5 RTZ CORP. 966.5 RUGBY GROUP 103.5 RYLBK.OF SCTL. 481.5 SAFEWAY 331 SAINSBURY (I) 386.5 SALVESEN(CHRIS.) 313.5 SCHRODERS 1370 SCOTA-NEWCASTLE 677.5 SCOT HYDRO-ELEC. 289 SCOTTISH POWER 56.5 SEARS 95.5 SECURKOR 267.5 SEMA GROUP 743 SEVERN TRENT 598 SHELL TRANSPORT 945.5 SIEDE 923.5 SLOUGH ESTATES 241.5 SMITH (DAVID S) 328.5 SMITH (WHYGROUP 507.5 SMITHKLINE BIBM. 741.5 SMITHS INDS. 764.3 SOUTHERN WATER 1715 SOUTHERN WATER 175 SCHAGCOACH HDG. 572.5 STD.CHARTERED 698.5		
RAILTRACK GP.PP. 245.5 RANK ORG. 458.5 REDKAIT & COLMAN 688.5 REDLAND 439.5 REDLAND 439.5 REDLAND 439.5 REDLAND 477.5 REUTERS HOLDINGS 747.5 REUTERS HOLDINGS 747.5 REXAM 383.5 REXAM 383.5 REXAM 109.0 ROLLS-ROYCE 209.0 ROLLS-ROYCE 209.0 ROLLS-ROYCE 966.5 RUGBY GROUP 109.0 ROLLS-ROYCE 966.5 RUGBY GROUP 103.5 RUGBY GROUP 103.5 RUGBY GROUP 103.5 RUGBY GROUP 103.5 SAINSBURY (J) 386.5 SAIPWAY 331 SAINSBURY (J) 386.5 SALVESIEN(CHRIS.) 313.5 SCHRODERS 1370 SCOT.A NEWCASTLE 677.5 SCOT.A NEWCASTLE 677.5 SCOT.HYDRO-ELEC. 289 SCOTITISH POWER 304.5 SEARS 95.5 SECURKOR 267.5 SEEWA GROUP 743 SEVERN TRENT 598 SHELL TRANSPORT 945.5 SECURKOR 267.5 SEMA GROUP 743 SEVERN TRENT 945.5 SMITH (DAVID S), 328.5 SMITH (DAVID S), 328.5 SMITH (WHYGROUP 507.5 SMITHKLINE BIBM. 741.5 SMITHS INDS. 764.3 SOUTHERN BLEC. 665 SOUTHERN BLEC. 665 SOUTHERN WATER 1030 STD.CHARTERED 698.5		
RANK ORG. 458.5 RECKITT & COLMAN 688.5 REDLAND 439.5 REDLAND 439.5 REDLAND 439.5 REED INTL 1140 RENTOKIL GROUP 407.5 REXAM 383.5 RIB MINING 525 REXAM 383.5 RIB MINING 525 ROYAL & SUN ALLIN 407.5 RIZ CORP. 966.5 RUGBY GROUP 103.5 RYLBK.OF SCTL 481.5 SAFEWAY 331 SANSBURY (I) 386.5 SALVESIEN(CHRS.) 313.5 SCHRODERS 317.0 SCOT.A NEWCASTLE 677.5 SCOT.A NEWCASTLE 677.5 SCOT. HYDRO-ELEC. 289 SCOTTISH POWER 304.5 SEARS 95.5 SECURICOR 267.5 SECURICOR 267.5 SELOUGH ESTATES 541.5 SMITH (DAVID S) 388.5 SMITH & NEPHEW 198.5 SMITH (WHY.ROUP 507.5 SMITHKLINE BIM. 741.5 SOUTHERN BLEC. 665 SOUTHERN WATER 103.5 STAGECOACH HDG. 572.5 STOLARTERED 698.5		
RECKITT & COLMAN 688.5 REDLAND 439.5 RED INTL 1140 RENTOKIL GROUP 407.5 REUTERS HOLDINGS 747.5 REYAM 383.5 RJB MINING 525 RNG GROUP 1090 ROLLS-ROYCE 223.5 ROYAL & SUN ALLIN 407.5 RTZ CORP. 966.5 RUGBY GROUP 103.5 RYLBK.OF SCTL 481.5 SAFEWAY 331 SAINSBURY (J) 386.5 SALVESEN(CHRIS.) 313.5 SCHRODERS 1370 SCOTA NEWCASTLE 677.5 SCOT.HYDRO-ELEC. 289 SCOTTISH POWER 304.5 SEARS 95.5 SECURKOR 267.5 SEARS 95.5 SECURKOR 267.5 SEVERN TRENT 598 SHELL TRANSPORT 945.5 SIEDE 923.5 SLOUGH ESTATES 241.5 SMITH (DAVID 5) 328.5 SMITH (WHYGROUP 507.5 SMITHKLINE BIBM 741.5 SMITHS INDS. 764.3 SOUTHERN WATER 153 SOUTHERN WATER 153 SCHARGECOACH HDG. 575.5 SCOTLAGREEN WATER 165.5 SOUTHERN WATER 153 SOUTHERN WATER 153 SOUTHERN WATER 153 STD.CHARTERED 698.5		
REDLAND 439.5 REDLAND 439.5 REDLAND 1140 RENTOKIL GROUP 407.5 REUTERS HOLDINGS 747.5 REXAM 383.5 REXAM 383.5 REXAM 1059.5 ROYAL & SUN ALLIN 407.5 RIZ CORP. 966.5 RUGBY GROUP 103.5 RUGBY GROUP 103.5 RUGBY GROUP 103.5 SALVESIEN(CHRIS.) 313.5 SCHRODERS 1370 SCOT.A NEWCASTLE 677.5 SCOT.A NEWCASTLE 677.5 SCOT.A NEWCASTLE 677.5 SCOT.A NEWCASTLE 677.5 SECURKOR 267.5 SECURKOR 267.5 SECURKOR 267.5 SECURKOR 267.5 SECURKOR 267.5 SELEMA GROUP 743 SEVERN TRENT 945.5 SHILL TRANSPORT 945.5 SHILL TRANSPORT 945.5 SMITH (DAVID S) 328.5 SMITH (DAVI		
REED INTL 1140 RENTOKIL GROUP 407.5 REXAM 383.5 RIB MINING 525 REXAM 383.5 RIB MINING 525 RIB GROUP 1090 ROLLS-ROYCE 223.5 ROYAL & SUN ALLIN 407.5 RTZ CORP. 966.5 RUGBY GROUP 103.5 RYLBK.OF SCTL 481.5 SAFEWAY 331 SAINSBURY (J) 386.5 SALVESIEN(CHRS.) 313.5 SCHRODERS 1370 SCOT.A NEWCASTLE 677.5 SCOT.A NEWCASTLE 677.5 SCOT.A NEWCASTLE 677.5 SCOT.A NEWCASTLE 507.5 SEARS 95.5 SECURICOR 267.5 SECURICOR 267.5 SELOUGH ESTATES 945.5 SIEDL TRANSPORT 945.5 SIEDL TRANSPORT 945.5 SMITH (DAVID S) 328.5 SMITH & NEPHEW 198.5 SMITH (WHYROUP 507.5 SMITHKLINE BIBM. 741.5 SMITHS INDS. 764.5 SOUTHERN BLEC. 665 SOUTHERN WATER 1030 STD.CHARTERED 698.5	RECKITT & COLMAN	688.5
RENTORIL GROUP REUTERS HOLDINGS REUTERS HOLDINGS REYAM 38.35 RJB MINING 525 RNG GROUP 1090 ROLLS-ROYCE 223.5 ROYAL & SUN ALLIN. ATZ CORP. 806.5 RUGBY GROUP 103.5 RYLBK.OF SCTL. 481.5 SAFEWAY 331 SAINSBURY (J) 386.5 SALVESEN(CHRIS.) 313.5 SCHRODERS 307.6 SCOTA NEWCASTLE 5COT.HYDRO-ELEC. 289 SCOTTISH POWER 526.7 SEARS 526.7 SEARS 55.5 SECURKOR 267.5 SECURKOR 267.5 SEVERN TRENT 588 SHELL TRANSPORT 588.5 SHELL TRANSPORT 598.5 SMITH (DAVID 5) SMITH (DAVID 5) SMITH (DAVID 5) SMITHKLINE BIBM. 741.5 SOUTHERN BUSTER 500THERN ELEC. 665 SOUTHERN WATER 51D.CHARTERED 575.5 SCOLARTERED 575.5 STOLCHARTERED 575.5	REDLAND	439.5
RENTOKIL GROUP RELITERS HOLDINGS RELITERS HOLDINGS RELITERS HOLDINGS REXAM REX	REED INTL	1140
REUTERS HOLDINGS 747.5 REXAM 383.5 REXAM 383.5 REXAM 383.5 REXAM 525 RMC GROUP 1090 ROLLS-ROYCE 203.5 ROYAL & SUN ALLIN. 407.5 RIZ CORP. 966.5 RUGBY GROUP 103.5 RUGBY GROUP 103.5 RUGBY GROUP 336.5 SAIVESEN(CHRIS.) 313.5 SAINSBURY (I) 386.5 SALVESEN(CHRIS.) 313.5 SCHRODERS 1370 SCOT.A NEWCASTLE 677.5 SCOT.A NEWCASTLE 677.5 SCOT.HYDRO-ELEC. 289 SCOTITISH POWER 304.5 SEARS 95.5 SECURKOR 267.5 SEEWA GROUP 743 SEVERN TRENT 598 SHELL TRANSPORT 945.5 SECURKOR 267.5 SEEWA GROUP 743 SEVERN TRENT 598 SMITH (DAVID 5) 328.5 SMITH (DAVID 5) 328.5 SMITH (DAVID 5) 328.5 SMITH(WHYGROUP 507.5 SMITHKLINE BIBM. 741.5 SMITHS INDS. 764.3 SOUTHERN BUDS. 765.5 SOUTHERN BUDS. 765.5 SOUTHERN BUDG. 525.5 SOUTHERN BUDG. 525.5 STUCKARTERED 598.5	RENTOKIL GROUP	
REXAM REXAM REXAM RIB MINING ROLLS-ROYCE ROYAL & SUN ALLIN, AV7.5 ROYAL & SUN ALLIN, AV7.5 ROYAL & SUN ALLIN, AV7.5 RUGBY GROUP ROLLS-ROYCE ROYAL & SUN ALLIN, AV7.5 RYLBK.OF SCTL, 481.5 SAFEWAY SAINSBURY (J) SAFEWAY SAINSBURY (J) SACOTA NEWCASTLE SCHRODERS SCHRODERS SCHRODERS SCOTA NEWCASTLE SCOTA NEWCASTLE SCOTA NEWCASTLE SCOTA NEWCASTLE SCOTT SEMA GROUP SEARS SECURICOR SEVERN TRENT SEVERN TRENT SEVERN TRENT SIEBE SLOUGH ESTATES SHELL TRANSPORT SIEBE SLOUGH ESTATES SMITH (DAVID S) SMITH (DAVID S) SMITH (DAVID S) SMITH & NEPHEW SMITH (WHOROUP SOUTH WEST WATER SOUTHERN BLEC. SOUTHERN BLEC. SOUTHERN BLEC. SOUTHERN WATER STD. CLARTERED STD. CLARTERED STD. CLARTERED STD. CLARTERED S23.5 STD. CHARTERED S25.5 STD. CHARTERED S25.5 STD. CHARTERED	REUTERS HOLDINGS	
RIS MINING RNC GROUP RNC GROUP ROLLS-ROYCE ROLS-ROYCE ROLS-ROYCE ROLS-ROYCE ROLS-ROYCE ROYAL & SUN ALLIN RTZ CORP. ROSS RYL-BK.OF SCTL. ROSS ROSS ROSS ROSS ROSS ROSS ROSS ROS		
RMC GROUP 1090 ROLLS-ROYCE 223.5 ROYAL & SUN ALLIN. 407.5 RTZ CORP. 966.5 RUGBY GROUP 103.5 RYLBK.OF SCTL. 481.5 SAFEWAY 331 SAINSBURY (I) 386.5 SCHRODERS 1370 SCOTA NEWCASTLE 677.5 SCOT HYDRO-ELEC. 289 SCOTTISH POWER 304.5 SEARS 95.5 SECURKOR 267.5 SEMA GROUP 743 SEVERN TRENT 598 SHELL TRANSPORT 945.5 SHEBE 923.5 SLOUGH ESTATES 241.5 SMITH & NEPHEW 198.5 SMITH (DAVID S) 328.5 SMITH(WH)GROUP 507.5 SMITHKUNE BIBM. 741.5 SMITHS INDS. 764.5 SOUTHERN BLEC. 665 SOUTHERN WATER 505.5 SOUTHERN WATER 505.5 SOUTHERN WATER 505.5 STAGECOACH HDG. 525.5 STOLCHARTERED 698.5	RIB MINING	
ROLLS-ROYCE ROYAL & SUN ALLIN, ROYAL & SUN ALLIN, ROYAL & SUN ALLIN, RYLBK.OF SCTL. SAFEWAY SAINSBURY (J) SALVESIEN(CHRIS.) SCHRODERS SCHRODERS SCHRODERS SCOT.4 NEWCASTLE SCOT.4 NEWCASTLE SCOT.5 NEWCASTLE SCOT.5 NEWCASTLE SCOT.5 NEWCASTLE SCOT.5 SEMA GROUP SEARS SECURICOR SEVERN TRENT SEEVEN TRENT SIEBE SULOUGH ESTATES SALOUGH ESTATES SMITH (DAVID S) SMITH (DAVID S) SMITH & NEPHEW SMITH (BAVID S) SMITHKUNGROUP SOUTH WEST WATER SOUTHERN BLEC. SOUTHERN BLEC. SOUTHERN WATER STD.CHARTERED STD.CHARTERED STD.CHARTERED STD.CHARTERED STD.CHARTERED SOS.S		
ROYAL & SUN ALLIN. 407.5 RTZ CORF. 966.5 RTZ CORF. 966.5 RYLBK OF SCTL. 481.5 SAFEWAY 331 SAINSBURY (J) 386.5 SALVESEN(CHRIS.) 313.5 SCHRODERS 1370 SCOTA NEWCASTLE 677.5 SCOT HYDRO-ELEC. 289 SCOTTISH POWER 304.5 SEARS 95.5 SECURKOR 267.5 SEARS 95.5 SECURKOR 267.5 SEARS 95.5 SECURKOR 267.5 SENELL TRANSPORT 945.5 SIEDE 923.5 SHIELL TRANSPORT 945.5 SIEDE 923.5 SMITH (DAVID 5) 328.5 SMITH (DAVID 5) 328.5 SMITH (WHYGROUP 507.5 SMITHKLINE BIBM 741.5 SMITHS INDS. 764.3 SOUTHERN BLEC. 665 SOUTHERN BLEC. 665 SOUTHERN WATER 1030 STAGECOACH HDG. 575.5 STD.CHARTERED 698.5		
RTZ CORP. RUGBY GROUP 103.5 RUGBY GROUP 103.7 SAIVESEWCHERS.) 313.5 SAFEWAY 331 SAINSBURY (J) 336.5 SCHRODERS 3370 SCOT.4 NEWCASTLE 507.5 SCOT.4 POWER 304.5 SEARS 95.5 SECURKOR 267.5 SEAM GROUP 743 SEVEN TRENT 598 SHELL TRANSPORT 945.5 SIEBE 923.5 SLOUGH ESTATES SMITH (DAVID S) SMITH(WH)GROUP 507.5 SMITH(WH)GROUP 507.5 SMITHKUNE BIBM. 741.5 SMITHS INDS. 500/THERN BLEC. 665 SOUTHERN WATER SUUTHERN ELEC. 665 SOUTHERN WATER 571.5 STD.CHARTERED 698.5		
RUGBY GROUP RYLBK.OF SCTL. \$1,5 RYLBK.OF SCTL. \$4,1,5 \$4,		
RYLBK.OF SCTL. 481.5 SAFEWAY 331 SAFEWAY 331 SAINSBURY (J) 386.5 SALVESEN(CHRIS.) 313.5 SCHRODERS 1370 SCOT.A. NEWCASTLE 677.5 SCOT.A. NEWCASTLE 677.5 SCOT.HYDRO-ELEC. 289 SCOT.HYDRO-ELEC. 289 SCOT.HYDRO-ELEC. 289 SCOT.HYDRO-ELEC. 289 SCOT.HYDRO-ELEC. 289 SCOT.HYDRO-ELEC. 289 SEARS 95.5 SECURKOR 267.5 SEARS 95.5 SECURKOR 267.5 SEARS 95.5 SECURKOR 267.5 SEARS 95.5 SEVERN TRENT 598 SHELL TRANSPORT 945.5 SIEDE 923.5 SLOUGH ESTATES 241.5 SMITH (DAVID 5) 328.5 SMITH (DAVID 5) 328.5 SMITH (DAVID 5) 328.5 SMITH(WHXGROUP 507.5 SMITHKLINE BIBM. 741.5 SMITHS INDS. 764.3 SOUTHERN BLEC. 665 SOUTHERN WATER 1030 STAGECOACH HDG. 572.5 STD.CHARTERED 698.5		
SAFEWAY 331 SAINSBURY (J) 386.5 SALVESIEW(CHRIS.) 313.5 SCHRODERS 1370 SCOT.A NEWCASTLE 677.5 SCOT.HYDRO-ELEC. 289 SCOTHISH POWER 304.5 SEARS 95.5 SECURKOR 267.5 SEMA GROUP 743 SEVERN TRENT 598 SHELL TRANSPORT 945.5 SIEBE 923.5 SLOUGH ESTATES 241.5 SMITH & NEPHEW 198.5 SMITH (DAVID S) 328.5 SMITH(WH)GROUP 507.5 SMITHKUNE BIBM. 741.5 SMITHS INDS. 764.5 SOUTHERN BLEC. 665 SOUTHERN WATER 1030 STAGECOACH HDG. 575.5 STD.CHARTERED 698.5		
SAINSBURY (I) 386.5 SALVESIEV(CHRIS.) 313.5 SCHRODERS 1370 SCOT.& NEWCASTLE 677.5 SCOT. HYDRO-ELEC. 289 SCOT.HYDRO-ELEC. 289 SEARS 95.5 SECURICOR 267.5 SEMAR GROUP 543.5 SEVERN TRENT 598 SHELL TRANSPORT 945.5 SIEBE 923.5 SLOUGH ESTATES 241.5 SMITH (DAVID S) 328.5 SMITH (DAVID S) 328.5 SMITH (DAVID S) 328.5 SMITH(HYDROUP 507.5 SMITHKLINE BIBM. 741.5 SMITHKLINE BIBM. 741.5 SOUTH WEST WATER 715 SOUTHERN WATER 1030 STAGECOACH HDG. 525.5 STD.CHARTERED 698.5		
SALVESEN(CHRIS.) 313.5 SCHRODERS 1370 SCOT.A NEWCASTLE 677.5 SCOT.L NEWCASTLE 677.5 SCOT.L NEWCASTLE 289 SCOT.L NEWCASTLE 289 SCOT.L NEWCASTLE 289 SCOT.L NEWCASTLE 289 SEARS 95.5 SECURICOR 267.5 SEMA GROUP 743 SEVERN TRENT 598 SHELL TRANSPORT 945.5 SIEBE 923.5 SLOUGH ESTATES 241.5 SMITH (DAVID 5) 328.5 SMITH (DAVID 5) 328.5 SMITH (DAVID 5) 507.5 SMITHKINE BIBM 741.5 SMITHS INDS. 764.3 SOUTHERN BLEC. 665 SOUTHERN WATER 715 SOUTHERN WATER 193.5 STAGECOACH HDG. 572.5 STD.CHARTERED 698.5		
SCHRODERS 1370 SCOT.4 NEWCASTLE 677.5 SCOT.4 TOPRO-ELEC. 289 SCOT.1 TOPRO-ELEC. 289 SCOTTISH POWER 304.5 SEARS 95.5 SECURKOR 267.5 SEMA GROUP 743 SEVERN TRENT 598 SHELL TRANSPORT 945.5 SIEBE 923.5 SLOUGH ESTATES 241.5 SMITH & NEPHEW 198.5 SMITH (DAVID S) 328.5 SMITH(WH) GROUP 507.5 SMITHKUNE BIBM. 741.5 SMITHS INDS. 764.5 SOUTHERN BLEC. 665 SOUTHERN WATER 1030 STAGECOACH HDG. 525.5 STD.CHARTERED 698.5		
SCOTLA NEWCASTLE 677.5 SCOT.A NEWCASTLE 289 SCOT.HYDRO-ELEC. 289 SCOTTISH POWER 304.5 SEARS 95.5 SECURICOR 267.5 SEMA GROUP 743 SEVERN TRENT 598 SHELL TRANSPORT 945.5 SIEBE 923.5 SLOUGH ESTATES 241.5 SMITH & NEPHEW 198.5 SMITH (DAVID S) 328.5 SMITH(HYDROUP 507.5 SMITHKLINE BHM. 741.5 SMITHS INDS. 764.5 SOUTH WEST WATER 715 SOUTHERN WEST WATER 715 SOUTHERN WATER 1030 STAGECOACH HDG. 525.5 STD.CHARTERED 698.5		
SCOT HYDRO-ELEC. 289		
SCOTTISH POWER 304.5		
SEARS 95.5 SECURICOR 267.5 SECURICOR 267.5 SEMA GROUP 743 SEVERN TRENT 598 SHELL TRANSPORT 945.5 SIEBE 923.5 SLOUGH ESTATES 241.5 SMITH & NEPHEW 198.5 SMITH (DAVID S) 328.5 SMITH(H)CROUP 507.5 SMITHKLINE BHM. 741.5 SMITHS INDS. 764.5 SOUTH WEST WATER 715 SOUTHERN WEST WATER 715 SOUTHERN WATER 715 SOUTHERN WATER 1030 STAGECOACH HDG. 525.5 STD.CHARTERED 698.5		289
SECURICOR 267.5 SEMA GROUP 743 SEVERN TRENT 598 SHELL TRANSPORT 945.5 SIEBE 923.5 SLOUGH ESTATES 241.5 SMITH R NEPHEW 198.5 SMITH (DAVID S) 328.5 SMITH(WHXROUP 507.5 SMITHKLINE BHM. 741.5 SOUTHEN INDS. 704.3 SOUTHERN ELEC. 665 SOUTHERN WATER 715 SOUTHERN WATER 1030 STAGECOACH HDG. 525.5 STD.CHARTERED 698.5		304_5
SEMA GROUP 743 SEVERN TRENT 598 SHELL TRANSPORT 945.5 SHEBE 923.5 SAUGH ESTATES 241.5 SMITH & NEPHEW 198.5 SMITH (DAVID S) 328.5 SMITHKUNGROUP 507.5 SMITHKUNE BBIM 741.5 SMITHKUNE BBIM 741.5 SOUTH WEST WATER 715 SOUTHERN BLEC. 665 SOUTHERN WATER 1030 STAGECOACH HDG. 525.5 STD.CHARTERED 698.5	SEARS	95.5
SEVERN TRENT 598	SECURICOR	267.5
SHELL TRANSPORT 945.5 SIEBE 923.5 SLOUGH ESTATES 241.5 SMITH & NEPHEW 198.5 SMITH (DAVID S) 328.5 SMITH(WHYROUP 507.5 SMITHKLINE BIBM. 741.5 SMITHS INDS. 764.5 SOUTH WEST WATER 715 SOUTHERN ELEC. 665 SOUTHERN WATER 1030 STAGECOACH HDG. 525.5 STD.CHARTERED 698.5	SEMA GROUP	
SHELL TRANSPORT 945.5 SIEBE 923.5 SLOUGH ESTATES 241.5 SMITH & NEPHEW 198.5 SMITH (DAVID S) 328.5 SMITH(HANDROUP 507.5 SMITHKLINE BHM. 741.5 SMITHS INDS. 764.3 SOUTH WEST WATER 715 SOUTHERN ELEC. 665 SOUTHERN WATER 1030 STAGECOACH HDG. 525.5 STD.CHARTERED 698.5	SEVERN TRENT	598
SIEBE 923.5 SLOUGH ESTATES 923.5 SAUGH ESTATES SAUGH ENTATES SAU	SHELL TRANSPORT	
SLOUGH ESTATES 241.5 SMITH & NEPHEW 198.5 SMITH (DAVID S) 328.5 SMITH (DAVID S) 507.5 SMITHKLINE BIBM. 741.5 SMITHS INDS. 764.5 SOUTH WEST WATER 715 SOUTHERN BLEC. 665 SOUTHERN WATER 1030 STAGECOACH HDG. 525.5 STD.CHARTERED 698.5		
SMITH & NEPHEW 198.5 SMITH (DAVID S) 328.5 SMITH(WHOROUP 507.5 SMITHKLINE BHM. 741.5 SMITHS INDS. 764.3 SOUTH WEST WATER 715 SOUTHERN ELEC. 665 SOUTHERN WATER 1030 STAGECOACH HDG. 525.5 STD.CHARTERED 698.5		
SMITH (DAVID S) 328.5 SMITH(WH)GROUP 507.5 SMITHKLINE BBIM. 741.5 SMITHS INDS. 764.5 SOUTH WEST WATER 715 SOUTHERN BLEC. 665 SOUTHERN WATER 1030 STAGECOACH HDG. 525.5 STD.CHARTERED 698.5		
SMITHWHYGROUP 507.5 SMITHKLINE BBM. 741.5 SMITHS INDS. 764.5 SOUTH WEST WATER 715 SOUTHERN ELEC. 665 SOUTHERN WATER 1030 STAGECOACH HDG. 525.5 STD.CHARTERED 698.5		
SMITHICLINE BHM. 741.5 SMITHIS INDS. 764.5 SOUTH WEST WATER 715 SOUTHERN ELEC. 665 SOUTHERN WATER 1030 STAGECOACH HDG. 525.5 STD.CHARTERED 698.5		
SMITHS INDS. 764.3 SOUTH WEST WATER 715 SOUTHERN ELEC. 665 SOUTHERN WATER 1030 STAGECOACH HDG. 525.5 STD.CHARTERED 698.5		
SOUTH WEST WATER 715 SOUTHERN ELEC. 665 SOUTHERN WATER 1030 STAGECOACH HDG. 525.5 STD.CHARTERED 698.5		
SOUTHERN ELEC. 665 SOUTHERN WATER 1030 STAGECOACH HDG. 525.5 STD.CHARTERED 698.5		
SOUTHERN WATER 1030 STAGECOACH HDG. 525.5 STD.CHARTERED 698.5		
STAGECOACH HDG. 525.5 STD.CHARTERED 698.5		
STD.CHARTERED 698.5		
STOREHOUSE 312		
	STORGHOUSE	312

7707,70	*****		المؤشر العام		استراليا
	-				•
SUN LIFE & PF	ROVINCIA	217.5	0	232	209
T&N		135	-3.5	187	120
TARMAC		100.5	Û	134	18
TATE & LYLE		452.5	3	497	437
TAYLOR WOO	DROW	170	0	174	100
TELEWEST CO	MMS.	135.5	-2	195	118
TESCO		300	Đ	338	263.5
THAMES WAT	ER	550	-3	599	513
THORN		389.5	ø	405	388
TI GROUP		550.5	2	561	419
TOMKINS		259.5	-3	293	236
UNIGATE		429.5	-3	460	394
UNILEVER (U)		1293	3	1376	1174
UNITED BISCL		204.5	-3	290	204.5
UNITED UTILI	TIES	598	-4	632	530
UTD.NEWS &!		704.5	-18	752	511
VENDOME LU	XURY U	591.5	-5	654	528
VICKERS		270.5	-2	293	229
VODAFONE GI	Ρ,	238.5	-1	279.5	207.5
WASTE MAN.I	NTL.	312	O	395	311
WESSEX WAT	ER	345	0	368	302
WHITBREAD		707.5	-7	757	608
WILLIAMS HD	G.	357.5	0	357.5	311
WOLSELEY		454.5	-5	486	363
WPP GROUP		235.5	1	235.5	145
YORKSHIRE E	LTY.	745	-10	940.36	653
YORKSHIRE W	ATER	667	-10	758	585
ZENECA		1539	-4	1543	1095

WILLIAMS HDG.	357.5	o	357.5	311
WOLSELEY WPP GROUP	454.5 235.5	-5 1	486 235.5	363 145
YORKSHIRE ELTY.	745	-10	940.36	653
YORKSHIRE WATER ZENECA	667 1539	-10 -4	758 1543	585 1095
ALL VICES	1555		1545	1093
 	RAN	ICE.		
I	I/VI	VUL		
ACCOR	610	-7	799	546
AGF-ASR.GL.DE FRN.	130.1	-7 -0.7	169	121.5
AIR LIQUIDE	875	1	948	770
ALCATEL ALSTHOM AXA	388	-8.4	510	387
BANCAIRE (CIP.)	284.6 503	0.9 6.5	327.82 604	251.8 442
BIC	747	-22	769	408.5
BNP	180.7	-0.3	236.2	171.5
BON MARCHE BOUYGUES	1080 492.2	-30 -2.9	1400 610	862 4 69
CANAL+	1156	-8	1318	751
CAP GEMINI CARREFOUR	215	-7.5	225	122.2
CASINO GUIPCHIN.	2585 197	17 -2.8	2884 223	1774 135.5
CASTORAMA DUBOIS	980	0	1040	760
CCF	232.5	-2.7	258.9	201.6
CETELEM CHRISTIAN DIOR	1034 607	-16 -10	1165 753	713 433
COMPT. MODERNES	2169	-11	2356	1430
CRAOCAL DE FRANCE	413	-2.5	458.9	375
DANONE DASSAULT SYSTEMES	685 205	.9 4.9	849 205	685 153
DOCKS DE FRANCE	1270	o o	1413	700
EAUX (GENERALE DES)	481.9	-6.8	575	408
ECCO TRAVAIL TEMP.	1249 460	12 0	1378 520	688 276
ELF AQUITAINE	381.8	4.9	393	308
ERIDANIA BEGHIN SAY	715	-\$	905	693
ESSILOR INTL. EURO DISNEY SCA	1318	0 -0.05	1493	840
FINAXA	11.95 247	-3	17.3 297	10.6 219.7
HAVAS	337.5	-1.9	459.8	311.6
HERMES INTL. IMETAL	1210	-5	1465	704
LOREAL	672 1558	5 -14	830 1657	541 1030.9
LAFARGE COPPEE	278.4	-1.8	376.9	278.4
LAGARDERE GROUPE	117	0_	141.8	84
LEGRAND LOUIS VUITTON LIMITE	761 2000	-5 0	1005 2048	728 1225
LVMH	1056	-4	1327	903
LYONNAISE DES EAUX	439.2	-4.8	533	426
MICHELIN MOULINEX	237 91.4	1 -0.1	264.7 112.5	185.2 65
NAVIGATION MIXTE	723	0	859	630
OCCIDENTALE (GPE) LI	770	0	770	770
PARIBAS A PATHE	311 1336	-5.7 -4	334_5 1403	234.5 1175
PECHINEY A	212	-0.8	254.5	168
PERNOD-RICARD	304	-2.7	354	271.8
PEUGEOT SA PINAULT PRINTEMPS	568 1640	.9 -5	791 1806	568 907
POLIET	505	14.7	558	365
PRIMAGAZ	547	-7	613	322.3
PROMODES RENAULT	1274 113.8	6 1.7	1485 161.2	1066 108.5
REXEL	1227	-13	1435	773
RHONE POULENC A	132	-0.8	136.3	96.1
ROUSSEL-UCLAF SAINT GOBAIN	11 8 9 622	9 -7	1261 689	728 527
SAINT-LOUIS	1185	o	1600	1180
SANOFI	394_5	-4	420	271.36
SCHNEIDER SEB	221 840	-4 -29	270 960	166.7 548
SEITA	195	-5	240	157.8
SOCIETE GENERALE	565	5	623	502
SODEXIHO SUEZ (CIE.)	2340 183.4	30 0.9	2360 222	1183
SYNTHELABO	425	-5	448	170.2 280
THOMSON-CSF	148.2	0.7	148.5	93 -
TOTAL B' TV.FSE.1 (TF1)	384.5 575	4.6 -5	384.6	283.2
UAP (CIE.)	100.4	-5 -0.9	635 139.5	462.5 98.5
USINOR SACILOR	69.8	-0.35	90.6	58.2
VALEO Brodies et cte d	255.9	-0.6	294	201.5
WORMS ET CIE R	258	6.8	286.4	200

5 30 0.9 -5 0.7 4.6 -5 -0.9 -0.35 -0.6 6.8 2340 183.4 425 148.2 384.5 575 100.4 69.8 255.9 258 2360 222 448 148.5 384.6 635 139.5 90.6 294 286.4

GERMANY							
AACH&MUNCHBET.REGD	1160	-40	1420	875			
ADIDAS	127.2	-1.9	132.5	70.15			
ABG	155.2	-0.3	171	132			
ALLIANZ HLDG,	2617	-11	2908	2486			
ALLIANZ LEBENS. ALTANA	1100	-40	1230	870.88			
ASEA BROWN BOVERI	1095 650	-21 5	1186 680	798 607			
BADENWERK	559	-1	563.5	477			
BANKGESELLSCHAFT BER		-0.2	41.8	29.6			
BASF	43.15	-0.63	45.45	30.15			
BAYER	52.05	-0.4	54.57	35.7			
BAYER HYPBK. BAYERISCHE VBK.	41.07 48.9	-0.58 -0.54	43.87	32.95			
BETERSDORF	67.1	-0.34	53.52 77	38.7 46			
BERLINER KRAFTALICHT	422.7	0.7 -	451	330.5			
BHF BANK	40.48	-0.52	43.2	37			
BILFINGER & BERGER	59.2	-0.5	66.5	49.7			
BMW	854.1	-3.9	897	731_5			
CKAG COLONIA KONZERN COMMERZBANK	118.5 339.5	-2 0	127 353	99.5			
CONTINENTAL	25.06	-0.04	353 27.29	310 19.05			
DAIMLER-BENZ	79.85	-0.45	85.2	65.9			
DEGUSSA	511.5	-6.5	574	434			
DEPFA-BANK	57	-0.8	67,15	49_58			
DEUTSCHE BANK	72.25	-0.62	76.74	61.95			
DEUTSCHE LLOYD VERS.	4000	0	4000	3800			
DRESDNER BANK DT.HYPBK.FRANKFURT	39.9 885	-0.17 D	41.8 949	36.6 818.27			
FORD-WERKE	795	0	930	750			
FPB HOLDING	306	ĭ	325	· 296			
FRESENIUS PREF.	287	-0.9	292.2	107.8			
FRLKRUPP-HOESCH KRU	217	-2	252.5	174			
GEHE	95.1	-2.1	107.3	65.2			
GOLD-ZACK-WERKE	78	0	172	13.5			
HEIDELB.ZEMENT	ک89	0	104,5	86.6			
HENKEL	63.7	0.3	68.25	61.2			
HENKEL PREF.	60.5 410	-0.3 B	66.9 462	50.4			
HEW HOCHTIEF	70 -	-0,4	462 77.5	328 54.7			
HOECHST	50.85	-0.63	53.5	34.2			
IKB DT INDUSTRIEBANK	289.9	-1,6	294.5	258.5			
ISAR AMPERWERKE	598	0	645	531			
KARSTADT	516.5	0	678	516.5			
LINDE	921	-5.5	1000.5	835			
LUFTHANSA	199.2	-9.1	258,3	186			
MAN	367	-5	444_3	350.4			
MANNESMANN	529	•2.5	565	449			
MERCK (E)	52.7	-0.35	66.1	52.7			
METALLGESELLSCHAFT	27.05	0.15	35.75	24.61			
METRO MUNCH.RUCK.REGD.	138.5 3324	-1.5 -6	143.5 3581	132.4			
NESTLE DEUTSCHLAND	416	-0 -2	439	2640			
PREUSSAG	347	-2.5	454.5	386 347			
RHEINELEKTRA	1235	-20	1380	1062			
RWE	53.5	-0.55	61.8	48.1			
RWE PREF.	43.85	-0.68	47.4	38.45			
RWE-DEA	400	Đ	413	381			
SAP	240.5	•3.7	266.5	175			
SAP PREF.	237.5	-3.1	260	182			
SCHERING	106.8	-13	119.5	95.03			
SCHWARZ PHARMA	102	4.	117	<i>\$7.5</i>			
SGL CARBON	181.9 77.52	-5.1	187	85.2			
STEMENS SVIV TRANSTREDG	77.52 39.98	-0.46 -0.07	85.96 40.5	71.35 29.7			
SKW TROSTBERG SPRINGER (AXEL) R	880	0.07	1000	29.1 790			
SUEDZUCKER	740	ò	834_5	710			
THUEGA	456.5	ō	540	440			
THYSSEN	265.6	-2.2	297.5	75t.t			

VEBA	76.1	-1.14	84.65	55.79
VEW (B)	443	-2	529	428
VIAG	537.25	-1.25	627.67	519.88
VICTORIA HDG. R	997	2	1195	842
VOLKSWAGEN	537	-6.7	571	425.5
VOLKSWAGEN PREF.	400	-5 <u>.25</u>	422.5	313

		<u>. </u>			
SWITZERLAND					
AARE-TESSIN R	840	Û	940	725	
ABB AG B	1467	-10	1562	1283	
ADB AG R	287	-5	308	. 250	
ADECCO B	336	0	341	161	
ALUSUISSE B	916	-10	1037	825	
ALUSUISSE R	924	-12	1041	825	
ARES-SERONO B	1173	-57	1275	680	
BALOISE R	2500	-10	2840	2240	
BANQUE PARIBAS SA P	350	0	360	310	
BK VISION B	705	0	807	649.5	
CIBA-GEIGY B	1526	-7	1556	881	
CIBA-GEIGY R	1533	-7	1565	880	
CLARIANT	420	-4	463	346	
CS HOLDING R	122	-1.25	134.5	100	
ELEKTROWATT B	470	-3	505	336	
EMS-CHEMIE B	4700	-50	5615	4700	
GOTTHARD BANK B	680	0	683	615	
HELVETIA INS R	590	0	605	550	
HOLDERBANK B	911	-4	1009	837	
HOLDERBANK R	182	-1	200	168	
JULIUS BAER B	1310	-15	1445	1215	
LANDIS&GYR R	800	0	950	585	
LLBB	385	-1	389	318	
MOTOR-COLUMBUS B	2430	-15	2530	1860	
NATIONAL-IN, R	2440	-10	2950	2150	

CIBA-GEIGY B	1526	-7	1556	881
CIBA-GEIGY R	1533	-7	1565	880
CLARIANT	420	-4	463	346
CS HOLDING R	122	-1.25	134.5	100
ELEKTROWATT B	470	-3	505	336
EMS-CHEMIE B	4700	-50	5615	4700
GOTTHARD BANK B	680	0	683	615
HELVETIA INS R	590	Û	605	550
HOLDERBANK B	911	-4	1009	837
HOLDERBANK R	182	-1	200	168
JULIUS BAER B	1310	-15	1445	1215
LANDIS&GYR R	860	0	950	585
LLBB	385		389	318
MOTOR-COLUMBUS B	2430		2530	1860
	2440			2150
				1136
				360
				84.5
				1350
				516
				114
				1420
				13675
				8070
				883
				875
				1015
				649
				140
				514.59
				546
				1975
				360
				207.5
				996
				690
UNION BANK SWITZ. B	1147	-21	1344	1106
	CIBA-GEIGY R CLARIANT CS HOLDENG R ELEKTROWATT B EMS-CHEMIE B GOTTHARD BANK B HELVETIA INS R HOLDERBANK B HOLDERBANK R JULIUS BAER B LANDISÆGYR R LLB B	CIBA-GEIGY R CLARIANT CS HOLDING R ELEKTROWATT B ELEKTROWA	CIBA-GEIGY R CLARIANT CS HOLDING R 122 ELEKTROWATT B EMS-CHEMIE B GOTHHARD BANK B HELVETIA INS R HOLDERBANK B HOLDERBANK B HOLDERBANK R 182 IJULIUS BAER B 1310 LANDISAGYR R 180 MOTOR-COLUMBUS B NATIONAL-IN R NESTLE R 1399 REUE AARG BANK R 190 OERLIKON-BUEHRILE R 121 PARGESA B PHARMA VISION B PIRELLI INTL. B RICHEMONT B ROCHE HOLDING B ROCHE HOLDING B ROCHE HOLDING B SANDOZ R SANDOZ R SHIB SMH R SIB-7 SILLANCE B SURVEILLANCE B SURVEILLANCE R 129 SWISS BANK CO R 259 SWISS RE R 1124 117 SWISSAIR R 11074 112	CIBA-GEIGY R CLARIANT CS HOLDING R 1122 -1.25 134.5 ELEKTROWATT B ELEKTR

1	ZURICH IN. R	322	-4	361	306		
	JAPAN						
	ACOM	4150	-20	4460	2880		
į	ADVANTEST	4050	180	5727,27	3870		
l	AISIN SEIKI	1560	30	1700	1170		
1	AJINOMOTO	1170	10	1320	983		
1	ALL NIPPON AIRWAYS	1090	10	1200	943		
1	AMWAY JAPAN	4510	70	5500	3200		
į	ASAHI BANK	1220	10	1410	987		
į	ASAHI BREWERIES	1180	20	1290	1100		
ŀ	ASAHI CHEMICAL IND.	730	8	824	646		
Ī	asahi glass	1210	0	1340	985		
ĺ	ashikaga bank	615	5	718	575		
ł	AUTOBACS SEVEN	9040	Ð	10600	7930		
ł	BANK OF FUKUOKA	860	9	957.6	689.51		
1	BANK OF TOKYO MITSUB	2200	Ð	2590	1838.09		
Ì	BANYU PHARMS.	1460	10	1600	1050		
	BENESSE (OK)	6960	-240	11933.33	6960		
	BRIDGESTONE	1790	20	2100	1400		
i	CANON	2030	0	2330	1670		

Your World Partner in Courier, Cargo and Travel.

ARAMEX

It's A Small World.

·				
CHIBA BANK	854	4	986	108
CHUBU ELEC.POWER	2400	20	2660	2290
CHUGOKU BANK	1780	40	2050	1610
CHUGOKU ELEC POWER	2300	20	2500	2274.49
COSMO OIL	646	2	724	477
CREDIT SAISON	2610	-10	2650	1800
DAI NIPPON PRINTING	1920	10	2140	1500
DAI-ICHI KANGYO BK.	1810	0	2160	1640
DAIET •	1090	0	1490	1050
DAJICHI PHARM.	1650	0	1780	1330
DAINIPPON INK	466	-2	5 69	406
DAIWA BANK	702	`-1	872	601
DAIWA HOUSE	1520	-10	1730	1490
DAIWA SECURITIES	1240	10	1680	1170
DDI	848000	11000	962000	724000
EAST JAPAN RAILWAYS	510000	0	603000	462000
EBARA	1630	-10	1780	1350
EISAI	1870	-10	2340	1476.19
FAMILY MART	4950	120	5120	3672.75
FANUC	4000	10	4800	3950
FUJI BANK	2020	0	2450	
FWI ELECTRIC		2		1830
FUJI PHOTO FILM	508		608	472 .
	3230	-20	3560	2360
FUITSU	990	J.	1260	944
FURUKAWA ELECTRIC	600	10	672	445
GENERAL SERTYU	892	2	1030	288
GUNMA BANK	1090	20	1260	997
HACHUUNI BANK	1150	20	1260	1070
HANKYU	603	-5	649	514
HIKARI TSUSHIN	15900	Ð	17900	5156.25
HINO MOTORS	936	-5	1160	710
HIROSHIMA BANK	581	2	678	495
HITACHI	994	-1	1140	968
HITACHI METALS		10		
HITACHI ZOSEN	1030		1380	1000
	530	6	624	435
HOKKAIDO ELEC.POWER	2280	10	2510	2264.69
HOKURIKU BANK	620	11	710	580
HOKURIKU ELEC.POWER	2340	0	2510	2264.74
HONDA MOTOR	2510	0	2960	1610
HOYA	3420	0	3860	2750
INDUSTRIAL BK.JAPAN	2310	-10	3061.29	2127.5
ISETAN	1500	20	1760	1310
ISHIKAWAJIMA	506	-4	540	391
ISUZU MOTORS	571	11	650	406
ITO YOKADO	5830	-70	7000	4960
ITOCHU CORPORATION	652	1	800	564
JAPAN AIRLINES	797	-10	910	
JAPAN ASSDIFINANCE				595
	10600	-600	13400	8800
JAPAN ENERGY	384	4	430	280
JAPAN TELECOM	2660000	-20000	2800000	1800000
JAPAN TOBACCO INC	803000	4000	1010000	798000
JOYO BANK	795	-3	861	691
JUSCO	3190	10	3730	2150
КАЛМА	969	g	1200	931
KANSAI ELECTRIC PWR.	2380	-10	2550	2277.22
KAO	1300	-10	1490	
KAWASAKI HEAVY IND.				1130 -
	506	3_	565	381
KAWASAKI STEEL	360	-3	401	325
KEJO TEITO ELEC.	606	1	658	551.45
KEYENCE	13800	-100	15100	11100
KINDEN (OK)	1650	-10	1760	1500.01
KINKI NIPPON RAILWAY	764	4	817	733.02
KIRIN BREWERY	0311	-10	1420	1000
KOBE STEEL	283			
		1	350	252
KOKUSAI DENSHIN	10700	100	12200	8050
KOKUSAI SECURITIES	1440	1D	1750	1210
KOKUYO	2840	Ð	3040	2010
KOMATSU	907	2	1090	745
KUBOTA	640	0	760	614
KURARAY	1090	0	1240	965
KYOCERA	7410	40	8860	6740
KYOWA HAKKO	924	-13	1080	891
KYUSHU ELEC, POWER	2340	0	2620	2330
LONG-TERM CREDIT	733	7	920	726
MARUBENI	524	2	637	477
MARUI	2100	-60	2430	
				1680
MATSUSHITA COMMS:	2900	0	3080	2230
MATSUSHITA ELECINDL	1820	-10	2060	1420
MATSUSHITA ELEC.WKS.	1090	(D	1190	980
MATSUSHITA KOTOBUKI	2640	10	2870	980 1870 316
MAZDA MOTOR	506	6	550	316
MINEBEA	904	5	990	
MITSUBISHI CHEMICAL	460	2	600	430
MITSUBISHI CORP.	1240	29		1020
	698	10	14 9 0 824	1030 686
MITSUBISHI ELECTRIC				

🛘 استعار الاستهم مقدمة من شركة بيناستريم انترناشونال (Datastream International) بموجب اتفاق خاص 🗖 الصفحة من اعداد وتصميم والحياة،

				IN.	1
MITSUBISHI HEAVY	858	-1	964	691	
MITSUBISHI MATERIAL	503	-3	642	440	
MITSUBISHI MOTORS	885	-1	973	772	
MITSUBISHI OIL MITSUBISHI TST.& BKG	836 1 60 0	-20	972 1870	777 1340	
MITSUL & COMPANY	906	•1	1000	735	
MITSUI FUDOSAN	1340	10	1520	1110	
MITSUI MARÆFIRE INS MITSUI OSK LINES	763 324	8 2	887 387	591 264	
MITSUI TST.BANKING	1050	-10	1300	816	
MITSUKOSHI	968	-12	1240	795	
MURATA MANUFACTURIN MYCAL		•50 0	4340 1890	3100 1050	
NAGOYA RAILROAD	1680 502	-2	569	472	
NEC	1170	0	1500	1080	
NEW OJI PAPER NGK INSULATORS	863 1140	•7 0	999 1240	863 911	
NICRIEI	7160	-20	7850	\$850	
NIKKO SECURITIES	1090	10	1420	929	
NTKON CORPORATION NEVTENDO	1180 6640	0 130	1590 8600	1180 6140	
NIPPON CREDIT BANK	376	0	493	360	
NIPPON EXPRESS	946	٥	1110	816	
NIPPON FIRE NIPPON MEAT PACKERS	658 1500	-7 0	765 1660	531 1320	
NIPPON OIL	687	15	766	524	
NIPPON PAPER INDS.	645	0,	773	614	
NIPPON STEEL NIPPON TELEVISION	344 31900	1 300	385 34700	319 22400	
NIPPON YUSEN KK	573	3	649	526	
NIPPONDENSO NISSAN MOTOR	2250 824	30 10	2440 998	1710 680	
NISSHIN STEEL	398	6	483	367	
NISSHO IWAI NISSIN FOOD PRDS.	500	-5	624 2900	371 2150	
NEK CORPORATION	2670 291	20 1	344	230	
NOMURA SECURITIES	1940	50	2400	1830	
NSK CORPORATION NTN	714 681	3 0	854 795	596 581	
NTT	779000	15000	930392.0	6 744000	
NTT DATA COMMS, SYST OBAYASHI CORPORATION	3250000 904	40000 9	3710000 1040	2190000 745	
ODAKYU ELECTRIC RY.	705	4	755	645.64	
OKI ELECTRIC	699	6	1010	680	
OMRON ONO PHARM	1980 3500	10 -20	2650 4200	1970 3430	
OSAKA GAS	370	0	428	320	
PIONEER ÉLECTRONIC C PROMISE	2250 4940	10 -150	2650 5510	1520 4000	
RICOH	1060	0	1230	948	
ROHM SAKURA BANK	6470 1030	-10 0	7380 1350	5570 930	
SANKYO (IST)	2680	10	2900	2150	
SANWA BANK	1940	10	2250 675	1650	
SANYO ELECTRIC SAPPORO BREWERY	564 993	7 1	1050	511 850	
SECOM	6880	10	7400	6240	
SEGA ENTERPRISES SEIBU RAILWAY	4650 5730	20 170	5850 6430	4180 4150	
SEKISUI CHEMICAL	1210	6	1580	1180	
SEKISUI HOUSE SEVEN ELEVEN IAPAN	1140 6570	-10 20	1380 7410	1140 5727.26	
SEVENTY SEVEN BANK	1050	o o	1100	890	
SHARP CORPORATION	1740	20 -10	1920	1320	
SHIKOKU ELECTRIC POW SHIMIZU	2290 1060	-10 40	2570 1240	2290 946	
SHIN-ETSU CHEMICAL	1920	10	2300	1752.35	
SHISEIDO SHIZUOKA BANK	1320 1240	-10 30	1410 14 50	991 1190	
SHOWA SHELL	1050	10	1180	764	
SMC SOFTBANK	7480 14500	-50 -300	8610 22000	6000 11938.77	
SONY CORP.	6830	50	7250	4600	
SONY MUSIC ENTMT.	4350	-30	5780	4010	
SUMITOMO BANK SUMITOMO CHEMICAL	1970 484	0 -5	2310 572	1720 422	
SUMITOMO CORPORATION	905	3	1250	892	
SUMITOMO ELECTRIC SUMITOMO MARINE .	1440 847	0 6	1590 996	1120 721	
SUMITOMO METAL INDS.	305	2	349	263	
SUMITOMO METAL MINES	905	19	1100	786	
SUMITOMO REAL&DEV. SUMITOMO TRUST & BAN	774 1280	15 . 0	875 1590	636 1150	
SCEUKI MOTOK	1260	20	1490	1020	
TAISEI TAISHO PHARM.	689 2230	3 10	815 2430	605 1710	
TAKASHIMAYA	1380	-50	1770	1350	
TAKEDA CHEMICAL IDK	1860	8 70	1960 6670	1290	
TELJIN	6400 525	5	605	4850 453	
TOBU RAILWAY	654	1	<i>T</i> 36	551	
TOHOKU ELECTRIC PWR. TOKAI BANK	2310 1280	-10	2620 1500	2306.93 1040	
TOKIO MARINE & FIRE	1250	10 -	1470	1040	
TOKYO DOME CORP. TOKYO ELECTRIC POWER	2040 2630	2:0 0	2220 2860	1500 2554.49	
TOKYO ELECTRON	2830	u 20	4640	2810	
TOKYO GAS	366	4	412	345	
TOKYU TONEN CORPORATION	718 1450	11	855 1630	630 1420	
TOPPAN PRINTING	1390	20	1630	1210	
TORAY INDS. TOSHIBA	667 709	-9 2	784 863	582 . 702	
OSTEM CORPORATION	3120	40	3610	3050	
OTO OYO SEIKAN	1440	-10	1660	1320	
OYO TRUST & BANKING	3460 965	20 23 .		2780 691	
OYODA AUTO LOOM	2070	0	2240	1550	
OYOTA MOTOR INY	2620 1890	10 40		1790 1510 •	
/ICTOR	1340	ø.	1590	1010	
'AMAGUCHI BANK 'AMAHA	1650 1730	10 30		1620 1410	
AMAICHI SECURITIES	657	7		528	

IAISEI	007		613
TAISHO PHARM.	2230	10	2430
TAKASHIMAYA	1380	-50	1770
TAKEDA CHEMICAL	1860	a	1960
TDK	6400	70	6670
TELJIN	525	\$	605
TOBU RAILWAY	654	i	736
TOHOKU ELECTRIC PWR.	2310	-10	2620
TOKA! BANK	1280	o T	1500
TOKIO MARINE & FIRE	1250	10	1470
TOKYO DOME CORP.	2040	20	2220
TOKYO ELECTRIC POWER	2630	Õ	2860
TOKYO ELECTRON	2830	20	4640
TOKYO GAS	366	4	412
TOKYU	718	11	855
TONEN CORPORATION	1450	0	1630
TOPPAN PRINTING	1390	20	1630
TORAY INDS.	667	-9	784
TOSHIBA	709	2	863
TOSTEM CORPORATION	3120	40	3610
TOTO	1440	-10	1660
TOYO SEIKAN	3460	20	3970
TOYO TRUST & BANKING	965	23	1150
TOYODA AUTO LOOM	2070	o i	2240
TOYOTA MOTOR	2620	10	2780
UNY	1890	40	2280
VICTOR	1340	g.	1590
YAMAGUCHI BANK	1650	10	1930
YAMAHA	1730	30	1970
YAMAICHI SECURITIES	657	7	896
YAMANOUCHI PHARMS.	2250	ΙĐ	2500
YAMATO TRANSPORT	1190	0	1300
YAMAZAKI BAKING	1870	0	2160
YASUDA FIRE	715	9	839
YASUDA TRUST .	547	-1	706
YOKOHAMA BANK OF	883	-2	1010
	· · ·		
I HON	IG K	\mathbf{O}	IG-
1101	101		
AMOY PROPERTIES	8.6	-0.25	9.9
BANK OF EAST ASIA	27.2	-0.55	29.7
CATHAY PACIFIC	12.6	-0.25	14.8
CHEUNG KONG HDG.	54	-0.5	57.5
CHEUNG KONG INFR.	12.45	-0.05	13.05
CHINA LT.& POWER	32	-0.5	41.6
CITIC PACIFIC	33.1	-0.8	35.2
CONS.ELEC.POWER ASIA	14.45	-0.2	17.95
DAO HENG BANK GP.	29.3	-0.7	34.1
FIRST PAC.CO. (HKS)	11.85	-0.5	12.85

DIOM DIOM					
AMOY PROPERTIES	8.6	-0.25	9.9	6.85	
BANK OF EAST ASIA	27.2	-0.55	29.7	20.37	
CATHAY PACIFIC	12.6	-0.25	14.8	10.7	
THEUNG KONG HDG.	54	-0.5	57.5	38.9	
HEUNG KONG INFR.	12.45	-0.05	13.05	12 -	
HINA LT.& POWER	32	-0.5	41.6	32	
TTIC PACIFIC	33.1	-0.8	35.2	21,85	
ONS.ELEC.POWER ASIA	14,45	-0.2	17.95	11.8	
DAO HENG BANK GP.	29.3	-0.7	34.1	- 25	
TRST PAC.CO. (HKS)	11.85	-0.5	12.85	7.75	
IUOCO GROUP	36	-0,4	45	34.4	
IANG LUNG DEV.	14.4	Q	15.6	11.7	•
IANG SENG BANK	78.5	-0.75	81.75	62.25	
END.INV.	8.2	-0.1	8.6	6.05	
ENDERSON LD.DEV.	59.5	-0.75	61.5	41.5	
IK.& CHINA GAS	12.5	-0.05	12.96	10,17	
IK.& SHAI. HOTEL	13.3	-0.1.	13.65	8.85	
ik.telecom.	12.7	-0.2	16.4	12.2	
IONG KONG ELECTRIC	22.9	-0.15	27.65	22.55	
	· 4.1	-0.07	6.2	3.95	
ISBC HDG. (HKS)	129.5	-2.5	136	104.5	
UTCHISON WHAMP.	46.3	-0.1	52	37.4	
YSAN DEV.	23.I	-0.6	24.95	15.48	
IAT MUTUAL ASIA (HKS	6 .	-0.3	8.15	5.45	
EW WORLD DEV.	36.8	-0.6	39.3	28.1	
EW WORLD INFRASTRUC	17.95	-0.05	18.55	12.4	
HANGRI-LA ASIA	9.95	-0.05	11.45	8	
INO LAND	7.9	-0.05	8.55	5.15	
UN HUNG KAI PROPS.	74.5	-0.75	79.25	56.25	
WIRE PACIFIC 'A'	68	-0.75	71.75	53.75	
WIRE PACIFIC B	10.9	-0.05	11.55	8.5	
HARF HDG.	28.2	-0.5	32.5	22.4	
HEELOCK & CO.	15.15	-0.15	16.95	11.35	

SINGAPORE	

SINGAPORE						
EREBOS PACIFIC	11.6	1.0-	13.5	8.15		
TTY DEVELOPMENTS	11.2	-0,3	13.2	8.35		
YCLE & CARRIAGE	12.7	-0.3	17	12.1		
BS LAND	4.62	-0.04	6.2	3.98		
EV. BANK OF SING, F	16.3	-0.2	20.6	15.4		
EV.BANK OF SING.	8.95	-0.05	11	8.9		
RASER & NEAVE	14	-0.2	17.42	13.33		
T.EASTERN LIFE	28	0	33.7	27.5		
EPPEL CORPORATION	10.6	-0.1	J4,3	10.1		
S.CHINESE BKG. FB	16.4	-0.2	19,5	14.65		
S.UNION BANK	6.5	0	7.35	6.15		
VERSEAS CHINESE BKG	9.4	8	10.85	9.25		
VERSEAS UNION BK.FB	9.4	-0,4	11,1	8.3		
NG AIRLINES FB	14.3	-0.5	15.7	11.9		
NGAPORE AIRLINE 20	7.75	-0.05	8.5	7.65		
NGAPORE AIRLINES	7.7	-0.1	8.5	7.6		
NGAPORE LAND	8.8	-0.05	10.8	7,65		
NGAPORE PRESS HDG.	12.9	-0.2	15.6	11.9		
NGAPORE PRESS HDG.	23.3	-0.6	29.4	19.7		
NGAPORE TECH INDIL	3.26	. 0	4,14	2.29		
NGAPORE TELECOM	3.32	0	4.1	2.7		
NGAPORE TELECOM 10	3.36	0.04	3.98	269		
RAITS SSHIP.LAND	4.68	-0.1	5.35	3.9		
NITED OVERSEAS BANK	8.4	-0.1	9.7	8.2		
TD. OVERSEAS BK. FB	13.3	-0.1	16	11.9		
	` .					

MALAVCIA

MALAISIA					
AMMB HOLDINGS	17	-0.1	18.87	11.8	•
BERJAYA SPORTS TOTO	9	-0.15	9.35	4.74	
DCB HOLDINGS	7.7	0.05	9.1	6.2	
EDARAN OTOMOBIL NASI	25.75	0.25	26.25	.17.9	
GENTING	17.9	-0.1	25.75	17	
HICOM HOLDINGS	7	1.0	7.6	3.96	
MAGNUM CORPORATION	3.92	-0.12	4.32	2.71	
MALAYAN BANKING	22.9	-0.4	24.8	18	
MALAYSIA INTLISHIP.	7.3	-0,2	8.05	6.2	
MALAYSIA INTL.SHIPPI	7.3	-0.2	8 `	6.05	
MALAYSIAN AIRLINE SY	7.35	-0.15	8.55	6.75	
PETRONAS GAS	10.1	-0.2	11.8	8.1	
PROTON (PERUSAHAAN O	13.5	0.1	14.7	8.4	
PUBLIC BANK	3.12	-0.04	3,45	246	
PUBLIC BANK FB.	4.64	-0.14	5.63	3.03	

كالأخرين والتناج				
RENONG	3.62	-0.02	4.84	3.14
RESORT WORLD	13.2	-0.1	15.2	17
ROTHMANS OF PALL MAL	26	Ð	27.5	18
SARAWAK ENTER CORP.	4.4	-0.05	6.4	3.51
SIME DARBY	8,05	-0.15	8.45	6.05
TECHNOLOGY RES.INDS.	7.25	-O_1	6.45	6.1
TELEKOM MALAYSIA	21.3	-0.4	24.2	17,3
TENAGA NASIONAL	9	-0.15	11.2	8.65
UNITED ENGINEERS (M)	17.6	δ.	13.5	14.2
YTL CORP.	12!	1.0-	13.4	8. ♦
ATIS	TR	ATI	Δ	

CORP.	12.1	-0.1	13.3	G.A.
AUS	STR	ALL	A	
OR LTD.	7,42	-0.2	10.58	7,4
A NZBANKING GRO	6.42	-0.1	6.53	5 44
AL	3.01	-0.02	3.67	2.9
MBLES INDS.	19.5	0.2	19.3	23.5
KEN HILL PTY.	17.12	AD (3K	19.93	15.5
LBK OF THE AUS.	10.6	-0.13	11.92	9.84
A-COLA AMATIL	16.3	0.05	169	9.4
ES MYER	4.37	-9.01	4.68	4
ALCO	6.93	-0.02	7.9	6.3
MONWEALTH IRS	6.55	-0.15	7.39	5.93
	19,08	-0.1	21.5	37.1
	4.4	-0.02	4,67	4.1
ERS BREWING GP.	2.32	-0.01	2.37	2.02
ESTAKE MINING	15	0	24	15
			17	4.04

CMWL.BK.OF THE AUS.	10.6	-0.13	11.92	9.54
COCA-COLA AMATIL	16.3	0.05	169	9.41
COLES MYER	4.37	-0.01	4.68	4
COMALCO	6.93	-0.02	7.9	6.3
COMMONWEALTH IRS	6.55	-0.15	7.39	5.93
CRA	19,08	-0.1	21.5	17.35
CSR	4.4	-0.02	4.67	4.1
FOSTERS BREWING GP.	2.32	-0.01	2.37	2.02
HOMESTAKE MINING	15	0	24	15
CI AUSTRALIA	11.3	0	12	8.95
LEND LEASE CORP.	20.72	-0.03	20.95	17.9
NAT AUSBANK LTD.	12.06	-0.11	12.94	11.07
NEWS CORP.	6.68	-0.13	7.74	6.05
NEWS CORP.LTD.V	5.6	-0 14	7	4,96
PACIFIC DUNLOP	2.71	-0.02	3.36	2.57
PIONEER INTL	3,49	-0.05	3.96	3.18
WESTPAC BANKING	6.02	-0.12	6.43	5.17
WMC LIMITED	8.65	-0.01	9.82	7.96
WOODSIDE PTL.	7.68	0.23	7.85	6.07
WOOLWORTHS	2.76	-0.04	3.42	2.75
NEW	YC)KK	.	
ABBOTT LARS.	45	.	47,63	38.5
AIRTOUCH COMMUNICATI	27.5		34.63	25.5
LBERTSONS	42.38	_	43.25	30.75
ALLIED SIGNAL	61.75		64	41.75
LLSTATE CORP.	44.63		46.88	33.38
ALUMINUM CO.OF AM.	62.13	-	66.25	48.38
MER.EXPRESS	43.75	-	50.63	38.75
LMER HOME PRDS.	59,25	-	61.13	38.33
MER.INTL.GP.	95	-	102.75	79.25
MERITECH	51.75	-	66.38	50
MGEN	58.25	•	65.5	43_5
MOCO	69		73.88	63.13

111211			<u> </u>	
ABBOTT LABS.	45		47,63	
AIRTOUCH COMMUNICATI	27.5		34.63	-
ALBERTSONS	42.38	_	43.25	3
ALLIED SIGNAL	61.75	_	64	4
ALLSTATE CORP.	44.63		46.88	3
ALUMINUM CO.OF AM.	62.13		66.25	4
AMEREOPRESS	43.75		50.63	3
AMER HOME PRDS.	59.25	_	61,13	ä
AMERINTLEP.	95	_	102.75	7
AMERITECH	51.75	_	66.38	5
AMGEN	58.25		65.5	4
AMOCO	69		73.88	6
AMP	38.25		46	3
ANHEUSER-BUSCH	75,75		76.75	,5
ARCHER-DANLS MIDL	17.75	-	19.29	1
AT&T CORP.	52.5	_	64.5	Ś
ATLANTIC RICH.	116.75	_	- 123	1
AUTOMATIC DATA PROC.	41.5	-	43.13	3
BANC ONE	38.38	-	38.75	3
BANK OF BOSTON	52.75	•	55.5	4
BANK OF NEW YORK	27.88	•	29.38	3
BANKAMERICA	77.5	:	84.25	5
BAXTER INTL	44.75	•	47,28	3
BELL ATLANTIC	56.25	-	74.38	ر ح
BELLSOUTH	36.25	-	45.5	3
BERKSHIRE HATHAWAY	31300	<u>.</u> .	37950	. 2
BIOCHEM INTL	7.25	-	8	4
BOEING	90.5	-	92.5	6
BOSTON SCIENTIFIC	45.88		51.25	31
BRISTOL MYERS SOUIBB	43.86 87.75		90.25	6
BURLINGTON NTHN SANT	80		88.13	7
CAMPBELL SOUP	65.13	-	70.5	4
CATERPILLAR	68.88	-	73.5	5
CHASE MANHATTAN NEW	74,38	•	79.38	5
CHEVRON	58.88	-	62	44
CHRYSLER	29.25		34.81	23
CIGNA	29.23 216.23	•	34.81 124.63	90
CISCO SYSTEMS	52.75	-		
CITICORP	83.25		58.75	31
COCA COLA	50	-	87.75	6.
COLGATE PALM	50 81.25	-	52 85.63	31 65
COLUMBIA/HCA HEALTHC	56.38	-	58 58	
COMPAO COMPUTERS		-		40
COMPUTER ASSOCS.INTL	56.63 52.5		58.63	30
CONAGRA	323 42.13	-	58.25 46.88	25 37
CORESTATES FINL.	41.38	-		
CORNING		~	43.63	35
CPC INTL	37.25	-	39.63	25
	68.88	-	75.13	-67
CSX CUC INTL	50.63 34.38	• .	52.75	39
DEAN WRITER DISCOVER	50 50	•	39.38	28
DEERE	39.75	• `	61.75 44	45 27
DISNEY (WALT)	39.75 57			
DISHIGI (MALI)	31	•	69.75	53

1	CSX -	50.63	-	52.75	39.
į	CUC INTL.	34.38	-	39.38	28
ŀ	DEAN WITTER DISCOVER	50		61.75	45.
į	DEERE	39.75	_	44	. 27
Ì	DISNEY (WALT)	57		69.75	53.
1	DOW CHEMICALS	79.75	-	91.8%	66.
1			•		90.
1	DU PONT E 1 DE NEMOU	82.13	•	84.63	. 60.
i	DUKE POWER	46.75		°∽, ⊂∞ 52,63 ~	
i	DUN & BRADSTREET	57.63	-	66.5	56.
ı	EASTMAN KODAK	72.5	-	79.63	56.
i	ELECTRONIC DATA SYST	54.63	-	58.5	44.
ļ	EMERSON ELECTRIC	83.75	-	90.73	69.
ŀ	ENRON CORP	40.13	-	42.63	33.2
ł	EXXXIV	\$1.5	_	89.69	69.
i	FED.HMLN.MGE	88.38	-	92.88	64.
ŧ			-		
	FEDERAL NAT.MGE.AS.	31	-	35.38	23.
ł	FIRST BANK SYS.	64.25	-	64.75	45.
Ĺ	FIRST CHICAGO NBD	42.63	-	45.13	35.
ŀ	FIRST DATA	78	-	30.88	59.1
ŀ	FIRST UNION	63.88	-	66.5	49.1
ì	FLEET FINL GP	41.75		45.75	37.3 27.3
١	PORD MOTOR	33.5	_	37.25	271
ł	FPL GROUP	44.25		47.75	38.6
ŀ			-		
l	GANNETT	67	-	71.63	52.8
ŧ	GAP	35 .	-	36.13	16.3 58.3
1	GEN.ELEC.	83.13	-	87.75	58.
ł	GEN.MILLS	55	-	59.88	51
ı	GEN,MOTORS	49.63	-	57.5	43.3
1	GEN.RE	144.88		157.88	139
ŧ	GILLETTE	63.75	-		137
ł	GTE		-	66.38	41.3
ŀ		39.38	-	48.63	36.8
ŧ	HEINZ,H.J.	31.5	-	36.5	28.4
ł	HEWLETT-PACKARD	43.75	-	56.88	37.7
l	HOME DEPOT	53.13	_	≱6.75 72	36.1
ľ	ILLINOIS TOOL WKS.	69	-	72	52
ſ.	INTEL	79.81	_	83	- 50
ľ	INTL BUS MACH.	114.38	_	128,75	83.1
l	INTL PAPER	40	-		
ł				43.5	34.8
l	JOHNSONAJOHNSON	49.25	-	53.13	34.3
ŀ	KELLOGG	67.S	-	80	67.7
ŀ	KEYCORP	40.13	-	4)	3)
l	KIMBERLY-CLARK	78.25	-	82.75	62.5
i	LILLY ELL	57.25	_	67.38	40.8
l	LOCKHEED MARTIN CORP	84.13	_	87.38	62.1
ı	LOEW'S	74.75	-	87.5	02.1
ı	LUCENT TECHNOLOGIES	36.88	-		66.0
ŀ	MAY DEPT STORES		-	39.13	30.6
		45.5		50	34,0
	MCDONALDS	46.38	-,	54.13	36.6
ŀ	MCDONN DOUGLAS	50.13	-	51.94	38.6
	MCI COMIMS.	25.13	-	30.63	22.9
	MEDTRONIC	52	- '	61.75	47.1
l	MERCK	65.63	-	70.63	50.2
	MERRILL LYNCH	61.25	_	67	49.3
	MICROSOFT	122.5	_	125.63	80.1
	MINNESOTA MNG.& MNPG	68.75	-	122.03	
	MOBIL	113	-	71.37	-53.8
	MONSANTO		-	118.88	97.2
		32.13		33.88	19.3
	MORGAN (JP)	87.5	-	92.25	72.6
	MOTOROLA	53.38	-	81.75	45.6
	NAT.CITY CORP	37.63	-	39.5	29.7
	NATIONSBANK	85.13		93.88	60.8
	NIKE 'B'	108	_	109,75	45.6
	NORFOLK SOUTHERN	83.38	-	88.88	72.8
	NORWEST	37.63	•	20.05	
	NYNEX		-	38.63	29.5
	ORACLE CORP.	43.13 35.25	-	59.25	43.1
	DACTE CONT.		-	41.81	24.5
	PACIFIC GAS & ELEC. PACIFIC TELESIS	22.63	-	30.5	19.6
	FACIFIC TELESIS	32.3	-	35.25	26.3
	PENNEY (I.C.)	52.88		53.63	42.1
	PEPSICO	28.75	-	35.63	22.7
	PFIZER	71	_	75.75	47
	PHARMACIA UPJOHN COM	42		44.38	33
•	PHILIP MORRIS	89.75	-		
	PHILLIPS PTL.		. •	106.63	74.13
	PNC BANK	40.5	-	43.75	30.5
		31.25	-	32.75	26.2
	PPG INDUSTRIES	49.38	-	53.38	42
	PROCTER & GAMBLE	88.88	-	93.5	69.38
	RAYTHEON	51.5		53.5	40.62
	REED INTL SPN ADR NO	26.76		26.04	20.5

DIS TOOL WKS.	69	-	52"	52
	79.81	_	83 .	- 50
USMACH.	114.38	-	128,75	83.13
APER	40	-	43.5	34.88
ONAJOHNSON	49.25	-	53.13	34.37
GG ·	67.S	-	80	67.25
)RP	40.13	-	4)	3)
RLY-CLARK	78.25	•	82.75	62.55
ETT.	57.25	-	67.38	40.81
EED MARTIN CORP	84.13	-	87.38	62.13
5	74.75	-	87.5	66.06
T TECHNOLOGIES	36.88	-	39.13	30.63
EPT.STORES .	45.5	ι,-	50	34.01
VALDS	46.38	-,	54.13	36.63
NN DOUGLAS	50.13	•	51.94	38.69
DMMS.	25.13	-	30.63	22.94
ONIC	52	-	61.75	47.13
LL LYNCH .	65.63	-	70.63	50.25 -
SOFT	61.25 122.5	•	67	49.38
SOTA MNG.& MNPG	68.75	•	125.63	80.19
OUT WITH THE WITH IN	113	-	71.37	-53.88
NTO	32.13	-	118.88 33.88	97.25
N (JP)	87.5	-	92.25	19.3. 72.63
LOLA	53.38	-	81.75	45.63
TY CORP	37.63	-	39.5	29.75
NSBANK	85.13	-	93.88	60.88
*	108	-	109,75	45.62
LK SOUTHERN	83.38	-	88.88	72.88
ST	37.63		38.63	29.5
	43.13	_	59.25	43.13
E CORP.	35.25	_	41.81	24.58
GAS & ELEC. TELESIS	22.63	-	30.5	19.63
TELESIS	32.38	-	35.25	26.38
Y (LC.)	52.88		53.63	42.13
0	28.75		35.63	22,75, ,
	71	-	75.75	47
ACIA UPJOHN COM	42		44.38	33 - 1
Morris	89.75	. •	106,63	74.13
S PTL.	40.5	-	43.75	30.88
NR .	31.25	-	32.75	26.25
OUSTRIES	49.38	-	53.38	42 ~
R & GAMBLE	88.88	-	93.5	69.38
eon .	51.5	•	53.5	40.62
TLSPN.ADR.NE	36.25		36.94	29.5
POULENC RORER	70.38	£	72.75	42.38
ELL INTL	52	12 1 1 1 1 1	62.63	44.5
BK.CAN.MNL.QUE	25.13	-	25.5	20.75
EE CORP.	31.5	_	35.5	28
MMUNICATIONS	46.63	÷	60	46.63
NG-PLQUGH	55.88	_	63.13	45.88
MBERGER	84.38	_	89.5	59.5
U4 (US)	33.13		39.13	31.25
ROEBUCK	44		53.13	33.25
IRN .	22.5	-	25.75	21.38
CORP.	40.75	٠.	44	25.19
VIELSON SA SPN	17.63	-	21,25	16.384-
CROSYSTEMS	54.38		66.63	10.30
ST BANKS	38.38	-		27.37
MMUNICATIONS	14.88	•	39.75	31.12
0		•	22.13	14.13=0
) .	49.75		57.5	47.13
NSTS.	88.75	•	91.13	64
NSTS. UTILITIES	46.75	• .	82.25	41.75
J. 11. 11. 11. 11. 11. 11. 11. 11. 11. 1	41		47.00	27.74

عي المست. البيور سنة الشعة إنه

MINE D	100 -	109,73
NORFOLK SOUTHERN	83.38	88.88
NORWEST	37.63 -	38.63
NYNEX	43.13 -	59.25
ORACLE CORP.	35.25 -	41.81
PACIFIC GAS & ELEC.	22.63 -	36.5
PACIFIC TELESIS	32.3	35.25
PENNEY (I.C.) PEPSICO	52.88	53.63
PFIZER	28.75 -	35.63
PHARMACIA UPJOHN COM	71 -	75.75
		44.38
PHILIP MORRIS	89.75	106.63
PHILLIPS PTL. PNC BANK	40.5 ~	43.75
IPG INDUSTRIES	31.25 -	32.75
	49.38 -	53.38
PROCTER & GAMBLE	88.88	93.5
RAYTHEON	51.5	53.5
REED INTL SPN_ADR_NE	36.25	36.94
RHONE POULENC RORER	36.25 - 70.38 - 52 -	72.75
ROCKWELL INTL		62.63
ROYAL BECAN MINL QUE	25.13 -	25.5
SARA LEE CORP.	31.5 46.63	35.5
SBC COMMUNICATIONS	46.63	60
SCHERING-PLOUGH	55.88	63.13
SCHLUMBERGER	84.38	89.5
SEAGRAM (US)	33.13	39.13
SEARS, ROEBUCK	44 _	53.13
SOUTHERN	22.5	25.75
SPRINT CORP.	40.75	44
STOLT NIELSON SA SPN	17.63	21,25
SUN MICROSYSTEMS	54.38	. 66.63
SUNTRUST BANKS	38.38	39.75
TELE COMMUNICATIONS	14.88	22.13
TENNECO	49.75	57.5
TEXACO	88.75	
TEXAS INSTS.	46.75	91.13
TEXAS UTILITIES	41	82.25
TIME WARNER		43.38
TOYS R US (HLDG.CO.)	33.38	45
TRAVELERS GP.	29.38	30.75
UNION PACIFIC	43.38	46.75
UNITED TECHNOLOGIES	72.83	73.25
UNOCAL	112.75	117.63
US WEST MEDIA GP	34.25	34.88
	18.13	23
US.WEST COMMUNICATIO VIACOM B	29.63	37
	31.5	53.88
WAL-MART STORES WALGREEN	26.38	27.38
	32.53	36.38
WARNER LAMBERT	59.5	- 62.75
WELLS FARGO	241.75	264.5
WEYERHAEUSER	44.63	49.63
WMX TECHNOLOGIES	31.75	35.88
WORLDCOMM INC.GA XEROX	21	28 '
AERUA	54.83	્57 3
	Action of Director	- :

PHILLIPS PIL.	40.5 ~
PNC BANK	31. 25 -
IPG INDUSTRIES	49.38
PROCTER & GAMBLE	88.88
RAYTHEON	51.5
REED INTL SPN_ADR_NE	36.25 -
RHONE POULENC RORER	70.38
ROCKWELL INTL	52
ROYAL BECAN MINL QUE	25.13
SARA LEE CORP.	31.5 -
SBC COMMUNICATIONS	46.63 -
SCHERING-PLOUGH	55.88 -
SCHLUMBERGER	84 38
SEAGRAM (US)	33.13
SEARS, ROEBUCK	44 _
SOUTHERN	22.5
SPRINT CORP.	40.75
STOLT NIELSON SA SPN	17.63
SUN MICROSYSTEMS	54.38
SUNTRUST BANKS	38.38 -
TELE COMMUNICATIONS	14.88
TENNECO	49.75 -
TEXACO	88.75
TEXAS INSTS.	46.75
TEXAS UTILITIES	41
TIME WARNER	33.38
TOYS R US (HLDG.CO.)	29.38
TRAVELERS GP.	43.38
UNION PACIFIC	72.88
UNITED TECHNOLOGIES	112.75
UNOCAL	34.25
US WEST MEDIA GP	18.13
US.WEST COMMUNICATIO	29.63
VIACOM B	31.5
WAL-MART STORES	26 38 =
WALGREEN	32.83
WARNER LAMBERT	59.5
WELLS FARGO	241.75
WEYERHAEUSER	44.63
WMX TECHNOLOGIES	31.75
WORLDCOMM INC.GA	21
' XEROX	54.83

24.88 15.63* 25.7 31.5 19.25 24.5 42.56 182.13 40.63 26.63 15.16 39.95

السلطة والشروة. وهد. في الوقت

نفسه. لا يُطكون الوسائل لتحقيق

هذه الرغبات ولا القضبائل للإهد

نسيبها مما يؤدي الى حالة ص

المنسراع بين الذات والمدرعط

الموضوعي وقي حالة أأساع بقود

هذا الصَّراعَ الَّي نوع من أَلْحَابَةَ.

غسسر أن الكَّابة وحسَّدها لا تكفَّى

لاقامة الدليل على الارتباط بيناً

الأضطراب النَّفَسِي أَوْ المُرَاجِي والعسمل الإبداعي. فسالكابة ربما

تكون دافعاً للابداع، أما أذا بلغت

الى حسدود المرض فسإن الأنداع

يتوقف فالكشيس من المسدعين

المصيابين باضطرابات عنقلب

أبدعوا أعسسالهم على رغم المرض

الخَجِّل البِنَةَ، فَهُو طَاهِرةَ طَبِيعِية

مثلها مثل الاعصار أو الفيضان

او شيروق الشيمس. أنَّ ما يدعو

الِّي الضَّجِل حقاً هُو انكار الْحالةُ

وتجاهلها. غير أن هذه الحالة

التى تبدو صصححوبة ببعض

البسهاء لدى المبدعين، تصبح

مــــُشـــوبة بالبـــلاهة، كيَّى لا أقــولَّ

التفاهة، لدى مدّعي الابدّاع، هؤلاء

الذين هم كمالديوك المخصصية

بِطْنُونِ أَنْ السَّمِسِّ تَشْرِقَ فَقَطَ لَكَي

تُسلَمع صلياحسهم. وليس سُ

الصبعب الدليل على ذلك، فصفاهي

ءالودكسا» و«الكافسيسه دو باري.

و الافرغرين، و الروضية ، و الو

ايلي، في بيــروت، و-الهــافــاناً.

و القنديل، و البرازيل، و الكمال،

وَّ الشــَــمـَــوع، في دمـــشق،

و،الدبلومات، و،النيرور، وملتقى

«الفينيق» و«السنترال» في عمان،

و الفيشَّاوَيَّ؛ و ﴿غُرُوبِي ۗ وَ ﴿ريشٍ ﴾

فى القاهرة، و،البرازيلية، و،كافيه

سويس، و«باسين» في بغداد، كلها

سرے را ہے۔ تمتلیء باشنخاص فیصیامیین

أدمنوا تحويل خبيباتهم الى

نصوص كئيبة. وهؤلاء بنشرون

في سُنمناء هُذَّهُ العَّواْصِم كَبَلاَمْناً

يستمونه قصائد وتصوصأا القليل

كان عسر أبو ريشة، على سبيل

المثال، حينما بكتب قصيدة حبيدة

تهتزُ لها المنطَّقة العربية، ومثِّله

كان محمد مهدي الجواهري ونزار

قباني ومحمود ترويشٌ. أما اليوم

فَإِنْ أَلْفَ شَيَاعِيرَ مُمِنَ بِداومِـونَ

الكتابة في الصحف ويكتبون

مئات القصَّائد شبهرياً لا تتحرَّك

لهم ولا لنصبوصهم قطة على

عرفت اللغة العربية وادابها

الكثير من الفحصياميين

والمضطربين، وظهر فيها بعض

أقل ابداعاً من المبدعين والعاقلين،

أو «الإستوباء» الذين سطعتوا في

سماء الشعر العربي، ويقشوا في

كسشكوله دواوين وقسراطيس

رَصَيْفَ. فَأَي شَعْرَ وَأَيْ قُصَائِدٍ؛

منه يصدر عن إبداع وتجربة!

والفصيام حيالة لا تدعو الي

صقر أبه فخر ×

🗷 الجدون والقبييت والاضطراب العقلي حالات شائعة أ والفنائين والمفكرين والمبسدعين والقلقين عبصوصاً. وترتبط كلسة الْجِنُونَ، في اللَّغة الغَّربِّيةُ، بالحن. والمصدر اللغوي لكلمة عبقري شو وادي عــــقـر، وهو مكان وَهُمــِ رْعمت اساطير العرب انه يقع فيّ رض الجن. حتى ان كلمة عبقري Genuis في اللغات المعدولة عن اللاتينية لها المعنى العربي نفسه فهي مشتقة ايضا من كلمة Geny

ٔ جسی تُصلة، اثن، ارتباط توهمی بین العبقرية والجنون. الأ أن الجنون Insanity غير القصام -Schizo phrenia. فالجنون مصطلح قانوني يشير الى عدم المسؤولية واليُّ عُـدُمُ الْأَهْلِيَّةُ الْقَانُونُيَّةُ،

ويقابله في التحليل النفسي او في الطب النفسسي مسصطلح والذهان، امسا الفسسام فسهسو سصطلح ابتكره العسالم يوجين بلولر في بداية هذا القرن لبدل على أنقسام الشخصية أو على الانقصام العقلى حيث يشمف الفرد الفصامي سألابتعاد الشديد عن الواقع واضَّطرات الفكر وعدم الشرابط بين العمليات العقلسة وفيُّ الْحياَّة الانفعالية، وتنتابه عوأرض إلهلوسة وشرود الذهن فتضسلاً عن الميل الى العسرلة والتحميل، وريماً سيطر عليه بعض مظاهر البرانويا

ان الابداع، على العموم، يتوم على حسيساة مستسرعسة بالقلق والآضطراب، وهو ينبسثق من الاصطدام الطويل والمتسبوتر بمشكلات الحياة، وريما ادى هذا . الاصطدام الدائب والمتسواتر الي الجسنسون او السي نسوع مسن الانعطافات السلوكية والدهنية الحادة. ولهذا يرى فرويد ومدرسة التحليل النفسي أن العبقري أقرب ما يكون الى المريض النفسي: فسهسو يمتلك رغبيات لايمكأن إرضَاقُها وشَاهِ وات ليسَّ من لسهل اشتهاء فيلجها الم التَصَعِيدِ أَوْ التَسَامِي -Sublima

tion. وهذه العملية، في حد ذاتها، هي الابداع وقد أتخذ شكل التحسيس الآدبي او الفني او الفكري أو العلمي.

اذأكانت تظربة ارتساط العسقرية بالذكياء أفظت تماميأ وصنارت بأندة، فإن ارتباط العبقرية بالاضطراب النفسي له الفكري. ويستدلون على ذلك بان منعظم الرواد والمسدعين بمبلون الى الْكَابِةُ؛ فَـهُم يِتَـوقُـونَ الْيَ الوصنول الى المجند والشبهرة. أو الي النُّسَاءَ والمشعسة، أو الي أ وشبواهد. وينصبرف النهن، في

الروائي الروسي نيقولاي غوغول في ٢/٣/٤ وهو على حسافية الجنون.

العادة، عند الحديث عن والحنون،

من الشعراء العرب الي مجنون

بُنِّي عَامِر مِثلاً أوْ أَلَى مَي زَيَادَة.

اكتر من المجانين، وربما لهذا السبب يبدو العالم العربى كثيبأ متحهماً قاحلاً. غير ان ثمة عنداً وافسراً من الشسعسراء والكتساب القصاميين ممن شغفوا بالابداع والمعرفة. وعلى رغم هذا الشبغف أنسكون فقد تصافلهم معظم النقساد، ويكاد القسراء العسرب لأ يعرفونهم البتة. وها نحن نعيد

١ - توفيق البكري: من أعيان مصر وشعرائها المجيدين. يعود في نسبه الى أبي بكر الصنديق كنمنا يشتيس اسم عَائِلَتِهِ. ولِد فَي القَاهِرةُ سِنَّةً ١٨٧٠ ودرس في الأرهر ورافق متحتميد عبده والعلامة محمد الشنقيطي. أجاد التركية والفرنسية وشيئاً من الانكليسزية، ثم تولى نقساسة الأشراف ومشيخة الشيابيخ. نقم عليــه الخُـديوي عــبـاس حَلمي لكتَّابِتِهِ مقالةً فَي جِرْبِدةً •اللواءً، سنة ١٩٠٨، فاستولى عليه الحوف وانقلب الخبوف الى وهم ثم الى وساوس عن الشياطين والمردة تم تطور الى مرض، فكانَّ بتراَّءى لهُ الخديوي وأعوانه وقد أحاطوا به يريدون به شراً، فأعشرل الناس وَأُونَى الْي غرفة اقفلها على نفسه وُحْيِداً لَّا يسمح لأحد بالنخول عليه. ثم راح يهرف ويهثر، وصار كلمنا تراعت له الاشتساح بفيش تحت الأسسرة والمقساعسد ووراء الادواد، وكان يكشر من وضع المرايا حوله لاعتقاده بانها تطرد الشبياطين. ثم بدأ يرسل الرسائل الى علية القوم لكني يحموه من غضب الخديوي. وفي تطور لاحق أصيب بانهيار شامل ونقل سنة ١٩١٢ الى العيصفورية في لبنان ومكث فيبها ست عشرة سُنة، ثم

صُهاريج اللؤلؤ، اللؤلؤ في الانب. ٢ – عبدالحميد الديب: بابرون والشباعر التشبكي انفان خشفي للامراض الحقلية في لندن، وعندما طلب فبإذا تُصارت مفاصله لجبا ألى المساجد، وإذا أقسمت الصلاة قاء الرئيس التشبيكي فأتسلاف هافل

مرحلتين، وكاميل كلوبيلّ النّحاتة الفرنسية التي عشتقت رودان بجنون وعاشت آخر ايام حياتها مجنونة في إحدى المصحبات، وروبرت شومان الموسيقى الالمانى الشهور (۱۸۱۰ – ۱۸۵۰). وغی دی موياسان (١٨٥١ – ١٨٩٤) الروائي الفرنسي الذي حُنَّ في آخر أيامه. وفنسنت فسآن غسوخ الرسسام الهاولندي السائس الذي لم يبع سوى لوحة واحدة في حياته، ومسارت لوحاته تباأع بمألايين الدولار أت بعد مماته، فقد قطع أذنه سنة ١٨٨٨ في هـــالة من الإضطراب العقلي بعدما حاول طعن صديقه الرسبام بول غوغان وحجر عليبه سنة ١٨٨٩ نعب نُوباتُ مِنْ الجِّنونِ المتقطع. وكذلك اشتهر من معانين، الغرب اللورد

من العبودة الى تشبيكينا رفض

وأثر البقاء حيث اعتاد. وتوفي

وليس مذا مقصدنا بالتاكيد، فبجنون الاول هو جنون العشق والوله لاجسون الأضطراب الإبداعي. وجنون الثانية مسألةً ملتبسة وبالطبع لأنقصد بمصطلح ،الجَنون، العنى الشائع والشبعبوي الذي يدل على عبدم الاهلية، بل القيصيد الاشبارة الي ذلك الضرب من الاشتخاص المضطربين والمبسدعين عي أن. والتعمير الأسلم هو استخدام مصطلح «الفصامي، لانه اضبقُ في العبارة وأوسع في المعنى وأسلم في المقصد. وصهما يكن الامر، فقد شهد بعض العواصم العبريسة صنوفيا من الكثاب والشبعيراء بحبار الواحد كيف يراهم: أميدعون هم أم فصاميون فُقطُ أَمضطربون هم يسخرون القول للتعبير عن اضطرابهم أم أستوياء أعيناهم فنهم الحنياة والناس والكون والمصسائر وأضنتهم الضبية تلو الخبيية ومحاولة التكيف مع المحتمع

والبيئية؛ تلك هي حال هائي الرعبي في مخيمات لبنان، وابو القايد وابو المعتر في سورية، وبو بكر المهندب ومنور صنصادح في تونس، وحيير صالح في العراق، وغيرهم الكثيرون من التائهين اللاهثين في شوارع المن العربية وأحيائها وازقتها. لمع في سنصاء الادب العسالم، وفي تنيماً الفن الغربي عدد منَّ المجانين الكبار أبرزهم الشاعر أُعيد الى القاهرة سنة ١٩٢٧ بعد الفرنسي أنطونين أرةو (١٨٩٦ -١٩٤٨) الذِّي بدأ جنوبة سنة ١٩٣٩ خلع عسبساس حلمي، وتوفي في ١٩٣٢/٨/١٣. ومن مسؤلفساته: فأمضى فتى مستشفى المحانين أراجيز العرب فحول البلاغة، سبيع سنوات كاملة ولكن على

ولد سنة ١٨٩٧، على التقريب، في كمشيش احدى قرى المنوفية ونَّشَا فيهاً، عمل في دكان جزار ثم درس فسترة قبضييرة في المعهد الازهري في الاسكنترية، وانتسقل سنَّة (١٩٣٠ الى الازهر، غييس انه ترك الدراسة لفقره، وعاد والتحق يدار العلوم لكنه تركها الضّاأ. كان بميم الخلفة عيوس الوجه رث الثياب لا يتحرج من أية وسيلة للارتزاق المادي ولا يتسورع عن شـــتم اي شـــخص، ولم ينجُ من هجوه أحد سبواء كان ممن أعطى أو ممن منع. وكان يكتب القصائد في اي مسوضوع يعسرض عليه ويستعها من المتشاعرين النين ينشرونها في الصحف بأسمائهم. تخل السجن مرارأ وأمضى فيه

الليالي الباردة لا يعلم ابن يتجه

البها متصنعاً وفي ذلك بقول:

أصلي بوجدان الرائي وقلبه /

تقطع، تشرد في حي الساطنية في العالم العربي اليوم أبالسة حيثٌ أنمن المخدرات وأجبر على بدّول احد الشيافي النفسية (الضَّانكاه). وفي حيَّ الباطنيَّة وقع في حب أرعلَّة شأية أسمها أن كانت بائسة مثله تعول طفلين. وقد تزوجها في حـفل بسيط دعا اليه اصدقاءه. ولما لم يكن لديه ما تقدمه لضب وفه تبرعت جارته العجوز بتقديم القهوم، ثم اكتشفت، بأ للحسرة، أن ليس لديها سكر فقدمت القهوة للضيبوف بلا سكر. والقبهوة «السيادة، تقيم في المأتم عيادة. وصهما يكن الامر فقد عاش في

غُرفة حقّيرة بائسة وصفها فيّ هذين البيتين: ر مبيان. اَفي عسرفسي يا ربُ ام انا في لحدى / الأشد ما القي من الزمن

ويتست صلاة يحتويها التصنع

ً عاش عبد الحميد النبِ في

حرمان وكابة، وكان محنوباً علىّ

ترانى بها كل الاثاث فمعطفى / فراشٌ لنومي أو وقاءً من البرد وعندما سرق أصدقاؤه لحافه الوحيد لم يحزن أو يغضَّ البنة، إذ فُقَد كل اهتمام بالحياة اليومية وكان يطلب الموت:

جـوارك يا ربي لمثلي راحية / فخنني آلي النيران لا حِنْهُ الخُلد أمنًا الفترة الوحبيدة التي عاشها عبد الحميد الديب بمرح وسنعادة فهي فترة تعرفه الى الموسيقار سيد برويش الذي كان مُنْدِراً مِتْلافاً ومُنْمَناً المُخْدِرات. وغندما مبات الشبيخ سبيد عباد الديب الى الشوارع والارقة لا يجد

مكاناً يأوي اليه. توفي عبيد الصمييد الديب بانفحكار في شسرايينه في ۱۹٤٣/٤/٣٠ فسسرثاه كسسامل الشناوي بالقبول: «اليبوم مات شاعر تعرى واكتست الاضرحة، جاع وشيعت الكلاب.

٣ - تامر الملاّط: ولدسنة ١٨٥٦ في بعبدا محسبل لبنان. والدَّه بواكسيم طانسوس اده الملقب بـ والملاطة وشقيقه شبلي الملاط (شاعر الارز). درس في مدّرسة مار عبدا الدينيسة المارونيسة لكنه رفض الكهنوت وانصرف الى التعليم في مسدارس الحكومسة في بلدة اهدن وفي معرسة المزار في بلدة غــــزير. ثم لم يليث أن ترس الحقوق والفقة على الشيخ يوسف الأسير في مدرسة الحكمة وأنتقل الي العبمل في حقل الْقَصْنَاءَ، وتَنْرِج فِي عَمَلُهُ هِـتَى مِنَار رئيساً لَكُتَابِ دَائِرَة الْحَقُوقِ

الإستئنافية. أصابته حالة من الأصطراب النفسسى الشسديد ولوثة من الاضطراب العسقلي، فسعزل من منصبه كقاض، وتوفي في بعبدا فَسَى ٢٧/٢٧ /١٩١٤، ولله «بيوان الملاطء الذي صسير سنة ١٩٢٥ وقدم له شقيَّقه شبلي الملاط

عتهر تامر الشنعريين اللذين قالهما عندما توفي متصرف جبل لبنان واصه

قبالوا قبضي واصبه وواروه أ الثرى/فقلت لهم وأنا العليم

ربوا الفلوس على بلاط ضريعه / وانا الكفيل لكم برد

> ٤ - جميل المعلوف: ولد في سنة ١٨٧٩ في زحلة، وتلقى علومك الابتدائسة في المدرسية الأسقفيية ثم انتقل الـ، مدرسة صليما للآباء الكبوشيين ثم النحق بمدرسة الحكمة في بيروت ومنها انتقل الم، المدسة السلطانية حيث تعلم التركية، ونال شهادة الكتب الرشدي من هاجر الى الولايات المتحدة

ALHAYAT CLASSICS

سنة ١٨٩٦ بطلب من عمه يوسف نعيميان المعلوف ليستاعيده في تحسرير حسريدة دالايام، التي أنشب أُها سنة ١٨٩٧ وهي اولَ جريدة عربية مصورة صدرت في المهجر الأميركي وجعلت هنفها مصاربة الاستبداد التركي، وفي أثناء اقامته في نيويورك اسس مع فريق من الإنباء العرب جمعية ادبية اسمها «الحلقة الاستة الافتخانية، نسبة، كما يظهر من اسمها، ألى جمأل الدين الافغاني. كما اسس جمعية «سورية الفتاةً» مع الامير يوسف شديد أبي اللمع وشَّىبل بَمُوسَ (نائب زَحلةً في ما بعـد). وعُنيت هذه الجـمـعـيـة

التحق بإخوته في سان باولو بالبرازيل سنة ١٩٠٨ وعمل معهم في التُسجارة، لكنه عساد الي نيويورك سنة ١٩٠٩ ليتزوج فتاة ي مين اميركية كان جدها حاكماً لكندا. ثم عباد الى البيرازيل ومنهنا الى لبنان، وفور وصوله أعتقلته السلطات العشمانية وأودعته السجن وأذاقته مر العذاب حتى اصيب بانهيار عصبي واضطراب

عقلي فنُقل الي احد مستشفيات

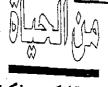
السرية بنشر البيانات وكتابة

المقالات ضد سيباسية التشريك

الإمراّض العصّنية. وَفَى اثناء إقامته الباريسية، حيث ترافق وحبران خليل حبران عامين متواصلين انتخبت الجائية العربية في باريس ممثلاً عنها الى المؤتمر العسربي الاول الذي عُقد في باريس سنة ١٩١٣، وكنآن الى جنانب سبخة آذرين ر - ن . أعضاء اللحنة التحضيرية التي علت ومهدت لعقد المؤتمر العـربي؛ والسبعـة هم: شكري غانم، عبدالغني العريسي، ندرة مطرأن، عوني عبدالهادي، جميل مردم، شارل بباس، متحمد المحمصاني. وقد حكم بالاعدام في عهد جمال باشا.

وعلى رغم اضطرابه العبقل بقي دا موقف قومي صلب الى أنَّ توقى سنة ١٩٥١ تأركساً وراءه محموعة من المؤلفات ابرزها: تركيا الجديدة وحقوق الأنسان (سان باولو ۱۹۱۰)، وصية فؤاد باشا السياسية (نيويورك ١٩٠٥)، قانون الصحافة العربية (ترجمة عن التركيبة ١٩٠٨)، حكاية أبو لهدى الصبيادي (١٨٩٩)، خزا الايام في تراجم العظام (نيويورك ١٨٩٩)، لائحة اسماعيل كمال بك (نیویورك ۱۸۹۹).

* كَاتُب عربي مقيم في بيروت.



تكرار الدعوة لتكريم ذكرى بهاء

منذ اليوم الأول لاصابة الراحل الكبير أحمد بهاء النين بجلطة في مد سيوم مون مدن المعلق الم تكريمه وتعميم اخلاقياته المهنية على النشء الجديد. وأعود اليوم بعد رحيله للدعوة لتكريم نكرى الرائدة مى من مستى الوسائل ولا سيما في كليات الاعلام في الجامعات أَوَ

ب ويعد الذي كتبته بالأمس، عدت الى أوراقي القديمة فوجدت مقالاً؛ كتبته عن أحمد بهاء الدين في فترة مرضه الأولى العام ١٩٩٠ أعيداً لم يجمع كاتب صحافي من الصفات الحميدة كما جمع أحمد بهاءً

كما فعلوا مع أحمد بهاء الدين! فهذا الانسان الضجول المهنب تهذيب العلماء رجل في مواقفه،

حيد، ومسدن مسجون المحمد المستخدم في الداء رأيه، وملتزم في كتاباته من غير تطرف ولا مغالاة. وقد أُ اختار منذ البداية جانب الناس وقضايا الشعب ودافع عنها بوحي من ضميره وقناعاته ومعرفته، وهذا سر من أسرار نجاحه المستمر وصعوده الذي لم يتوقف يوماً حتى الآن في احلك الظروف السياسية واشد أيام مرضه ومعاناته خلال رحلة طويلة من الآلام حملته قائمة زَاخرة بِٱلأَمْراضُ التِّي لم تستطع أن تقعده عن تأدية رسالته.

أما الأسرار الأخرى فهي كثيرة ابرزها التزامه بالقيم والأخلاق ورفضه الاتجرار الى الاثارة والاستفاف والنزول الى اغراءات اثارة ررست المبارز التي الدون عيره فحققوا شهرة زائفة سريعة سرعان: الغرائز التي لجأ اليها كثيرون غيره فحققوا شهرة زائفة سريعة سرعان: ما تَضَاطِتُ حتَى انتهت، وانتهوا معها.

والتزام كاتبنا الكبير بالأخلاق في كتاباته ما هو الا مرأة صائقة لروحه الصافية الطنبة وممارساته اليومية مع كل من عرفه: فهو متواضع الى أقصى الحدود، لم يضريه مرض الغرور - ومتحدث ليق يمزج بين أدبيات الحوار وخفة الدم وسعة المعرفة. وقد حافظ على يري بين المبعد المكثر من نصف قرن لدى جميع الناس من قراء احترامه على مدى اكثر من نصف قرن لدى جميع الناس من قراء واصدقاء وزملاء، ومن قادة وجماهير ونجوم كبار في الفن والشعر

وأحمد بهاء الدين عروبي حتى العظم يؤمن بقضايا أمته ويدافع عنها بطريقته الحكيمة العاقلة ويوجه النصح لمن يتقبل النصيحة في هذه الأيام ويتوسط بين الأشقاء لحل خلافاتهم ويقوم بمهمات بعضها طوعا لحل أشكال أو أنهاء أزمة يعرف تماماً أنها ستضر بالعرب لو استمرت، ويقوم بكل هذا دون اعلان ولا تظاهر، لأن هدف يدقى أسمى من أن: تشوهه الرغبات الشخصية الجامحة بالظهور والتباهي.

ومهما كتبت وأسهمت فإنني لن أوفق أبداً في رسم الصورة الكاملة الاستاذ الكبير الصديق الذي ألجا اليه في ساعات الشدة فأجدة مستنفراً معي بأعصابه وفكره وقلبه لكنني أختصر وصفه بأنه اعالم صحافي، ينتمي الى مدرسة الأخلاق الفاضلة وعلمه لا حدود له فهو المارة يتابع الأُحداث ويُقرأ أطنانًا من الورق يومياً، ويسال أهل العلم والمعرفة ويستمع ويحاور، وورقة صغيرة يخفيها بين يديه ويسجل عليها نقاطاً موجزة سرعان ما تتحول الى مقالات تشغل الناس وتشعل الحوارات

وكانت أخر قنبلة اطلقها مقاله الشهير مجريمة العصوء الذي حنر فيه من مخاطر هجرة اليهود السوفيات ودعا رجال الفكر والأدب وأهل؟ القلم الى المساهمة في حملة توعية وتنوير الجماهير للوقوف في وجه

بهذه الكلمات ختمت مقالي دمن الحياة، العام ١٩٩٠ للتذكير بدعوة التكريم، خصوصاً وأنني سمعًت قبل فترة عن احتفال بانشاء مؤسسة عربية لتكريم أحمد بهاء الدين، أمالاً أن تنطلق من جديد لترد بعض الجَمْيِل لهذا الرائد الذي فقيناه، والكاتب الذي خسرناه، والأخ الغالي: الذي رحل عنا بجسده ويقيت معنا ذكراه العطرة وروحه الطيبة، وذكريات رائعة لن ننساه ولا ننساها حتى آخر لحظة في حياتنا. رحم الله فقيدنا الغالي والهم زوجته ونجله زياد وكريمته وأخوانه ورفاقه الصبر والسلوان.

> • خلحة لا تغالبي الدموع ولا تسجني المشاعر فمن الغيم يولد المطر للد من رجم الدموع!

عرفان نظام الدين

الؤار سعيد -

.[يكرانناه سيكسى منتسان عصدمت

ر المرق المنافقة المن

رمود. المانية البواديث تتنور، السي منذ

ياللها سن معتب عن العليم

الم تنقر السياد نسعيق معي

المادلا سطت المساسم

فالتعليوب لاسسنو شرف

المراسعين مصور شفا أمكين

الاحل والمستوور أن المستومة

يوالرائل المعروضة صاماما

ارد. پرعینوس دایکسدی و فعد

and was anything

الرائدة المساد المحسر، والأسد الرائولون المتوسمان المعلمان

وعيدتمس فوالقمائس المعامات

وإغاما كرتمونسته بشمور

ے۔ یہاں جمہوب معجود الأول

رايانى عرومىني معاهور (در كان

<u> ۽ ر</u>يزد سي شعر هيا قعيبيد

فأتتك بي بأساش المحاضيين في

تيدهد للرباسي عقرت

شف فصل الأشاء

و دائم ادر ادر

-

للبلن وتجيدا ه

the whole with

شعير دي ۽ قصد

أخسيرين فللأومران

A PARTIES

خومسون المهد

me - 1 to see the

ئ**ۇرى**نىڭ ئاسى

تبلق يا الله الإ حمو

e dan gerendende po

jar se**ngah** senga

ika e mananana

and the second is

Service of June 200

months:

لجنة علمية تعكف حاليا على درسها الآثار الغارقة في الاسكندرية تحمل دلائل تأثر الاغريق بالحضارة الفرعونية



والإنكسارات الأرضية التي حدثت على مر

السنان. وتجري الآن دراسات علمسة مكثفة

ومن المنتظر ان تعلن هذه اللجنة قريبا عن النتائج العلمية التي تم التوصل إليها.

عثرت البعثة الفرنسية المصربة الشتركة الكلفة باعمال التنقيب في اكثر من موقع في المدينة، على بقايا قنصور وعصابد وبيوت وشوارع سيؤدي الكشف عنها الى تغيير كبير في المفاهيم السائدة عن الأصول المعمارية للمدينة. كما تمّ العثور على كثير من المسلات والاعمدة والتساثيل الحجرية والاوانى الفضارية ذَات نقوش وتاثيرات فرعونيّة، ما يؤكد بالدليل القاطع على ان حضارة الاغريق تأثرت الى حد كبير بالمضارة المصرية

وتقول السيدة نرية سعيد، منيرة أثار ومتاحف الاسكندرية: إن القطع الاثرية التي تم العشور عليها تحمل إشارات تاريخية مهمة ستسهم في اضافة الكثير عن تاريخ الاسكندرية. فعند منطقة قلعة قايتباي هناك سؤشرات تدل على وجود بقابا محبد للإله والريس فارياه إله ألبحارة عند الاغريق، بالإضافة إلى اجزاء من فنار الاسكندرية القديم، احدى عجائب

الدنيا السبع الذي تهدم وسقطت أحجاره 🗷 أخسرا أعطى السحس جسرءا من أسراره التقيينة عن متبينة الإسكندرية القديمة، وأجاب على بعض الألغاز التي طالما أرتبطت بثلك الخينة الساحرة التي بناها الأسكندر الاحبير في القرن الرابع قبل المبلاد، واصبحت من بعدة مركزاً للأشعاع الحضّاري والثقافي لدول البحر

المتوسط فُقد كشفت آلاف القطع الاثرية - التي تم العثور عليها حديثاً في عِمْق البحر امام سواحل المدينة، خصوصًا في منطقة الميناء الشسرقي الذي كان يقع امام الحي الملكي في العشصس البطلمي - أن هناك اجزآء كبيرة من معالم المدينة القديمة ترقد تحت البحدر بفعل الزلازل

حول ما تضمنته الاكتشافات الحديدة من نتائج تاريخية في غاية الاهمية، وذلك تحت أشسراف لجنَّة من المجلس الأعلى المصري للآثار بالاشتراك مع بعثة اثرية

في مداه تلك المنطقة. وفي منطقة الميناء الشرقسة، خصوصاً في الجِّزء الذي يبدأ من «السلسلة، وحتى ومتحطة الرملِّ، وهي المنطقة التي كبانتُ تشبغل قديما الشي الملكي الدّي كان مشهورًا بمنشاته الضَّخمة من القصور والمعابد ومباني المسرح والمتحف والمكتبة طوال العصرين اليوناني والروماني،

تشبير الدلائل الأولية من خُلال الَّذِر انْطُ والصور الحديثة الى بقايا ابنية قديمة من المُعِنَّاء المُلكي البطلمي، وقسمسر «التبيُّصوتيوم، الذِّي اقامٌ فُيه ماركُ انطونيو، وقصر قائد الحرس في جزيرة «انتيرودس» الغارقة امام سواحلَّ الْمُدينَّة، ما سيغير الى حد كبير من الضريطة الشبهيرة التي وضعها الاثري المصري محمود الفلكي ويشيرها في العام ١٨٨٦ وكانت مرجعاً للعلماء عن الأصول المعمارية لمنينة الاسكندرية القديمة. وتضيف السيدة درية سعيد أز

التقديرات المبدئية لقطع الآثار الغارقة تؤكد أنَّها تزيَّد علَّى ستةٌ الآف قطعةٌ من بينها تماثيل لآلهة وشخصيات ملكية وأجزاء من عناصس معسارية واعمدة وأوان عليها نقوش فرعونية، وقد غرقت كل هذَّه الآثار تحت البحر خصوصاً في مناطق الميناء الشرقي وقلعة فأيتباي والشناطبي والابراهيمية والورديان وابو قَـيِـر وفِي بعض أجَــزاءَ مِنْ السَّـاحِلْ الشمالي غُرب الاسكندرية. وهذه الشروة من الآثار الغارقة تمثل رصيدا حيويا يتجسد فيه مستقبل الاسكندرية كمستة سُيِاحِيةً عالمية، وهذا يتطلبُ تخطيطاً علمنا لاستثمار هذا الكنز الاثري العظيم وتشيير الى ان هناك اراء تقضل ترك هذه الآثار في مكانهــــا تحت الماء واستغلالها في نوع من سياحة الغطس

بطريقية مماثلة لما يحسدت في مسدينة الغردقة على ساحل البحر الاحمر. كما أن هناك راياً أخر يفضل انتشال هذه الآثار وعرض الجيد منها في منحف خاص، ويرشح اصبحاب هذأ الرأى المتحف البحري المزمع افتتاحه قريبا في قصر الامير يوسف كمال في منطقة ستتانلي، ونلك بعد ترميم هذه الأثار وإزالة الاملاح والرواسب البخرية التي التصفت بها على مر العصور. وعن اهم المناطق التي تجري فيها

عمليات التنقيب وطبيعة العمل بها يقول احمد موسى رئيس مقتشى الآثار الغارقة: البداية الصقيقية لعمليات التنقيب عن الآثار الغارقة كأنت في منطقة ابي قير. أما المحاولات السابقة على نلك فكانت مجرد محاولات فرنية، كانت تاتي عن طريق الصدقة. وفي منطقة ابي قير تم انتشال بعض القطع الضاصة باسطول الحملة الفرنسية التي غرقت اثناء موقعة ابي قير البحرية في نهاية القرن الثامن عشر. وأهم هذه المنتشلات خمسة مدافع حربية كبيرة، وعدد كبير من الطلقات وقسانفات الشسراع، وقطع من الخسس والرصاص وشرائح النحاس.

ومنذ نلك الحين اصبحت عمليات التنقيب عن الإثار الغارقة تسير وفق خظة طموحة وبجهود محلية ودولية مش شركة، وكَانَتُ النشائجَ المُثْيِّرة للاكتشافات الإخيرة دافعاً قوياً.جعل المجلس الاعلى المصري للآثار يزيد من اهتمامة بهذا اللحال الجنيد في مصر.

وهناك اتجاه لانشاء وحدة مستقلة خاصة به، ومن أجِل تكوينها تم تدريب عشرة من مُفتشي الآثار على أعمال الغطس والتنقيب تحت المآء باستخدام الاجهزة العلمية المتقدمة، مثل اجهزة التريدات الكهروم عناطيسية واجهرة الكمبيوتر القياسية. واشترك الأثربون المصريون بالفعل في اعمال الكشف مع اعضاء البعثة الفرنسية في منطقتي قايتباي والميناء الشرقي واستطاعوا نقل كثير من الخبرات الاجتبية في هذا المجال سنعيسا وراء الاعتسساد على العناصير الوطنية في المستقبل. وفى منطقة القلعة، وهو الكان القديم

نَفَسِهُ ٱلذي كَانَ يِشْغُلُهُ فَنَارِ الْإِسْكُنْدِرِيةً، تم العثور على الأف القطع الاثرية انتشل منها حتى الآن ٣٦ قطعة فقط، اغلبها لتماثيل خاصة بالهة مصر القديمة. وتدل هذه الاكتشافات على تاثر ملوك البطالة بأساليب العمارة القرعونية القبيمة، وهو الاصر الذي ادى بعد ذلك الى امتزاج كامل بين الحضارتين الفرعونية والاغريقية على ارض مصر. أما في منطقة الميناء الشرقي فقد اعبت خرائط تفصيلية والتقطت صور حسيشة لأساكن القطع الأثرية وبقايا المباني الغارقة، وفي مرحلة لاحقة سيتم انتشال بعض هذه القطع لإجراء الدراسات عليها.



قَالَ وَمِنْولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهِ عليه وسلم: يُنْمِعُنْ صَلُواْتُ كُتَيْمُنْ الله على العباد، من اتى بهن بتما مهن كَانَ لَهُ عَبْدَ اللَّهُ عَمْدُ أَن يدخلُهُ الْجِنَّةِ ، و مِنْ لَم يأتُ بِمَنْ فَلِيسَ لَه عُنْدُ الْلَهُ عَمْدُ أَنْ يُدِخْلُهُ الْجِنَّةِ ، إنْ شَاءً عَذْبُهُ ۚ وإنْ شَاءً ادْخُلُهُ الْجِنَّةِ ـ

		.*				
العشاء	اللغرب	العصر ا	الظهر	الشروق	الفجر ا	المحتة
¥4	14.77	10.57	17.77	7.01	8.5%	2 للكربة
Y•.•A	14.74	10.0.	17.70	7,**	£, £7.	بينة المنورة
11.11	١٨.٠٢	10.10	11.74	0.15	7.01	أنس المحتلة
19.07	14.2.	10,00	17,77	7.00	٤, ٤٤	وتندي
-11.11	17.07	10.01	11,74	0.10	40.Y	Let
T+.YA	14.10	17.77	14.24	1,17	£ £K	جزائز
-19.10	14.17	10 .7	11.00	0,77	5.77	خرطوم
: 14.7%	14,11	10.11	11.0-	0.11	£,.£	كويت ﴿
£ \$1.33	Yo,A/	17. • ٣	17.74	1.**	2,17	يُلطن ﴿ إِنَّ الْمُعْلِدُ اللَّهِ
: 14.51	14,11	10.44	11.05	0.71	£.10 -	ياض نوحة
114,+£	14.07	10.0	11.17	0,15	٣.0٤	2 43
11.17	14.19	10.71	11,07	0.50	£.+1 - 7.11	قاهر ک روت پ
19.77	۱۸۳	10.10	11.79	0.11	£.31	ندلان ا
14:50	14.17	10.74	14	0.70.	£.11	ونس منص بران
-Ye.10	14.47	10.01	17.70	0,24	2.14	1010
19.70	14.14	10.14	17 7	0,00		يبوتي
· 11.14	14.04	10.11	11.70	0,48	٣.٤٢	الو ردية الم
19.29	14.77	10.21	17.14	0.01	£.£-	وي براواء
14.77	14.10	10.70	17.07	٥,٤٧	į To	رابلس الغرن
Y+.++	14.71	10.27	17. ·Y	0,21	1,11	The second second
11.14	14. **	10.11	11.17	.0,11	T. \$Y	
:19.7%	14.41	10.11	140	0.59	£ T.	المرتش و
. 11. · A	14.17	10 .1	11,04	0,24	1.11-	
+10.17	11.14	17.77	17.00	7.27	0,77	والمتنوط
(Y+.2Y	19.14	11.17	17.54	7,10	£ ir	<u>لارة</u>
, 14.01	14.11	10.11	177	۰,۲۲	1.6	يُران 💮
+ T1.1A	19.07	17. ·T	17,77	7.01	a , Y £	
: 11.40	19.01	17.57	17. •Y	1.14	£,54,	لق
77.00	7. 70	17.77	17.57	7,04	0,41	وكسنان
777	71.71	17.77	17.00	Y,•A	o,yy	وتشور المستريد
171.EA	Y . 11	17.10	17,70	1,01	4 \1	
71.17	17.21	17.54	17.11	1.70	£.04	
: Y - , +0	14.14	17.77	17.27	7.11	- £ , Y 1	عارابعةو
£ ¥1.10	14.40	17,77	NT. SA	0 . £V	£.47	توكهواء
71.77		17.54	17.11	7,17	1,14	ودنهاغن.
71.1A	Y*.**	17. £1	171	7.10	2.77	
, TT.12	14.44	10.00	18.51	V, £Y	ኒ.•አ	تزيدن 🐎 🗀
	Y- 20	17.17	17.51	1,17	£ 0.	يقوشيا
70.77	14,11		37 4	7,77	0 - 6	السطن 💎
71.07	14,77	17.57	17. 7	7.70	.£.1Y	يتاوان
171.10	19.74	11.44		1.311 -	ر لامن في الف	تقزيم أالركن الإنسا

للحتمعات العربية اليوم. والواقع

أنَّنَّا لا مكننا بعد الْأَنْ كَأَفْرَادُ الْبَهْرِبّ

من المسؤولية عن أفاتنا الاجتماعية، أو

مساوماتهم: اولَّتُك النَّينُ كَانُوا مَنْ

واكتفينًا تماما من كل هذا الهراء عن

ألامن والخطر وحماية انفسنا من عدو

خارجي متخيل. ذلك أن اليزابيث تيلور

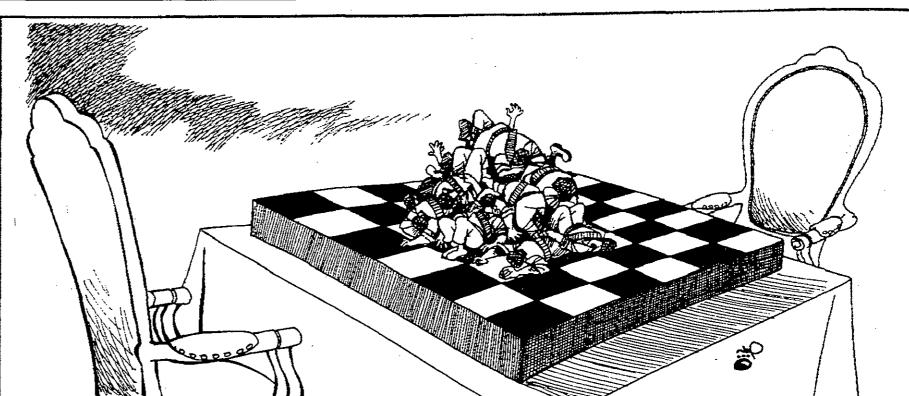
لا ترال تمثل امام الجمهور على رغم

حظر افلامها في مصر، ومجلتي «تايم»

ودايكونوميست، ما زالتًا تنشران مأ

بُحلُو ۗ لهُـمُـا، بعد أربعين سنة على

حَظرهُماً. ولننظر الى انفسنا: الانبدو



نظرية حظر الكتب والأفكا

ادوار سعيد *

 اذكر اثناء سكني مصر عندما
 كان عمري ١٤ سنة ان السلطات منعت اضلام المُمثِّلة اليزابيث تيلور، التي ما رَلْتَ أَعَتْبِرِهَا ٱسُواْ مَثْلُهُ فَي الغَّالِمِ. ولم يكن الحظر لاسبباب تتعلق بغن سينسا بل لأن السلطات اعتبرتها مناصَّرة للصهيونية، لا تستحقُّ شُرف الطَّهُورُ عَلَى شُبَّاشَّاتَ مَصِيرٍ. كَمَّا انْكُر خلال الخمسيئات واوائل السنينات ان المجالات الاجنبسياة، ماثل «تأيم» أو والكونوم بستء كانت تصلنا بعدما تَحَنَّفُ مَنْهَا السلطات كل ما يُتَصل بمصدر أو أسترائيل (المعتروفية أنَّدَاكُ بِــُ والكيان الصهيونيَّ،) ما يعتبره الرقيب مرفوضا سياسياً. طريقة الحَنْف كَانْتُ طمس الصفحات المعنية بالحبرء وكنت اتخسيل الموظفين الحكومسيين متكبين على عَمَّلُهُم ٱلمُصَنَّي في تَعْدَضُّ الْجِلَاتُّ وطمس المقساطيع المرضوضية، لكنني وجدت نلك امرا طبيعيا يخص الامن

فنكر انضا خلال الستبنات، عنيما كنت اعمل على اطروحتي للبكتوراه عن. الانب في اميركا، انني كليرا ما قضيت اجازة الصيف في مسكن عائلتي في بيروت، حيث كنت انصرف الى القراءة و الكتباية. مبدة الإدبارة كبائت ثالثة اشتهارا أذلك كنت اشتجن عند ساقري مجموعة كسيرة من الكتب على متن طائرات ديان أعسيبركسان، وانهب الى لتسلمها. ولكن كان على كلما فعلت ثلث ان أخد الرزمة الشفيلة الى مكتب الرقابة حيث كان بجرى تفصصي انا وكتبي، لترى السلطات هل هناك ما نند عَنْ اَلْصَاهِي ونية. وفي أحدى المرآتُ سالتي مسؤول بدين في الأمن العام (وهو تحمل وأحداً من الكتب بالمقلوب) اذا كَانْتُ في اي منها (اي قُـصـاً ذُدُ الشباعرين كيبتس ووردرورث وروايات فعلدنغ وسترن وستندال وثاكري)

اشارات ألى اسرائيل. تغير كل هذا الى حد ما نتيجة ما كنا نسميه انذاك الثورة الفلسطينية بعيد ١٩٦٧، عندميا التّ هذه المسركية لَيِس فَقط الى شبيوع اسلوب وخطاب سَياسين جَدِدِينَ أَنِّي بِيروْتُ يُركزانُ على النقد الذاتي، بل أيضاً الى نشر مقالات بحشية عن أسرائيل وآلعرب مدعومة بالهوآمش (وهو امر جديد في

, maxem,

· # #+

4 4

: پ **د** د:

San Say

*# \$5¹

े के केह

14 35

** FT.

1. 李崖

* 6 FE

15 15

1 1 11 (2)

18 *

14 14 37 W

作技能

1 4

T

1

ننك الوقت). وكنان هناك تسنامح تجناه الصبراحية، وانتشبر النقيد العلني للماضي وللزعماء العرب. لا اقصد بهذا ان الليبيرالية والانفتاح تحققا تمأمًا، وأنكسر أن ياسس عسرقيات أرسل أوائل السبعينات سيارة مصفحة آلى مسكن الكاتب الصحافي الياس خوري، الذي كان واحداً من محرري محلة شؤون فلسطينية، لأنه كتب شيئاً استنكره عبرفياتً. لكن لبنانُ ليسُ كل العبالُم العربي، واستُصرتُ الرَّقابةُ في امكنةُ احْرِيْ كُتْيِرة، ولو ربما بمقدار أقل من التحجر المثير للسخرية الذي كان سمتها قُبِل ١٩٣٧. النقطة التي أحاولَ الوصول اليها هي ان جيلين منَّ العربُّ بعد ١٩٤٨ تشربا تدريجيا الفكرة القائلة أن جنءاً من كفّاحنا كشعب تتطلب طمس ليس فقط بعض الوقائع الْكُروْهَة وَالْمُرَّةُ، مِنْ قَسِلْ الصَّكَامِ النَّذِينَ يرفضونها ولكن ليست لهم حيلة تُجاهِها، بل ايضا أن علينا القيـول بمبدا أن من واجبنا كتمواطنان الخضوع لإلغاء حقنا في حرية الفكر ليس هناك مجتمع يخلو تماما من السيطرة على الفكر والتعبيس ولو ان

السيطرة ليسنَّت دومًا من فعلُ الحكومة. واعتقد أن من الصحيح أن هناك اشياء لا يمكن قولها أو كتأبّتها بسهولة في الَّهِ ثِمَاتِ الْمُتَّجِدَةِ ~ مِنْ الْمُسْتَحْمِلُ مِنْذُ سنَّينَّ توجيهِ النقد إلى اسرائيلَّ، ومن شبة الستحيل الآن نشر مادة تنطلق من المنظور الفاسطيني في اي مطبوعة استركية رئيسية - ولكنّ ليست هناك مكتب رقابة في امدركا. ويمكن حظر شخص مّا أو منظمة ما (مثلما يقيت منظمة التحرير محظورة سنوات طويلة) ولكن كانت هناك دومًا مقاومة نشيطة وصريحة للحظر. من هنا فَّان حريةَ التَّعْبِيرَ نَسبية ولكنَّ من الواجب، كمّاً ارى، حُمَايِتُهَا قَانُونِنا ويستوريا. وإذا لم يتم ذلك فإن ما يمكن قُولِه أوْ كُتَابِتُه - وَفَيْ النَّهايَةَ التَّقْكِيرَ به - سيحضع لنزوأت الحاكم وأرائه ومراجه ومصالحه الشخصية. حرية التعبير النسبية في الغرب تم

تحصيلها عبر فترة زمنية طويلة وكسائتُ نُتسيسُجُسة صَسراع، أولا، بَينَ الرستقراطية المالكة للاراضي والملكية، ثم بين الارسسة قراطيسة والطبيقيات الوسيطي. ولم يكن هذا هو الحسال في اكتشر البّلاد العربية، إن لّم يكن كلّها، حيث تهيمن السلطة التنفيدية على

تزال الفئات الوسطى طبقات اقتصادية ومهنية وليست سياسية. وعندما يأتي الإمر الي السيطرة على التعبير، سنواء بدوافع سياسية ام دينية، فأن الوضع السائد في العالم العربي بقترت من المهزلة، لأنَّ وسائلُ الانصالُ الالكترونية والقَدرة على السفر، بل الواقع نفسُهُ، يجعل محاولات السيطرة من قبل السلطات مثيرة للسخرية. الأ أن الرقاية لا تزال موجّودة، وتدّوم في أحيّان كثيرة عن طريق العنف، في شكل يكلف مجتمعاتنا الكثير. ولم اسمع أو اقرآ حتى الأن دفاعا حُقيقيا عن الرقابة، على رغم أن عددا كبيراً من الصحافيين يقبعُونُ في السجونُ العربية، وهنأتُ عدد ملهم من القدادين والمشقفين يدفع الثمن من خلال التشريد أو التعنيب أو الصمت المفروض عليه. والغريب أنْ كلّ النساتير العربية لاتسمح بفرض الرقابة، ومع ذلك تمارس بقسوة على انواع معينة من الأراء والتعابير. ولا يريد الحكام خوض نَقَاشَ حقيقَي في قضية الرقابة، لانها لا تستطيع مقاومة ضوء العقل ومتطلبات المنطق فالرقابة تبقى دوماً في الظلام، ويندر أن تقدم تفسرا كاملا لنفسها، وتتحنب النقاش العام، وتبقى مثل يتيم منكمش على نفسه. وها هو الحظر يفرض على كتبي بالسؤولية عن امر منعها ومصادرتها

للرقبانة كيمنا تجيدها السوم في

بين عشَّية وضحايًّا الَّي مستشارين لهُــذا الرَّئيسَ او ذاكً. انهم يقبولونَ أن لنس اسامنا خيار سوى هذا الطريق، وعلينا أن ندرك ذلك يسرعة... للمساومة مع ألرقابة، وحظر الكتب والإفكار، وسبدن منتقدي الانظمة ومعارضيها وتعذيبهم. وحان الوقت لتعريض الرقابة، نظرية وتطبيقا، لنور العَـقَل، وإنْ نُسِالُ عَلْنًا لمَاذًا لا تَزَالُ تعتبر ضُرورية، واذا لم يكن افضًل لجبيع العرب التخلص منها تماما، وإن نَعْلِنَ أَنْ لِنَا الحق، في تحسركنا نحسو القرن الواحد والعشيرين، أن نقول ما نريد قوله ونقرا مأ نربد قراعته

الحِيْـوش، او تجعلُ صحيفة ما او حامعة اكثر اتصالا بعالم الدوم او تُضمن للمجتمعات قسطًا اكبر من الامن والاستقرار والصدالة. وهي تصيب الْجَمِيعِ، حتَّى الْانظمة التي تُستعملها، بأضرار لا حصصر لها. إذ جعلت المجتمعات العربية عموما الاقل بيموقر راطية في العالم واصابت بالاحياط والخيبة كل عربي يضجل اليوم حتى من كونه عربياً. واهدرت ثروات روحية وفكرية لا تقدر بشمن، عندما أنت ألى نفي الموهوبين وتوقف البحث والاستكشاف والتفكير، وكل ذلك بسبب الرقابة وخظرها للنقاش والبحث الحبر، السوال انن هو لماذا

عن الحكومات والحكام، وهم اما من الظالمين أو ممن لا يت حُلَّا ويون مع حاجات الغالبية. اي ان الرقابة تستمر لأن كثيرين من الأفراد يتواطاون معها الأفراد الذين يفرضون على انفسهم الرقابة الذاتية، والنين يرون أن البقاء ضُمن نظام ما ومحاولة الإصلاح من الداخلُ افضُل مِنَّ التهميش والعزلةُ، اوَّ لا يرون ضيراً في السماح للسلطات بغرض الرقابة عليهم لأن موقفهم الحقيقي أن يؤثر في مسيرة العالم. الجميع يشكو من ذلك في احباديث الشاصة، لكن قلة قليلة فقط، مثل نصر حامد ابو زيد وليثُ شبيبلات، تاخذُ الخطوة التالية وتقول علنا ما بقوله الأخرون في السر، لكن الأهم من كلَّ ذَلك اننا نُقْبِلُ بِٱلرقابةُ، كما نقبلُ بكل الأمور الأخرى في عالمنا العربي اليوم، عالمنا

المهزوم المتداعي المظلم السدود الأفق، الأنَّنَا نَقُول اننا عَاجِرُونُ، والعالَم ضننًا، وانتبضرت علينا الاستربالية نُتحلى بالواقعية والبراغمانية - تلك الكلمة المقرفة بالمعنى الذي يقصده مشقفونا السياسيون لتبرير البعثيين والماركسيين يوماً ثم انقلبوا

> المجتمعات العربية ناحيتان تثيران القَلْقَ فِي شَكِلَ خُبَّاصِ: الْأُولِي انْهَّا الى تحسين اي من الأنظمية، أو تُزيد شعبية اي من الحكام، او فاعلية اي من

تستمر الرقابة ما دامت غير فاعلة؟

في ظلام الدهاليز فيما تسير الإنسانية تحت الشيمس؟

ويصح هذا اكتبر منا يصح على وضع فلسطين، حيث يستعمل ياس غرفيات وسلطته الرقيانة لنس فيقط لاسكات معارضي سياسته وتهديدهم بل ايضا لطمس اخطائه السابقة وابقائها بعيداً عن النقاش والساطة. وَهُو عَقَد اَتَفَاقَا مَعَ اسْرائِيلُ لَيِس فِيهُ، من جِهة، اي نكر للحق الظسطيني في تقرير المصير، ووافق ضمنا، من الجه الثَّــانيــة، على الاحستــلال ووجَّــود المستوطنات. واستمر شربكاه رابين وبيرير خلال السنوات الثلاث الأخدرة فَى بَنَاءٌ المُستَوطِئاتُ وتوسيعها، وقررًا مصيراً مظلماً للقيس العربية، وتمرا الاقتصّاد الفلسطيني، وأفسدًا الطبقّة السياسية، وفرضاً الحكم العسكري على المناطق دب، ودج، واستحولت اسرائيل بكل بسياطة على ٩٠ في المئة من الاراضي. وبعد مجيء بنيامين نتانياهو ألى السلطة وفضحة زيف عملية السلام ها هو عرفات، من تون كرامة او صدقية، يناشد كل من هب وبب الساعدة، فيما تستمر قواته والصبهيونية. ويقال لنا أن عُلَيناً أن الإمنية في تعذيب وقتل كل من معارض الخطاءة الهائلة. واعلن اضراباً عاماً لدة اربع ساعات، لكنه لم يضر سوي

شعبه، لأن الاسرائيليين لا يتسوقون في نابلس او رام الله، وحَضَ آيناء شُعيةً على النماب وحسنهم آلى القسيس للصلاة. هذا الرجل لم يتعلم شيداً من تاريخ الصراع السلمي ضد الامبريالية، ولم يأخذ شيئاً عن غاندي أو مارتن الصراع المسلح كما مارسة الجراثريون او الفيتناميون. ولا تعنى تجرية جنوب افْرِيقْنا شَيْئًا لَعَرِقَاتَ. وَمَا عَلَيْهُ يعمله الآن - بدل تقوية سيطرته داخل فلسطين - ان يقسود سلسلة من التظاهرات ضد الستوطّنات، وان يعلنَ انه لا يريد مسقساتلة الاسسرائيليين بل مسقسأتلة الحسجسارة التي بنوآ بهسا مستوطناتهم، وأنه سيقوم بذلك وهو من دون سلاح على رأس جلماهير شعبه الغفيرة، بدل البقاء خلف حراسه

وفي قصوره في رام الله وغزة. ان علينا جميعاً أن نرفع الصوت ضد سياسة ستكلَّفنا ما تبقى من فلسطين إذا لم يتم تغييرها، وإذا لم تُجبُر القيادة على تغييرٌ خُطها أو التُخلي عن السَّلطة.

* استاذ الاتكليزية والادب المقارن في

اساس في واقع الحالِّ. لقد اتبع نتأنياهو سياسة

ماكرة بأنَّ وصلُّ بتطرفه في باديُّ الإمرِّ اليَّ منتهاه،

وبخاصة عندما رفض الاتفاقات السابقة. ثم حنثما

عاد واعلن الترامه بها، اراح الراي العام لفترة

قصيرة، ولكنها مطلوبة له وهو يعيد ترتيب بيته

إلا أنه، كما يقال دراحت السكرة وحلت الفكرة».

وتبين أن رئيس الوزراء الاسترائيلي عاد بالموقف

الَى نَقطة الصَّفَرِ. وَهَنَا عَلَينَا أَنْ نَتَسَاعَلَ: مَاذَا كَنَا

نتوقع من رئيس وزراء يتزعم ليكود في مستهل

فترة حكمه؟ ماذا كنا ننتظر من رعيم حرَّب ساعنت

شعاراته وتوجهاته على قتل استحق رابين بعد

اتهامه بالخيانة والتفريط؛ ماذا كنا نَتَخُيلُ من

نتأنياهُ و الذي شارك في تظاهرة قبل مقتل رابين

بفترة قصيرة رُفع خلالها نعشُ أسود كُتب عليه

مرابين بدفن الصهيونية، وكان هو الذي شبه، في

تشاوشيسكو. وادعى في مقابلة تلفريونية أن

حركة محماس، تلقت من رابين وعرفات رسائل

تجيّر لها قتل اليهود في الضّغة الغربية وغرة

لإجلائهم من هناك لإنشياء السلطة الغلسطينيية

فَيْهَا، لُمُ يِكُنَّ مِنَ المنتظر أن نسمع منه أكثرٌ مَّما

سمعنا، ولم يكن من المتوقع ان يتراجع عن لاءاته

التي رفعتها، في مرحلة الوجه الاول، بخطوات

ومع ذلك، فإن كلامه الحالي ليس كلامه الاخير، لانه لا يوجد رئيس يستطيع التحكم بكل المعطيات.

فهناكُ فَارْقَ كَبَيْرٌ بِينَ الرَّغْبِةَ وِالقُدْرَةُ، وِالسَّرِحِ السياسي تتحرك عليه ارادات كثيرة ضاغطة

وكلُّمة اخْدِرة اللَّي نتانياهو: إن الشعارات

الضَّحلة التي ترفُّ على الآيمكن أنَّ تكون بديلاً للسنياسية، التي هي فن الممكن، والتوازنات

الائتلافية لا تحولُ دونُ اتَّخاذ قرَّارات مصيرية

وشحاعة بارادة ناقصة لتحقيق أغراض ناقصة.

فَعليكُ ان تَدفّع قبل ان تلخذ، والأمن المطلق مجرد

وهم لم يحققه أحد قبلك، لأنَّ الأمن المتبَّائل هو

النتبحة اللازمة للسلام، والسلام هو غصن زيتون

أخضُّ لا يحمله صقر ولكن تحمله عادة حمامات

* كاتب مصرى، وزير النفاع الاسبق.

اوسع مما حصل حتى الآن.

تعتصر صاحب القرار.

خُطْبِهُ للدوية، أسساليب رابين باسسالي

بالمعارضة عن طريق الشقائم وإن لبنان لا يمكن أن يعيش من دون لغة أهل الميليشيات

خبرالله خبرالله

السؤال الساخن أمام الأكراد

تحسن طرأ . . . وتيقى مشكلة

الجماعات الدينية من العودة الى المجلس.

الجلسات التي يعقدها البرلمان.

والحروب الصغيرة وابنائها.

■ الأكيد أن الرئيس رفيق الحريري كان أخر من فوجئ بنتائج انتخابات بيروت. ذلك أن استطلاعات الراي المتوافرة منذ بضعة اشهر كانت تشير الى أن الثلاثة الأقوى بين المرشحين السنَّة هم الحريري نفسه والرئيس سليم الحص والشيد تمام سالم، في حين كان هناك تقوق واضح السيد محمد يوسف بيضون على الرشحين الشيعة الآخرين فيما دلت الأرقام الى أن المرشحين الأقوى بين الأرثوذوكس هما اللذان فازا. المفاجأة الوحيدة للأخرين، كأنت فوز ١٤ من أصل ١٧ من لائحة رئيس الحكومة وعدم تمكن أي متطرف من

ماذا يعني نلك كله يعني أولاً أن تحسناً نوعياً طرا، ولو نسبياً، على الفريق النيابي الذي يعثل بيروت، خصوصاً أن نتائج الانتخابات اتاحت تشكيل فريق داعم للمشروع الحكومي لن يكون السيد تمام سلام بعيداً عنه، في حين أن الرئيس الحص اعتمد، اقله حتى الآن، نهج للعارضة البناء بعيداً عن الغوغائية والشتائم والكلام الرخيص الذي لا يزالُ يؤمن شعبية لبعضهم. ويعني ثانياً أن القدرة على ابتزاز المكومة المقبلة تقلصت آلى حد كبير. وإذا كان لا بد من انتقادها، فإن على المعارضة ان تكون في مستوى الشروع الاعماري الذي ينفذ حالياً في ظروف أقل ما يمكن أن توصف به أنها ظروف معقدة وبقيقة. والمعارضة ذات المستوى ضرورة كي يستقيم العمل النيابي ولكي تكون فائدة من

ولكن بيقى الأهم من ذلك كله. أن نتائج انتخابات بيرون لم تغلق بيتاً سياسياً عربقاً مثل بيت صائب سلام الذي لم يكن أغلاقه في مصلحة بيروت وأهل بيروت، كما كرست الحلف القائم بين الرئيسين الحريري ونبية بري في اتجاه قطع الطريق على التطرف، وعلى استخدام جنوب لبنان ورقة في يد ايران. فإذا كان من نتيجة ملموسة لانتخابات الجبل والشمال وبيروت، فهي أن لبنأن، ويغضل العلف المدعوم من السيد وليد جنبلاط سيتمكن من اجتياز المرحلة أأجديدة التي ستمر فيها المنطقة بأقل مقدار من الأضرار. وبكلام أوضع سترظف مقاومة الاحتلال الاسرائيلي في خدمة لبنان وليس في خدمة اي طرف أخر، حتى ولو طالت فترة الجمود التي تمر فيها ألفاوضات في السارين السوري

بالطُّبع تبقى مشكلة كبيرة هي مشكلة الشاركة المسيحية في الحياة السياسية، نظراً

الى أن النشاركة المحدودة للمسيحيين تطرح تساؤلات في شان كيفية تجاوز هذا الوضع الذَّى تتحمل القيادات المسيحية جزءاً من مسؤولية الوصوّل اليه من دون أن يعني ذلك أن المسوُّولية محصورة بهذه القيادات التي قاطع بعضها الانتخابات. لكن الأكيد أنه أو أتيح للدكتور البير مخيير أن يفوز في المتن تعييراً عن الارادة الحقيقية للمتنين، لكان عدد كبير من مسيحيي بيروت وجد حافزاً للتوجه الى صناديق الاقتراع بكنافة اكبر.

ثُعة مَلْخُذُ كُلِّيرة على الانتخابات، الا أنه لا يمكن إلا الاعتراف بأن اجراها أفضل من

عدمه وأن تحسين توعية التمثيل كان مقبولاً تسبياً... الاعند النين لا يؤمنون سوى

🗷 المساعدة العسكرية، التي طلبها زعيم الحزب الديموقراطي الكردستاني مسعود بارزاني من بغداد وكانت حاسمة لانتزاع قواته السيطرة على اربيل من قوات غريمه جلال طالباني زعيم الاتحاد الوطني الكردستاني، تضع اكراداً كثيرين امام سؤال ساخن هو كيف يجب اعتبار حزب بارزاني من الآن فصاعداً: هل باعتباره ما زال جزءاً من الحركة الكردية المناهضة لنظام الرئيس صدام حسين أم باعتباره اصبح جزءاً من هذا النظام؟

بداية، يجب التشديد على ان جميع الاكراد غير المنتمين الى اي من الحزيين الكرديين الرئيسيين، بل حتى كثيرين من انصارهما، ظلوا يحذرونهما من أن استعرار النزاع العقيم بينهما سيؤدي، عاجلاً لم أجلاً، الى ان يصبح صدام الستفيد الحقيقي وفي النهاية يعود، بقضه وقضيضه، الى كريستان العراق، وهذا ما حدث بالفعل. في هذا الاطار كان هؤلاء الاكراد يشيرون بعرارة الى ان سلوك الحزيين يجعلهما بيدوان كأنهما يتنافسان على الشر بدل ان يتنافسا على الخير. فاذا ارتكب اجدهما عملاً سبيناً رد الآخر بعمل أسوأ ينسيهم العمل السيء الأول.

لكن الحقيقة الني قد لا يتجادل الأكراد في شائها هي أن لا شر، في نظر غالبيتهم الساحقة، يفوق اعادة صدام الى كربستان العراق، خصوصاً اذا كانت هذه العودة تمت لا بطلب فقط من لحد الحريين، بل بتعاون وتنسيق كاملين بينه وبين بغداد. وحتى لا يستعجل أحد الاشارة الى ان الحزب الآخر ريما استعان بايران لا بد من التنبيه آلى الحقيقة الآتية: طوال تاريخ أكراد العراق لم يستحق لقب والجحش، سوى مُنَّ تعاون منهم مع النظام القائم في بغداد ضد بقية الأكراد. ومَّذه الحقيقة يعرفها جميع الاكراد بعن فيهم بارزاني. فوالده الراحل الملا مصطفى أقام أوثق تعاون مع ابران منذ منتصف الستينات حتى ١٩٧٠ ثم عاوده في صورة اقوى في ١٩٧٢ حتى انهارت حركته المسلحة نتيجة الاتفاق الجزائر في آذار (مارس) ١٩٧٥. ومع ذلك فإن الملا مصطفى ظل في نظر غالبية الأكراد دائماً زعيماً وطنياً وبخل تاريخهم بهذه الصفة.

كولوجيا الدربيين غير ان هناك عوامل الحرى تُضاف الى عاملي التاريخ والبسيكولوجيا في ضوء التطورات الأخيرة في كردستان العراق، وما أنت أليه من مضاعفات على صعيد الرد الاميركي والرد الناهش لصدام حسين، سيستعملها اكراد كثيرون للإجابة عن السؤال الطروح في بداية هذا التعليق. من ذلك أن الرئيس الامبركي بيل كلينتون ووزير دهاعه وليام بيرى أدليا بداوهما ايضاً. الاول اعتبر ضمناً أن أحد الحزيين الكربيين قرر التعاون مع النظام العراقي بعدما كان مناهضاً له، والثاني اعتبر ان احد الحزيين حصل على دعم ايراني محدود، بينما ارتكب الآخر خطأ استراتيجياً بطلبه مساعدة صدام ما ادى الى عودة قواته الى كردستان العراق.

بعبارة اخرى سيستخدم الأكراد هذا الموتف الاميركي للإجابة عن السؤال الساخن بأن التعامل مع حزب بارزاني يجب ان يكون على اساس أنه امنيح جِزءاً من معسكر صدام، خصوصاً ان زعيم الحرب الديموقراطي الكردستاني نفسه صَمَّ صوته امس الى صوت صدام في اعتبار السياسة الاميركية سبباً لمساكل الأكراد.

كامران قره داغى

اهو. . . ووجوهه الثلاثة

امين هويدي *

🖿 عندما انتقل بنيامين نتانياهو من صفوف المعارضة الى متوقع السلطة كأول رئيس وزراء منتخب انتخاباً مباشرا من الشعب الاسرائيلي، كانت أول نصيحة استمع اليها وهو على مقعده في الكنيست من غريمه شمعون بيريز. قال له: مع زيزي رئيس الوزراء... اخشى أن تكتشف في القريب العاجل ان المنصة التي اعتليتها ليست وصفة سحرية للنجاح والتقدم وإن الشعارات المعتملة لا يمكن أبدأ أن تكون بديلًا للسياسة، وإن توازنات الآثة لآف لن تعقى آبداً من الحاجة الى التضاد قرارات مصيرية وشجاعة، والنصيحة طبعاً نست خالصة أوجه الله، بل فيها من الغمر واللمن ما لإيغيب عن بالنا. فقد مثلًا نتانياهم أَلْشَارَغَ الْإِسْرَاتُيلِيُّ بِالشَّيْعَارِاتِ الحَامِيةِ الْتَطَّرِفَةُ، وهو يَخْوضَ مُعَرِّكَةَ الانتخابات صَدْ شمعُّونَ بُيرِينَ، فَتُقُوقَ عليه ونفذ الى الحكم. ولكن هنأك فَارِقَا كَبِيرِاً بَينِ أَسَيْرِ الشَّعَارِ وَصَاحَبِ الْقَرارِ. الأوِّل بِتَعْلَمْ مِنْ تَوْنَ حَسَّابِ، أما ۖ الْآخِر فَيِتَكُلُّم وَهُوَّ يسير على الاشواك

ولعلبنا لاحظنا كبييف بدا رئيس الوزراء الأسرائيلي الجنيد يغير في خطابه السياسي حِتَى بِمِكَنِّنَّا ٱلِقُولَ انَّهُ الرَّجِلِّ نُو دالوَّجُوهُ ٱلثَّلاثَةُ: وجه وهو يخوض العركة الانتخابية ضد عريمه بيرين ووجه بعدما اصبح رئيساً للوزراء بزور وَاشْتَطَنَّ لَلْمُرةُ الاولى بِهِنَّهُ ٱلْصَعْةِ، ويَخْطَبُ فَي الكونغرس امام لجتماع مشترك لجلسي الشيوخ والنواب. ووجه وهو يرور القاهرة وعمان مصاولاً إطفاء نيرانُ سَبِقَ أَنْ أَشْعَلَهَا، ويبِدو أنه أعتاد التغيير، فكما غير وجهه ثلاث مرآت بمهارة يحسد عليهاء استخدم قبل ثلك اسماء ثلاثة مختلفة اثناء

اقامته الطويلة في الولايات للتُحدة. كان خطابه السيناسي، في خضم معركة الانتخابات، حاداً عنيفا، واستغل المسرح القائم وقتئد أستغلالاً كاصلا، فكان بيريز وجه قوات جيش النفاع الاسرائيلي لتنفيذ عملية اعناقيد الغسمية في جنوب لينان وكسان الحسمسار الاسرائيلي كاملاً على القطاع، وكانت للحادثات على كل المحاور جمنت ويعني ذلك أن الإجراءات للتطرفة كانت قد بلغت المصاها من جانب الحكومة السابقة بتغرض الرد على انفجار القنابل البشرية في القيس وعسقان وبن ابيب واطلاق

لَّلانســـاتِّ من الجُّـولان، لا لدولة فلسطيد بالسيلام. وأعلن مسيداه وهو السيلام للعبرب في مقابل الامن لاسرائيل.

ويدا نتانياهو، بعد تشكيل حكومته، يتحرك في اتجآه نزع قناعهِ الذي ناور به في الانتخابات، لانه صار في مُوقع يُحاسبُ فيه على تُمسِيحاته. انتقل من مُرحَلَة ٱلشُّعَارِ الى مرحلة القرار، وقام بتوجيه رسَائِلَ صريحة أو ضَمنية لتلطيفُ الْآجُواءُ ٱلْتَي سعَّمُهَا ولتطَّويق معركة التَّصريحات الَّتِي ٱشعلها.

مسحبيح ان البعض يعبزو تطرفه هذا الى الاسس العَلَقُ النَّدِيةَ لَصَرْبُ لَيكُوِّدٌ. الاَّ أَنَ الاصداتُ تثبت أن مثل هذه الاسس تتراجع أمام الضغوط والحقائق السياسية. فالنواحي العقائلية تتعامل وانتخابي المسيد التركي المسالين النواحي مع الحلم والرغبية والتسمني، اميا النواحي السياسية فتتعاطى مع الممكن بالوسائل المتاحة والحَقَائقُ التي تفرضُ نَفْسها. `

ويصراحة كان الخطاب السياسي للتشيد لنتانناهو، الذي دفع به الى قمة الحكم، مفيداً في المحيط العربي، أذ كأن بمثابة الصدمة ألثى أيقظتُ الفاقلين والنَّأَنِّمين، وبَفْعتُ الى مصاولة لمَّ الشمل والإتفاق حول استراتيجية محددة لمواحهة الخطر الدائم. وينلك اثبت نتانياهو فشله كاستراتيجي لانه بخطابه المتطرف حسم أعداءه في حين أنّ الاستراتيجي النابه هو الذي يواجه أعداءه وهم

وفرض حظراً على تصريدات وزرائه للحد من

الاصوات الانتخابية. ولم يكن أمام نيانياهو الا أن بشُّ تُطْفَى تَصِيرُ بِحَالَتُهُ رَافَ ضَاءً كُلُّ شَيْءَ: لَا لتقسيم القدس، لا لقرارات مؤتمر معريد، لا لكل الاتفاقات السابقة، وأخسراً لا لسادلة الارض

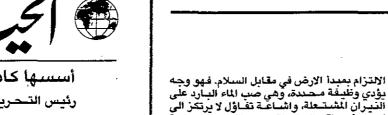
وليس أنل على تلك من أن الرّعسيم الاسسبق لحزب ليكود مناحيم بيغين ترك تشدده العقائدي على باب منتجع كامب ديڤيد، وهو بتفاوض حولّ واتفاقية السلام، مع أنور السادات، كذلك الحال مع اسحق شامير الذي سبق أن قال لا لكل شيء، ولكنَّ الضغوط السياسية جعلته يبتلع عقائدة ويذهب الى مؤَّتمر مدرَّيد، الذي كان تَتَانيَّاهو بنفسَّة هو النَّاطقُ الرسميُّ فيه باسَّم وقد اسْرَائيلٌ. ولا ننسيُّ ايضاً تجربة الاتحاد السُوفياتي الذي لم تتمكن عَقيدته الشيوعية من أن تَصَمَّد أمامً الْحَقَائقَ الاجتماعية والاقتصادية والسياسية والعسكرية، التي تبدأت بما تجاور الأنغلاق العقائدي الذي فشلُ في ان يطور نفسه ليناسبِ التغييرات من

التنافس المعتاد بينهم. وارتبط ذلك ببدء تغير في خطابه السياسي مَنْذُ أنْ زَارِ الولاياتُ المتحِدّةُ فَ الشبه ر المأضيّ، سيعبّباً الى كبّسب ودُ الادارةُ الاميركية ومساندة الجالية اليهونية.

فَكَانَ خُطابه في الكونغيرس تصويلاً مساهر للشعارات الطنانة الى سياسة واضحة المعالم تحدث عن تدعيم الاقتصاد الاسرائيلي بحيث تستغنى أسرائيل عن المساعدة المالية الأميركية ى غضُّون خُـمُس سَنوات، وعن الأرهاب كُـخُـطر حقيقي يواجه العالم مبيياً استعداده لوضع خيماتُ اسْرائيل مع أمكانات الولايات المتحدة لمواجهته. وتحدث عن القيس كمنينة واحدة وعَـاصَمَـة لِاسْرائيل الى الابد، وعن القُلسطّينيين كَاقلية لا تستَّحَق تولة. وخَتَمَ خطابه وسُطَّ تصفيق اعضاء الكونغرس بأن امن اسرائيل فوق

لكته حرص، قبل أن يغادر واشنطن، على أن يعلن في ندوة عُـقـنت في معـهـد (مـيـدل ايست انسايت، ان اتفاقات اوسلو حقيقة سياسية على ارض الواقع من الواجب لحترامها من الجانين، والتَّفَاوُضَ عَلَى اسْبَاسْهَا للوصُول الَّي تَسُويَّة نَهَائِية، وَانْ مَسْكَلَة الامن ستوضع على الطاولة مع السوريين النين من حقهم المطالبة بالآنسحاب من الجولان ومن حق اسرائيل ايضا أن تعلن تمسكها بهأا، ثم يُطرح الأمر للتقاوض. وأكد أنه لا يمكن للسلام من أسرائيل والسلاد العربية أن يكون سلام تَفُوِّق، وإنَّ لَدَيَّه وجبهـة نظرٌ خَـاصَـَّة فَّيَّ كيفية الدخول الى المفاوضات، وإن لم يكشف عنَّها. كانت هذَّه النَّصريَّحات، التَّي وازن بها حُطَابِهِ فِي الكونغرس، بمثَّابة رسالة مُوَّجِّهَ ۚ الْي اصحاب القرار العرب خُصوصاً في مصر تمهيداً لربارته لها. وكانت رسالة مهمة، علَّى رغم انها لم تلفت نظر الكثيرين، أد مهدت لزيارته الى القاهرة التي استُعد لها بقناعه الثالثُ. ويداها بالتوجُّه الى ضريح الرئيس الراحل انور السادات، فهو الذي عقد مع مناحيم بيغين اولَ اتفاقات السلام. وكأن قد اصدر تعلُّه ماته، قبل ركوبه الطائرة، بالتخفيف من الحصار على الفلسطينيين واطلاق سُراح بِعَض ٱلسجونينُ. و لا احد يعرُّفُ على وجهّ اليقين ماذا دار بين الرئيسين في اجتماعهما المُعْلَقُ، مِنَا الذي جُنَّعِل الرئيس مِبْارك بصرح في بداية المؤتمر التصحافي الذي عَقد بعد الاجتّماعٌ بَانهَ مرتّاح آلى سير الأمور ومتفائل بأن عجلةً

السلام ستتحرك ولكن هذا ألوجه الثالث لنتانياهو لم بتضمن



أسسها كامل مروة عام ١٩٤٦

رئيس التحرير: جهاد بسام الضازن

■ المُكتب الرئيسي (اندن): KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON, W14 8YT

- قتمرير: الهاتف: ١٠٢٨ - ١٧١ - الماكس: ٢٧١٤٢١ – ٢٧١٠/ ٢٧١٤٣٥ – ١٧١ - التلكس: ٩٢٥٧٤٦ - الادارة العامة: الهانف: ١٨٩٨٠. - ١٧١، التلكس: ٥٧٥٦١ الفلكس: ٦٠٢٤٦٣ - ١٧١٠ - التوزيع: الهاتف: ٦٠٢٢٤ - ١٧١ - الفاكس: ٦٠٢٤٠١ - ١٧١ -AL HAYAT 1185 National Press Building, Washington DC. 🗷 مكتب والسنطن: 20045 USA Tel: (202) 783 5544, Fax: (202) 783 5525

AL HAYAT Press Room C-321. United Nations Bldg. New York مكتب نيويورك ■ 10017. USA. Tel/Pax: (212) 486 0576. (212) 963 7619 ■ مكتب بيروت الحمراء، شارع السادات بناية شاتيلا، الطبقة الرابعة. الهاتف/ الفاكس: ٥٠١/٢/٢/٤/٥)

Rubleovskoe Shosse, House 26, Bldg.1, Flat 18, Moscow CIS مكتب موسكو: ■ Tel: 415 4253 Fax 415 4254 162 Rue du Faubourg Saint Honore 75008 - PARIS -

🗷 مكتب باريس: Tel: 42 25 9204 Fax: 42 25 9217 ■ مكتب الرياش: العليا - شارع الامير سلطان بن عبدالعزيز (الثلاثين سابقا).

> صب ١٩٤٢، الرياض ١١٥٤٧، الهاتف: ١٩٩١/٤٦٤٠٢٥ ١٤١، الفاكس: ٢٦٣٠٥٧٧ الكويت: شارع فهد السالم - مركز الشاري والفترش - اليزانين. مِكْتِ رَقْمُ (٦) الهاتف: ٢٤٦٢٥٩٧ الفاكس: ٢٤٦٢٥٩٦ 🗷 مكتب القاهرة:

١ شارع أميركا اللاتينية، مجارين سيتي، أمام السفارة للبريطانية، دور ٢ - شفة ٩ الهاتف: ٢٥٤٦٦٤٦، الفاكس: ٣٠٥٨٠٤٢ 🗷 مكتب البحرين:

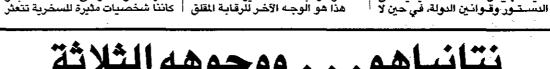
الهاتف: ٤٤٤٤ أ١٤٤ (٣٠ خطأ) – الفاكس: ٦٥٣٠٨٦٦ إ

- الادارة: الطابق العاشر، مجمع الشيراتون، للنامة مسب. ١٠٦٥٩ الهائف: ۱۱۱ ۲۷۰ - ۹۷۳ الفاكس: ۱۹۲۹ - ۹۷۳ - التحرير: ١٠٥ بناية الشيخ مبارك شارع الحكومة، للنامة صب، ٢٦٢٨ الهلاف. ٢١٤٤٣، الفاكس: ٢١٣٨١١

🖥 مكتب الرباط - ملتقى زنقة مولاي رشيد وشارع شائة، لقامة شالة، شقة ١٤، النور الرابع الهانف ٧٠١٥٨٢ الفلكس

🖬 مكتب صنعاء - صنعاء - شارع القيادة - بناية مركز سبأ للمفروشات رقم (١) الدور الثالث المهانف: ٣٢٤٩٠٦ (القاكس) ۲۲۲۲۲۲ - من ب ۱۹۲۲ - الإعلانات: تهامة للاعلان والعلاقات العامة والتسويق للركز الرئيسي: جدة - الصمراء شارح الانتاس، مبنى تهامة، للعلكة العربية السعوبية،

> تصدر عن شركة للحياة الدولية للنشر تطبع في مطابع مؤسسة الايام للصحافة والنشر - البحرين Published by AL HAYAT Publishing Co. Ltd. UK Printed in the UK by NEWSPAX Int. Ltd., UK Printed in the UK. By ME WOFAL HALL CAN Printed in Germany by Ter Druckerei GmbH, German Published by AL HAYAT NEWSPAPER INC. USA Registered as a newspaper at the Post Office



- العله لحظتها رأى طيورا بيضاء لعله رأى بيناصورات لعله

راس نفسه يركب سحابة لعله راي رؤيته التي ستاتي (ص

٧٤) ومع ذلك فهذا كله «الواقع لا الضيال» (ص ١٠٧) حتى إن

كنا نرى - ويرى معنا الراوي التحدث بضمير «الاناء دحشَّداً

من الناس صدورهم عرايا، وسحناتهم مغبرة، وارجلهم حافية،

كانوا يعشون بخطوات متهافتة، متداخلة، (ص ١٠٧) فهذه هي

ايضًّما مُخطوات، الرواية المُتَهافيّة عن قصُد وتدبير أي التي يضفي عليها تهافت وتداخل متعمد محكم التشكيل تحت هيئة

التشعيث وقوى الاسر تحت هيئة الالتباس والتهافت البادي

والموضوع باستمرار موضع تامل وسؤال. الواقع ما وراء الواقع انن يصوره ويبتعثه احمد المديني

باقتدار مرموق باسلوب أو بمعجم يتراوح بين القوة التعبيرية

EXPRESSIONISTE أو عرامة المفردات بالمعنى الذي نجده

في تعبيرية الفن التشبكيلي التي تغلو وتسرف في الخط

وآللون (على غرار ما نرى عند مونشّن او كوّكوشكا وغّيرها)

رأن عواء مكتوماً بداخله يتسلل مثل فحيح مع انفاس تسمعها

لامثة، (ص ٢٥) ،ليس حوَّله سوى فئرانَّ وقطَّط نحيلة وكلاب

ضالة واشباه بشر... منكبة على نبش اكوام زبالة متراكمة...

(ص ٢٨) وهي صورة قد تبدو الأول وهلة كأنها اكليشهات

قَالَمِيةَ نَمْطَيَّةَ لَكَنَّهَا في تَصَوْرِي ضَرَورِيةَ لاستَكَمَالُ صَوْرَةَ اعرض واشمل وافعل الرأ ،إذ تتلوى الحروف تلوي الثعابين

او تاخذ شكل حيوانات منقرضة او صورة طيور كاسرة، (ص

١٤) وهكذا بين ، الأنباب الناهشية والصيراخ المستغيث بين

FAURE بمكن ايضا ان ياتي في تضاعيف المنحى الحيادي

في السرد بأسلوب اي بمعجم حيادي صاح بارد النبرة كما

نرى في حِل سردية الرواية، ولاشك ان تبادلٌ هذين الاسلوبين

وتداخلهما بكسب كلا منهما دلالة وقوة لم تكن لتأتى لأي

من أهم وأبرز خصائص أطريق السحاب، أن أحمد المديني

هل هو نفسه السارد؟ - حاضر بقوة، إذ الرواية تتامل ذاتها،

تقلب النظر في تقنياتها، تنظر بإسعانٍ في صرأة ذاتها، اي

تعكف على استَبطأن - واستظهّار - الياَّتُهاّ الدَّاخلية الفندةّ،

الرواية والميتارواية يتبادلان الادوار ويتتداخلان ويلتبسان

اللغة (ص ١٦٤ وما بعدها) وإن اللغة مع ديمومة قدرتها على

الإبداع تحتاج الى المادة التي تُبنى بها، كما انها لا تأتي من

عدم أو اي ابتداع مطلق وانما من مخزون عصيق الغور

وتجميع متكاثف متقطع واع لا واع واختراقات للنصوص

حَرُوفَيةَ وَمَجْسَدة مَنا وَهَنَاكَ وَلا تَسْتُقَر كِتَلَةٌ نَابَضَةَ بَالْحَيَاةُ

سشعة ذات دلالة باهرة في يد كل عابر او في حنجرة اي

ببغاء..، الى أخر هذا المانيفستو الحقيقي والصحيح الذي قد

بتعناه، بلا تريد، كل مبدع مسكون او مفتون باللغة التي هي طاقة تجمل «العالم دغلاً وأحداً متصلاً بالنبض او يقلت رئبقياً

وسيظلُ الواقعُ اكبر فخر يحجزنا نحن كُتَابِ القصة العرب.

ما أن نُفكر لحُظةً في الإنفلات منه الا ونجده يرداد تكبيلاً لنا

وتقييبداً لكل تحليق نحلم به نحبو تخوم وأفاق التخييل

البعيد، (ص ٣٣) نعم، فليس الامر انن مجرد انفلات بطيران

غير محكوم في اجواز سماء الفيتازيا ذات التهويمات بل هو

جدل وثيق بِينَ ارض والواقع، ذات العماد، وقيم واللا واقع،

التي هي - بطبيعة الصال - اقوى من كل «واقع» ظاهري

ونحن في هذا الزمن لا نعيش الواقع الذي لا يتوقف عن

التحول الىّ خيال.. من هنا.. استحالة أو عبَّث التحُّدث عنَّ

الكتبابة الواقعية وقدبات الواقع يتفوق عليها بغرابته

وجنوحه المتواصل نحو الالتباس والتشابك!! الى أخر ما جاء

في صفحة ١٨، فهذه إذن هي الكتابة الشارحة للكتابة، من دون

الرومانتيكي سُواء، حضُور الكاتب ونتوء تأملاته عن كتابته

من جسد الكتابة نفسها يضفي عليها جميعا قوة وبكارة، وعلى الاخص صدقاً صراحاً لا محاولة فيه للخداع ببالإيهام

السردي، ولا هم فيه بهدهدة القارئ برواية يقراها بين النوم

. «الواقع الذي نعيش فيه اغنى وأغرب من كل ما يدور في

رمن انت؟ هل أنت وأحد، النان، ثلاثة؟ سا معنى أن تقول

مرة انك كاتب ثم تعود لتتنصل من مسؤوليتك بعد أن تكون قد

قلبت الدنيبا عباليها سافلها وتنسب كل شيء الى شيخص

تسميه الشارد او الزارد او يمكن السارد الذي ينسب ما يحدث

الى شخص آخر يسميه الشخصية، (ص ١٣٣) بل هو يعطيه

في كل الاسماء الحسني وغير الحسني فهو الواقع في الوهم

والوهم في الواقع والمرفوض في شكله والمقبول في جُوهُره

راسخ ومتلاش انا منكم فيكم منقصل عنكم اجمعكم فأنرركم

رسى من البناء التركيبي على الالتباس والتفكيك والتذرية، ولعل تلك هي الخصيصة الاساسية في «طريق السحاب،

شَانها في ذلك شان الرواية الحداثية العربية جميعا بل

ومغامرًاتٌ وانجازات الرّوّايّة العالمية الراهنة كُلا في سياقها

الخاص وبيئتها الثقافية الخاصة ولكنها كلها في سياق

تَحَفَظُ وَلا تَوْرَعُ وَلا لَوَاذُ بِأَوْهَامَ •الاِيهِامَ، السَّردي السَّقَابِ

ولنبدأ - في هذا السياق - بتلك الفقرة غير القصيرة عن

لكن بلك المنحى التحبيري الذي يوشك أن يكون حوشيباً

الفراغ المظلم والمهوى العميق، (الصفحة نفسها).

منهما لو انه جاء على حدة.

كالبرق كان لم يكن،

واليقظة فيريح ويستريح.

الرؤوس من غرائب وعجائب، (ص١١٢).

«طريق السحاب» ملتبس ومقطوع

قراءة في رواية أولا رواية المغربي أحمد المديني حتى تنتهي الى النببة والجرذان والتناصير البيضاء السمراء

ادوار الخراط×

🗖 لم تعد الرواية العربية الحداثية في حاجة لتبرير.

■ اخنت قسساتها الرئيسية تنضح، واخنت ،قوانين، كتابتها ترسخ واخذت تجاربها ومغامرانها تتراكم بما يوحي بان الرواية التقليدية - كلاسبكيّة او نيوكلاسبكية - وصلتُ بالفعل الى نهاية طريقها.

ومن أبرر الروايات الصدائية ،طريق السحاب، للروائي المغتربي أحسد المديني (عن دار النشيِّر المغتربيسة في الدارُّ البيضاء)، حبث يمكن أنَّ نلتمس ثلك الخصائص الحداثَّية في السّربية الروائية التي تشترك فيها ،طريق السحاب، مع روايات عربية حداثية، وإن كانت تمتاز - بطبيعة الحال فرادة خاصة بكاتبها.

واذا حاولتُ أنْ الْقترح هذه الخصائص فلعلها أن تكون في وراء المرابع ا المرابع على الاقل - والمسلم به بداءة انها قراءة من بين قراءات اخُرِيُّ مُمكِنَّة - على النحو التالي:

- غلبة تيمات الملاحقة، والكأبوس، والقهر الاجتماعي. -التشظى والتفكك بل التفكيك المتعبّر،

- الالتباس بتراكب الشخوص والإمكنة والضمائر. – اقتحام مَا ورَّاء الواقعيُّ وتعرُّقُ النَّسيَّجِ الواقعي. وعي الكتابة بذاتها أي المينا كتابة أو المينا رواية.

وما من قرار للقارئ في طريق السحاب، من حس الملاحقة والمطاردة والقبهر، من قوتي بوليسية قمعية خصوصاً في القصل التاني «ابن بسام» وإن كان ذلك الحس يسري في العملّ كله: «ماذا لو حدث المحظور لو اقتلعوني من جدوري شنا بعد ان اقتلعت من جدوري هناك في تلك البلاد من السهل ان تصديح كانك لم توحد قط تتلقى أمك إشعارا مختوما مفاده انها لَمَّ تحملك في بطنها تسعة اشهر، يتلقى ابوك إفادة بإنكار انه تزوج في حياته قطء (ص ٥٢).

أن المُلاحقة القمعية تُصل الى حدّ نفى الوجود اصلا، كانما تتجاوز حدود المطاردة البوليسية الى نُوع مَنْ كَابِوس الالغاء والمُحق التام والى حد ان يقتحم ما وراء الواقعي لُحنة الواقع وسُداه كنائما هو يصل الى جنوهر الواقع نفسته الاعتمقّ والأخفى والاصدق: «ولعلي أختفيّت. إنيّ اخّتفي... أخت.. أخ...

ومع تيمة الملاحقة والنفي والالغاء تبدو تيمة الحصار غالبَّة وَّشَائعة: «حلقة لم أنتبه ... كيف تكونتُ، وأنني اصبحت منها في الوسط هنا وحدي، دون أبنى تفسير، (ص ١٢٠). ْ <- أَلْخَيْبِةَ وَالْحَسُرَةِ وَالْحَصَارَ وَالْطَارَدَةِ وَالْشُكُ وَالْقَلَقَ والدخول والخروج في الهدرة....

ليس هذا مجرد صوت أخر، بل هو تقطير لجوهر هذه الرواية - التي يمكن ان تُعد «لا رواية»، وبذلك مع قريناتها من اللاروايات، العربية هي التي تشق طريق الرواية الحديشة الحقة، وهو دائما طريق ملتبس، مقطوع، غير ماهول، كما ينبسغي "- أو كسما هو الحسال فسعملا " مع الكشف والابداع

م بلغي من وحدها في يقيني هي جوهر الفن. من ثم هناك في طريق السحاب، وعي حاد وموجع – شان الغالب الأعم من روايات الحداثة العربية بالقهر الاجتماعي والروجي في الوطن، والتيباس العلاقة مع الأخـر الغربي بم يقارب أنفصام هذه العلاقة ووهنها الأولى، فناذا كَانت العنصرية الغربية واستعلاء الآخر وتمركزه حول الذات ونفيه للانا العربية، في مقابل القهر السياسي والاجتماعي والديكتاتوريّة في الوطن، فهل هو هنا سوّال القهر فحسب امْ

هُو الْأِنْ سؤال الصير؟. ُ علم نُعرفُ فصل شُبّاء حقيقياً منذ ١٩٦٧ تقريباً، (ص ١٠٦) الجفاف والقحط الروحي - فَضَلَا عن الجِفاف الْآجَتِمَاعَي - قَدْ

«الخوف، الخوف يؤرّق الجميع حتى الاموات... فأي عبث

مسلم أميره طواعية لمنتة الخيرات، (ص ٢٠) كأنما كل عاصمة عربية - سواءً كان أسمها براقش (وهي التي جنت على نفسها) أم لم يكنَّ، هي مدينة للخُراب، حتَّى إنَّ لم يَّكنَ ثُم وجود لمدينة بهذا الاسم. هذه «بلاد كل شيء فيها، تقريبا، خناضع للحندود، متحناصر بالنظرات والقنوى الخفيية التي تستطيع أن تنقض عليك متى تشاء والبهجة فيها مُقننة أوَّ منعدمة، (ص ٦)، أما البلاد الأخرى فهي الني تنفيك - كعربي او كغريب – وتُلحقك بنمط جاهر مسبق صنعته ادوات الإعلام الساحقة الحسارة بمجرد أن يكتشف الغربيون صورة الديكتاتور الجُديدُ، أو يَبِدُاوكَ بِالتَحبِةِ أو يُبَادُلُوك بِهَا، وينصبحوك بكل أدب محكوم ان تذهب، وفي بلادنا وتسقط السماء فوق رؤوسنا، فنكتشف انهم يه تكون الاعراض ويغتصبون الصبيان وكل هذا يهون امام بطش الحاكمين، (ص ١١٢).. «ما هذا الذي يحدث امامنا ولا نفهمه؛ كيف نفهم؟» (ص 11٤) إن اللامعنى هُنا يعادل اللاوجود.

ولا أحساج أن أقول إن اقتطاعي لفلد من النص الحي لا يعنى ان هذا الَّحس بالقَّهر يأتي تقريباً أو جنافًا، بل عُلَى العكسُ تماما، يكاد، في سياقه الخَاص، يقطَر بدم الوجع. أماً التشظى والتجريء والتشندر وما يجري مجراها من تمزق السريية وانفصام التسلسل الروائي فهي خصيصة

سائدة في رواية الحداثة العربية. وما أَطْنَنْيُ بِصَاحِةُ الِّي أَنَّ أَعَرُوهَا مِبَاشِرِةُ الِّي الواقع الممرَقَ والمِترديِّ في اوطاننا العربيةُ وَفي مُجتَمعًاتنا العربيةُ (مهماً سَلَمنا بأن التمرّق والتردي ليس - ولا يمكن ان يكون -

النهاية عُملية حيلية). وانما المناطهنا - في تقبيري في الاغلب – متدبر مقصود وموعيٌ به ومتعدَّد تماماً.

وفي وطريق السحاب، ليس تم رابطة من النوع الذي الفت الروايةُ التَقْلَيدَية بِينَ الفُصولِ السَبِعَةِ، ولا انوي ~ بطَبِيعَة الحَّالُ - إن اعْبُد حُكِّي الحكاية - وليس ثمنة على أي حال -فهذه طريقة في الحديث عن النّص تَخْوِن النص وتَشْوَّهه، وما من معدِّيّ للمثّلقي عن ان يعايش النص او يعيشه ودن ثم ان يخلقه خلقاً على صُورته، وليس من علاقة، على نمط العلاقات الماثورة. بين المتحدث في الفصل الاول، مثلا، وبين شخوص او اطيافُ شُخُوص تَاتَى فَي ما يلّي ذَلْكُ من فصولٌ (تستطيع اذاً شئت ان تقلب هنا انتالي، الفصول وان تقرأها اذا احببت بدءاً من أي فصل شئت، وباي ترتيب شئت، فلن يضير هذا الرواية في شيء). وإذن تيستر لي إنّ اقرأ بعض الروايات، فظهرت لي، فصو لا منتظمة متتالية فهومة.. أما هو فلا بعجبه الا العكس والاتيَّان بِالشيء وضَّده وتفريق الفصول عنَّ بعضها، (من ٧٤). او مما معنى ان تبدا من شيء ولا تكتبه وتنتقل الى ما هو مختلف تعاماً.. وما العلاقة بين ابن بسام ورجل الساحة ثم بين الرجل المخلوع وابن بسنام ثم بين الانتلس ونهاية القرن

لكُنْ هَذَا التَّفْكِيكُ أَو التَّفْرِيقَ - في نهاية الأمر - انما يكونَ عبلاقية جدرية، أي أنه يحتمل دلالة أستاسيية.. ولا تُنِيقي الْأَ الحروف جزرا متباعدة معانيها ابدا منفلتة وانا فيها شطّية كما هي شظايا عالم كان سيكون، فكيف اكون الواحد المتعبد المتكاثر وهناك ما ليس له اول ويستحيل انه اخير.. كيف...، (ص ١٣٢) وما من أجابة الآبقوة الفنّ الذي يحبيل المعاني المنفَّلتة اليُّ دلالة اشمل، ليس بالضَّرورة ان تكونَّ تقريرا نهائياً أو ذرة معَّلقة على ذاتها، قلعل الانتهاء بالسؤال وكيف، فيه ما يوحي بالاهم، ويشير الى ان السؤال موضوع اما الاجابة...

وأما الالتباس فهو قانون طريق السحاب، إن صح ان يكون الالتباس قانونا، وهو صحيح. تراكب الشخصيات، والامكنة، والازمنة، وضمائر السرد (وحبهاتُ النظر من «الأناء الراوي الى «الهوء العلوي العارف

بكُلُ شَيء والمُسْيَر لَضْمائر ومَصَّاثَر الشَّحُوْصُ). الرواية كلها «سُحُب ملتبسة» (ص١١٥) وهذه – على خلاف

هل الشخص الذي تبدأ الرواية بأنه استيقظ وكان الجو صحوأ على غير العادة في العاصمة او المتروبول الغربية المعادية القاسية على الرغّم من كل دعاواها - ووقائعها -الديموقراطية هو نفسه الذي فكر بأن الوقت قد حان ليغادر -في الفحيل الثباني – الى مـدّينة تُخفايل بأنها كل عـاصـمـا عرَّبية، حتى إن كانَّ اسمَّها برآقش، وحتى إن لم تكن موجودة، وهل ثُم علاقة بينه - وبينهما، كلاهما صحيح - وبين عبد السميع، وحميد الملقب باللقلق، وهلال عبد الله. وبو علام والشيخ، أو بينه - وبينهم جميعا - وبين «الشخص الذي... ركيف يصح ان يكون شخص في معينة نهرية (بـاريس؟ او بغداد؟) واخر في مدينة بحرية (الدار البيضاء؟ أو مُرسيليا؟)

يتداخل الراوي المتكلم بضمير الأنا مع الراوي المتكلِّم عنه، بضمّير الغائب، تدَّاخل ما يخايل بانه سرد «واقعي، (إن كان ثُم مُعنَى ۗ الآن لكلُّمة «واقعي») وماً يَبنَكُنا بانه سَرِدٌ فَنُتازي عَنْ بصورة الديكتأتور الملتبس (هل هو إيـماء يُصدام حـسين ام بعبد الناصر أم بكل ديكتاتور عربي صغير او كبير؟) ويتبادلان او بتداخلان هذان الضميران (المتكلم والغائب) للراوي، ويرود بهجّةً فيه اطلاقا) و«موعد غيّر محدد مع شخص غير معروف، (ص ٢٢) الى مؤسَّسة اسمها «مؤسسة الأضرة؛ في بناية من سبعة طوابق علوية وتمانية سفلية ليس فيها مصعد ولا الهائف بضرورة الذهاب الى تلك المؤسسة التي لا وجود لها اسم والطلال، وهذاك دكائن مطري، كلما ظهر أنهمر المطر وهكذا مما استميه داقتتصامات ما وراء الواقعي، الذي يبدأ بَاحْتَفَاءَ الراويُ الْأُولُ (ص ١٣) ويتربدُ في تَجْلِياتُ متواتَّرةُ من مدينة براقش «التي هي مدينة اخرى.. على الراوي ان يثق في ذلك. أو على العموم فلا وجود لمدينة بهذا الأسم - بينما هو ٥٧).. ولكنه «على الاقل أفضل من الواقع».

المزلزلة في بِلَّادِنا، في مخْتَلَفَ مراحلها وخصوصياتها، هي في الروائي العربي الحداثي انما يحفزه وعي جاد بهذا التمزق وانَ التَّفَكِكِ الرَّوائي ليسَّ انعكاسيا تُلقائباً أو عفويا بل هو -

ما بِقَالٌ - تَكَفَّى وَزِيادُة، لأنها تَفَي بِمتطلباتُ السرد التحداثي بِما قيه من تعقيد (باحسن معاني الكلمة، اي بما فيه منَّ تركيب لطبقات الدلالة ومستويات الإيصاء والتداخل المثري

وتربد أن يكون شخصنا وأحداً، وكانهما في المكان نفسه؟، (ص

تلك المدينة التي «لا أبهيّ من خـرابهـا ، والتي تَفْجـا المسَّافر اطريق السحاب، جو كافكاوي بدءا من مقهى البهجة، (الذي لا هاتُف، ومن ثمّ لا وجود للصوت المنذر الذي ياتي الراوي عبر ايضًا، وأنما يُصّرسها أناس غامضون وتقع فيّ شارع يحمل في قلبها، (ص ٢٩).. دهل هذا واقع؟ إنه اكثر من الواقعا، (ص

هذا الى مشاهد الكابوس الذي يرفضُ ان يسمِمُي كابوسا او حلما، ويحتفظ لنفسه بصفة تتُحدى العَقْلَنَة السَّهلة او التفسير المفهوم، من قعيل مشهد يقتحم فيه بحُرِدَان ضخمانُ جدارى الغرفة المتقابلين وانقضا عليه وهما يتناهشانه الى ان بَالْنِي الله الله عَلَيْهِ وَمَوْدَ، وحينشَدَ للما من الارض اسمالاً وعظاماً ومضغة لحم وغادرا الغرفة بهيئِة منتصرين... وحين استيقظ وجد ان ما حدث حدث بطريقة ما اي لم يكن حلماً ولا كابوساً، والا ما تفسير هذا الدم الذي يلطخ اسماله، .. الى احْر هذا المشهد الذي يتحول الى مقبرة جماعية ثم الى تأملات وافكار في فن الرواية وصنعة الكتابة نفسها (ص ٢٧ و ٦٨)

🗖 لندن – من أنا سولومو:

■ لم بعد منظور الغضرب للعصالم، على المستوى السياسيّ والثقافي والتاريخي، معتبرةً أبه كمنظور شرعي واصيل ووحيد. وقد تعرض الى تفكيك من داخله على ايريي باحثين مهاجرين يعملون في سراكر الصصَّارة الغربية، ومن الأطراف بواسطة مفكرين لمرحلة ما بعد الاستعمار وحدث هذا في كل مجالات الاهتمام الفكري والأكاديمي في التاريخ والانشروبولوجيب والعلوم الاجتماعية، بالإضافة الى نظرية الثقافة

وبين المواضيع المستركة التي تركز هذه التطيلات الانتباء عليها التفسيرات الغربية للزمان والمكان فالاحداثيات الخاصة التي تعسرف علم الخسرائط الغسربي تضنع اوروبا والولايات المتحدة في المركز - ما يدلل على اللوقع المركزي للغرب، اقتصابيا وثقافيا. وفي هذا النَّمُوذِج تَحتَلُ الحضاراتُ غَيْرِ الْغُرِبِيَّةُ، مثل حضَّارات الشرق والجنوب، موقع الحاشيية، على الهوامش. انهما يشكلان محيطاً خارجياً لمركز اوروبا، ويجري هكذا الحط من قوتهما والراك هويتهما على كل الجبهات، ويعْرَفانُ بوصفهما «مفعولاً به، هامداً بينما يمثل الغرب «فاعلاً، نشيطاً

وتعزز خلال العقد الاخير التحدي الذي يواجبهه هذا النموذج المهيمن في مجال النظرية الثقافية. وصَّاعَ المُهمَّسُونُ تاريخاً وروايات لا غربية، محلية وخاصة، تشكل مجموعة استراتيجيات خطابية مضادة تقاوم الذهنية الغربية.

ويتناول احسد الخطب المضسانة الفكرة المحندة لـ والزمن، الاوروبي. وتعتبر الدراسة التي اعدها يوهانس فابيان من ابرر الابحاث المثيرة للاهتمام والقيمة في هذا المجال. وهو انثربرولوجي هولندي، لكن جرت الاستفادة من بحثه على نحو واسع في النظرية الثقافية

ويميّز فابيان في كتابه «الزمن والآخر، بين مفاهيم عدة لـ والزمن، وكيف تشكل هذه المفاهيم ألذات اللاغربية. ويُصور بزمن، ما قبل التنوير باعتباره رزمناً مقيساً، وفكرة والزمن المقدس، مستمدة بقوة من المعتقدات الدينية داليهودية – المسيحية، حيث يُنظر اليها بوصفها وتتابعا لحوانث محبدة تحل بشعب مختار، وان دالدين هو عهد بين الله وْشعب واحد، وثقة في الرعاية الالهية كما تُتجِلَى للْعِيانَ فَي تَارَيْخَ للْتَخْلِيصَ يِتُمرِكَنَ حول مخلص واحد، ويعزز مفاهيم مقدسة

ويكتسب هذا النموذج اهمية من منظور عربي لان القدس وضعت ضمن المضهوم الديني اليهودي – السيحي للزمن، في مركز الصليبيون هذه الفكرة بتعابير تاريخية – سياسية حرفية. ومن هنا جاءت رسالتهم في ان ديست عيدوا، القدس للعبالم المسيحيّ ويمكن اعتبار الحركة الصهيوبية. وهي ايضًا حَرِكة اوروبِية، تَجْسُنِداً لَرْسَالَةً تَخْبُلُبَةً بَيْنِية مماللة - في الدعاية الصنهيونية عن والعودة، والاوامر الألهية.

ويتضح بجلاء كيف انه بالنسبية الى منظور الدينين يحسست العسسريء لكون غالبيتهم مسلمين، ضعن دالآخر، ويجدون انفسهم في صورة تلقائية خارج هذين الخطابين في مسا يتسعلق بالارض التي يقطنوها، ودفِّعوا نتبيجة بلُّكُ ثمناً باهظاً. وقد يكون مهما أن نلاحظ عند هذه النقطة أن الفَلسَطينيين المسيحيين وصَعوا في موقع تراتبي أعلى بالمقارنة مع المسلمين من ابناء بلدهم. وفي دكراس للرجالة في سورية وفلسطين، الذي صدر في القرن التأسع عشر يعلق كأتب الرحلات جون موراي على الفرق الظاهري بين المسيحيين والمسلمين ويقول ان «الحَرِيَّةُ ٱلاجتماعيَّةُ وأصواتُ الْفَتِّيات وهن يضبحكن، في بيت لحم بدت في تناقض مع والغم الممل، و والذوق الصرين والكشيب للسكان السلمان،

في الشرق الأوسط وأنت الضلاقيات حبركية التنوير الثي مسخت في النصف الاول من القرن التاسع عشر في أوروبا الى نشوء نموذج محتلف ل والزمن، يصفه فابيان ب وزمن علماني، وقد يُخْيِلُ للمرء إن منطق والزَّمْنُ العَلَمَانُيُّ، سينجلي عن خطاب اكثر تعاطفاً في تعريف

الزمنان المقدس والعلماني

ومسألة التطبيع الثقافي

والأخرين، غير الغربيين. لكن هذا لم يحدث. ومنا تحتل فكرتا «التقدم» و «التطور» موقعاً . محورياً بالنسبة الى مفهوم «الزمن العلماني، هكذا، يتعامل أحد النماذج الذي يرتبط بهنده الفكرة مع «الزمن التصنيفيُّه. ويعنى هذا اساسأ تعريف المجتمعات بصيغ تنائية، باعتبارها: اما أن تكون في مرحلة ما قبل التعلم أو متعلمة، تقليدية أو حديثة، فَلْآحِيةَ أَوْ صَنَاعِيةً. وَهُنَّا يَقْيِسُ الزَّمَنَ نوعية الحالات. فاذا جرى تصور الوقت مثل «نهر للتقدم» يوضع بعض الثقاقات والمجتمعات في مكان ما استقل النهر لانه في مرحلة ما قبل التعلم ولانه تقليدي وفلاحي، بينما توضع ثقافات ومجتمعات اشرى الاوروبية تحبيداً أو المتحدرة من أوروباً، في أعلى النهبر وعلى مستسوى ارفع على المنحنى الزمني لانها متعلمة وعصرية

ومسرة اخسرى، في اطار نموذج والزمن العلماني، وجد العربِّ انفسهمْ في موقعٌ خارجه. وانتقل مركز الثقل، على المستوى ا<u>ئف اهي</u>مي، من القصيس آلى اوروباً الامبراطورية. وأحتل الغرب ضمن معاييره الذاتية عن دالتقدم، مسوقعا ارفع على المنجني الزَّمني، لذا كان توسّعه الاستَعْماري مبررأ، وعومل سكان المستعمرات باحتقار. واطلق هذا للغربسن العنان لينفرضوا اولوياتهم العسكرية والسياسية والثقافية على دالآخر، المحلّي، والمشال على ذلك منا فعلوه بالعرب النين قسمت اراضيهم من القوى الاوروبية تخسمة غساباتها الاستراتيجية، وفي حالة فلسطين ازالوها من خربطة العالم.

كما ينبغى للمرء أن يفترض بأن نموذج والزمن القيس، استمر في ممارسة تاثيره ضمن المضيلة الغربية. هكذا، مع الافتراض بأن ارض فلسطين بقيت تحتل مكانة رمنزية بالتسببة الى الغبرب، تعرض القلس طيني ون لكون عالييت هم سكانا مسلمين الى عسرل مسردوج كسسسلمين وكشعب «متخلفّ، ينتّمي ّاليّ فترة ما قبلّ

ويفسر هذا كبف حققت الحركة الصهيونية في النهاية نجاحاً بهذا المستوى. فقد جرى عملياً ضمن الخطاب الغربي عزل السكان الاصليين لـ والارض المقدسة، وانْزالهم الى مدرتبة «لا شعب». لكن الارض تقسيها مُنحت منزلة خاصة. وتحقق هذا بتأييد الرؤيا الصهيونية لقلسطين. وهو ما اصفى المسيحي في شبآن داليهودي العائد، وكذلك خطاب ، التقدم، حيث كان ينظر الى اليهود الاوروبيين باعتبارهم ينقلون الحضارة والتقدم الى ارض مقفرة بعيدة، ليعيدوا ءَ الأرض المقدَّسة على منزلة تليَّق بتأريخها أ الرفسيع ويميرُوها عن كستلة من «اخسرين»

ويجب الاقرار باهمية رؤى تخيلية كهذه لانها تنهم وتسرر اعمالأ سناسية فتضف عليها صعات أكثر حيوية بالمقارنة مع النفعية الاقتصادية.

واذا كَان العرب والشعوب غير الغربية في عسورة عسامة تقطن مساضيها تمثل أوروبا حاضره، فإن عليها أن تعيد صوغ نماذج كهذه ل «الرض، و دالمكان، كي تقوم باحياء اهميتها الشقافية وتنقل محبور القوة والزمن من مركزالحضارة الغربية الى بلدانها، وتصوغ بِالْتَالَي نَمَاذُجٌ مَحَلَيْةً فِي كُلُّ مَجْتَمَعَ وَتَؤْكُدُ على هوياتها المطبة.

كما ينبغي ايلاء مزيد من الاهتمام لكيفية تاثير رؤى غُربية للساضي على دعمليات تطبيع تُفَافيةً، معاصرةً ترتبط بعملية السيبادة في الشسرق الاوسط بين الحسرب

تتيهي هذه المرة فأنا دليل لا يضيع غناة بسهولة. بالناسبة من أين أنت، اسبانية، مكسيكية؟ لا. قالت،

قلت في سري ممازحاً نفسي إي مفاغقة (اقصد

الموقف يتكرر مجدداً، وإذا كنت قد افترقت ورجل

وأنت؟ سالت فلسطيني اجبت لم يبد عليها اي

للحطة والحديفاوي، الموك فقد عينت نفسى هذه المرة لليلاً لإسرائيلية ضائعة وعلى أن اضعن لها وصولاً أمناً

انقعال ولم الحظ تغييراً في ثبرة حديثها. قالت دون أن أسالها: أنا من كردستان العراق،

اتعرفها؟ قلت طبعاً. وحبكت، معي: اثنت قالت لينا. قلت

أنا لا أعرف الكربية فَقد ولدت في إسرائيل، والداي

ها نَحن نُستَقُل القطار نفسه، وفرح غامض يغمر هذه

الصبية التي ظلَّت قريبة مني إلى درجة توحي باننا صديقان قديمان مع اننا خصمان تاريخيان بمنطق

المسراع. الصراع الذي توج رسمياً باتفاقية سلام،

وعليناً نصن النين اختلفنا حوله أن نترجمه في علاقات

طبيعية علاقات تمر من بين الحواجز والتقجيرات

وقَصْبَان السجون والمطاردات واللقاءات الرسمية

وعشرات القنوات الني لا تمضي طبيعية بينما يطبعنا

قطار يجري تحت ارض يستمع الواقفون عليها إلى آخر

السلام أو شالوم المعنى وأحد والتفاصيل تتغاير،

قلت لها: لن انسى نلك الرجل الذي القيت عليه

التحية وشالوم، فتأخِر طويلاً حتى أعادِها إلى مثل كلعة

فراق، لم يكن مؤمناً به ولم أكن مرتاحاً القائي به، حتى

علت لها. سلام سكام، وكانت عادرت القطار وضاعت

وتنطبق بلغتين من أم واحدة. قالت إنها تتعنى أن يدوم.

نشرات الآخبار تتصد عن تأزم مسيرة السلام

قالت: اما أنا فأقول لك شالوم شالوم.

* كاتب فلسطيني مقيم في لندن.

انني لعنت الباص الذي جمعنا

في زحام هامرسمين.

أنت خان لينا، وأنا كاكا ربعي. ما رأيك؟

واردفت: أنا اسعائيلية.

إلى ھامرسميث.

يتحدثان الكردية.

سلام شالوم في لقاءات عابر

ربعى المدهون ×

● لم تكن السماء ماطرة، لكن رذاذا خفيفاً اجبرني على تغيير موقعي والجلوس على القعد المقابل في الجانب السقوف من المحطة. صرنا متقابلين ملامحنا «تتهم» مالامحنا وتبحث عن مجهول خلف النظرات العامضة، التي ساعد على التخفيف من غموضها حديثنا العابر حول الطقس والحافلات ألتي لأتلتزم المواعيد، في حين يصر جدولها المعلق على عامود في المحطة على ضرورة تأكد الركاب من أوقات انتظارهم

سلمته عن جنسيته كنوع من متابعة الحوار ليس إلا. تربد قليلاً، ثم رفع عينين حملتاً نظرة اختبارية أعتقدت انني فهمتها بسرعة. قال: مصري. هنفت: ما نقول كده من الصبح يا راجل، بقى لنا ساعة بنتكام انكليزي على باب الله وآحنا ولاد عرب.

تطلع بعيداً، نحو محطة القطار القريبة، كانه لم يتوقع ان اجبيَّه بالمصرية الدارجة، وظل صامتاً لريما أعتقدًّ انني أبراني او يوناني او أي انسان لن يتحدث المسرية. تابعت حتى لا اقع في الصمت متله:

مصري وما تتكلَّمش عربي، لازم مولود هذا وعايش

ا حدد - انا اسرانیلی، اعترف باننی آصبت بحیرة، إذ لم استعد مسبقاً اعترف باننی آصبت بحیرة، إذ لم استعد مسبقاً لموقف درامي من هذا النوع، خُصَموصاً أن الكرة هي الآن في ملعبي، فقد المصح هو عن هويت بناءً على طلبي، وعلي إنا أن أحدد وجهة الموقف برمته وأضع له السيناريو المناسب للخروج من وطأة المفاجباة بموقف عادى. هل أرحب بشعارف مفاجئ مع اسرائيلي؟ هل الجا ألى صمت هو بحد ذاته موقف من رجل لا أعرفه لكن بيننا اعقد انواع التعارف الانساني؟ هل اضع على وجهي تكشيرة مصطنعة لا أشعر فعلاً بعاجة اليها؟ أم أبحث عن عدر لغادرة المكان ام اختبر نهايات مثل هذه

قلت في ما يشبه الاختبار المضاد ملقياً بثقل الموقف على هذا الغريبُ الذي أعرفه: - شالوم شألوم، م اين أتا بيسرائيل؟ لم يرفض سموًّاليَّ، لكنه رفض «عسبسريتي» وأجسابني بالانكليزية: أنا من موالِّيد حيفًا، وأنت؟ - أنا من مواليد المجدل - عسقلان.

– وهل ما زلت تزورها؟ ب المستقبل واشكلون، وصرت أنا لاجناً. - أنه لأمر قياس وفظيع ان يعيش الانسمان في الغرية. ولكنه الصراع. الصراع يا سيدي، - نعم، وها نحن نحارل وضع نهاية له ولو ناقصة، او حتى بداية ولو متعثرة.

- لا أعشقد أن السلام ممكن بيننا، بسبب الخوف

- ارهاب من؟ الارهاب من جـــانبكم يطالبًا نحن الفلسطينيين، اما الارهاب من جانبنا فيطالنا، ايضاً، مثلماً يطالكم، وهكذا إذا كان الاسرائيلي يعاني من الارهاب مرة فالفلسطيني يعاني مرتين، ولهذا فنحن اكثر كرها له منكم. لم يعلق على كالامي. فشابعت: وهكذا لم اتخندق ضيك عندماً عرفتني على نفسُّك بلُ بادرتُك بالسلام الذي لم أتلق عليه جواباً حتى الآن...

جابت الحافلة ونهضنا صامتين صعدت الى الحافلة بسرعة اما هو فقد تأخر بدوره متعمداً، فقد كان وآضحاً ان حوارنا الذي بخل ملعب والبيضة والدجاجة ، لا يسمع بجلوسنا متقاربين. ومضت الصافلة وحين توقفت في أولى محطات الشارع العام في تشيزيك، نهض الرجل وتقدم نحو الباب، وفوجئت به قبل أن يعاس الحافلة باتفت خلفه ويرفع يده بالنحية هانفاً بالعربية: مع السلامة.

● كامدن تاون، وظهيرة مشمسة تدعو الى التسكع في سوق الأحد. فرصة لا تفوتنا أنا وزهير الجزائري. فالبيع تجتمع كل تناقضات البشر والأشياء والجنسيات واللل والتقاليد والتقاليم، تتنقل في المرات الضيقة للسوق الذي يحتل مساحة لا بأس بها من المدنية. وزهير يعشق السباحة الهادئة بين هذا الموج المتلاطم من البشر، والأشياء، ولا يترك

باعتبارها قطعة الرية نادرة، ويسلني رايي، فأضحك، أما هو فلا يكترت بل يزداد رغبة في اقتنائها يتناولها وهو يتمتم: زين، أخذها أني أحب هيج أشيباء. خللي نروح هسة ع

في طابور داشتر اكي، طويل.

قال: لا. تابعت، لأنه مضمون ولا يمكن ان يُغش أبدأ. وسرقت نظرات خاطفة خبيثة آلى زهير الذي صاح: - شنو قصيك، تريد تقول اللحم مو مضمون؟

مغشوشاً إذ يخلطه بلحم خروف. - صنق، يعنى هذا لحم جلاب. بعد احسن، يا معود كل سى أكلنا في بالأننا شكو بيها إذا أكلنا لحم جلاب. مضينا نعبر الزحام حاملين غذامنا الفيتنامى المشكوك في أمره، على الأقل لجهة طبق زهير. واخترنا مكَّانين على

بضاعة مضردة، علاها الصدأ إلا ويتوقف عندها، يقلبها

الكشف والإبداع.

* كاتب مصري.

رين المستنامي. صاحبنا الفيتنامي. نمبنا الى الفيتنامي الذي يصدر زهير على وضعه في مكانة أمعية ويطلق عليه رفيقنا الفيتنامي. معه حق، لقد أحببنا فيتنام منذ كنا «رفاق، هوشي منه، وكان أقرب الينا بثورته من البلاشفة انفسهم ولكن حين طارت الاشتراكية البلشفية ومشتقاتها لميبق لنا رفيق سوى هذا الفيتنامي الذي يدير مطعماً يقع في الشارع العام، يتركه يوم الأحد وينصب خيعة في السوق حيث يقف عشاق النوع الذي يقدمه

عي سابور مستراحي عرين. هذا الأحد زرنا الفيتنامي، اختار زهير طبقاً من الرز والخضيروات المسلوقة وقطع اللحم المطبوخ على طريقة صاحبنا، اما انا فاخترت الدجاج عوضاً عن اللحم. أدعى زهير أن صاحبنا الفيتنامي هذا ملعون، ويعاملنا بجفاء من دون سبب، ولما سالت زمير عن ذلك قال أن لهجته تفضحه. أثنيت على كلام زهير فالرجل يتحدث بالانكليزية

على ايقاع فيتنامى فنسمعه يردد، اون تنغ بعد تي قانق جينَّغ فَون دَنغ أَق دقَّ، ولهذا ظن رهير أن الغيَّتنامي عُصبي، وريماً يردد كلمات نزقة لا ننتبه لها. قلت لزهير بخبث مفاجئ: أتعرف لماذا لا أتناول اللحم وأقضل النجاج؟

أوشك زهير أن يقع في المصيدة لذلك تابعت لعبتي معه: - سمعت أن الفيتنامي إذا أحب اكرام ضيفه قدم له لحم كلاب مطبوخاً، اما للضَّيف العادي فيقدم لحم كلاب

المُقَاعدُ الخَشَبِيةِ التي تتوسطُ السوق والتي يتحلق حولها عادة شبان من الجنسين أضر صرعة ونص بينهم مثل

مغتشي السكك الحديد. وجاءت فقاتان جميلتان رشيقتان احتلقا المقعد قبالتنا تعاماً. وام يضيع رهير وقته - وكذلك فعلت أنا - فلخذ يسرق نظرات مفهومة مرة من فوق طبق الرز واللحم ومرة من فوق الملعقة التي ما أن تتجه الى فمه حنى تذهب عيناه في الآتجاه المعاكس. قال دون ان يلتفت

- خوش بنات، مو؟ قلت وقد قررت مشاكسته، والتعرف على ردة فعله، وكنت التقطت أول حديث بين الفتاتين: – هانول بنات عمي. – صدق؛ شلون بنات عمك؟

– اسمع. - مسم. انصت، وسالتهما عن جنسيتهما، فأجابتا بصوت واحد:

متف رهير: معك حق، مع أنه مع باين عليهن، نول بنات ثم استدرك ضاحكاً: بس مو بنات عمك وحدك، هُمُّ بنات

قلت في سري: وأي عمومة هذه تؤكد صلة القرابة بسفك

 فرجائت بها تسائني أي القطارات يذهب الى مامرسميث. لجبتها مبتسماً: القطار الذي يقلنا معاً، ابقي الى جانبي فطريقنا واحدة. غجرية في كُلِّ تفاصيلها سى بــــبو مريد نحاسية البشرة كاسبانية قادمة من شواطئ ماريياً في صيف اسبائي عادي. عينان سوداوان وشفتان معتلثتان وعنق أحامك به كومة من العقود والشخاليل والدناديش العاجية والنحاسية والفضية، ومعصمين اثقاتهما الاساور، نموذج من الفتيات نراه عادة بكثرة في كامدن تاون يومي السبت والأحد في أوقات التسكع الموقت عند الظهيرة حين

يصبح والفرار، من العمل في مثل هذا الوقت مشروعاً. قالت وقد بدت راغبة في حديث عابر كالذي يجري بين مسافرين في لحظات الانتظار: اتعرف، لقد تهت اليوم مرتين مع أن شبكة المواصلات في لندن منظمة وسهلة. قلت: هذا طبيعي ويحدث لكل قائم جديد الى هذه الدينة التي يسميس نصف سكانها في القطارات تحت الأرض، ويتوزع نصفهم الثاني بين الأرصفة والباصات، واكتل إن

بدنا دائدة بعقوده 🛪

بجاملان سلسب سيسب فالمعادي

مستريض يدوها ريبيد المنقف مو

السم عورت شدارد الأعلى الولغة

أيلم واستعشان ستعبد معي

فهنست فتر بنغنغ بنيت ويستثير ، بعد فيست

المحلومين ويتسليد المتاكنين والمتاكنين

الجونسا تسدعنون وأرار فالعي نسب

والمعتب المستقد المواجد المستعدد

المسموطة في معدنسة - بعد يبي ستان -

مواد من المساورية الموادية ال

فموتعم ويستديد والسدها المهاد

A CONTRACT OF THE STATE OF THE

وم المستعمد المستعمد و المستعمد المستعد المستعمد المستعمد المستعمد المستعمد المستعمد المستعمد المستعمد

ر مس مطبقت به این باینده در به این به مواد

والمرابعة والمدينة والمار العلق

The second secon

الم معالم المواجعة والمداد الم

المستقل شويت عنه وبالبدول المستقل الم

A STATE OF THE STATE OF

المراقب السيارية المراقب المواجعة المراقبة المراقبة المراقبة المراقبة المراقبة المراقبة المراقبة المراقبة المر المراقبة الم

The second of th

got and a grant sold

المجموع من المحاصل المستورين المستورين المستورين المستورين المستورين المستورين المستورين المستورين المستورين ا المحاصل المستورين ال

ومجمد مسؤرته ببدو

لروج من العزلة

لكالمات التنافس

المرابع في مصور و مور ومرابعة مول المبيعة المالية المعالمة المع

المالية المسود كالمناسد المسوع المواصر وراي

The same of the sa

المالة المستوات محمومة عن خامد المعولة

The second of th

باغلی این امران مسوول می انتخابی اگریمیا امران بازانی در امران مسوول می انتخابی اگریمیا امران

All commences and survey and surv

المامة الله المامة المامة المامة والمعتبد عن

Will be some said and will be some said

Miles of the second of the sec

The street warmer with the same

الماسية المساورة الماسية المساورة المس

100 mg 10

White the state of the state with

The said was a second of the said of the s

The second secon

March and the same of the same

July server server server

الما الله على مور هوم الأواق في الع مصوبي

The same of the sa

الكافيا سنوعب وزعده فنطيع الامية فتيم فيمية

Military and sale is surrected assessment

بلاده وتناكي وتنافي الشافي الدافقي المعلوطات المنظلات العالمي العالمية

com of the control of

والمستعدد والمرتب في دول أسناه التوسطير وفي

المناف المستعمل المان المعراس المستألة والمعال

يتارعيف رنستنجر صير التنواق عر

للما والمراسد في المعقه المضرعة المساط

أزار الدوراني، أو التجربة القومية لره

ور الله الله موسى مدارات المستوف عوال

المان المان المسلم والمسلم

أأشاتنا سنغبو عارا المسهي يتقمطنها للبلة

فصاصبحته وعجيلان فراجا وبيؤر إلى تنافي من المعاروماء مي وتفاصيره سي محميرت معلمان وهراس ما معالي علمان المستجد القلع الحد التعطيع المانا التي مستقد أسدار التراء المعتهار للتي أحسن فيساء أشوعوه سيدان المتوسي تهي والمتلط باستوع عاع بالمستويية فالمعامل وماسيد أرافاته والأرافا والمعاملات

5 W. .. by towarded أحمرا إلى في آي سخس آهي آ €بر هي and the · issue العبادية المرابطة

Secret Secret المحاليث بنسوية g farmund A prostate ماهية مواسيخ

-A-18-14-14 5 " ** apr ge ing water the second

 $\operatorname{den} \mathcal{F} = \emptyset$ Par Paritie أبينهم بنست المحمور عم à ... <u>1900-</u> بمعصب عيسة

Salah Salah المراجعة المستودة المسينة البينين المعالى The second secon المنهج المنطوني ف دستور الم gir ginder ÷ 40 A 18 A

المركم عند مند . الأمم لم معرد و ساله المام المركم المركم المركم المام * *** * المنهل فللتنهل

ALHAY

ي الموروبيسيون عامل

تخبي التخفيار للمجارج أتربن

چ_{وند} آم<u>ق</u>عسها عي سايا

والتنفق عنو شيوا

هميسدين بواور

عامر

المسمعين بالتعق

والمعجم سيسده سعاب

والمعسال شنن بساب

فحيسه منابي

الربيعي أيطياسية، و حرجا

وو څخي لارهن نفسټ

ة. وتنجيم هد يحت

لقسطعي وهواما صلر

الم**نافور السنسي المبتوا**ب

فيههودي العدد وشا-

ڻڪار ميڪ اتي انسان

رهبع منقبون الحنصر

همعود سعمدد تناسب

ر همونه سمو بدرست در مسجده در دسرس

عيية إوار للصلم تو

phone aminous of the

يومة مائشات عو استنبأ

فللمعوب غسر العربية ف

أعييات بمثر وبالأ

ر **غادر مسر**ع بنادج کید

تكبى فألموه ماتنباء المعينة

ينطور الفقوة والرمرام

بية اللى ملداسها، ونصل

الأغي كال مجتمع ونؤت

مزيد من الإهلماء نكبها

معيقصوه مرشط معنب

وفي الإوسطانين العسرة

was a way and a second

ن اي مغاعفة :'نم-

كليدكل افترنت لهم

عينت عسس مده سرة

والمعمد أنها وصدوا

نجد ليرسد عندية

المحافظ المعاف

بجهني بسرائم وساي

بهنوس عاسمي بعدرات

المراتب الما

أتنبها بالغاقبة حث

المنافعة المنافعة المنافعة

السواجر والندج

المن المساعات الوسيسة

منه والشاميد شعير

فنال ردا

كالمنا المعار ال بعدا

مسيرة السلاء

والم مرجه برحم

-

للمناهس عثى عب

منی مکرم عبید×

🕿 من المسلم به، أن مصير وأيران وتركيا دول اقليمية رئيسية في منطقة الشرق الإوسط وكان لها اكبر الإثر فُّرُ التَّفَاعِلَاتِ السَّيَاسِيةَ وَالْقَتَّصِائِيَّةَ وَالْثَقَافِيةَ فَي هَذَهُ المنطقة. وتشمين ألدول الشلاث بان لكل منها طعوصات

فعلى مر العصور، كانت تعد يصيرها الى ما وراء حدودها. ولذلك شبهدت المنطقة، ويخاصة بعد اندلاع حرب الخليج الثانية، محاولات محمومة من جانب الدولّ الثلاث لإعادة هيكلة دورها الاقليمي وتدعيمه.

فقام على خَاصَتُهِنِّي مرشدُ الثُّورةِ الإيرانية بعقد لِحِنْسُمَاعِ فَي آبِ (أغَـسُطسَ) ١٩٩٢ لَسَـفَرْاء بِالأَدُه في الخارج قال فيه دان ابران مسؤولة عن العالم الإسلامي كله، وقيام حكومات استلامية في عند من دول الشرق الإوسَّطُ أَصَبِح آمراً حسَّمياً، ومنْ ثم قامت ايران بسّبني سياسة اعادة تسليح قواتها وبسرعة مذهلة. وسعت اليّ دعم مركزها في العالم العربي، سبواء من خالال العمل على رُعَرَعَة استقرار الدول الرئيسية في المنطقة، وبضامية مصر، عن طريق تصدير الثورة الأسلامية اليها، أو من خلال دعم وجودها المادي في الخليج عبر الاستيلاء على جزيرة ابو موسى ما زاد مخاوف دول المنطقة، خاصة وأن لحداث التاريخ اثبتت أنه كلما كانت جغرافية ايران السياسية في عهد من العهود مطابقة لجغرافيتها الطبيعية، كانت آيران والمنطقة كلها تحظى بالاستقرار. في حين أن أخت الله هذه العالقة من للجغرافيا السياسية والطبيعية لايران كان يتسبب دائما في عدم استقرار المنطقة، باعتبار أنه يساعد على لحياء وتزكية الصراع والتنافس الاهليمي بين الدول الرئيسية

ً اما تركيا، فقد اعلن تورغوت اوزال في ٣٠ تشرين الأول (اكتبوبر) ١٩٩٢، في خطاب له اصام متوتمر القمة للشُعوب النَّاطَقَة بِاللَّغَة التَّركية، أن والقرنُ القَّادمُ سيكون قرناً تركياً، قرناً للتوحيد وإعادة مجد الامة التركية المجيدة، وتزامن نلك الخطاب مع تحرك استهدف تنشيط الدور التركي، وخلق التوازن في التوجه الخارجي بين الدائرة الاسكامسية بالمعنى الوأسع والدائرة الغُربيلة، سعياً الى تدعيم نَفُوذُ تركياً في دولَ اسيا الوسطى وفي المنطقة العربية، ومن ثم الظهور امام الغرب كحلقة وصلُّ بين اوروبا والشرق، بامل التعويض عن تدهور مكانتها الأستراتيجية بعد انتهاء الحرب الباردة.

ولذلك كان طبيعيا ان تستشعر مصر الخوف من الطموحات التركية والايرانية في المنطقة الغربية بصفة

خاصة والاستلامية بصفة عامة، باعتبار أن الدائرتين العربية والاسلامية تعتبران المجال الطبيعي للنفوذ

ومأزال العالم العربي يمثل المجال الرثيسي الذي تمارس مصر فيه دورها الإقليمي، حيث اظهرت مجريات الاحداث خلال العقود الاربعة الماضية أن هناك علاقة تباللية بين دور مصر عربياً ووزنها دولياً. فكما تزايدت مكانة مصدر ومركزها التفاوضي، وبخاصة في مواجهة القوى الكبرى، نتيجة لفاعلية تورها في عالمها العربي، فإن المشاركة المصرية في حركة العالم الثالث، سواءً منَّ خلال حركة عدم الإنحيارُ أو في مجال تصفية الاستعمار ودعم حركات التحرر الوطنية أضافت الى صورة العرب

ولما كَأَنْتَ الدُّولَ الكَبْرِي في النَّظَامِ الدُّولَي، ومعها بعض القوى الإقليمية التي تسعى لمزاحمة الدور للصري وخاصة ايران وتركياً، تدركُ هذه الحقيقة، فقد سعت هذه القوى جميعها الى عزل مصر عن العالم العربي أو على الأقلُّ اضْعافَ دورها فيه.

ولكن لأن مصر استطاعت خلال حقبة الحرب الباردة، الاضطلاع في منعظم الاحتيان بمهام دورها القيادي للمنطقة سوًّاء من خُلال تُضَحَياتها في الدفاع عنَّ القضايا العربية والتي خاضت بسببها اربعة حروب، او من خالال مستاعيها لدعم التضامن العربي وتنسيق المواقف العربية مثلما حدث في الثمانينات، فلم تكن هناك فرصة ألي من منافستيها الاقليميتين ايران او تركيا لمرَّاحمتها في مجالها الطَّبِيعي. الا أنه مع انتهاء الحرب الباردة، وتفكك الاتحاد السوفياتي وزوال الخطر الشسيوعي ومسا ترتب على ذلك من تراجع للأهسيسة الاستراتيجية لكلتي الدولتين بالنسبة للغرب بصغة عامة وللولايات المتحدة بصفة خاصة، فقد بدأتا في التطلع الي المنطقة العربية لدعم مكانتهما الدولية والإقليمية. ومن هنا كان شعور مصر بالتوجس والحنر ازاء الطموحات الإقليمية لهاتين الدولتين في المنطقة العربية. وقد سنحت للدولتين - ايران وتركيا - الفرصة لتحقيق هدفهما مع قيام العراق بغزو الكويت وما اسفر عنه من بخول النظام العربي في حالة من الفوضي والتشردم وانعدام الثقة، مما أتأح لهما ممارسة دور لم يكن في مقدورهما القيام به قبل اندلاع حرب الخليج الثانية. فقد تمكنت الدولتان مُن تُحقيق مُكاسِّب سياسية واقتصانية هائلة. نجحت ايران في كسر طوق العرالة المفروض عليها، وكسب الاعترافُ بدورها الاقليمي، ما اتاح لها الاصرار على ان تكون لها كلمة في شأن ألترتيبات الامنية في الخليج، وهو الامر الذي تسبب في عرقلة تنفيذ اعلان بمشق بعد ان عارضت ايران اعطاء أي دور لمصر في هذه الترتيبات

بحجة أن أمن الخليج يقتصر على الدول المطلة عليه فقط ولم تقتصر ايران على ذلك بل سعت الى تطويق صصر من الجنوب عن طريق اخستسراق نظام الحكم السوداني، مستغلة في ذلك الطروف الاقتصادية الصعبة للسودان، واثار هذا التحرك محاوف مصبر الى درجة أن هند الرئيس حسنى مبارك علانية بأن مصر ستهاجم السفن الايرانية اذا حاولت إقامة قاعدة لها في السودان، فى اعقابُ الانباء التي ترييت عن قبول السودان تاجير

ميناء بور سودان لمدة ٢٥ عاماً الى ايران، هذا فضلا عن

الاتهام المصري المتكرر لايران والسودان بدعم صركة

التطرف الديني." اما تركيا، فقد حصلت من جراء موقفها في حرب الخليج الثانية على مساعدات عسكرية واقتصادية كبيرةً، بالإضافة الى استعادة اهميتها الاستراتيجية ولو جزئياً لدى الولايات المتحدة والغرب، وهو الامر الذي أستغله القادة الاتراك في المطالبة بأنْ يكون لتركيا دور في القرارات التي ستتشَّذ في شَيانَ مستقبل المنطقة، مستغلَّةٌ في ذلكٌ ورقتي المياهُ والإكراد. ويدخل في هذا المسعى ايضًا ريارة السيد نجم الدين اربكان الأخيرة لإيران، وتوقيعه عقداً بقيمة ٢٠ مليار يولار لتزويد تركيا بالغاز الايراني، وسعيه لتحقيق المسالحة بين ايران والعراق وسورية، وهو الامر الذي سيؤدي – اذا حصل -

وتركيا، وعلى حساب دور مصر. هَذَا الْتَنَافُس المُصْرِي الايراني السّركي ليس بالأصر الجديد، حيث إن لكل من الدول الثَّلاث طموَّحات اطَّيْمية واستعنة تستند الى موقع استراتيجي وثقل تاريخي وحضاري وسكاني، ولعلُ هذا يفسر لماذًا كانت عوَّاملُ التنافس الإقليمي قيما بينهم اكبر من عوامل التعاون في

الى إعادة صبياغة الأوضاع في النطقة في صالح ايران

تاريخ علاقاتهم على مر العصور. فَفِي العصر الفَرَعُونِي، حَيِثُ كَانِتُ مُصِرَ وَلَقَرُونَ طويلة من اقوى دول العالم القديم، وبضاصة في عهد الإسرات الثامنة عشرة والتأسعة عشرة والعشرين فقد امتنت حدودها حتى جبال طوروس، حيث بلاد الحيثيين

في أسيا الصغري. وبخُل الفراعنة في صراع ضد دولة الحيشيين، التي عملت على إقصناء مصر عنَّ أسياء وسعوا الى حصر وجود الحيثيين في ما وراء جبال طوروس، وأن تكون لمُصر السيطرة على كل بلاد الشام ولم ينته الصراع بين الدولتين الا يتوقيع معاهدة قادش.

واعتقب ذلك زوال دولة الصيشيين، وضعف منصس الفرعونية، في الوقت الذي تصاعدت قوة الفرس، الامر الذي اغراهم بغزو مصر، في عهد امبراطورهم قمبير في القرن الخامس قبل الميلاد. ثم تحولت مصر ابأن التنافس

والنفوذ بين الامبر اطوريتين الكبيرتين. الاانه مع مجيء الاسلام، وبحول مصر وفارس فيه، توطدت العلَّاقة فيما بينهما، وبخاصة في العصر الفاطمي حيث كان الفاطميون على صلة وثبيقة بالغرس، الامر الذِّي فَتَح الباب لصلاتَ ثَقَافَيَة كَبِيرَة أَنْذَاكُ. بِلُ أَنْ البعض ينهب الى القبول ان المنهب الشبيعي الذي اعتمدته الدولة الصفوية في ابران خلال القرن السَّادسُ عشن، وصل اليها عن طريقٌ بقايا الدولة القاطمية في مصير. ولذا فإن الامام أية الله الخميني كان يربد كثيراً

ان ومُصَّر سُنُيِّة المُذَهُبُ شيعية الْهَوَّى، عَلَى الْأَقَل مَن

الغارسي الروماني الى احد المسارح الاساسية للصراع

منظور تعلق شعبها بال البيت، وفي القرن الخامس عشر، ومع تصاعد نفوذ دولة آل عثمان في أسيا الصغرى، وبخاصة بعد استيلائهم على القسطنطينية واتخانها عاصمة لهم نشا الصراع بين الدولة المعلوكسية في مسصس والصنفيوية في فعارس والعَثْمَانية في القَسطُنطينية. وَانتَصر الْعَثْمَانْيونْ فَي البداية على الدولة الصنفوية في العنام ١٥١٤، ثمَّ علىَّ الدولة المملوكية في عامي ١٥١٦ و١٥١٧. ويذلك انتهى الصراع بالسيطرة العثمانية، التي لم تستطع مصر التخلُّص منها الآفي عهد محمد علي الذي سعى الى الانفصال وخلق نظام جديد لوراثة الخلاقة العثمانية تكون قاعدته مصر. الا أن محاولته لم يكتب لها النجاح نظراً لتسمالف القوى الكبرى آنذاك صَّده. وعادت مصر مرة اخرى لحظيرة الدولة العثمانية وإن اصبح لها وضع خاص بموجب أتفاقية لندن في ١٨٤٠ ولم تتخلص مصر من السيبادة العشمانية الأفي ١٩١٤ عندما فرضت بريطانياً الحماية عليها. ومع سقُّوط الخلافة العثمانية

العثمانية ولكنها فشلت. اما العلاقات التركية الإيرانية، فقد ظلت السمة الصيراعية هي المعيزة لها، منذَّ عهد الدولة الصفوية في فارسِ وحْتَى بِدَايِةٍ هَذَا الْقَرِنِ وِيخِلْتِ الْدُولِتَانِ فِي حَرُوبٍ نظراً لسعى كل منهما إلى مد نفونها على أسبا الوسطى ومنطقة الهلال الخصيب حيث كانت بغداد والبصرة أضافة الى مدينتي النجف وكربلاء المقمستين لدى الإيرانيين نقاط صراع حادبين الدولتين. ولكن مع بداية القرن الحالى اتسمت العلاقات الايرانية - التركية بالهدوء والود يسبب ارتباط الطرفين الوثيق بالغرب

رسمياً في ١٩٢٤ جرت مصاولات في مصر لوراثة الخلافة

والعداء المشترك للاتحاد السوفياتي السابق. الا انه مع قيام الثورة الأسلامية في ايران شهدت العلاقات بينهما مراحلُ عدة من الشَّد وٱلْحِنْبُ. واخْنت تركسها تتسهم ايران بالتنخل في شبؤونها الداخليلة، ويضاصة مساعدة حزب العمال الكريستاني، أما ايران فقد اتهمت تركيا بمساعدة منظمة مجاهدي خَلق المناوئة لها. ومع انهيار الاتحاد السوفياتي برز التنافس الحاد بين الدولتين على الجمهوريات الاسلامية المستقلة في

أما علاقات مصر مع كل من ايران وتركيا، فيمك وصفها منذ الخمسينات بانها عابية وغير حارة نظرأ

لارتباط الدولتين بعلاقات مع اسرائيل ودخولهما في دَائْرُةَ الإحلافُ ٱلغُربية التي كَأَنت تَعارُضُهَا مَصْرٍ. وَلَذَلْكُ شبهدت هذه العلاقات، ويتخاصية مع ايران، كشيرا من التوتر انتهى يقطع العلاقات البيباوماسية عام ١٩٦٠، ولم تستانف هذه العلاقات الافي أب (اغسطس) ١٩٧٠

أي قبل وفاة عبد الناصر بشهر ولحد. والملاحظ أن التنافس كان اكثر حدة في تلك الفترة بين مصر وايران حيث كانت الاخيرة تسعى لأن تكون «شرطي الخليج، وقد افصحت عن مطامعها في تك المنطقة حين طالبت باحقيتها في البحرين، ثم قيامها باحتلال جزيرتي طنب الصغرى وطنب الكبرى.

وعلى الرغم من تحسن العسلاقات بين الدولة في بداية عقد السبعينات، انت ثورة الخمينيي الى تدهورها من جديد اعتبارا من نهاية العقد نفسه.

اصا تركيا فقد ركزت على محاولة الاندماج في الجماعة الاوروبية، ولم تول وجهها نحو الشرق الامع قيام الثورة الأيرانية واندلاع حرب الخليج الأولى بين العراق وايران لتأثيرها المباشر على الامن التركي، وأن لم تتزايد طموحاتها الا في السنوات الخمس الإخيرة.

نخلص أذا الى أن سعة التنافس والصراع كانت هي الحاكمة لعبلاقات الدول الثلاث في اطار سبعي كل منها لتدعيم نفوذها الاقليمي. ومع ذلك بيدو إن أيّا منها لا تشكل في الوقت الراهن تهديداً امنياً للاخرى، بقدر ما تمثل مصدر ازعاج لوجود قيود داخلية واقليمية ودولية تضع سقفاً لما يمكن أن تذهب اليه أي من تلك الدول. فهي كلها تعانى من مشكلات اقتصابية، ويشير تقرير «ميدل ايسّت ريفيّو، للعام ١٩٩٦ الى انّ اصلّاحات رفسنجاني الاقتصابية فشلت في رفع مستوى المعيشة للمواطن الايراني، بالاضافة الَّي مُعارضة القوى الرابيكالية النبنية نهذه الاصلاحات خشية لما يجمله الاصلاح الاقتنصادي في ثناياه من تغيييرات في توزيع الموارد والقوى الاجتماعية. هذا فضلا عن اعتماد الأقتصاد الايراني بصفة اساسية على النفط الذي يمثل نحو ٨٠ - ٩٠ في المنة من العائدات الايرانية.

يضَّاف الى ذلك أن كلا منَّ أيران وتركيا منغمسة في صراعات اقليمية. فتركيا في نزاع مع اليونان حول بحر ايجه والجزر المُوجودة فيه. أما آيران فهي في نزاع مع الإصارات حول الحرر الثلاث في الخليج العربي التي

ومن ثم يمكن القول إن مصر، وإن كانت تعاني من مشكلات اقتصابية، الا أن لديها مصادر قوة نسبية افضل من الدولتين الاخيرتين. فهي تتمتع بعلاقات طيبة مع اهم بلدان المنطقة وكنلك بشبكة من العلاقات النولية. الجيدة بالاضافة الى تماسكها ووحدتها الدلخلية وهو ما لا تتمتع به الدولتان الاخريان. وما تحتاجه مصر الأنَّ هو إعادة صياعة تورها الاقليمي ودوائر مركتها الخارجية في اطار قراءة واعية للمتغيرات المحيطة بها.

* محاضرة في الجامعة الاميركية - عضو سابق في البرلمان

جيل أكرم الحوراني، او التجربة القومية لزمننا (٣ من ٦)

محمد حافظ يعقوب ×

🛢 يعد ان تعدثت حلقية الأمس عن بخيرال السياسة من باب الحرب، هذا التتمة: -بتعير اليوم بعد أكثر من سبة عقود من تلك الإيام التي شبهنت بدايات اكرم الحوراني السياسية، الإحاطة بالعوامل التي دفعت به الى اختيبار هذا الطريق من دون غيره من الطرق التي كأنت مناحة وقتئذ أمام حقوقي شَابُ مِنَ أَبْنَاء عَائِلَةَ الحَوْراني المُعَرُوفَةُ فَيَّ حماة. ففي تلك الحاضرة التي تأخرت كثيراً كما يبدو عن ادراك الذي حل بها غداة الحرب العالية الأولى، اكتشف الشاب أكرم الحوراني، كسماً تشبيس الطواهر كلها، أن الطريق الي التغيير القادم يمر بالضرورة اولأ بالتعبئة الواسعة ضد المُحتل، وبإنجاز الاستقلال وبناء الدولة للوطنية. وقد أدرك بيقين يتعذر تلمس عناصره اليوم، أنَّ التَعْبِئُةُ ليَّسْتُ مقصوبةً لذاتها من حيث هي ذلك، بل المعديل صوارين القوى القائمة فعلاً والمختلة اختلالاً بيناً لغير

صالّح التغيير المشود.

ريَّما كِبَانَ تَاثَرَ، فَيْ تَحْدِيدُ خُطَّهُ السيَّاسَى العامُ الذي سيظلُ وفيًّا له وفاء يندر تحققهِ في العمل السبياسي، بقراءاته عما يجري في العالم البعيد والقريب و/أو بالنقاشات الساخنة التي كانت تثير لدى الناء حيله من متعلمي الطبقاً الوسطى الكشيس من العواطف وتُصرّر طاقية الكلام الطلبق. ببد أن تأثير بيئيته الحموية عليه هو من غير شك قنوي وبارز. فغي تلك المبينة التي جيدت نفسها في التاريخ على صورة اجتماع يقع في منتصف الطريق بين الحاصرة التي لم تحرج من تريفها، والبانية التي لم تغاير ترحسالها، حستى وإن كسانت ارتبطت بنهر العاصي واتخنته مستقرأ لهاء اكتشف الحوراني ان للعوام فقراء الحمويين والقسلامين المعسمين في الأرياف التي تحسيط بالنيئة وترتبط بها بعلاقة ملتبسة من التبعية المتباللة يور حاسم سيلعبونه، وان عليه، هو شخصياً، أن يبدأ بتحديد سماته العامة ويمكن القول أنَّ الاسهام الحاسم او التاريخي للنور الذي رسمه اكرم الحوراني لنقسة في تلك النيام التي تبدو بعيدة من منظور اليوم يتجسد بالمبط في كونه نفع بحماة الى واجهة الصورة السياسية في التاريخ الخاص بسورية، وَجَعِل من صَراعات السَّلطة فيها تكثيفا امينا للصراعات السورية العامة أو الركزية والتى يمكن عنونتها باختصار بيقظة العوام، من تأصية، وبالاندماج الاجتماعي، أي بالتكون للحديث للوطنية السورية الخاصة في أطار التكونُ العِلمِ للْجِمَاعَةِ العَرْبِيةِ فِي العَصَرْ الحبيث، مَنْ تَادِية تَانَيَة. وليس مَنْ التَّعَسَّف القول أن أكرم الحوراني، في لعبة السلطة التي استغرقته حتى النهاية، ظلَّ ابن تلك المدينةُ النهرية في البلاد التي لم تكن غنت بعد بولة قطرية و/أو وطنيسة بالمعنى الذي تعرفسه الحماعة الوطنية السورية اليوم

تُمثَلُ حماة، ببنيتها شيه الحضرية/ شبه الريفية وشبه البدوية، وبموقعها الجغرافي للتوسط بين أطبي الكيسان الجنديد، خلب وبمشقّ، الحلقة التي ستلعِب في ثلث السِنوات الانتقالية الصاسعة نورأ سيتجاوز بكثير تخومها الخاصة كحارة ليتسع على الارجح للجماعة الوطنية السورية كلها، ومن المكن القول بهذا الخصوص أن بنيتها الريفية تفسها قد سياهمت في ان تجعل من صراعات حماة السياسية والاجتماعية انعكاسأ امينا للاستراتيجيات العامة للصراعات الاحتماعية والسياسية في قلب سنزورة التكون التاريخي للجماعة الوظئية كلها. بالأحظ الفرنسي جاك ويلرس في كتابه والاحو سيورية والشرق الأبنى، (١٩٤٦) الملاحظة التنالينة: «إذا سنالت فلاحاً من الجزيرة أو المناطق السرويية من ﴿ فإن صَلاقها التاريخية هي مع لبنان وفلسطين

بنان او من عجلون من يكون، يجيبك انه من هذه القبيلة أو تلك أو من هذه القرية أو تلك. يجيبك انه مسلم ارتونوكسي او درزي لكن لا يَجْيَبُكُ بعفوية الله عراقي او سُوري أو أردني، ولئن كان ويلرس يجرح القول بما هو شائع في الغرب بأن طاهرة النولة القومية لا تعرفها الْجِماعَاتَ الشرقية دحيث في الشرق بقيت النولة من خاصيات الامتراء فذلك لأن الرجل يقطع في تحليله بخسص عوص أن الأطر بأسية القائمة الا تترجم تعامأ الحياة الحقيقية للسكان... (التي) يُنْبِغِي البحث عَنها خارج هذه الأطر.. في قرابة الدم (العشائر)، في

الطوائف الدينية، وفي الطوائف المدينية او الصرفية. قدادًل هذه ألطوائف تصري حركة الأملاك، والناس والأفكار، دون اعتبار للحدود الإدارية والسياسية، بُشَلافٌ الكيانين العراقي والأربني بالغلبة البيئة للقبيلة العسيرية فيهماء يتسم الكيان السوري الأنقدابي بغلبة فالاحية وأضحة وبتمركز نسبى للملكية الزراعية في حوزة عدد قَلْيِلَ مِنْ الْعَاثُلَاتِ. فَيُحَسِبُ احْصِاتُنِاتُ مَكْتِب الحبوب في الجمهورية السورية في تموز (بوليو) ١٩٥٣، يمثلك ٧٩٦٢ شخصاً ما نُسبِته ٧ٌ, ٧ٌ فَيَ المُبُهُ مِن مساحة الأراضي الصالحة للزراعــة في ســورية. وبحـسب صــحـيــفــة والأشتسراكيسة، في ١٩٥١/١١/٩ قسإن ملكيسة الأراضي في سورية كانت موزعة على الصورة

التَّالِيةٌ: ٥١ في الْمُنَّة ملكياتٌ صغيرة، ٣٣ في المئة ملكيات متوسطة، ٢٦ في المئلة ملكيات كبيرة و٢٣ في المئة املاك دولة. ولم يكن ممكناً امَّامُ الْهُويةُ الوطنية السُّوريةُ الْجَعيدة ان تترسخ في التاريخ من غير أن تجد الاكثرية الفَّلاحيَّة طَّريقها ۖ آلي التعبير عن نفسها، في السلطة والمجتمع، بكثافة تتناسب مع كثافتها الاحتماعية والعبيبة الكبيرة والحقيقة أن القضية الفلاحية، أو «المسالة الزراعية» كما كان بقال في اللغة السيسة خلال العقود الماضية، كانت (وإلى حد كبير ما زالت) هي القنضية المركنزية في سيترورة الانتماج الاجتماعي السوري. بلّ أن سورية ما زالت، على الرغم من تضخم المن الكبيرة وتحديث الزرَّاعة، ذلت كثافة ريفية واضحة، وما زالت الأريافُ هي المصدر الرئيسُ للقوى الفَّاعلةُ في

وفي تلك المدينة التي كانت تعيش تاريخها الحديث على صورة سلسلة متعاقبة من المراحل والموقَّتِة، أي العابرة والانتقالية، كانت الرغبة القوية في الصحيح التاريخ، الذي انقطع مع تمزق السلطنة العثمانية والاحتلال الفرنسي، قوية وتماذ نفوس الشبان من ابناء الطبقة ألوسطى على وجه الخصوص، وتطلق لديهِم الرغبة التي لا تقاوم في التَّغييرُ. كانَّ الجَيَشَانُ السياسيُّ من القوَّة بُحيِثِ ان شرارة الحوراني التي اطلَّقها منذ النصفُ الثاني من سنوأت الشلائينات اشعلت للدينة وارباقها بسرعة قلُّ نظيرها، وعبينت الطريق الذي سيصبح طريقه والذي يرمز له، وهو «طريق الفلاحين، ومن غير المستبعد الايكون في الننبة الإجتماعية الخاصة بحماة تقسير لسرعة الاستجابة الشعبية لتحريضات اكرم الحوراني وتحركاته، من ناحية، وتورأ حاسما في تُكُويِّنَ المُسْبَارِ الشَّــيْبَاسِي والفُكري لأستراتيجية هذا الرجل السياسية التي أ يمكن الا أن تكون تغييرية، من ناحية ثانية.

لقد عانت الحركة الوطنية السورية طويلأ من الإنقسام الحاد الذي وقع منذ وقت مبكر في صَفِوفَ النَّذِيةَ بِإِنْ قَطْبِي الْكِيانِ الوليد بَعَشْقُ وحلب. وهو انقسام لا ترجع جنوره العميقة الى طبيعة المصالح للجماعتين المحليتين فقط، يل كذلك الى هوية كل منهما وصورتها لنفسها ولعالمها في التاريخ. فلثن كانت بمشق، الأقرب الى بيروت وحوران، هي مدينة محمل الحج،

خروج من العزلة التاريخية حيال الهوية و... الجرح مؤخراً ويصعوبة بالغة.

تعبر عنها غرضه الغاء ما هو مشترك، وهو

* كاتب فلسطيني مقيم في فرنسا.

حكومة بمشق الفيصلية في مطالع العشرينات حتى النكبة الفلسطينية في نهاية الأربعينات الجسريرة والموصل والاسكندرون والاناضول والواقنعنة علني الطريق التجناري البري الني وريما حتى الوحدة السورية المصرية في نهاية الخمسينات، لم تكن الجماعة البشرية في الهند، فقد اصببت في الكيان الجديد بضربة قوية لم تتعكن لا من أن تذعن لنتائج ها المناطق التي ستصبح اقليم الدولة السورية الحالية قد اندمجت يعد على الصورة التي هي النهائية المؤلمة ولا من أن تتكيف مسعها الا عليه اليوم. ومن الواضح انها تأخرت كثيراً بالقياس للجماعات العربية الاخرى التي كانت لا يظنن احد أن تأكيدي هذا على المصالح الجهوية والهويات الجمعية الدنيا ألتي كانت في ما مضى عثمانية مثلها، عن القبول ولو على قاعدة الضرورة بالهوية السياسية التي فرضتها التلاعبات الاستعمارية عليها. فعلى

خُلاف الجماعة المصرية والعراقية، لم تحتمل

الجماعة البشرية في أراضي الدولة السورية

كيانها السياسي الأبصفته مرحلة عابرة، او

كشر ضروري وخلل تاريخي سيتدار حتماً الى

تصحيحه بسرعة نتناسب مع حجم الخلل

الكبير. فسورية هي بلاد الشأم التاريخية التي

تتطأبق الى هذا الحد او ذاك مع حدود الولاية

العثمانية بهذا الاسم. وهي بهذا المعنى هوية

مقطعة الأوصال، وبحسب تعبير غسان سلامة،

دبولة منا تُبِقَى، من هذه الأوصَّال التَّي تشمل

الأراضي الأربنية والفلسطينية والموصل والاسكنيرون فضيلاً عن لينان. ينتمي الوعي الجمعي السوري الى الجسم الاكثري للجماعة

العثمانية التي لم تستطع ان تجد في الكيانات

الجندية لاهويات تتطابق مع طموحاتهما وتطلعاتهما، ولا تاريخاً، ينبغي أن يكون

بالضرورة مجيدا أي صافلاً بالانتصارات

والامجاد كيما تلعب دور التاسيس الضروري

نفسهًا كهويةٌ أوَّ كاصْلَ مَبتور الأَطراف، كما

سبقت اليه الاشارة ظلّ الكيان السورى الذي

سمته القوة الانتدابية، حتى بعد الاستقلال

وتأسيس الدولة الوطنية في ١٩٤٥ سيهادة

مُنقَـوصَـة تتطلع بعـمق الى الاستكمـال، اي

الوحدة والانتماج. وليس من غير دلالة بهذا

الخَسِصِسُوصِ أنَّ النَّسِسَتِسُورَ الْأُولِ لِلْدُولَةِ السَّسُورِيةِ الولِسِدةِ وضع العَسَمَّلُ مَنْ أَجِلُ

الوحسدة العسربيسة على رأس اعسمسال الدولة

والسلطات القيِّمة على آمرها، أو أن دالصراع

عَلَى سورية، اتَّخَذَ وقَلْتَئَذَ صورَة سَياساتَ

الماجية للكيان الأستقلالي الوليد بدولتي

الجوار الهاشميتين في العُراقٌ والأردنُ، منَّ ناحية، وانقسامات حادة بخصوص هذه

السياسات، من ناحية ثانية. ويكتب الشيوعي

فـرج الله الحلو في ١٩٤٦/٥/٢٩ عن مشـروعً

ستورية الكبرى، الذي طرحه الأمير عبدالله

بن الحسين انه يرمي الى القضاء على كيان

سورية ونظامها الجمهورى وأن يدمجها مع

شرق الأردن في دولة يطلق عليها انصسارها

اسم سورية الكبرى، وفي قلب هذه السيرورة

التاريخية، وهي سيرورة التكون التاريخي

للجنماعة ألوطنية السورية وهويتها

وخصوصيتها، سيجد الجيل الجنيد منذ

الثلاثينات فاعدة موضوعية لمطالبته فى

التغيير والتجديد، وللهوية الجديدة التي

سيعلن عن انتسابه اليها اساس انتمائه الى

الزمان الجديد الذي يريد صناعته. ومن

المنطقي ان تتخطى الهوية التي سيبشر

الجميل الجمديد بها في هذه الصالة تضوم

الهويات المحليبة والتعناضدات العسضبوية

التي كَانت راسُخةً في التاريخ، وإن كانتُ لا

تلغيها أو تتنافي صعها بالضرورة، وأن

يتسبع افقها في الوعي على الإرجح لبلاد

العرب كلها. «فكانت هذه الدعوة (الوحدوية

العروبية) في جوهرها صوتاً ينادي بتحرير

أراضي العرب من براثن الاستعمار والتسلط

وإقامة دولة عصرية حديثة حرة تنطلق

أنطلاقية حيضيارية أصبيلة، بحسب اكرم

الحوراني في ١٩٦٢.

. في هذه الهوية الجريحة التي نظرت الي

كثبس بن الجماعات المحلية العديدة في حوضر الكيان الجديد واريافه وسركزه وأطرافه، فما أود لفت النظر اليه هو واقعة ان تكون الوطنيسة السورية الجديدة جسرى في التباريخ على صبورة سيبرورة لا تخلو من انهيارات وتفكك ومقاومات وصعوبات، من ناحية، واندماج وجنب وإعادة تكون حول مركز الوطنية الجديدة ومقر السلطة في دولتها النَّاشِيئَةُ، أي يمشق، من ناحية ثانية. ومن غير الدخول في تفصيلات هذه السيرورة التاريخيّة المعقدة، فهذا بطول ويسعدنا عن موضوع النص، نكتفي بالأشارة ألى الدور الحاسم الذي لعبته مجموعة متراكبة من العناصر في سيرورة التكوين الناريخي هذه فإلى جانب التطلع نحو الاستقلال ومقاومة العدو الشترك وما يتصل به من تجاوز للهويات المطية وتعاضّداتها، قارب التوسع الملحوظ في طرق المواصلات وفي الأنتشار المتكاثف لوسائلها الحَديثة، بين ألجماعات التي كانت تفصل بينها المسافات والفواصل الطبيعية القائمة، وساهم في تصريك الناس وخصوصاً من الأرياف البغيدة والحواض الطرفية نحو المدن التي كانت شرعت في حركة الانتفاخ التورمي الذيِّ تعسرف السوم. ومع انتشار المدارَّس، والتراسة كنين اجتماعي جنيد عززه الطلب المتنامي من قبل الجهاز الأداري للدولة الجديدة التي كأنت تتحول بسرعة الى رب العمل الأول في ألبلاد، غدا جنب المدينة لا يقاوم.

ينبعي ان أضيف الى سا سبق نكسره

التوضيحين التاليين اولاهما أن المبينة تُشكل بالضرورة وفي كل مكان وليس في سورية فقط الحاضن الموضوعي لعمليات الدمج والصهر الإجستسمساعي الكُلِّي أو الوطني العُسام أيّ للتحولات العميقة الني نمس الهويات الجمعية في التاريخ. فَعلي الوقت الذي تقوم المدينة بتبغكيك الروابط العضضوية وبإضعاف الانتماءات التقلبينة انتماءات الدم والعشيرة والعصبيات والتعاضدات التى تتصل بهاء فهي تخلق الاطار (الضروري؛) لصهر الناس في داخل هوية جمعية كلية أو وطنية أوسع هي، في الحالة السورية الخاصة، الوطنية السُّوريُّة التي كانت تتشكل بموازاة ومع تشكل الدولة والوعَّى السـيــاسي الســوريين. ثاني هنين التوضيِّحين بيانه ألاتي: في سيرورة تحولها الى مركز للوطنية السورية الجديدة ومراتها، مثلت دمشق البوثقة الاجتماعية التي لُعبت في الحالة السورية الخاصة دور مبلور الاحماعات الثقافية والسياسية التي طبعت العقل، السورى، من ناحية، وما يتصل بهذه الإجماعات من أوليات وثنائيات ومفارقات ميِّرت هذا «العقل، من ناحية ثانية. ففي تلك المبينة، التي كانت تضرج بسرعة كبيرة من عصورها والوسطىء بتراتباتها التقليدية وولاءاتها ويعصبيات احيائها وتعاضداتها الراسخة التي كانت تتشكل منها وتكسر في الوقت نفسه ألصواجز التي كانت تفصل بين الأحياء والجماعات والناسّ، دارت الصراعات الرئيسسية على سيورية، وعسرفت الاحسراب

فى نلك السنوات التأسيسية المتدة منذ

سياسية طريقها اما الى الظهور او الى

الانزراع في جسند الجنساعية والتنصول الى

احزآب وطنية عامة على صعيد البلاد الجديدة



ذاكرة القرن العشرين ٤ أيلول (سبتمبر) ١٩٠٩ كلايد فيتش: الرائد الأول للمسرح الواقعي الاميركي

 لئن كانت الكتابة للسرحية الاميركية قد عرفت نهضة كبيرة طوال القرن العشرين، جعلت العديد من الكتَّاب الاميركيين يشغلون مكانة متقدمة في تاريخ وحياة المسرح الاسيركي والعالمي، في داريخ وحيده مسسى المسرح الأميركي من ويساهمون في اخراج المسرح الاميركي من «محليته الضيقة» إلى الفضاء العالمي الرحب، فإن الولايات المتحدة، على الرغم من ازدهار فن المسرح والعروض المسرحية فيها طوال النصف الثاني من القرن التاسع عشر، على الاقل، لم تشهد ظهور كتآب مسرح كبار يمكن مقارنتهم بالكتاب الاوروپيين او الروس. فسمسا غلب على العسرض السرحي الاميركي في نلك الحين، كأن التقاليد التقنية وأزدهار فن التمثيل، اما النصوص فكانت على النوام ثانوية الاهمية.

من هنأ تنبع اهمية الكاتب المسرحي كـلايد فيتش، الذي يعتبره الكثير من مؤرخي السرح الاميركي ولحداً من لوائل «كتاب المسرح الاميركي الحقيقيَّين، النين جعِلوا للنص اهميته، وليس هذأ فقط، بل كان واحداً من اوائل كتاب المسرح في العالم الجديد، النين خرجوا عن حدود هذا العالم قعرفت مسرحياته في اوروياء بل انه هو نفسه توجه خلال الردح الاخير من حياته حيث عاش في فرنسا، ومات فيها يوم ٤ أيلول (سبتمبر) ١٩٠٩ ولد كلايد فيتش العام ١٨٦٥ في الميرا، نيويورك، ويعد دراسته الابتدائية عكف على دراسة النَّرَامُ ا في كلية أمهرست، ويعد تخرجه ترجه الى نيويورك، بأمل ان يحقق فيها بعض ما كان يصبو

اليه من شمهرة. وفي الدينة التي كانت تضع بالحياة الثقافية في نلك الحين، بدأ فيتش نشاطه بكتابة القصص القصيرة التي راح ينشرها في شنتى الصحف والجلات وراحت تلفت النظر بطابعها الاجتماعي التجديدي. وبعد ذلك كتب مسرجيته الإولى دبويروميل، (١٨٩٠) التي حققت نجاحاً فورياً، جعل أسم مؤلفها على شعة وأسان. ومنذ ذلك الحين لم يتوقف فيتش عن الكتابة وان كان النقاد يقسمون عمله الى مرحلتين مرحلة سيطرت فيها عليه المواضيع الرومانسية وهي مرحلة امتدت من العام -١٨٩٠ الى العام -١٩٠٠ ثم مرحلة ثانية هي مرحلة المسرح الاجتماعي الواقعي

هنريك ابسن، ويمسرحه الواقعي الأجتماعي. من اشهر مسرحيات مرحلة فيتش الأولى: «بوبرومسيل» بالطبع ولكن اينسأ «ناتان هال» ودباريارا فريتشيء.. كل هذه السرحيات وغيرها من للنتمية الى الفترة نفسها حققت للكاتب شهرة كبيرة، لكنه ظل حائراً كمن يبحث عن شيء يفتقده، وهو عشر على ذلك الشيء في · ١٩٠ حين اكتشف واقعية الكاتب هويل، وعبرة تعرف على مسرحية الاتكار كما كتبها منريك ابسن. وهنّا انقلبت حياة فيتش راساً على عقب، وراح ينظل في مسرحياته أفكاراً ترتبط بالحياة العاصرة وبالصراعات الاجتماعية التي كانت سائدة. وكانت اول مسرحية كتبها ضمَّن هذا الاطار مسرحية «التسلقون» (١٩٠١) التي عالج فيها الصراع الذي ينشأ لدى الناس بعد ان يحققوا الثروة والجاه. وكان ذلك موضوعاً يعتمون المترود والمعياً في ذلك الحين، أي في أميركياً حقيقياً وواقعياً في ذلك الحين، أي في زمن كان فيه الحلم الاميركي قد بدأ يصل الى نروته ويدفع لصحابه الى التساؤل: فعاذا بعد؟ تروب وينفع المستحدية المتساقون، لم تحقق نجاحاً شعبياً يضافي نجاح مسرحيات فيتش الرومانطيقية السابقة، غير أنها نالت من تقريط النقاد ما جعل الكاتب يراهن على مواصلة مسيرته في مذا الاتجاء. وَهُو بالفعل حقَّق من النجاح الفني في مسرحياته التالية ما جعله يعتبر، من قبل العديد من الدراسين، المرسس الحقيقي لتيار الواقعية الاميركية الذي انتج طوال القرن العشرين كتاباً مسرحيين من طَّينة كليفورد اوديتس وتنيسى ويليامز وادوارد البي وارثر ميلر وغيرهم. وهؤلاء لم يفتهم دائماً أن يذكروا فيتش بوصف راندا ومعلماً. ولقد واصل فيتش طريقه في التعبير عن القضايا الاجتماعية، ودأنما على غرار استاذه الكبير ابسن فكتب وعناد جير الدين، (١٩٠٢) واطريقها الخاص، (١٩٠٢) بقاعاً عن الراة ومكانتها في للجتمع وكتب والقتاة ذات العينين الخضراوين، (١٩٠٢) ليصور تعطيم الغيرة للحياة الاجتماعية، هذه السرحيات وغيرها كانت حافلة بالافكار والمعاني لكنها كانت تحمل في الوقت نفسه روحاً مرحة وابعادأ فنية جعلت النقاد يواصلون تشجيع الكَاتِبِ الذِّي وصل الى نروة عطائه في ٩ ، ١٩٠ آ، أي في نفس العام الذي مات فيه، عبر مسرحية ا والدينة، التي كانت وأحدة من أولى السرحيات التي تعالج حباة وسمات الشخصيات بالترابط مع بيئتها العمرانية.

ي جميع الأحوال كان كلايد فيتش كاتباً غزير الانتاج، فهو انتج خلال حياته العملية ٣٣ مسرحية، كما أنه أقتيس ٢٢ مسرحية، ولئن اعتبر الكثير من اعماله ضنيل الأهمية، فإن بعض مسرحياته اعتبر على الدوام، اعمالاً مؤسسة للكتابة السرحية الاميركية.

ابراهيم العريس.

النارجيلة موضة العصر ورفيقة الشباب

 من براقب الشغييرات التي تصيب المجتمع اللبناني، يصاب بدوره بصدحات عدة تنطلق من غبدم استنسخياية لسلوك هذا المجتمع باسرد، وهو الذي عاش سيعة عشر عاماً من الحرب الأهلية. ويعتبر البعض أن هذا السلوك الغريب الذى ينشهجه الشبعب اللبنآني يعتود وللوهلة الأولى ألى أفسرارات هذه الحسرب

آلاً انه يبقى مستهجناً قدرة اللبناني على التمسك بكل ظاهرة جِدْيدة لدة معينة من الزمن ومن ثم معاودة رميها وكانها لم تكن. فبعدما وضعت الحرب اورارهاء بدا المجتمع اللبناني بالتغير بشكل ملحوظ خصوصاً في طبقة الشباب والشبابات فهذه الطبقة التي عانت من حرصان الحرب تتمسك حالباً بكل ما يبدو غريباً وغير مالوف عن المجتمع كرد فعل عكسي عن كل ما بقال او

فمن صبرعية النوادي الليليية لى تقسيخم عسيد اللطاعم، خصّوصاً تلك إلتي تحمل اسماءً شرقية وصولاً الى عقدة الهاتف الخُليثوي... بِالأحظ عودة المقاهي الى المُجَلَّدَتُمع اللبِنَاني ويشكلُ غريب، حتى أصبح من الصعد وجود منطقة لبنانية لاتتواحد فيها هذه المقاهي والمُلفَّت في الأُمر هُوَّ انتشسار فكَّرةُ النارجيُّلةِ في هٰذُه المقاشي، وهي، أي المقاهمُ والنارجيلة، كانت اندثرت لفترة طويلة عانت بعدها للظهور بشكل عصري يواكب تطورات المجتمع

وباتت هذه المقساهي التي تحمل اسماء النراجيل حينا وايام زمان احيباناً واسماء اماكن قد ترمز الى التراث يوماً، بعيدةً كل بعد عن المقاهي المتحارف عليها قَيِيماً كُفَّهُوهِ وَالْقُرْانِ، مِثْلاً.

هذه التَغيراتُ التي عصفت بالمقاشي عصفت ايضا بمرتبيها، فلم بعد الامر يقتصير على الرجال وتحبيدا القيضايات منهم، ولم يعد لأبو العبد وتارجيلته من وجود بين المرتادين الجدد، فهؤلاء حتملوا متعبهم اشكال تطورهم المختلفة وبخلوأ فيها المقاهى فغيرُوا فيها ما استطاعوا وصولًا الى النارجيلة.

وللنارجـــيلة التي لا تزال

مجهولة لدى أغلب طألب هـ

أضروب وقصص كثيرة تغيب عن هُولاء المتسمسطلين بالماضي والغسسائبين عنه في حين. عنّ النارجيلة ماذا يعرف الكثيرون؟ رأنا النارجيلة حسناء حقأ

اعاشر كل دي رتب عليّة رببت بين أحضان طهماز وأنى لفتاة تركية.

جيل جديد ... وصف من النراجيل.

العنشمانية أو دور البكاوات قد تكون النارجيلة صادقة في والبشاوات. وصف نفستها على أنها حسناء حَقاً لا تعاشر الأ أصحاب المراتب على أبواب العام ٢٠٠٠ الرفيعة، أو قد لا تكون. ولكن يبدو بعد مضي اكثر من خمسين واضحأ انها عاونت ومنذ ما يزيد عاماً على رحيل العشمانيين، عن سنتين غسزوها المجستسمع تكرست في المجاتسم اللبناني عادات عادة كان اللبنانيون اللبناني بعددا انخلها العثمانيون اليه منذ اكثر من ٤٠٠ يمارسونها خلال فترة الاستعمار. عام خلال فترة استعمارهم. فهذه العبادة كبمنا يحلو للبنعض ولكن ما يبدو غريباً وخارجاً عن الْمُالُوفَ، أَنْ النَّارِجِيلَةَ الَّتِي لَمْ يَكُنْ تسميتها، للبعض الأضر هي ظهورها قوياً خلال كل هذه الفترة هواية وكشيرون يغضلون كلمة عادت لتصبح في التسعينات موضة، باتت جزءاً مهماً من موضية على غرار كُل «الصبرعات» المجتمع اللبناني، فاقبل عليها الشيعات اكثر من الكبار في السن التي رافقت المستسمع اللبداني كالـ ْ رميني جيب، في السبعينات بعدما كانت مقتصرة عليهم فيما ودالخليوي، في التسعينات. وبات مضى، خصوصاً «القبضايات، في اقبال الشُّبَّابِ ۖ والفِّتيَّاتِ تَحْدُيداً

- عليها لأفثاً، بصيث لا يخلق اي فألثلاحظ ان النارجيلة على مطعم او مقهى او ناد من وجود أبواب القرن الضادي والعشيرين هذه الطبقة والثائرة، دوماً على باتت مسوجودة في المقساهي العادات القديمة، فيرتانون هذه والمطاعم والبسيوت وصسولا الى الإمساكن وباخسنون النراجسيل النوادي الليلية حين تكون جنبأ مصحوبة بكوب شباي او فنجان قمهوة، وغمالباً مما يرافق الى جنب مع الماكسولات والمشكروبات وتستصع الي «النارجيَّلة، شوط «لعبة الزهر» أو «طقـــاطيق» أحسد المطربين الصناعدين الى فلك الفن. في حين دلعب الورقء كانت النارجيلة بنت الأكابر،

في مقهى على شاطىء البحر في بيروت، أعتننا ارتباده منذ وأنيسة السلاطين العثمانيين، وما وطهمان هذا المنكور في بيت اكثر من ٥ أعوام، ويُحن يُعتبر من الجيل الجديد، كنا قلة من الناس الشبعير الأواحيداً منهم. وتروي النين يقسصدون المقسهي لأخسذ القصص أن وطهمان، كأن يشكو آلاماً في مسالكه البولية، وكانت نارجيلة. هذا يؤكد لذا صاحب المقهى أن الاوضَّاع تغيرت منذ تصدر أصواتا كالكركرة، فامر اكثر من سنتين، وهذا ما لاحظناه حاشيته بصنع نارجيلة حتى نحن انضباً، أذ بأنت فشرة بعد تغطى وكركسرتها، على كركرة الظهر تشهد اقبألا كبيرا أذ يرتاد جسده. ومنذاك الحين يرتبط اسم المقسهى اكتر من مئتى زبون النار حملة ماسم اطهمان، حتى معظمهم من الشبيات ودالصباياء اصبح كل شارب للنارجيلة يسمى فسيسقون لساعات طويلة مع وطه مسازه الى ان تنازلت عن النارحيلة لا يقطعها الأرنين عليائها لتجالس مختلف انواع الناس ومختلف طبقات المجتمع الهواتف الخليوية التي يحملها الجميع. ويؤكد صاحب المقهى بعدما كانت حكراً على الطبقة نفسسه أن رواد منا قبل الظهر ألسالفة الذكر، تغزو متجالسهم يختلفون عن أولئك النين يزورون الخاصة وتؤنس لياليهم الموحدة، المقهى في فسترة بعض الطهر. فكانت تملأ بكركسرتها فسراغ

فهؤلاءً، أيُّ ما قبل الظهر، ينتمون

فهم ارباب كار حقيقيون، اعتابوا ارتباد المقهى على مدار ساعات اليوم، فازعجهم قدوم الطفيليين بعد الظهر، فالغوا هذا الدوام من مفكرتهم. وهؤلاء اعتبادوا أرتيباد المقهى منذ اكتر من ١٠ سنوات، وهم باتون البه منذ ساعبات المسباح الاولى ولا يضابرونه الأ مع ساعات الساء. أيقسول احسد الرواد الإصليين للمقهى: «لم اتصبور يوماً أن أرى فتاة تُدخل هذا المقهى، اما اليوم فبات بخولنا اليه مستهجناً». النارجيلة والتنباك وأنواعهما لا احــد بعــرف كــدف ان النارجيلة عاودت الظهور في التسعينات، ولا أحد من شاربيهاً العصريين يعرف كيف صنعت أو اين. وبما ان النارجيلة عانت على

الْمُوضَّةُ، عَدِنَا نَجِنَهَا فَي الْحِالُ وعلى الاوتوسترادات، والاحساء الصغيرة عارضة جمالها بشفافية ودلال، تغسري المارين من قسربها بالوانها المشيرة وأشكالها المتنوعة، وكشيرون هم النين بحتفظون بالنارجيلة لكونها نوعأ من الانتبكا او التحف. وثمة خطا شائع هو تسمية

النارجيلة «بالاركيلة». وكلمية نارجٌ يلة تحريف لكلُّمة «نارجيل» اي كور جور الهند. فقد كيان القدماء يستضدمون كوز جوزة الهند بعيد افراغية وتجنفيفه واضعين فيه أنبوباً من القصيم وهذا النوع من النراجيل استعمل عند الهنود والباكستانيين وخصص لأنواع محددة من المخسرات، وكسان اكستسر من ٢٠ شخصصاً يتناوبون على الكور

اما النارجيلة بشكلها الصاضر فالبعض يقول انها تركية، والبعض الأخر ايرانية وكثيرون يقولون انها مصرية، ففى هذه البلدان الثلاثة استعيض عن كسور جسورة الهند بوعساء رجاجي، ولذلك درج المصريون على تسميتها السيشة، اي الرجاج

اما في وقتنا الحالى، فيوجد نراجيل هندية ومصرية ولبنانية وسورية وتركية وايرانية أو ما يستمى ديالقالب الاسطمبولىء وهي متعددة الأشكال والإلوان. ألا أن اللافت نارجيلة دالجراك، التي يؤكد البعض أن مصدرها الملكة العربسة السعودية، اذ يتراوح طولها من المترين والثلاثة امتان ويتراوح طول النربيش فيها بن ه و ۲ استار وهي مصنوعة من النحاس والخشب ويستعمل لها تنبياك خياص اسميه «الجيراك». ويؤكد البعض ان أصلها هندي، في حين يبسرر البسعض أصلهـــّـا السعودي بانتشار تنبأك الحراك



ابو العبد البيروتي والمطرب وليد توفيق... وكيفك يا خال.

في منطقسة الخليج العسربي ويتبجاوز سنعترها المثنتي دولار أُمْيِركي، في حين يتراوح سغر النراجيل الغادية من عشرة آلاف لبرة لُبِنَّانِية ولِغَاية ٢٥٠ الف ليرة لبنانيــة، في ظل غــيــاب تلك النراجسيل ألتي كسانت ترصع بالجسسواهر والدرر والالماس اماً التنساك الذي تغير مع

تغيير هواة ألنارجيلة، فبأتَّ لهُ انواق ونكهات مختلفة. فحن كأنت يقتصر على التنباك العجميّ او النكهة، باتّ متوافراً بنكهات عدة وهو ما يعرف بالمعسل على تضاح او غراولة او النعناع او المشيمش والقبواكية كلها، بينُما يبرزُ في منطقة الجنوب اللبناني تنباك المدبس، وهو خليط من التنباك أو الدخصان اللبناني مع ببس الخروب ويعض النكهات كحد الهال احساناً. وبما ان التنساك العجمى يحتساج الى عناية دائمة، يقبِّلُ الجيبلُ الجديد من شاربي النارجيلة على المعسل نظرأ الى سرعة اشتعاله وسهولة

يبلغ سحر نفس النارجيلة العبجـمي عشسرة آلاف ليرة في المقهى في حين لا يتجاوز سعم المعسس الستنة الاف ليسرة، والملاحظ عَسيساب والمديّس، عن اللقاهي نظرأ الي أن صناعته تتم في البيوت ويباع بشكل سري لأن الدولة اللبنانية تحتم على زارعي

الدخان تسليم كل المحصول الي دائرة التبغ والتنباك لذلك يعتبر «المدبس، من الممنوعسات. ومن

الملاحظ ان النارجيلة تنتشر بشكل واسع في الصيف، في حين ان استعمالها في قصل الشتاء يقتصر على أربابها الحقيقيين ويعود ذلك الى طبيعة شرب النارجيلة، إذ أنها تحتاج الى مكان مقتوح للسماح للدخان بالانتشار في الهواء. وفي حين يعتبر البعض ان

النارجـــيلة أقل ضــراً من السيجارة، يعتبرها البعض الآخر مـوّضــة واسلوباً في التــفــرد والخُـــروج عنَّ المَالُوف، وهي تعكس بطريقة او بلخرى الحاجة للثورة على ما هو ثابت ومنتظم ومسحدود. يضساف الى تلك ان صوت الكركرة يريح نفسي ويسمح بالانتقال آلى عالم أخر يسكنه الهدوء التام. اما اصحاب ألكار الحقيقيون، فيعتبرون ان النارجيلة خُيرٌ رَفيقٍ، فهي تُتسع بكورها لكل أسرارهم وشؤونهم وشجونهم ويجدون فيها المتنفس الوحيد لكل مشاكلهم. ويؤكد احد اصحاب الكار ان وضع النارجيلة على الطاولة، وهو اسلوب جسيد يتبعُّه هواتها الجدد، اكبر اهانة للنارجيلة ولصاحبها، اذ ان

شارب النارجيلة المقيقي يعتبرها بمثابة زوجته، ومنّ يضع النارجسيلة على الطاولة كأنمأ يضع زوجته على الطاولة امام انظار الجميع

حاورنا سفر التكوين، فأرخنا جزعاً أزلياً نعتفر نما سوف يكون اذا ما حان الحين: هل نحن هنا؟ من نحن هل نعبر تاريخ الصمكت اذا خُط الصمت على الواح

سألوا واحتفلوا أوهام التقنين: من يعظ قرين الهدهد في سوءته؟ من يصغي لحفيف الفلك بثارات الماء؟ من يبني الهيكل؟ من يحتفل بسطوة لبدته؟ من يضرب ماء البحر؟ يشق طريقاً للآتين؟ وعدونا كونا مسحورأ يمنحنا خارطة الدرب أذا أخينا الصبر، فلا جزع يسلبنا طاقات الروح، ولا هجس في همهمة الذات، ولا شهقات حرّى تؤرقنا. نقشوا في ألواح الطين لنا حلما. فلماذا نشتعل بصهد الذات... نبالات صماء؟ سرب مستلب التخمين!

كيف انحسر الافق الآتى كيفاً يتدجن ظل معالمه وسنا؟ نتهجى نبض الأرض المفجوعة ... نسأل كم زمناً. يمضي قبل زمان المطلق في تكوين الطير؟ وكم زمناً يمضى كي ندرك آفاق الطين؟ باغتنا سهد بحنين النخل فأشعل في الروح صبابات

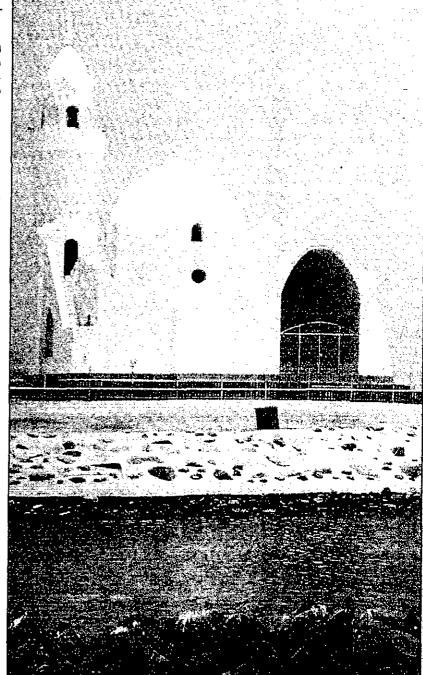
لم نفقد أرضاً لكنا لا نلمس في هجس الكهف لم نشك العطش ولكنا نحلم بسراق الآفاق. هل ثمة من يلهث في الحلم سدى كى تندى هجعته وطناً؟

تعبت من شرنقة الكهف الأحداق! لنهاجر في أسئلة الزمن المانح أمواج التلوين. ان أجت «عبر » بالموغود ستحكينا ألوأح الطين.

ثريا العريض

أمسية صيف في جدة: مدينة الموسم وكل موسم

الدواوين وباحسات القسصور



🗖 الرياض – من مصطفى شهاب:

■ أعجِب ما في جدة هذا السحر الذي يشدُّ الْناس الَّبِهَا حِتِي وهِي في أشدُّ أيام الصيفُ قيظاً، وسكانُهاً ينضحون في حمام رسونا، جماعي... اذ تبقى العروس التي يكثر خطَّابها وتظل متعة للناظرين. وعندما تعبر شوارعها او تجوب أسواقها ينهشك هذا الاكتظاظ من الخليط الأنساني المتنوع. في مراكرها التجارية الجنيدة التي اصبحت اكثر ما يميز المبيئة، كما في استواقها العريقة (ستوق الندى وباب

شبريف وسنوق العلوي) تُجد عشبرات الألاف ممن أيمنوا عيشق هذه المبينة. فالذي زار جدة من قبل يشدّه الحيّنين لدى كلّ زيارة جديدة ليجوب قليلاً في شَارَعَ اللَّكَ عَبِدَالعَرْيَرُ وَشَارِعَ قَائِلٌ وميدان الجشلة (بالجيم المصرية) الذي تغيرت ملامحه كثيراً.

فى تلك الدورب حسيث لا ترال مشربيات البيوت القديمة تدغدغ وجدانك بمكنونات تاريضها العربق، هناك عبق آخر لا تخطئه العيون وعلى الكورنيش حبيث للبحس لغبة اخبري تحبثك بها رباده اللافحة وإمواجه التي لا تملُّ عناق الشاطئ تهبُّ عليك بين الفينة والأخسري نستمساته الرطبية... تطالعك حكاية جنبدة لعلاقة الإنسان

فحين تشرع شمس الاصيل بوضع عصاها لتغرق في البحر من جديد تتشكل على الشاطئ حياة اخرى لا يعل البحس منها كل يوم، ألاف السيبارات تشسرع ابوابها للريح تُخرج ما في بطونها. هناك متسع للجميع، فالكلُّ نحد له مكاناً لنزهة عائلية أو سرحة شببابية بريشة على الرمال القضية

وللمساءات في جدة عبقها المختلف فبعيد الغروب تهبّ من البحر نسمات عنبة تغسل نظى النهار اللافح وكان جدة تقدّم اعتذارها اليومي لعشاقها. وعلى الشباطئ الذي زوكته أمانة البلدية بالإضساءة الكافسية والمرافق العسامسة اللازمة، بجد كلُّ فرصته الكافية لممارسة

على حواف البحر فوق الصخور تحد مواة الصيد يقنفون بسنانيرهم بعيداً في الماء في أنتظار صبيد قد لأ ياتي، وعلى الشساطئ تتكدس عسائلات حول شوائها وينصب بعض الرجال أراجيلهم يدخنون الجيراك او المعسل

حد سواء. وعلى البحر تتناثر قرى سياحية ونواد بصرية عدة تجد فيها العائلات الاكثرُ يسرأ ضالتها في فسحة بحرية خاصية فوق القوارب او على ظهور الدراصات البصرية (الدبابات) كسا سمُّنها اهل الجزيرة.

وعلى الرصبية الخلفي لشبارع للشيأب. وداخل استراحة النخيل حيث انفاس نارجيلته.

هنا كما في معظم انحاء الملكة كراسي حَسْبِية مرَّتفعة، وهي من الطول بحيثٌ تصلح كسرير. وحافظت الاستراحات على هذا النمط من الكراسي منذ عقود طويلة لعيت خيلالها الاستراحيات بور الفُنادق، وعادة ما تضع الاستراحة هذه الكراسي في مجموعات على شكل حرف يو الانكليزي وتضم كل مجموعة ثلاثة كراسى تتوسطها طاولة مرتفعة توضع فوقها اكواب الشباي وقوارير البياة العنبة. وقد يُمدُ فوقَّ الطاولة سماط عليه صالةً وطاب من الأطعمة، فقد طورت الاستراحات من انماط خدماتها، فألى جانب الدور التقليدي للمقهى اخذت الاستراحات تنافسي اللطاعم في تقديم اشبهي الماكولات والوجبات السريعة ما يتبيح للمصطاف وعبابر السبّيل ايجـاد مُبِّتـغاه في تمضيّة

ومع انتشار انفساس النارجيلة وتداول بيسالات الشساهي (الاكسواب باللهجة الدارجة) ودفق الحديث عن ألنكريات الذي تبعثه الجلسة يفر منك الوقتُ وعبثاً تُحاول ابقافه. ويبقى في الوحيدان وانت تودع المدينة أمل بلقياء قادم تعيد فيه الجولة نفسها صيفاً أم شتاءً، فحدة تملك سحرها الدائم، وهذه البانوراما الجمالية على الكورنيش تطالعك في كل المواسم فكأنما المدينة تلبس لكل موسم حلّته، وكما يغسل

المصري. وحيدما توجهت ترى الصبية يلعبون كرة القدم اكثر الالعاب شعبية وانتشارا لدى السعوديين والمقيمين على

الكورنيش تتوزع استراحات على مد النظر تضم اجتحة للعائلات واخرى امضيت وأحد الزملاء امسية جميلة في انتظأر موعد الطَّائرة التي سَتْقَلَّني معَّ بواكسيس الفجس الي الرياض، يتكيُّ عشرات من رواد الاستراحة فوق المقاعد الخشبية الطويلة وقد اخذ كل منهم يشد

تضّع الْقُاهي او الاستراحات عادة سحابة يوم سفر عاجل.

البحر أدران شاطئها تغسل هي هموم



■ في بداية ظهورها قبل سنوات، اطلق النقاد على حدان شوقي لقب دسندريلا الشباشية، الذي اشتهرت به سعاد حسني. قدمت اعمالا عدة للتلفزيون والسينما والمسرح وكانت محطتها الاولى في الشهرة مسرحية دفارس بني خيبان، اقترن اسمها بمسرح القطاع الخاص لكثرة أعمالها فيه وحصلت على جائزة عن دورها في فيلم والإرهابي، لَكَنَهَا شَارِكَتَ بِعُدِهُ فِي بَطُولُهُ افْلاَمْ اقْلُ فِي ٱلْمُسْتُوِّي. لا تعترف بكلمة الانتشار، وتعتبر نفسها أبطا ممثلة فّي الوّسط الفني. واستطاعت مشاركتها في بطولة مسرحية

الستوريا أسياننا، إنهاء مشكلة مسلسل تغيير بطلات السرحية الواحدة تلو الاخرى. قدمت في رمضان الماضي التجربة الأولى لها مع الفوازير، وَبْالِتَ عَنْهَا شُهَّادِةَ تَقْسِرٍ. وتَسَتَّعَدُ حَالِيا لِّتَقَبِّيمَ تَجربة غاية في الصعوبة هي الاولى لها في مشوارها الفني. التقتها «الحياة» وكان الحوار التالي: • حدثينا عن التجرية القبلة؟

- استعد لتقديم مونودراما مسرحية بعنوان دخط أحمر، تأليف يسري الفَخْراني واخْراج أسامة فوزي، مدتها ساعة وعشر دقائق، أقف خلالها بمفردي على خشبة المسرح، واؤدي اغنيتين فربيتين بالإضافة الى مقاطع تمترج مع فقرآت من اغنيات عبد الحليم حافظ تتناول السرحية جيل ما بعد نكسة حريران (يونيو) ١٩٦٧، وتأثير النكسة في نلك الجيل الذي رحق ين يطلق عليه لقب جيل منتصف الطّرق الذي رقص على السلم من دون ان يشعر به أحد، وهذه التجربة هي الأولى في مشواري الفني.

· لَمَاذًا اقدمت على بطولة مسرحية المستوريا أسيادنا، على رغم كل ما ولجهته من مشاكل على صعيد البطلات،

- تلك الشاكل لا تعنيني لانها تتعلق بشخصيات لم يعد لها وجود في المسرحية، والفنانُ لا يرفضُ نصا حيدا، فالسرحية ذات مستوى حيد ما وضعها في المقدمة بين الاعمال المنافسة، وهذا في حدّ ذاته كَفُّيل بِمُوافَقْتَي على القيام بدور البطولة مع احمد بدير والمخرج جلال الشرقاوي. والحمد الله منذ مشاركتي فيها لم تحدث أنة مشكلة.

● لأذا اقترن أسمك بمسرح القطاع الخاص؟ - من قال هذا؟ فقد قدمت للقطاع العام محموعة من الاعمال الناجحة، مثل سكره زيّ النهاردة، ولكن لأن عروضي للقطاع الخاص تستمر سنوات، فإن الفرصة لا تتاح للمشاركة في اعمال للقطاع العام. • بعد حصولك على جائزة عن دورك في فيلم

والارهابي، قدمت اعمالاً أقل في المستوى، لماذا؟ - ليس هناك عيب في أنَّ اقدم بعد والإرهابي، فيلما اقل منه في المستوى مثل ديا تحب يا تقب، أو مصمت الخرفان، فأفلام عادل إمام تتوافر لها امكانات لا تتوافر لغيرها، ولكن هذا لا يقلل من قير حنان شوقي لأن وضعها في اطار من القضة بعد الذهب يعود الى اسباب تخرج عن ارادتها، ثم ان



فيلمي «يا تحب يا تقب، و اصمت الخرفان، حققاً نحاحاً لا باس به. • ولماذا قل نشاطك التلفزيوني؟

- يمكنك ان توجه هذا السؤال الى السيد ممدوح الليثي رئيس قطاع الانتاج في التلفزيون لانه المُسؤُولَ، وَلَكُنَ عَلَى آيةَ حَالَ لَسِتَ عَاطَلَةَ بِلَ اعمل واقدم الجديد دائماً. ولعلني الميز بصفة لا توجد في الْكَتْيِرَاتُ وَهِي انْنِي لا اعترف بكلَّمةُ والانتشار، التي تجعل المثلة تشارك في اي عمل يعرض عليها، فاناً اعتبر نفسي أبطا معثلة في الوسط الفني. ب • كيف صارت تجربتك مع فوازير رمضان؟

- تجربة النيزة جداء قدمتها بشكل متمس لم اقلا فيه غيري، ونلك من منطلق فكري وتعاوني مع زميلي وأَنْلُ نُورٌ والْلَخرج مسعد فودة، وحصلت عنها على شهادة تقدير في استفتاء الجمهور، ولذلك اتمنى

• ما الاعمال التي تعتبرينها محطات مميرة في مشوراك

- المحطة الأولى كانت مسرحية رفارس بني خيبان، مع سمير غانم، والثانية مسلسل دالساقية تنوره والثالثة مسلسل اليالي الحلمية، مع يحيى الفخراني وصلاح السعدني الذي جسنت فيه شخصية قفر السماحي التي لا يزال الجمهور والنقاد يشيدون بها. المحطات كثيرة، ولا أنري متى يحين موعد المحطة المقدلة.

الماليس المالية في كرة المعر

و بجرت الماشية

ري إلى شارعت عني جندر سنية عبيد

ولالوربية لكرة القدم

الله وترداي بتابع مسله

وعني سيؤار في

Sales

محارثها فيميسو

J 146" " 18 مغرب وسه

فصمتها الروسية كورنيكوفا

وقالت: «انها تملك تنويعاً كبيراً

فى كسراتها، ومسعنويات صليسة

فى أخذ الكرات،

هينغس تهزم سانشيز وتلتقي غراف واغاسى يخرج ويتون ويواجه موستر

وسانشسير بتسايل الكرآت من

الجزء الخلفي من الملعب، فيما كان

ولع تتوقع عائلة سانشير ان

تخرج أرانشا في الدور الرابع وأن

بصعد شقيقها خافيير الى ربع

نهائي الرحال، ولكن هذا ما حدث،

إذ تغلُّب شافيير على الفرنسي

ارنسو بسوتسش (۲/۱، ۱۸/۸، ۱۸/۸)

وصعد الى دور الثمانية حيث

سيلتقى المصنف الثاني ألاميركي

مسايكل تشسانغ الذي هزم

السويسري ياكوب هلاسيك (٣/٦،

وهذه المرة الثانية ألتي يصعد

فيها خافيير سانشيز الى ربع

نهائي، فالأشينغ ميدو، وكان قد

فعل ثلك في عنَّام ١٩٩١ ، ويحتل

لدى الرَّجال، قارُ المُصنَفُ السادس

البطل الأولمبي أندره اغاسي على

مواطنه بيفيد ويتون (١/٤، ٢/٦،

٢/٦، ٢/٦) وصعد بنوره الى ربع

وسيلتقى في هذه المرحلة

للمبنف الثالث النعسوي توماس

موستر الذي اكد انه خصم عنيد

على لللاعب الصلبية وليس فيقط

نجم على الأرضية الترابية عندما

هزم السويدي توماس اينكفست

والنكفست مصنف ١٣ في الدورة

وهو يجسيسد الأداء على الملاعب

الصَّلْبَّة كما يحتل الموقع الأول في

النهآئى النمسوية جوبيث فيزنر

الفائزة على الإيطالية ريتا غراندي

وسنتلتقي غيراف في ربع

وقد امتدحت البطلة الالمانية

تعسابل نائت وليسون ٢-٢ في

سجل هذفي نانت ندورام (٤٣

وحل ليون في المركز الخامس

افتتاح الرحلة الضامسة من

بطولة فرنسا لكرة القدم امام ١٢

و٨٨) وهدفي ليون كافيطليا (١٧)

على اللائحة مؤقتًا بِقَارِقَ الإهداف

خلف اوكسير وياستيا وتصدر

مهاجمه كافيغليا لائحة الهدافين

بتعاقد اتحاد الكرة مع مدير فني

حنند خلفا للهولندي رود كرول

الذي تعرض للاقالة قبل اسبوع.

وكان الخطيب اصر قبل تعيينه

المسلاحسات الماليسة والآدارية

داخل المنتخب دون اي تدخل من

اتصاد الكرة أو الجسهسار الفنى

وهو الامر الذي وافق عليه الاتحاد

إلكن الطلب الشسائي للخطيب

والخاص برقع الايقاف عن لاعبي

الرّمالك النوليين شالد الغندور

البورسعيدي ابراهيم للصري

قُـُوبُلُ بِالرَفْضُ مِنْ اتْحَـَاد الكرة

بسبب اعتداء اللاعبين الاربعة

صعفن استعدادا لمبارأة المغرب

يوم ٦ تشركين الإول (اكستوبر)

أَنْ أَنْ السَّكِنْ مِن السَّكِنْ فِي السَّكِنْ فِي

تصنفيات كاس الامم وتقام في

الاسكندرية ويعلن الخطيب

استمساء اللاعبين المرشحين

ويبيدأ الضطيب عيمله مع

وعقت نصار ومنحت عبد الهادي

ونجم النادي المص

على الحكام.

على حـــ

ــصــــوله على كُل

- ترتيب فرق الصدارة:

١ - لنس ١٢ نقطة

۲ – سان جرمان ۱۰

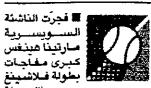
الترتيب السويدي.

(٦/مىقر، ٦/٦).

وفي أَبِرَرُ لقاءات اولٌ من امس

حالياً المُوقع الـ ٢٨ عالمياً.

لقاء غراف وكورنيكوفا هجومياً.



مسيدو (البطولة الأسيركية المفتوحية فيكبرة المُفسربُ) لهذا العام (حتى الأن) عندسا هزمت للمستغنة الشالشة الاستبائية أرانشنا سيانشنسن فــــيكاريـو (١/١، ١/٣، ١/٨) وحجرت لنقسها مكانأ في ربع النهائي حيث ستلتقى للصَّنْفَا الأولى الكانية ستيفي غُراف.

وكبانت غيراف حرمت نائشية اخرى، ينتظر ان تنافس هينفس على الموقع الأول عسالميساً في المستقبل، تخطى الدور الشالث عندمنا فبازت على الروسيسة اتا كورنيكوفا (٦/٦، ١/٦).

عمرها وهي تكبير كبورنيكوف بسننة، ولكن الأولى صنفت في الموقع السبابس عنشسر في هذه الدورة، وقد حسقسقت حستى الآن نتائج بارزة في مسعظم الدورات التي خاصتها وبلغت الدور ربع النهائي في البطولة الاسترالية المُفتوحة هذًّا العام.

اما كورنيكوفا فبدأت رحلة نجوميتها على مستوى فردي السيدات في البطولة الأميركية المفتوحة هذا العام حيث فازت على التسشكيكيسة ريجينا رايتشروف والإيطالية ناتألي سسوية بربارا بودوني والنم باولوس قبل ان تخسسر أمام غراف وقد تدريت في مدرسة نك بوليتييري الأميركية منذ التاسعة

كأس الاندية العربية الأبطال:

الاهلي واتحاد بليده في الافتتاح الليلة.. والهلال السعودي أقوى المرشحين

ولَّدِيها رغبة فِي الفورُّ، كما انها للشبياب والرياضة في السابعة مساء اليوم كاس الاندية العربية الإعطال التبانية عشرة لكرة القدم في ملعب القساهرة الدولي. ويبيدا الحفل بعروض راقصة ثم طابور عرض القرق المشاركة، وهي الهلال السَّعَــُودي حَــَامِلُ اللَّقِبِ فِي الدورتين الانسيسرتين والرجساء السينضباوي المفربي والوحدات الاربئي والهلال السودائي واتحاد بليده الجرائري وشباب رفح القاسطيني والاهلي المصري، وهو الفريق المنظم وبعدها يلقى احمد شوبيس كابتن النادي الاهلي قسم اللاعبين المساركين في الدورة ويلقى الحكم الدولي المصري

الثامنة مساء بين الاهلي واتحاد المتواصل الى الشبكة. بليده، ويدخل الاهلى ألمباراة وبعد اكتمال الدور ربع النهائى لدى السيدات أصبحت بطموح كبير وسطجمهوره التوقعات تشير آلى لقاء نصف الغفير لاحراز اللقب للمرة الاولى في تاريخه، واضافته الى سحلة نهائى لغسراف ونوفسوتنا فى الزاخر باكبر عدد من البطولات النصف الأعلى من اللائحـــ المحلية والدولية بين كل الاندية والأميركية مونيكا سيليش والاسبانية كونشيتا مارتينيز في الجرِّء الأسفل منها. هذا طبعاً إذا

لم تحدث للفاجات، او تتعرض احدى كبار اللاعبات للاصابة. ونوفوتنا تشكل خطراً على اي لاعبة عندما تنجح هجماتها الى الشبكة وتسيطر على معنوياتها. وهي أبرر فلتات الشوط المحتملة. إلا ان الجمهور يتطلع الى لقاء قمة بين غراف وسيليش شبيه بلقائهما الراثع الذي تم في نهائي فلاشبينغ مبيسو العنام الماضي الشبباب السعبودي في النهبائي وفارَت فيه غراف بصعوبة.

🛘 القاهرة - من علاء موسى:

قوية جسنياً نسبة الى عمرها ولكن عليها ان تصبير قليلاً في أدائها إذ تتسرع بعض الأحيان وقالت كورنيكوفا: «شعرت يعد اللقاء انه باستطاعتي مواجهة كبار النجمات ومنافستهن. اتطلع الى لقاء غراف في مناسبة أخرى، وستتواجنه السويسرية هينغُس في ربعُ النهائي الآخر في الجرِّء الأعلِّي من لاثحة القرعة مع للصنفة السابعة التشبكية يانآ توفوتنا الفائزة في الدور الرابع على السلوف اكسيسة كساربنا هابسودوفا (۲/۲، ۲/صفر). ومن المنتظر أن تصد هينغس مبعوية في مسواجسهسة أداء نوفسوتنا جمال الغندور قسم الحكام

الهجومي المعتمد على الصعود تبدأ المباراة الأولى للدورة في

العربية - احرز الدوري المصري ۲۵ مبرة وكياس منصير ۳۰ مبرة وكناس الأندية الاضريقية سرتين وكاس الكؤوس الأفريقية ٤ مرات وكاس السوبر الافرواسيوية مرة واحدة وكناس الكؤوس العربينة مبرة واحدة – وكأنَّ الأهلي بخل سجلات الكرة العربية في اذار (سارس) ۱۹۹۰ عندماً نظم كاس الكؤوس العسريية في القياهرة، وكانت المشاركة الاولى له عربيا، وحقق الفوز بها على حساب

🗷 يفتتح الدكتور عبدالنعم حمسارة رئيس المجلس الاعلى

لأعبه الغاني احمد فيلكس الذي رفض الانضمام إلى نابيه طوال الشهر الماضي املاقي الحصول على الاستسفناء للاصتراف في اوروبا، ولم يشترك فيلكس مع الاهلي في أي مباراة وانضم الي مران الفريق امس، غير أن الألمائي رايير هولمان للبير الغثى للأهلم لم يدرجه في قائمة لاعجيبة الم المرشيحين لمساراة اليسوم، وأكبد هولمان انه سينفع بفيلكس في

واضَّاف هولمان في تصريحه له دالحميساقه انه ياملُ أن يكسس حاجز سوء الحظ الذي يلازمه منذ انضمامه إلى تدريب الاهلي مع البطولات العربية، وسبق له في تونس ثم دورة النخبة العربية الأولى في الرياض العام الماضي.

وحدد هولمان فريقي الهللال السعودي والرجاء البيضاوي كساقسوى المتنافسسين للأهلي في البطولة.. ورشيح ١٨ لاعبا لمباراة كمال وابراهيم حبسن واساميه

وهو ناشئ دون ٢٠ عاماً. كان الأهلى خاض ٣ مباريات

في الدوري المصســري خـــــــلال الأسببوعين الماضيين، فبأذ على المقساولين العسرب ١/٢ وعلى الالومنيوم ١/٢ وتعالل مع

جاءا في وقت مناسب.

وقام السعد وبرفقته وليد مكتبه آمس، وكرر عمارة تعوة الأميس فيحسل بن فهد رئيس للكرة لحضور البطولة.

وفي اول استطلاع للراى بين الضيراء العرب المساركين في البطولة حصل الهلال على أكبر قدر من الترشيحات لاحراز اللقب بنسبة ٥٠ في المئة مقابل ٤٠ في المُثَّة للأهلي ولا في المُثَّة للرجاء.

١/صفر وسط ١٢٠ الف متفرج بينهم الرئيس للصسري حسنى مبارك، وهو رقم قياسي للحضور الجماهيري في البطولات العربية.

وعلى ألجانب الأضر، يصاول اتحاد بليده الجرائري تعويض ما فاته في الموسم الماضي خالال البطولة العربية، وكنان اتصاد بليده شبط الى الدرجة الثانية في الجزائر رغم وفرة نجومه الكبار بلال زواني وحسمبوشي حسارس المرمى وزين الدين حكيم ورضسا زواني وحسيتي، ولم يستعن النادي عن أي لاعب من نجسومه الكبار بعد هبوطه رغم تغيير حلس الإدارة، وهو يرى ان

الإصرف المشورة في الشبكة، افقيا أو عمونيا أو وترياً، يمينا او يسارا، صعودا أو هيوطاً، الى ان تبلى لنيك في

زخم زفیر زلال زلق

ش شاپ شجون شجون شطارة شعاب شغل شعل

صوتنوم صيرفة

حل العبد السابق

رقدت - تطمع ٥- صرة - كيوثر ٦- بن - متحف ٧- كاف

عمودياً: ١- سمير صيري ٢- فقرت - اج ٣- سعيدة - كلو عددت - ماش ٥- ان - كنفان ١- مفاتيع ٧-

- آله ٨ - يالطا - نون ١- جبلناه.

طوفانه ٨ - اتسمت - لو ٩- رب - عواهنه.

إلى طبيعته

سم - مطار ۲- عجاف - تب ۲- يفيئنا ٤-

طبيعية وليس ثمة من زرعها عمدا. ■ الأسد (٧/٢٢ ~ ٨/٢٢): الأسباب التي

تكمن وراء منوقف شنخص حبيبرتأ

تصرفأته ستتمنح وسيعود كل شيء

🛣 العثراء (٨/٢٣ – ٩/٢٢): اثت الوحيد

الذي سيحقق كل ما يصبو إليه بينما

يكتأفي الاضرون بالضرثرة والتبسجح

والتكلام الفارخ.

البيزان (٩/٢٣ - ١٠/٢٢): تخلص من

بعض الغوضى التي تعرقك برنام جك اليومي ولابد من العمل على إنهائها. ■ العقرب (١٠/٢٢ - ١١/٢١): مسارس حرية التعبير عن رايك وكن جريك

صريَّحا ولا تُهمُّلُ اي تَفْصيلُ كَأَنَّنَّا مَن

■ آلـــوسّ (١١/٢٢ ~ ١٢/٢١): فكر في

تحقيق التوازن من حولك لإعادة الهدوء

إلى محيطك المباشر بدل استعرار الجو

■ الجدي (١٢/٢٢- ١/١٩): لا تقاشر في

درس تفاصيل اعضال لا تعثل أي اهميةً

بل انفق وقتك على مسائل اكثر حيوية

وسلين ■ الندلو (۱/۲۰ - ۲/۱۸): الماضني لن

🔳 الصّوت (۲/۱۹ – ۳/۲۰): حـقك يجب

أن تصونه بكل منا تعلك من قوة... وأن

ينبري بالطبع أحد سواك للقيام بهذه المهمة.

* توقیت غرینیتش

+ توقيت القاهرة

* توقيت غرينيتش

* توقیت غرینیتش

بواقعية وشجاعة.

النهاية الاحرف المكونة للكلمة أو الجملة الضائعة، مع الانتباه الى أن الاحرف المنفورة

الكلمة الضائعة من ٧ حروف نهر أميركي من بالينشولو

اذ اب ر ق ح ۱ ب ص ش ج و ن ك رام بق د زا و ي ، قب ش

ي ش ي ل و ص ا ع ا و د و ل ع طار ج ف ق اب الت س ع ق ط ا اقا اص د و اب ف ا اي ر اف ي ل اب ر ز ۱ ۱ ل ي ح ب ۱ ر ل ر

خ اة اف اش ام ار او ات از او اي اذام

ات از اي ال ال او او ات از اش اص هـ او

د ل د ن ن ل ر غ ن ب ن ا ي

ي ا ب ق ي د م قش ي ج ب د

قلد ققور ذل عل الو

ل أي ق ص ل و ر ت بغ ا ا ص

ش با اباي كاب وان د شاب ب

حل العدد السابق: شنيغار،

لكلمات التقاطعة

١- أغنية للبناني ماني

٣- طائفة من الناشية

٧- على الأنهار

١- مدينة نبيالية

٦- نکي - قرق

٤- تحليق

٣- علم مفكر – نبحت

»- من الأقمشة - ليل شديد

٦- قدر مد اليدين - جماعة

٧- من الأطراف - جازفت

الابراج

■ الصمل (۲/۲۱ ~ ۲/۲۱): تفاصئك

تمب فيات شُخص خلته سينقف إلى

جانبك في قضية تحمل إليك الكثير من

🗷 الثُّور (٢٠/٤ - ٢٠/٥): لا أحد بحب

أن يرهق نفسه كثيرا في عمل من

■ الجوزاء (٢١/٥ - ٢٠/٦): إبحث عن قرصة لغرض افكارك امام أشخاص

فأعلين في وسعبهم منحك مساعدة

🗷 السرطان (۲/۲۱ - ۷/۲۲): تاکد من

أن العقبات التي تعشرض طريقك

الكوميدي معراياً، (٩٥ و٩٦ إعادة)، ١٠.١٠ القرآن الكريع، ٢٠.١٠ الختام.

٠٠, ٣٠ خدمة المعلومات، ١٩٠٠ القرآن الكريم، ١٩٠٥ دين وبنيا، ١٩٠١٠ للسلسل

الكوميدي ممراياء (٩٥ و٩١)، ١٠.١٠ الفيام العربي مصون الحبّ ١٠.٠٠ افلام كرتون، ٢٠.٠٠ المالم كرتون، ٢٠.٠٠ السلسل للدلج

«كاستدرا»، · · ، ٥٠ نشرة الأخبار، ٢٠ ، ٥٠ مواجهة مع العصر، ١٦.١٠ المسلسل العربي

«أبرياء في المصينة»، ١٧.٠٠ موجز الأخبار، ١٧.٠٥ عالَمُ الصحافة، ١٧.٢٠ بنيا للوضةً،

٥٠ . ١٧ مُترعات غنائية، ١٨,٠٠ نشرة الأحبار، ١٨.٥٠ الفيلم العربي «الغجرية العاشقة»،

٠٠.٠٠ موجر الأخبار، ٢٠.٠٠ تتمة الفيلم العربي، ٢١.٠٠ نشرة الآخبار، ٣٥.٢٠ برنامج ما يطلبه الشاهدون، ٢٠.٠٠ نشرة الأخبار، ٢٠.٢٠ السلسل المدبلج (إعادة)، ١٥.٠٠ السلسل

٦,٤٥ صباح الخيريا مصر، ١٠,٠٢ كارتون «كابتن ماجد»، ١٠,١٧ اغاني للأطفال،

١٠,٤٥ المسلسل العربي، ١١,٣٠ أغاني فيديو كليب، ١١,٤٠ أكلات بكل اللغات، ١٢,٠٠ عناوين الاخبار، ٢٠,٠٠ الفالية وليلة، ١٢,٠٠ برنامج وأماني وأغاني، ٢٠,٠٠ برنامج

أَصْبَارَي، ٢,٤٥ أَعْنِية، ١,٥٠ مشَهد من مسرحيّة، ٢,٠٠ النشّرة الاخبّارية، ١٥ (٢ طبّ

الأعشاب، ٢٠,٠٠ فيديو كتاب، ٢,٠٠ الفيلم العربي، ٥٠٠٠ النشرة الآخبارية، ٥,١٥ غنوة في في الاعشار، ٢٠,٥ في الستار، في الستار، في الستار، في الستار، وفع الستار، في الستار، ١,٤٥ مصريات، ١,٤٥ رفع الستار،

١٠,١٠ المسلسل العربي، ٨,٠٠٠ النشرة الأخبارية، ٨,١٥ كان يا ما كان، ٩,٠٠٠ الفيلم العربي، ١٠,٠٠ النشرة الاخبارية، ١٠,١٠ المسلسل العربي، ١٠,٠٠٠ عنانون من مصر، ١٢,١٥ المسلسل العربي، ١٠,٠٠٠ مدات

٢٤ ساعة، ١,١٥ من الآلف إلى الناء، ٢,١٥ فيلم عربي، ٤,٤٥ ابتهالات دينية واذان الفجر، --, ٥ المسلسل الديني، --, ٦ كارتون وأغاني للاطفال.

٧٠٠٠ موجز الاخبار، ٧٠٠٥ الافق، ٥٠٠٠ الاخبار، ٨٠٣٠ عالم السفر، ٩٠٠٠ الاخبار، ٢٠٠٠ تايم أوت (اعادة)، ١٠٠٠ «نيوز بسك» (برنامج إخباري)، ١٢٠٠٠ الاخبار، ١٢٠١٥

بانوراما (إعادة)، ١٣,٠٠ الاخبار، ١٣,١٥ تقرير الأعمال العالمية، ١٣,٣٠ الاخبار (أسيا

والباسيفيك)، ١٤.٢٠ تايم أوت، ١٥,٠٠ موجز الاخبار، ١٥,٠٥ هيثرو ٥٠، ١٦,٠٠ الأخبار،

١٦٠.٣٠ برنامج سيارات، ١٠٠ ١٧ والعالم اليوم، (برنامج إخباري)، ١٩٠٠٠ موجز الاخبار،

٥٠.١٩ «الحرّارة البيضاء»، ٥٠.٠٠ الأخبار، ٣٠.٠٠ طعام وشرّاب، ٥٠.١٠ تقرير عالمي،

٢٢,٠٠ تقرير عالمي، ٢٢,٠٠ الاخبار، ٢٠ ٢٣ السهرة الاخبارية، ٢٠ ٢٤ ونيوز رووم، (برنامج

اخباري)، ٢٠٠٠ مُوجِرَ الأخبار، ٢٠٠٥ هيثرو ٥٠ (إعادة)، ٢٠٠٠ واخبار اليوم، (برنامج

۱٫۰۰ الفترة البينية، ۱٫۲۰ Manfish ۲٫۰۰ A Pistol For Ringo

٤,٢٠ قلب من ذمّب، ٢٠,٠٠ وميبة ملكة بمرية المرب بهية، ١٠,٠٠ وميبة ملكة

العجر، ١٢٠٠٠ Napoleon ١٢٠٠٠ الامبراطون، ١٦٠٠٠ برامج سينمائية، ١٧٠٠٠

استغاثة من العالم الأخر، ١٩,٠٠ الصقر، ٢١,٠٠ آرك؟ ٢٢,٠٠ Last Glory of Troy

الواضح تعاما انه خاسر سلفا.

معانى عزّة النفس.

أنت بالإنكليزية -

٤- تقبيم الأعذار - كهف

ا - وزع - من الثمار

٩- مُسد تُتيسر - للنفي

ا- غند رشد - علم مذکر ٦- تنميتهم

لا تشترك في أكثر من كلمة ولحدة.

وكأن عشمان السعد الامين العسام للاتحساد العسربي عسقسد اجتماعا امس مع مديري الفرق الشباركية في البطولة لتسحسيد الوانها، وعقد على الأثر مؤتمراً صحافياً موسعاً أعلن خلاله كل التعليمات الخاصة بالبطولة.

الكردي الامين العنام المساعد للاتحاد العربي لكرة ألقدم وحسن حمدى وكيل النادي الاهلى بزيارة الدكتور عبد المتعم عمارة في الاتصادين الغربى والسعودي

اكتملت صنفوف الاهلى بعودة الاسماعيلي سلبا.

انســحــاب التسرجي التــونسي وبعوته إلى المشاركة في البطولة

المساريات اعتسارا من نصف

ان خسر كاس الكؤوس العربية

اليوم هم لحمد شويير ومصطفى عرابي واحمد نخلة وسمير كعونة ومشير حنفي، ومحمود ابو الدهب وصحمت يوسف ورضسا عبدالعال وهادي خشبة ومجدي طلبة وياسر ريآن وهشام حنقي وحسام حسن ووليد عبلاح الدين واحمد عبد المنعم الذي شقى من أصابته الطويلة، وسيد غريب

جائزة الاتحاد الأوروبي لدربي ألمانيا وتشيكيا

الاتحاد الاوروبي لكرة القدم، لاول مرة في تاريخه، جائزتين الفضل مسرب، الاولى لبيرتي فوغتس مدرب منتخب المانيا يطل أورويا ٩٦، والثانية لدوزان اوهرين مدرب منتخب تشبيكيا الذي حل في مركز الوصيف. وقال الاتحاد الأوروبي في بيان وزعه مقره في جىيف ان أوهرين أعطى طوالً البطولة الأوروبية دمشالا على تنظيم حبيد ولعب يعتمد على الهجوم المضاد المذهل،

الفضائمة

التهرب من الضرائب تتعلق بـ ٤ أ ١ مليون بولار أ. وتشافيز (٣٤ عاماً) هو رئيس مجلس ادارة شركة وغونزاليز كاراسكوه والمساهم الرئيسي فيها. وتقول مصلحة الضرائب في وزارة المالية المكسيكية أن الشركة قامت في عام ١٩٩٦ بعمليات احتيال التهرب من دفع الضرائب.

تيدي شيرينغهام يغيب عن الملاعب بداعي الاصابة

 نيقوسيا - أ ف ب - سيغيب مهاجم توتنهام الدولي تيدي شيرينغهام الن نياسن لقاء مليون و ١٥٠ الف جنيه استراييني (نحو ٢٠٦ مليون دولار) نياسن سجل الاحد المَّاضي الهدف الدنماركي الاول في مرمى سَلوفينيًّا (٢-صغر) ضمن تصفيات كاس العالم.

● نيقوسيا - 1 ف ب - أعلن نادي انتر ميلان الايطالي ان لاعبه النيجيري نوانكور كانو (٢٠ عاماً) يعاني من اضطرابات في القلب حسب نتيجة الفحص الطبي الروتيني الذي خضّع له الصيف الماضي. وأب والمنتفي الماضي الماضي وأكد اطباء النادي ان هذه الفحوصات تشير الى وجود «نقص في عمل

ينكر أن كانو، الذي شارك منتخب بلاده في أحراز نمبية اتلانتا، التحق بانتر ميلان بعد مواجهة قوية مع المسؤولين في ناديه الهولندي السابق اياكس الذين عارضوا لمدة طويلة فكرة التخلي عنه بالرغم من انتهاء

جوردان تفاوض هيل ووليامس تَوْكُدُ دُعْمُهَا الْكَامِلَ لَهُ بَعَدُ الْانفَصَالَ

هيل لقيادة سياراتها في بطولة العالم ٩٧٪) (فورمولا ﴿ واحدٍ) بعدما قررت شركة وليامس – رينو عدم تجديد عقده. واعلن متحدث باسم مجوردان، لن عقود الشركة مع السائقين الحاليين والبريطاني مارتن بروندل والبرازيلي روبينز باريتشيللو تنتهي أخر للوسم وسيكون هناك مكانه

من جهة اخرى اعلنت شركة وليامس - رينو للسيارات دعمها الكامل دمنة في المئة، لسائقها دايمون هيل في سعيه الى احراز اللقب بعد يوم واحد من اعلانها عدم تجديد عقده في الموسم المقبل. واكنت الشركة للسائق انها لن تقوم بأي شيء من شانئه ان يؤدي الى تقدم زميله الكندي جاك فيلنوف

فيينا الليبيرو البلغاري تريفون ايفانوف ٨ مباريات بسبب لكمه مدافع لينتس ماريو ستيغلماير في ٢٤ أب (انحسطس) الماضي خلال المباراة التي تعادل فيها الفريقان صغر - صفر ضمن بطولة الدوري المحلي.

مدة ثلاثة اسابيع لإصابته خلال التمارين التي خاصَها مع منتخَّب انكلترا قبل مواجهة مولداقياً. في المقابل تعاقد توتنهام مع لاعب وسط بروندبي الدنماركي ويلعب غدا الاربعاء مع فريقه ضد ويمبلنون ضمن بطولة الدوري المحلي. وكان

البطولات الاوروبية لكرة القدم:

شيفيلد ونزداي يتابع مسلسل انتصاراته

ألف متفرج

وببيلاس (٦٦).

برصيد اربعة اهداف.

۳ – باستیا ۸

مدرید - ۱ ف پ ونزدأي فسوزه الرابع عملس

التوالي بتغلبه اول من امس على ليسترُّر ٢-١ في النتاح المرحلة الرابعة من بطولة الكلترا في كرة القدم. سنجل هدفى القائز همقريز (٢٥) وبوث (٥١) وهنف الضاسر

کلاریدج (۲۷). - ترتيب فرق الصدارة: ١ - شيفيلد ونزداي ١٢ نقطة من ٤ مياريات ۲ -- تشلسی ۷ من ۳ ٣ - ارسنال ٢ من ٣

أخبار الكرة المصرية:

ن بالديد

من الذهب

والمتاريخ ويهوا السيؤان أس

The last of the last

الم على است عيث "

Service Marie

The second

The same of the

-

فللعل فقري ومعاوس

-

المالة بسرعية عايدات

-

محمود الخطيب مديراً للمنتخب... وفاروق جعفر مدربا

🖀 تسلم محمود الخطيب اشهر نجوم كرة القدم المسسرية في السبعينات والشميانينات

رسميا كمدير للمنتخب الاول الذي يستعد لتصفيات كاس العام ١٩٩٨ وكساس الامم الافسريقسيسة

ويعمل فاروق جنعفس ابرز النجوم بجوار الخطيب في ثلك

نعی انتقل الى رحمته تعالى، في مونتريال، كندا، الماسوف عليه

الهندس جورج نقولا حاوي

روجته نللی سعد بناته: هلا زوجة المنفس سعيد كرم وعائلتها ررويي زوجة المندس ادوار معلوف وعاثلتها ودينا زوجة المندس اسعد سركيس وعائلتها شقيقاته: ليلي ارملة المرحوم غبريال بدور وعائلتها

وانحيل لرملة للرحوم الدكنور انوار ريس وعائلتها وسيلفي زوجة النكتور رازول زنانیری ينعونه بمزيد من الأسي يقام قداس وجثار لراحة نقسه لساعة للرابعة والنبسف بعد ظهر

اليوم الأريعاء ٤ ايلول في كنيسة سيدة البشارة في الاشرفية. وتقبل التعازي بعد المسلاة في ساحة الكنيسة. التعرية بواسطة الفاكس: VYTOITT OIE---1 Montreal - Canada

الكرة السعودية:

فؤاد أنور يلتحق السبت المقبل بمعسكر المنتخب الاعدادي ومن المقرر أن يلعب المنتخب السعودي

🗖 جدة - من عبدالمجيد عبدالرؤوف

🗷 ما زال اللاعب قؤاد انور قائد المنتخب السعودي لكرة القدم غائباً عن تعارين المنتخب السبعبودي رغم مبرور استبيوع على اقنامية المعسكر، ويَاتي غياب اللاعب فؤاد انور بسبب تلقية العالج اللازم في بده اليمنى التي اصيبت بجروح بالغة اثر الحادث المروري الذي تعسرض له اتناء تعتسعيه بإجسازته خسارج السعودية. ولحت التقارير الطبية الى أن فؤاد انور سَيْنضُم الى تعارين المنتخب ابتداء من يوم السنت اللعل.

وكان المدرب البرازيلي زوماريو المدير الفني للمنتخب السعودي لكرة القدم قد استدعى مسدافع فسريق الريأض ابراهيم المفرج الي صفوف المنتحب.

للدفّاع عنّ لقبه في بطولة كاس الخليج ثماني مباريات ودية ثلاثاً منها في المعسكر الإعدادي الاول بعدينة الرياض حسيث سسيلعب اولى مبارياته اصام فريق الشباب يوم الخميس ١٢ ايلول (سبتمبر) الجاري والمباراة الثانية امام فريق الرياض يوم الاثنين ١٦ ايلول والشالشة يوم الخميس ١٩ أيلول، ثم ينتقل بعد تلك الى للرَحلة الثَّانية مع المعسكر في مدينة الدمام حيث يلعب خمس مباريات ونية اثنتين منها

وتغيب عن المعسكن لاعتبو فريق الهلال الدوليون الشاركتهم في البطولة العربية للاندية العربية ابطال الدوري في القاهرة، وسينضم هؤلاء اللاعبون وهم سامي الجابر

الاول الذي يقيم معسكره الاعدادي استعداداً

مع فرق مطلبة وثلاثاً مع فرق دولية.

الرشييد وحسين للسعري الى المعشكر فور انتسهاء فسريقسهم من المشساركية في البطولة عضو شرف نادي الاتجاد منصب المشرف العام على فريق كرة القدم واعلن الأميس كالدانه

بصدد الاعلان عن جهاز اداري للاشراف على فريق كرة القدم تحت ادارته وسيتم اختيار عدد من اللاعبين المعترلين للمشاركة في الادارة المسرفة على قريق كرة القدم، وفي المقابل اعلنت ادارة النادي الإهلى الضاء عقد اللاعب البرازيلي انطونيو لوبير بناء على توصية من المدرب البرازيلي راموس الذي اكد للادارة ان مستوى اللاعب عادي ولا يؤهله لتمثيل الفريق رغم الفرص التي أعطيت له.

وخسيس العويران واحسد الدوخي وضالد على صعيد آخر تولى الأمير خالد بن فهد



٥٠,٠ اللص والكلاب (شادية/ شكري سرحان)، ١,٢٠ ابتسامة في عيون حزينة (محمد الحلو/ عبدالمنعم منبولي)، ٢٠,٨ مدافن مفروشة للايجار (نجلاء فتحي/ محمود ياسين)، ١٠,١٥ شهرزاد (الهام حسين/ حسين صنقي)، ١٦,١٥ مجرم رغم انفه (مالة صنقي/ سمير غانم)، ١٢,١٠ قانون أيكا، (أثار المكيم/ مصعود عبدالعزيز)، ١٤,٤٥ البنات والحب (ميرفت امين محمود عبد العزيز)، ١٦,٥٠ قضايا سينمائية، ٧,٢٠ ابناء للبيع (ناهد يسري/ رشدي اباظة)، ١٩,٣٠ صاحب الادارة بواب العمارة، ٢١,٢٠ برنامج وثائقي: السينما الايطالية، ٠٠,٠٠ المراة المجهولة (شادية/ عَمَاد حمديّ)، ٠٠,٠ برنامج وَثَافقي د. و. غَريفت (جُزه ٤)، ٤٠,٠ لغة الحب (ناهد شريف/ لمعد رمزي)، ٢١,٥ الباطنية (نادية المجندي/ محمود ياسين).

١٣,٠٠ القرآن الكريم، ١٣,٣٠ مساء الخير اوريث، ١٤,٠٠ فيديو كليب، ١٤,٣٠ مسلسل مدبلج دكاسندراء، ١٥,١٥ أغنية، ٢٠,٥٠ برنامج وثانقي، ١٦,٠٠ برنامج صالون، ١٧,٠٠ فساصل غنائي، ١٧,٠٠ المسلسل اليومي، ١٨,٠٠ على الهواء، ١٠,٠٠ شاطئ الفردوس، ٢٠,٠٠ اناقة، ١١,٠٠ المسلسل المدبلج، ٢٤,٠٠ الليل المفتوح، ٢٤,٠٠ برنامج وثانقي، ٢٤.٠٠ صالون، ١,٣٠ فاصل غنائي، ٢,٠٠ المسلسل اليومي، ٢,٠٠ على الهواه، ١٥ . على القرآن

* تولیت غریتیش



سبجل اهداف الفائز فيلارويا

(٦٧) وقيلاسكو (٨١) وبانغو (٩٠)

وهدفي الضاسس بنيستيسز (١٦)

والفرنسي ويديك (٣٦ من ركلة

- ترتيب فرق الصدارة:

١- تينيريغي ٣ نقاط

٤ - اتلتيكو مدريد ٣

للمشاركة في المباراة يوم ١٠

ايلول (سبتمبر) الجاري وينتظم

باستثناء نجوم الأهلي لانشغالهم

الكرة السماح للاعبي الزمالك

الموقوفين مدحت عبد الهادي

وعُفْتُ نُصَّارِ الإشتراكِ في مباراةً

الزمالك ضد المكناس المغربي يوم

الجمعة المقبل في الاسكندرية في

نهاب الدور ربع ألنهائي لكأس

الاندية الافريقية الابطال وان

يسمح لضالد الغندور بالشاركة

لان عقوبة الايقاف الخاصة به

تمتند الى المساريات الدولينة على

عكس زميليه عبدالهادي ونصار

اللذين يقتصر ايقافهما على

في الاسكندرية امس حيث تقام

مَبَاراته مع لَلْكناس تنفيدًا لقرار

الاتصاد الأقريقي لكرة القدم بنقل

مبساريات الضريق بسبب شسغب

جمهوره في المباراة النهائية ضد

الترجي التونسي عام ١٩٩٤.

وكان فريق الزمالك بدا مرانه

المباريات المطلبة فقط

وعلى صعيد لخر قرر اتحاد

اللاعبيون في دورة تدريب

في البطولة العربية.

۲ - بنیس۳

٣ - بُرشَّلُونَة ٣

حزاء).

🗨 ئيقرسيا – 1 ف ب – تېجري شركة جوردان السيارات مفاوضات مع السائق البريطاني دايمون

الملاكم خوليو سيزار تشافيز يسقط بالضريبة القاضية

• نيقرسيا - 1 ف ب - أمر أحد القضاة في المكسيك بتوقيف الملاكم
 خوليو سيزار تشافيز بطل العالم ثلاث مرات في ثلاثة أوزان مختلفة بتهمة

... وعدوى الملاكمة تنتقل الى ملاعب كرة القدم

● نيقوسيا - 1 ف ب - اوقف الاتحاد النمسوي لكرة القدم لاعب رابيد

النيجيري نوانكوو كانو يعانى من اضطرابات في القلب

الأن في الاسواق تصدركل يوم اثنين

🛎 أول الكلام:

من «الفيروزيات»:

ع حجارً... بِيَتِقَاتِلُوا!!

...

• من الصديق العزيز جداً الى

- يا أبا وجسدي: اتصلت بك التجيبني أن المسدّاع يزعجك!!

ورجسات أن النسخلص من هذا

المسداع قد يكون له جواب عند

الدكتور سامي القبائي، فلّه كتاب كامل في هذا الجال اسمه:

(التخلص من الصداع)، راجع

وقدمه الدكتور محمد شحاته اغاء

وقرآت الـ ٢١٦ مسفحة عن: انواع

وأسبباب المسداع، وكيفية

تشخيصها، والوسائل المتبعة

لمعالجة الصداع سواء الدوائية، أو

غير الدوائية: كَالإسترخاء مثلاً...

وطبيعي ان يكون الاسترخاء عادة

غير محببة لديك. فعند هائل من

مشاهيس التناريخ في دنينا الأدب

والفن والسياسة وسواهم كانوا

مصابين بشبتي أنواع الصداع،

منهم: يوليوس قيمسر، والكسندر

بوب، ومدام دولوميادور، وجورج

الليسوت، وتشسارلز داروين، وليسو

تولستوي، وفرويد، ونيتشه، وجورج

برنارد شو، وغيرهم.. ويبدو لي من

كُلام الدكتور سامي القبائي: ان علاج المداع في اكتشاف كيف يتشكل الآلم المسبب للصداع..

والشيء المثير للدهشة إن يقضي

الانسأن عمره محاولاً اكتشاف

القطب الشمالي مثلاً الذي لا يأبه

به أحد مثلي ومثلك، ولا يحاول أحد فعلاً اكتشاف علاج للصداع

وهو اكستسساف ينتظره الناس

يقال: انه عندما انتشار وباء

المداع في التسعينات في أرجاء

العبالم العبريي، وأصبيح يهبدد

الجميع... تبين لأحد الساحثين ان

أحد اسباب ثلك: مشاهدة التلفان،

ويالذات المسلسل البديع (الجرىء

. والجميلة) والذي توقف في بعض

الحطات بعد ان اكتشف بعض

البلدان العبريية أن هذا المسلسل

يتعارض مع القيم والأخلاق

الدينية، وزامن هذا التسوقف:

انشفاش حبيسات اقبراص

الاسبيرين والبنادول وحبة البركة،

البيعات والصداع النصفي الذي

اصماب المواطنين العمرب بالذات،

وخلص في النتيجة الى العلاقة بين

هَذَا وَذَاكُ (!!) وَطَبِسَعَسًا مِنْ عَلَى

تفسيى من الضحك، وسالت: (طيب

الناس يعملوا إيه بعد كدد؟! الناس

عندهم فكرة كأملة أن هذا المسلسل

ليس عظيماً ولا جميلاً ولا حريثاً،

وأخلاقه بايظة، والعالم الأفسه بايظين كــــان)، لكن الغـــلابة

الشاهدين ليس لديهم مانع ان يشاهدوا الحلقة المليون من هذا

السلسل لانه الشيء الوجيد في

المصطات العسرييسة والأرضسيسة

والضوئية الذي يمكن للمشاهد ان

يشاهده مع ابتسامة بلهاء على

___ محياه، فليس هناك في الحطات

السريبة غيس الأفلام من عينة:

النمساب، والكلب، والخسرتيت،

والطاووس، والمشلول، والبسائس

والغلبان، والبنب حظوظ...

المشاهد بالشلل النصيفي فقطبل

بالغيبوبة والصداع وألاحساط

ومحاولة الانتحار أو التفكير في

ذلك مسرة واحسدة على الاقل في

الشمهر... وهذا في الواقع مــاً بفع

العربي منا أن يعسر على متابعة

مسلسل غبي كالجريء والجميلة...

على الأقل الفرجة جانزة على ناس

الواحد منهم صحته جيدة ويحب

الثُّمين، وفي نفس الوقت سُاكِنَّ في

مكان عدل، ويأكل استاكورا ومحار

والستات: كل واحدة صحتها

تساعدها .. تحب رجلاً كل اسبوع، وتلبس كل فستان أحلى من الثاني، وليت الأمر مسالة أخلاق على رأي

من أرقفوه.. فالأميركان أحرار في

ما يفعلون، ولكن المسلسل مفتعل

ومعلِّ وِتَأْفَهُ، وَلُو كَانَ هَذَا لَلْسَلْسَلُّ

عبربينأ لقنامت تظاهرات مطالبية

بتعليق للؤلف والمضرج في ساحة

الصفاء أو أن يلفوا بهما شوارع

المدينة وهما يركبان حمارأ بالمقلوب

ليجرسوهما، ولكنهم الأميركان

لأبيعنا أمتحاب النظام العبالي

المسد. قالوا للمشاهس العربُ.

والرحش).. فيا سيدي توسط لنا

أن يعيدوا عرض حلقآت الجريء

الله امتمات القرار!!

بسيطة تبين للساحث: للعلاقة بين هذا التوقف وانخفاض

أجمعون بمن فيهم أنت!!

والناس بيتقاتلوا عَ مزارعَ الْأَرضُ الناس

القمر بيضوي ع الناس



الاربعاء ٤ ايلول (سبتمبر) ١٩٩٦ الموافق ٢١ ربيع الآخر ١٤١٧هـ/العدد ١٢٣٤٥



AL HAYAT WEDNESDAY 4, SEPTEMBER, 1996 ISSUE NO 12245



المها أو محويات المراكة سياحية الملك

The second secon

شنت الادارة الأميركية غارة «انتخابية» منتظرة على أهداف عراقية، اسبابها مشكوك فيها وكذلك نتائجها، بالنسبة الى النتاتج فعشرون صاروخا «كروز» أو ثلاثون تطلق على أهداف في جنوب العراق لأتها اسهل تناولاً: فينما المشكلة في شمال العراق، أن تغير توارن القوى في المنطقة أو سياسات الدول، فالنظام العراقي محدود القدرة العسكرية، ولا يعثل خطراً على أحد سوى

بالنسبة الى الاسباب، فالولايات المتحدة ما كانت لتستطيع أن تقنم أحداً بشرعية الضريات لولا أن هدفها صدام حسين ونظامه. وحتى ضد صدام حسین لم تجد من یؤیدها سوی بریطانیا، التی تکاد تکون صدى دائماً للسياسة الأميركية. أما النول الخليجية فكأن واضحا امس انها لا تؤيد ضرب العراق، وهناك قرار يعود الى سنة ١٩٩١ لحماية الاكراد في شمال العراق يمنع بخول الطائرات الحربية العراقية الاجواء شمال خمَّ العرض ٣٦. الآ أن القرار لا يشير أبداً ألى هجمات بريةً. فهو لإ يمنعها أو يسمح بها. وحتى لو أفترضنا أن حماية الأكراد تعني ضمناً منع الهجمات البرية عليهم، فإن التبخل العراقي جاء بطلب من ألاكراد أنف سبهم، فالسيد مسعود بارزأني، رئيس الحزب الديمقسراطي الكردستساني يمثل نصف الأكسراد على الأقل والادارة الأميركية تفسها تعترف به. وهو زار واشنطن الجراء مشاورات وتنسيق، كما ان مسؤولين أميركيين سياسيين وعسكريين يقابلونه في مقر اقامته في شمال العراق، ولا تستطيع الادارة الأميركية أن تتنصل

وصدور الطلب عن السيد بارزاني يلغي أي عنر للرد، ولكن يصبح الطلب أكثر شرعية لأنه جاء رداً على تدخل ايران عسكرياً الى جانب قوات الاتحاد الوطني الكربستاني بزعامة السيد جلال طالباني. واذا كانت الولايات المتحدة تقف موقف العداء من العراق مرة، فهي تقف موقف العداء من ايران مرتين، خصوصاً أن قوة العراق بمرد وأمَّ يعد يشكل خطراً على اسرائيل، في حين أن أيران لا تزال قوة قائمة،

وهي تحاول الحصول على أسلحة نووية وصواريخ طَّبِعاً ليس مهماً بالمرة أن القرار النولي لا يمنع بوضوح التدخل على الأرض، وإن الأكراد انفسهم طلبوا تدخل الحكومة العراقية، طالما أن الولايات المتحدة هي التي تصيغ القرار كما يناسبها، وتفسره كما يخدم النَّاسَبة، فهي الدَّصِيمُ والحكم في كل مواجهة، مع دولة عربية أو مسلمة، وهي لو استطاعت لضريت أيران مع العراق بصواريخها، غير ان النظام في طهران انكي من ان يعطيها عذراً لذلك.

وكان على الرئيس العراقي ان يقدر أن الرئيس الأميركي لن يفوت فرصة لضرب العراق وانتخابات الرئاسة على بعد شهرين، ولكنه، أي صدام حسين، أثبت مرة اخرى انه «امبراطور» القرارات الخاطئة، وسوء فهم الموقف الدولي، وتقويم ردود الفعل المتوقعة.

وهو لم يؤذ ما بقى من قواته فحسب، بل شعبه كله لأن العمليات العسكرية أرغمت الأمِّين العام للأمم المتحدة على تعليق اتفاق «الغذاء مقابل النفطء بسبب الخطر على موظفي الأمم المتحدة العاملين في المنطقة. وفهمنا من كلام الرئيس كلينتون أمس أن أدارت ستعمل لتأحيل تنفيذ الاتفاق ما امكنها ذلك.

ماذا يخبئ الستقبل؟ الرئيس كلينتون متقدم على خصمه الجمهوري الى درجة لا يحتاج معها الى مساعدة صدام حسين. واكن الرئيس العراقي قد يعطيه، كالعادة، سبباً جديداً لتوجيه ضرية أخرى الى العراق لا يدفع ثمنها النظام، وانما الشعب العراقي، كالعادة أيضاً.

ومع ذلك بيجب أن نستجل أن تجاوزات النظام العراقي لا تبرر التجاورات ضد العراق، فالصواريخ التي انهمرت على جنوب العراق غير مبررة بالمرة، لأن القرار الدولي الذي أطلقها لا يمنع الهجمات البرية، ولأن قيادة الأكراد طلبت التدخل، ولأن وراء الأزمة الأخيرة تدخلاً ايرانياً واضحاً الى جانب فريق ضد فريق لهدف لا يمكن أن يزعم أحد أنه يخدم أكراد العراق. ثم كيف يبرر الرئيس الأميركي توسيع المنطقة الأمنة في الجنوب بمنع الطيران العراقي حتى ضواحي عداد؟ من أعطاه الحق؟ أن القرارات الدولية يجب أن تكون كلها تحت مظلة الأمم المتحدة لا الولايات للتحدة، ومع ذلك فالرئيس الأميركي يتصرف الآن كأنه يملك النطقة، ومن دون مجرد مروتينية، العودة الى حلس الأمن الدولي.

واخيراً فسوء تصرف القيادات الكردية مسؤول، قبل ايران والعراق والولايات المتحدة، عن تردي الأوضاع في المنطقة الكربية، والخلاف بين بارزاني وطالباني له ألف سبب، الآ أن ألسبب الأول والأخير، والأهم، هو الخُلاف الشَّخصى الذي أهدر دم الأكراد وهدد مصيرهم ومكِّن

طفل اسرائيلي انتحر

لأن والديه لم يدفعا قسط الدرسة

🗷 القيس المحتلة – 1 ف ب –

انتحر فتى من جنوب اسرائيل في

الحالية عشرة من عمره لأنه أخذ

على والديه عدم دفعهما قسطه

المدرسي، بحسب ما اعلن امس

وانتحر الفتي بواسطة حيل

ريطة بقبضة بأب وترك رسالة

قصيرة يشرح فيها انه قرر وضع

حد لحياته لأنه أهين لعدم تسلمة

كنبه المرسية، بسبب تخلف

والديه عن دفع بدلات التعليم

مصدر في الشرطة

حديقة للحيوان العام المقبل في صنعاء وشُغُبُ برزح تُحتُ العُبْء خُوفِاً وقِتَالًا. لَكُنَّ

من إقبال على عبدالله:

■ تجرى حالياً في صنعاء الترتبيات النهائية لانشاء اول حديقة حيوانات في اليمن تبلغ كلفتها حوالي ثلاثة ملايين

وقسال أمين صنعساء حسسين المسوري ان دانشاء الحديقة بتّم بتوجيهات الرئيس على عبدالله صنالتج وثم استندعناء خبيراء أحبانب لانشباء الصديقة التي ستفتتح في العام المقبل، وسيكون في امكان الواطنين في العاصمة اليمنية وباقي المحافظات اليمنية

وقال: «خلال زيارتنا لعدد من الدولُ دعونا الى مساعدتنا في انشاء مثل هذه الحديقة، وأبدتُ الهند وبريطانيا استعدادا للمساهمة».



□ كانت المناسبة مزدوجة بالنسبة إلى عائلة ملك اليونان السابق قسطنطين الذي احتفل مع أفراد عائلته في منزله الكائن في منطقة معامستيد. لندن بيوم ميلاد زوجته الملكة أن – ماري التي بلغت الخمسين. كما احتفل بولادة أول طفلة لنجله بافلوس، اطلق عليها اسم ماريا - أولمبيا. وفي الصورة يبدُّو الملُّك والملكة ونجلهما بافلوس وزوجته والحفيدة الوليدة (ريكس).

> عاد الى بيروت الرئيس اللبناني السابق شارل حلو بعد ان حضر في فرنسا احتفالأ أقيم لناسبة ذكرى انشاء منظمة الدول الفرنكوفونية. والقى الرئيس

> > حلو كلمة للمناسبة اختصر فيها اختباراته في هذا الجال. ● غادر الدكتور يوسف

القرضاوي الرياط متوجهأ الى لندن، بعد أن شارك في اعمال والندوة الثانية حول التقريب بين المذاهب

الاسلامية، التي نظمتها في العاصمة المغربية المنظمة الاسلامية للتربية والعلوم والنقافة (ايسيسكو).

غادر القاهرة متوجهاً إلى كولومبيا السفير محمد
 الديواني ليتسلم مهام عمله سفيراً لمصر لدى بوغوتا.

 يعود غداً الى لندن الوزير اللبناني السابق الدكتور صائب جارودي بعد أن امضى مع عقيلته ليلى اجارة قصيرة في فندق أوكسدنتال في حمامات تونس.

 افتتم معرض للفنان أحمد عبدالجواد بعنوان والحياة في مصره في قاعة الفنون التشكيلية اللحقة بدار الاوبرا المصرية، ويستمر الى ١٠ الجاري.

● احتفل في بلدة أرنيه (فرنسا) بزفاف الشاب الياس ريمون غائم والانسة أن، كريمة الكولونيل الفرنسي والاصدقاء الذين توافدوا من بيروت وياريس. وأقيمت للمناسبة حفلة استقبال كبرى في نادي الغولف اعقبتها حفلة عشاء في دار والد العروس.

● الدكتور محمد الزرقاء رئيس قطاع التوعية البيئية في جهاز شؤون البيئة يشارك في اجتماعات لجنة

في ملعب الهوكي في خساحسية ليس ذلك فقط بل ان عددا من الشركات والمصانع تبرع باهداء العرسان الجند انوات كهربائية وغرف نوم، ورحالات للمصايف لقضناء شبهر العسل، وهي منفعة متسابلة، فالصفلة بتبعها التلفريون المصري على الهواء، وهي خير وستيلة للعلان

المجلس لم تفته فقرات الترفيه، وليس هناك منا هو افتضل لدى غالسة ابناء الشعب المصري من مطرب او مطربة وفرقة موسيقية لتشيع جوا من البهجة.

رغم الاجور العالية التي عرضناها على عسد من المطربين، الا ان البعض رفض، وكان يفترض ان ذلك العسمل،. ويضسيف: «الا انّ في الحقلة، كما انه رفض ان يتنقناضى لجبراء، وهنا تعبالي تُمنفيق الحاضرين. فحكيم معروف باغانيه الشعبية السربعة ومجاراته للموجة السائدة بين

من المقرر أن تحضر السيدة سوران مبارك قرينة الرئيس المصريّ الحقلة، خصومناً انها والرئيس مبيارك باركا الفكرة،

وتحمسا لها. وإلى ان ياتي يوم الجسمعة المقبل، فأن الاستعدادات تجري على قدم وساق في ما لا يقل عن ١٢٠٠ بيت مصري بالإضافة الي العساملين في المجلس الاعلى للسباب والرياضة الذي قرر ان تكون الأفراح الجماعية مناسبة سنوية تحسقي حلم الألاف من

سوزان مبارك قد تحضر والزفة دمياطيء الجيران والاحباب؟ شقيقة عريس تسال في لهفة: هل سيحيي عمرو

أالمان وشنابة اعيشهم الإسبعار الصالية في الفنانق والنوادي، وكانت أن تبعشر حلم الاحتفال بليلة العمر، لكن المجلس الاعلى للشبيات والرياضية قيرر تحقيق الحلم حفلة زفاف تشتمل على كلّ التفاصيل الكبيرة والصغيرة في حفلات الفنادق، مع فارقين بسيطين، الاول ان الرَّفاف سيكون جماعيا لـ ١٢٠٠ شاب وشابة يمثلون شرائح اجتماعية

مختلفة، والثاني ان الدفلة ستقام

للبلة عمر جماع

من أمينة خيري:

■ لم تكن مباراة لفريقي الإهلي والزمالك ولم تكن تظاهرة

للاعتراض على مستوى الفرق المصدرية التي شاركت في دورة

الاعداد الغفيرة التي كانت

تسير في اتجاه ملعب القاهرة يوم

الاحد المأضي، اثارت اسئلة كثيرة

من المارة ورجسال المرور في

المنطقة. واتَّضَّح في ما بعدُ انهمَّ

نحسو ١٢٠٠ عسريس وعسروس

يستعدون لاكبر حفلة زفاف

برجاء ان بلتسرم کل عسریس

«الرقة دسياطي، والشربات ورد،

وتقطيع كعكة الرفاف سيصاحبها

عرض ليسرر، والفقرات الفنية

عسدها ثلاث، والصفلة سيستم

ونصف السياعية، استحم

الحاضرون الى تفاصيل ليلةً

العمر التي لم يشرحها متعهد

حفلات أو منبر قاعة أفراح أو غير

نلك، ولكن قام بالمهمة النكتور عيد

المنعم عمارة رئيس المجلس الاعلى

لم يترك عمارة كبيرة او

صغيرة الا وشرجها وتطرق البها:

موعد وصول العرائس والعرسان،

اماكن الجلوس، نوع الزفة، عند

المدعوين، الفقرات الفنية، عرض

الليسرر والمؤثرات الصسوتيسة،

احاديث واسئلة جانبية لا تنتهي،

عريس اشترى بدلة الفرح لونها

فاتح قما العمل، عروس لم تتمكن

امكاناتها المادية من شسراء او

تأحيير فسيتيان الزفياف، والدة

عروس مستاءة من تحديد عدد

المدعوين بثمانية فقط فاين يذهب

وين صفوف الصاضرين

وفي مـا يزيد على سـ

تصويرها فيديوء.

للشدات والرياضة.

شاشات العرض،

تُفاصيل كثيرة قد تبدو مملة،

وعروس بالكان المحدد لهماء.

جماعي في الشرق الإوسط

احدُ الجميع المقاعد في الصالة المغطاة في الملعب، وفي نحسو الساعية الرابعية بدأ العبرسيان والعبرائس في الاستنساع الي تُفاصيل حفلة رَفافهم المقررة يوم 7 ايلول (سبتمبر) الجاري، دعلى العربسان أرتداء بدلة سوداء او كحلى، لكل عريس وعروس الحق في دعوة تمانية اشخاص فقط، ممنوع منعا باتا حضور الأطفال،

لكنها حيوية لكل الصامين يقول عسارة: «للأسف، على

يتسابق الجميع على المساركة في المطرب حكيم وافق على المشاركة

الشباب في مجالُ الغناء.

الاخطار المتسببة عن تجارة المواد الكيماوية الخطرة التي ينظمها برنامج الامم المتحدة للبيئة في الفترة من ٦ إلى ٢٠ أيلول (سبتمبر) الجاري في نيويورك.

 رزق السيد جورج حبيب عيسى وزوجته مينيرفا رفقة مولودة انثى سمياها مارينا. تمت الولادة في مونتريال - كندا، والوالدة واللولودة في

 غادر لندن الى بيروت السيد نجيب صعب مدير شركة «المهندسون الاستشاريون الشرق الاوسط» وناشر مجلة والبيئة والتنمية، بعد زيارة عمل عقد خلالها اتفاقات مع مؤسسات بيئية وهيئات اعلامية

● بالتعاون بين المنظمة الاسلامية للتربية والعلوم و الثقافة واللجنة الوطنية الاردنية للتربية والثقافة والعلوم، يعقد في عمان في الفترة من ٥ الى ٨ الجاري، اجتماع لخبراء التعليم التقني والمهني، في سبع دُول عربية، هي: المملكة المغربية، المملكة العربية السعوبية، المملكة الأردنية الهاشمية، الامارات العربية المتحدة، تونس، العراق، مصار.

● لمناسبة مرور ٢٧ سنة على محاولة احراق المسجد الاقصى يقيم مركز العودة الفلسطيني في الرابعة والنصف من بعد ظهر السبت ٧ الجاري ندوة بعنوان والقدس في ضمير المسلمين، يتحدث فيها كل من عبدالفتاح العويسي وغياث الدين صديقي ومولانا عبدالسلام وذلك في مقر ددار السلام، 16 Anson Rd, London NW2

أقرب محطة قطارات Willesden Green.

● اختار المجلس العربي للطفولة والتنمية النكتور أحمد نوار رئيس الركز القومي المصري للفنون التشكيلية رئيسا للجنة تحكيم مسابقة أبتكار شخصية كرتونية للطفل العريئ التي ستعلن نتائجه يوم ٧ تشرين الاول (اكتوبر) المقبل الذي يوافق يوم

مهرجان فينيسيا السينمائي يبحث في السينما البديلة وبضعة افلام أخرى تتشابه في وضعها البطل الغربي السادج في مواجهة عنف بيكتا وري الآخر كن لوتش الذي يتبع فيلمه الأخير وارضَّ

وحرية، (دكان، العام الماضي) بفيلم جنيد هو داغنية كارلاء، مثل الفيلم السابق. ومعظم افلام

لوتش إن لم يكن جميعها، هو عمل سياسي في

الدرجية الأولى والأخيرة. بعض لحظاته ذات

اشبباع عناطفي وبرامي ممينز، لكن الخطاب

السياسي يقفز بوضوح الى المقدمة مما يحد

تبدأ القصة في غلاسكو عندماً يتعرف

سائق حافلة ركبان عامية على فيتاة من

نيكار آغوا في ظروف صعبة. بعد محاولتها

الأنتُحان، بقُرر السائق أن بخوض معها

سغامرة البحث عن صديقها انطونيو الذي

شاهيت حنود الحكومة يضيربونه بعنف في

حافلة للثوار كان وكالرا يستقالنها. هنا

يتحول الفيلم الى رحلة استكثباف اوضاع

تنكر بقيلم دماً وراء رايغون، لجون بورمان

من تطوير الفيلم على أصعبته الأخرى.

🛘 فيئيسيا – من محمد رضا:

وحسب استطلاع قامت به دالحياة، اقتصر

■ تستمر أعمال الدورة الثالثة والخمسين لمهرجان فينيسيا السينمائي الدولي حاشدة سبعة عشر فيلما في السابقة ونحو خمسين موزعة في اقسام موارية. على خمسة عشر تاقداً عربياً واجنبياً، فإنّ

على ان فَيلم نيل جوردان الجنيد، وعنوانه دمايكل كولينزه يبرز كناحد الأعمال التي وجدها معظم من سالناهم مهمة. انه حكامة

الآن، بل مسلسلة من الأقبلام المشيرة للاهتمام

التي من المقترض بها أن تنجح أميركياً.

معظم هؤلاء قرر انه لم يشاهد فيلماً بأهراً المي فقطُّه كما قال أحدهم.

أحد رمنوز حبركة الاستفالال الارلندية في العشرينات لكن النقد المتفق عليه هو أن المُخرجُ حاول وصُنع القيلم في اطار الصبيغة السربية

عشية العام الدراسي الجديد في بريطانيا

معلمون يصرون على الاضراب لنع عودة عفريت وبطالب الاساتذة المضربون المصالحة والتوفيق التعليمية مع بعدما اشتكبت ينوياً مع احدى

العمر عشر سنوات.

مطروداً بسبب عدم انتظامه.

سكول، في ثلك البلدة. الإان

سبعة من تسعة هم أفراد الهيئة التعليمية في الدرسة قرروا الإضبراب عن التسريس اذا عباد ماثيو الى مقعدة هذه السنة. والسبب أنَّ «العقريت» الصنغيير هاجم المعلمات والتلامدة غير مرة بمضرب بيسبول، فيما كأن

في بريطانياً للعودة التي مقاعد الدراسة في الاسبوعين الاولين من هذا الشبهر يواجبه بعض المدارس الابتدائية مشكلة معالجة مصير بعض الطلاب المساكسين، وعلى رأسهم ماثيو ويلسون البالغ من يعبيش ماثيو في منطقة

نوتينغ هام شيير في بلدة ووركسوب، كما ينفب، مبدئيا، آلي معرسه رمانتون جونيور

□ لندن - من جاد الحاج:

■ بينما بقهنا ملانين الطلاب

(إيه اللي أجبركم على الجريء والصميلة؟؛ قالوا لهم: الجبان والجميلة، فنفسى أعرف مين إنجوز مين واشوف ناس عايشين على الأقل أحسسن مني على خليك جريء وسويها... برضه إنت عندك عسود مقروء من خلق

الدراسة. وكان مديرو المدرسة رفضوا صرتين اتضاد قرار بطرد ماثيو نهائياً، مكتفين بمعاقبته وتوبيخه ومحاولة تليين عربكته العنيفة. وقال دي غروشي أن المصاولات باعث بالفشل وأن من الافضل أن يتلقى ماثيو ألعلم منفردأ على رغم النفقات الباهظة، فهذا هو «الحل الوحيد». ووجه دي غروشي رسالة الى وزير التعليم مطالباً أياه بالتبخل. كما اجتمعت هيئة

القائمين على ادارة المدرسة يحثأ بعدم قبول عودة ماثيو على رغم ضمانات والدته باميلا كلايف عن مخرج من المازق، وطالب فريد ربدل رئيس الهيئة التعليمية في التي اصرت على أن أبنها ولد النطقية باحتيباء عيام بضم عاقل، أن لم نقل عَـزالًا! وينكـر المعنين لسماع وجهات النظر قبل نايجلُّ دي غُروشْي رئيس أتحادُّ المعلمين في المدرسة ان اعتضاء

اتخاذ القرار الفاصل. وبدأت عدوى الحنف المدسي الاتصاد صوتوا بالإجساع على تتفشى في المُلْكة المتحدة خُلالُ الاضسراب في حسال لم تتسوصل السنوات القليلة الماضية في شكل الادارة الى حلَّ في موعد اقصباه غــدأ، اي مسوعــد العسودة الى يتجاوز المعهود، بعدما تناقلت وسائل الإعلام صوراً ومشاهد لما يحسن في المدارس الأسيسركسية ألمحتظة بأبناء الطبيقيات البنييا وباللونين، حيث بات السجث عن الاسلحة النارية والسلاح الابيض روتيناً يومسيساً، وباتّ الطلاب يمرون، حين بدخلون الدرسة، عبر بأب الكثروني، كمسا يحصل في

المطارات.

وقى غرب منطقة يوركشير، صوت مجلس المعلمين ايضاً على رفض تعليم فتاة في الثالثة عشرة

العلمات وطالبة اخرى. وفي هذه الحمال انضا لجمات الهبيئة التعليمية الى تخصيص اساتذة منفريين يدرسون الفتاة في معزل عن الطّلَابُ الآخرين. ينكر أن ١٧ طالباً وطالبة سحيهم أهلهم من مدرسة أرنولد في توتينغهام قبيل نهاية الفصل الدراسي الماضي، يسبب صبي (عفريت، في الثامنة من عمره. وهند اساتذة مدرسة غلايسديل بالإضراب العام احتجاجا على التصرفات العنيفة لريتشارد

لُوتش مُخْرَج نو مبادئ، وهو يحاول وضع

النقياط على الجيروف، منشيسراً التي تورط

الـ دسي. أي. ايه، ثم مهاجماً هذا التورط علي

لسان أميركي انتقل من التعاون مع الحكومة،

بوصفه سيّ. أي. ايه، سابقاً، اليّ العمل مع

الشُّوارِ. الفيُّلم عَيِّر سبويُ النتَّائِج، وهناكُّ

مراحل يبدو فيها انه لا يصل الى أي تتيجة.

لكن الأثر الذي سيستركه حينما يُعرض في

الغرب قد يكون مهماً، ضمنوصاً أن لوتشّ

كسب أخبراً مواقع اعلامية مهمة يسبب نجاح

للمهرجان تحت أدارة (المذرج سابقاً) جيلو

بونتوكورفو الذي ستنكر محاولته فصل

هذه السنة هي الخامسيّة وَّالْأَحْسِرة

أفلامه الأخرة ذات المضامين اليسارية.

مسابقة المهرجان عن الاقسام الأخرى.

وفي المملكة المتنحيدة تقيضي القوانين ببدل كل ما في امكان الهيئات التعليمية للحفاظ على الطلاب داخل استوار المرسية، مهما ساعت تصرفات والعفاريت،

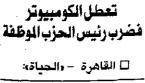
ويلدينغ، وهو في الثالثة عشرة

منّ عمره، ما ادى الى وضعه في

معزل عن بقية التلاميذ وتعليمة



□ موظفة في مكتب دار المزادات كريستيز في اليابان تعرض ماسة في شكل قلب (١٠١ قيراط)، ستكون موضوع مزاد في نيويورك في ٢٤ الشهر القبل. (أف ب)



وعثر على جثة الفتى شقيقه البالغ الثامنة، فأخطر والديم

والجيران. وحاول الوالين عبثاً

معالجة أبنهما، لكن سرعان ما

الى سن السايسية عشرة، وهو

الزامسيسة تغطي مسصساريف

التجهيزات المرسية والتأمين

والصحة والنشاطات الترفيهية

والتعليم الزامي في اسرائيل

لكنّ على الأهل دفع ضسرائب

تأكدا من وفاته.

مجانی مینئیاً.

والثقافية الالزامية.

➡ تلقت مبدرية أمن القاهرة بلاغساً من مسوطفة تدعى ايلين سلامة غطاس (٦٤ سنة) قالت فيه أنها التحقق بالعمل في للجلة والطبيعة، التي يمييرها حرب العدالة الاجتماعية برئاسة محعد

واضسافت: أن رئيس الحـرب طلب منها تخزين معلومات على الكوم بيوتر الموجود في مبني الحزب، فأخبرته أن الكومبيوس أصابه عطل، ما نفعه للاعتداء عليها بالضرب، وادى ذلك الى اصابتها بجروح في انحاء منفرقة من حسدما. احيل البلاغ الى نيابة مصر القنيمة الني امرت باستنعاء

رئيس الحزب للتحقيق.

يقيد الملاح

ا اوشود مخسور الوابلات الجنبي باليارا

ووقعهم فراسه الراسان المسيود يبهر الأها

أوغف لهديدون للنع الممارين

المارات تحتج ع